LOCATION
Le Tout en "Party"
• EQUIPEMENT POUR PARTY
• COSTUMES DE MASCARADE
• BALLONS
• CASINO
• DECORATION DE SALLE
• BONBONNIERE DE LA MARIEE
735, boul. du Royaume
CHICOUTIMI - 696-4116

le QUOTIDIEN

NICHERIE

De tout-tout-tout pour votre animal.
545-2473

14e année no 282 Chicoutimi, jeudi 3 septembre 1987 45¢ 40 pages



Le bandit toujours en fuite

Hold-up à Falardeau

Page 3

«Les Montagnais veulent leur place au soleil»

— Aurélien Gill

Page 4



Avec les Hawks de Chicago

Waite s'apprête à signer son premier contrat

Page 39



VICTOIRE — Le Canada a gagné, hier soir, mais difficilement contre l'équipe des Etats-Unis. Victoire de 3-2. Le héros? Mario Lemieux qui a compté les trois buts. Un match robuste, parfois violent. Le style de la Ligue nationale de hockey, quoi.

Page 36

AUTOPRO®

SPÉCIALISTE DU CHÂSSIS

• Freins
• Silencieux
• Suspension
• Direction
• Traction avant
• Garantie nationale

DOLBEAU — Garage Vincent Rousseau Inc. — 351 – 8e Avenue — 276-6783
ARVIDA — Station Laurent Tremblay — 2710, rue de Lasalle — 548-8439
ST. HONORÉ — Garage Yvon Bouchard — 661, Hôtel de Ville — 673-4203
ALBANEL — Garage M.M. Lamontagne — 334, de l'Église — 279-5553
STE-MONIQUE — Gauthier Ultramar Service — 273 Honfleur — 347-3892
ST. CHARLES BORROMÉE — Garage Charles Tremblay Irving — 348, Rang 2 — 672-4832
ST. BRUNO — Garage Justin Girard — 288, St. Alphonse — 343-2740
JONQUIÈRE — Centenaire Texaco Service — 3625, boul. Harvey — 547-9227
ST. FÉLICIEN — Garage LMGT Inc. — 1053, boul. Sacré Coeur — 679-1961

Un sondage le confirme

Les Québécois favorisent l'utilisation du condom

MONTREAL (PC) — Confiants dans une méthode préventive qu'ils ne répugnent pas à utiliser, la très large majorité des Québécois appuient la publicité et la distribution à grande échelle des préservatifs, révèle un sondage exclusif dont LE DEVOIR a obtenu copie.

Plus des trois quarts des adultes (77 p.c.) approuvent les campagnes d'éducation sur les maladies transmises sexuellement MTS et les messages télévisés sur les condoms, selon l'enquête réalisée par la maison SOM.

A peine 10 p.c. des Québécois s'opposent à la diffusion de ces messages, montre le sondage effectué pour le compte du Regroupement des départements de santé commununautaire DSC de Montréal.

Etonnamment la majorité des Québécois s'estiment à l'abri du fléau des MTS. La plupart d'entre eux utiliseraient toutefois le condom lors d'une relation sexuelle avec un nouveau partenaire.

Hommes ou femmes, 60 p.c. estiment en effet nuls les risques de contracter eux-mêmes une MTS; 23 p.c. les jugent faibles; 11 p.c. les estiment plus ou moins élevés.

L'enquête menée au téléphone entre le 2 et le 6 mars dernier auprès de 1,040 répondants de la province indique aussi que 26 p.c. ont confiance dans l'efficacité du condom alors qu'une même proportion préfère un partenaire unique.

L'abstinence et le choix des partenaires recueillent deux fois moins de partisans: 13 p.c. chacun. Un groupe de 8 p.c. mise sur la visite médicale et l'hygiène personnelle.

Une forte majorité, 78 p.c. recommanderait l'usage du condom à un ami lors d'une relation avec un nouveau partenaire.

Dans une telle éventualité, 72 p.c. l'utiliseraient pour eux-mêmes et 76 p.c. acquiesceraient à la demande du partenaire.

La très large majorité encourage l'installation de machines distributrices de condom dans les endroits publics: 76 p.c. dans les motels et hôtels; 68 p.c. dans les bars; 63 p.c. dans les cegeps et les universités; 61 p.c. dans les dépanneurs; 50 p.c. dans les stations-services.

Près des deux tiers, 63 p.c. jugent que l'épidémie des MTS progresse depuis cinq ans; à peine 2 p.c. pensent le contraire; 21 p.c. jugent la situation stable.

Mais la plupart des répondants sont incapables d'identifier correctement les maladies qui battent la marche.

Près de la moitié, 46 p.c. ignorent ainsi laquelle est la plus répandue. 27 p.c. prétendent que le sida vient en première ligne, suivi de la gonorrhée 10 p.c., loin devant l'herpès, la syphilis, la chlamydia et les autres MTS.

Or les données québécoises placent plutôt la chlamydia en tête de liste 125,000 cas annuels suivi de la gonorrhée 80,000 cas. Sans pour autant bénéficier d'une même couverture médiatique, d'autres MTS sont aussi plus répandues que le sida dont on ne dénombre au total que 377 victimes québécoises.



FEU — La petite ville de Cave Junction dans l'Etat américain de l'Oregon a été complètement enrobée par une épaisse fumée alors que pas moins de 2,000 acres de forêt brûlent dans cette région des Etats-Unis. L'évacuation de la petite ville a dû se faire rapidement. La foudre est à l'origine de ce feu de forêt.

(Laserphoto PC)

Savoie hospitalisée

MONTREAL (PC) — Après une nuit au centre hospitalier laurentien de Saint-Agathe, où elle avait été gardée aux soins intensifs, Danielle Savoie a été ramenée hier midi par ambulance à l'hôpital Rivière-des-Prairies. Les autorités médicales ont choisi de la garder temporairement en observation avant de la renvoyer dans son foyer d'accueil.

D'ailleurs, la jeune femme de 28 ans avouait, sur son lit d'hôpital, avoir "hâte de retourner à la maison". Elle voulait dire son foyer d'adoption.

Cette jeune handicapée mentale qui s'était égarée pendant plus de cinq jours au cours d'une excursion en forêt, paraissait quand même en bonne forme. A certains moments, son regard interrogateur se durcissait.

Il s'épanouissait très brièvement lorsque l'infirmière qui la surveillait venait lui serrer la main. "Je peux avoir encore de l'eau?", lui demandait-elle.

Surprise et évasive

Un peu surprise par l'arrivée du journaliste et par la présence de l'appareil photographique qu'elle quittait difficilement des yeux, elle a pu expliquer tant bien que mal par des oui et des non, à La Presse, que ce qui l'avait le plus incommodée durant son séjour, c'était le froid et la pluie. Elle a également eu très peur. Elle a aussi laissé entendre qu'elle n'avait guère dormi durant son aventure en forêt. Selon l'infirmière qui prend soin d'elle, à l'hôpital, depuis son arrivée elle passe la majorité de son temps à dormir.

Faits divers

Procès

QUEBEC (PC) — L'assistant-directeur de la succursale de la Banque Nationale de Carleton, en Gaspésie, Claude Côté, âgé de 30 ans, a été cité à son procès, hier, pour répondre d'un vol à main armée perpétré le 29 décembre, dans une succursale de la Banque Nationale, à Beauport, en banlieue de Québec.

Bien vêtu, le visage dissimulé derrière une moustache, un individu qui s'était fait appeler "l'homme d'affaires" s'était présenté à l'heure de la fermeture et avait obligé les employés à lui remettre une somme d'environ $33,000 à la pointe d'une carabine de calibre .22 à canon tronçonné. Il avait pris soin de laisser de côté les liasses de billets marqués.

Avant de prendre la fuite, le voleur avait tiré un coup de feu en l'air et forcé les employés à entrer dans la voûte de la banque.

Côté avait été intercepté deux jours plus tard par des enquêteurs de Beauport, au Bureau des véhicules automobile, alors qu'il s'apprêtait à immatriculer une automobile neuve. Il avait déjà déposé $20,000 dans son compte personnel, à Carleton.

Il subira son procès le 10 novembre.

Evasion fiscale

MONTREAL (PC) — Un homme d'affaires de Ville Mont-Royal, M. Emmanuel Manioudakis, a été condamné, hier, à $37,000 d'amende après avoir reconnu sa culpabilité à une accusation d'évasion fiscale.

Revenu Canada lui reprochait d'avoir éludé des impôts de $50,660 en omettant de déclarer des revenus de $189,000 au cours de l'année 1982.

M. Manioudakis est un des actionnaires de la firme JMP Maintenance Ltée qui a été poursuivie et condamnée récemment pour évasion fiscale. Il n'avait pas été poursuivi à l'époque parce qu'il avait quitté le pays.

Rescapés

VICTORIA (PC) — Dix personnes ont été rescapées, tandis qu'une autre est portée disparue et présumée morte, à la suite du naufrage de deux bateaux de pêche, mardi, au large des côtes de l'île de Vancouver.

Les neuf membres de l'équipage du San Wise, un navire de 22 mètres, ont été découverts dans un canot de sauvetage qu'ils ont descendu à la mer lorsque leur bateau a commencé à prendre l'eau.

Par ailleurs, Pierre Demers, 24 ans, de Les Becquets au Québec, a été retrouvé vivant après être resté 12 heures dans l'eau. Son frère Eric, 18 ans, est cependant toujours porté disparu. Le bateau de 12 mètres dans lequel ils prenaient place a chaviré et coulé.

Le capitaine Gary Dahlgren, pilote d'hélicoptère de la Garde côtière canadienne, a déclaré qu'il volait à environ 16 mètres au-dessus de l'eau lorsqu'il a aperçu Pierre Demers faisant des signes de la main.

Loto

6/49
Tirage du mercredi 87-09-02
Les six numéros gagnants sont
11 13 17 20 45 49
Le numéro complémentaire:
22

Pas possible

Mort par ordinateur

SAINT-DIE (AP) - Un Français de la région des Vosges, M. Roger Franoux, est mort.Bel et bien, du moins dans les registres de l'administration de la Caisse régionale d'assurance-maladie. Le problème, c'est que "dans la vraie vie", M. Franoux est toujours vivant.

Né le 27 février 1915, l'ancien combattant aujourd'hui à la retraite après avoir été 35 ans ouvrier scieur est "mort" le 27 février dernier.

Son épouse, Raymonde, a même reçu les papiers nécessaires à la pension de reversion.

Depuis deux mois, Roger Franoux, bien vivant, attend ses 3,000 francs mensuels. Il a encore deux jeunes gens à charge, un handicapé de 23 ans et un chômeur.

A la Caisse régionale de l'assurance-maladie, on a promis successivement que tout serait réglé à la fin du mois d'août, puis le 13 septembre.

En attendant, le "mort" a dû fournir une fiche d'état civil certifiant qu'il est bien vivant.

Sommaire

Arts	18
Bandes dessinées	20
Bourse	21-22
Détente	30
Décès	29
Finances	23
Horoscope	20
Petites annonces	24
Sports	31
Télévision	16-17

Loto

La Quotidienne

A trois chiffres:
9-3-1
A quatre chiffres:
1-3-1-3

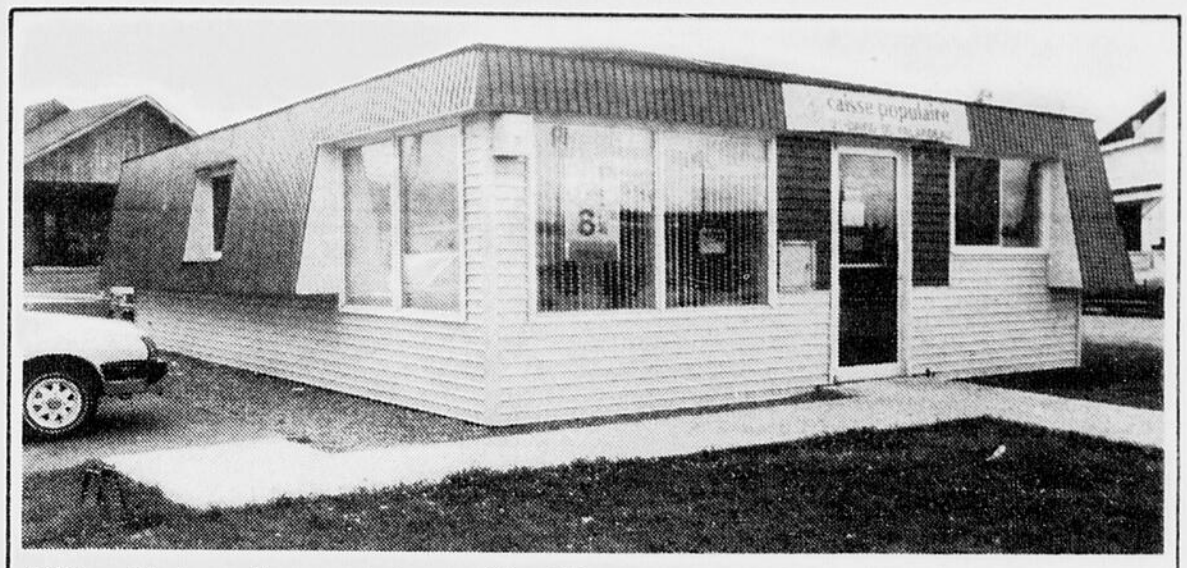
Abonnement:
545-4474
Le Quotidien
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe (no 32131). Port de retour garanti

Météo

Lac St-Jean, Saguenay, La Tuque, Réserve des Laurentides: nuageux avec éclaircies. Possibilité d'averses. Min.: 5 à 8. Max.: 12 à 15. Risque de précipitations: 30 p.c. Vendredi: généralement ensoleillé.

Min.: 8
Max.: 15

Plus de détails en page 17



VOL — Un jeune homme, âgé entre 20 et 22 ans, aurait fait irruption dans l'institution financière de Saint-David-de-Falardeau, hier, s'emparant de la somme de $3,000 environ. La police cherche toujours le malfaiteur.

(Photo: Steeve Tremblay)

Saint-David-de-Falardeau

Vol à main armée

SAINT-DAVID-DE-FALARDEAU (RQ) — Les agents de la Sûreté étaient toujours à la recherche, hier soir, de l'auteur d'un vol à main armée à la Caisse populaire de Saint-David-de-Falardeau, plus tôt dans l'après-midi.

Selon les informations recueillies, au cours de la journée d'hier, un jeune homme, âgé entre 20 à 22 ans, aurait fait irruption dans l'institution financière, vers les 13h30, et aurait menacé les employés de l'établissement au moyen d'une carabine ou d'un fusil. Il se serait emparé d'une somme d'environ $3,000, avant de prendre la fuite dans une fourgonnette bleue.

Alertée quelques minutes plus tard, la Sûreté du Québec a aussitôt déclenché l'opération 100, bloquant notamment les routes du secteur. Malgré d'intenses recherches, les policiers n'ont pu mettre la main au collet du suspect. Leurs efforts devaient toutefois leur permettre de retrouver la fourgonnette du malfaiteur, vers les 15h30, sur la route de la Bleuetière, qui lie la municipalité de Saint-David à celle de Saint-Ambroise.



Robert Quintal

Bien que l'opération 100 ait été suspendue, quelques heures plus tard, on laissait savoir, hier soir, qu'une surveillance très serrée du territoire était toujours exercée par les agents de la sûreté provinciale.

Comptant notamment sur une bonne description du suspect, les policiers conservaient bon espoir de le capturer.



PRESENCE REMARQUEE — Accompagné de son épouse et de son avocat, Me Paul Guimond, l'ancien lutteur professionnel et figure bien connue des téléspectateurs, Maurice «Mad Dog» Vachon, ne semblait nullement perturbé, hier matin, alors qu'il s'apprêtait à être questionné, au Palais de justice de Chicoutimi, en rapport avec une cause civile.

(Photo Rocket Lavoie)

La police occupée

Deux accidents sur la route 170

JONQUIERE (RQ) — Les policiers jonquiérois ont eu un début de journée pour le moins occupé, hier, alors que l'on rapportait, vers les 8h00 et à quelques kilomètres de distance, deux accidents importants sur la route 170.

Le premier s'est produit à proximité du motel Richelieu, dans le secteur Arvida, alors que cinq automobiles, circulant en direction de Chicoutimi, ont été impliquées dans un spectaculaire carambolage.

Fort heureusement, l'accident n'a fait aucune victime, les policiers n'y rapportant que des dommages matériels.

Au même moment, on signalait une seconde collision, cette fois entre deux véhicules, à l'intersection de la route 170 et de la rue Panet. Là encore, les automobilistes concernés devaient s'en tiraient à bon compte.

L'état très glissant de la route, causé par la pluie et une température plutôt froide, aurait grandement contribué aux deux accrochages.

Policiers

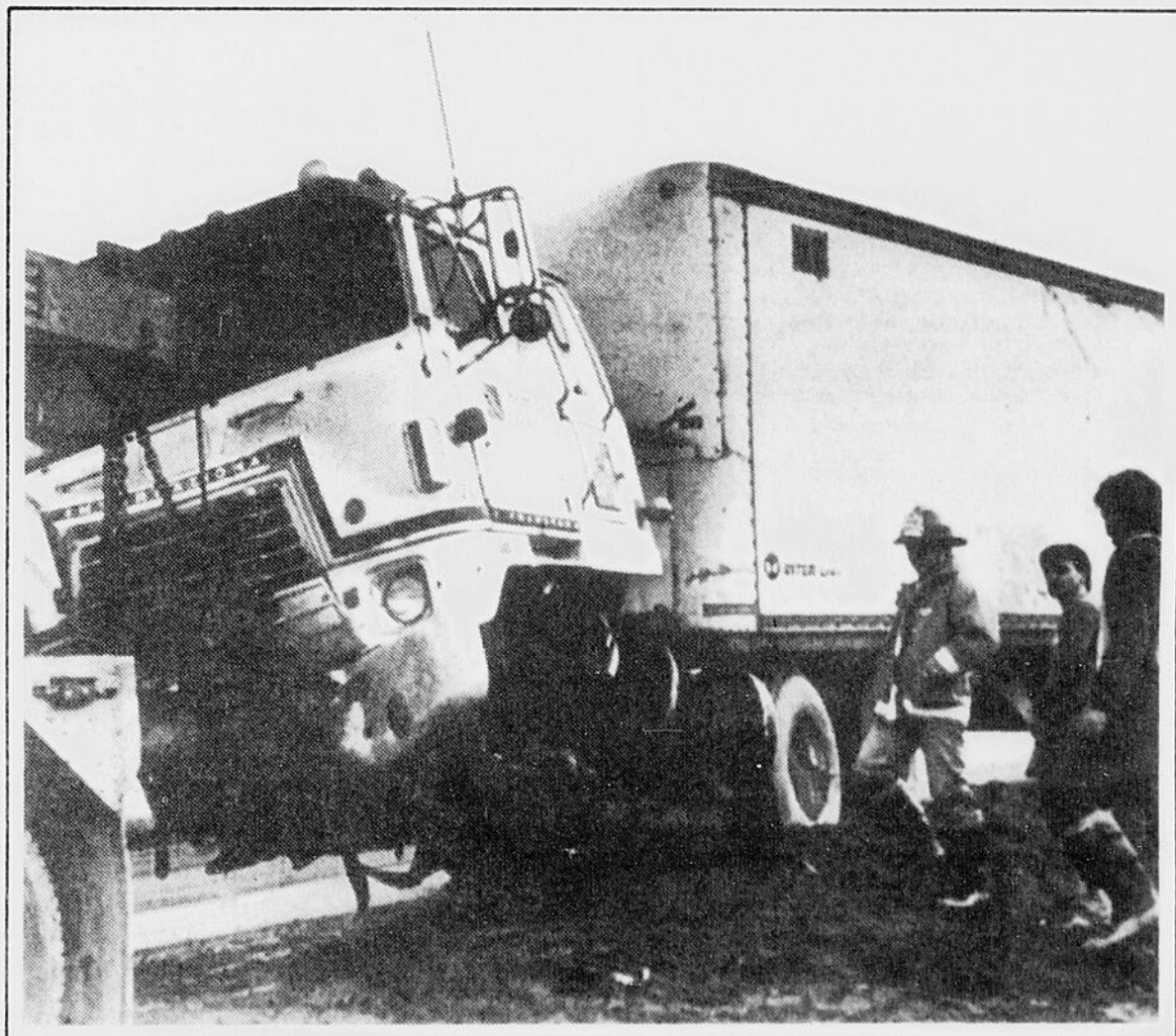
QUEBEC (PC) — Trois policiers en motocyclette ont été blessés, hier soir, alors qu'ils accompagnaient vers l'aéroport le premier ministre français Jacques Chirac et sa suite. Leur état ne serait pas grave.

Les trois agents de la Sûreté du Québec, deux de Québec et un de Montréal, étaient en tête de l'escorte de 14 motards. L'un d'eux aurait dérapé sur la chaussée mouillée et il est entré en collision avec les deux autres. Les trois auraient glissé sur une certaine distance avant de s'immobiliser.

En fin de soirée, les trois agents blessés ont été identifiés comme étant le caporal André Vasseur et l'agent André Lavoie, de la SQ à Québec, et l'agent André Ouellet, de la SQ à Montréal. Ils ont été transportés à l'Hôtel-Dieu de Québec.

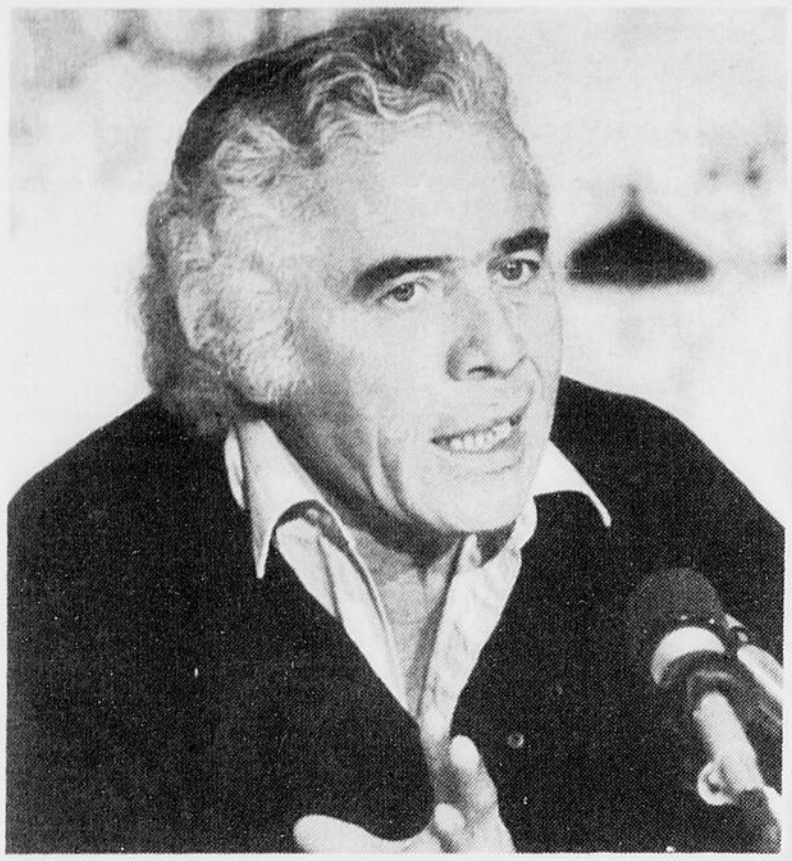
L'accident est survenu vers 18h40 sur le boulevard Champlain, à Sillery, en banlieue de Québec.

La voiture de M. Chirac s'est immobilisée quelques minutes et elle a ensuite poursuivi sa route vers l'aéroport avec le reste de l'escorte. Le premier ministre Robert Bourassa s'est aussi rendu sur la scène de l'accident.



AUCUN BLESSE — Le conducteur de ce poids lourd en a été quitte pour une belle frousse, hier après-midi, alors que son véhicule a fait une spectaculaire embardée dans une côte de la route 169, au nord de la municipalité d'Hébertville. Il s'agissait du second accident d'importance à ce produire, cette semaine, à cet endroit que l'on surnomme la «côte de la mort». Une chaussée glissante serait à l'origine des deux accidents.

(Photo Steeve Tremblay)



PLACE AU SOLEIL- Invité hier au Cercle de presse du Saguenay, le conseiller du Conseil Attikamek-Montagnais et chef de la bande montagnaise de Pointe Bleue, Aurélien Gill fait ressortir que les nations autochtones du Québec et du Canada entendent notamment occuper la place qui leur revient de plein droit.
(Photo Rocket Lavoie)

Au sein de la société canadienne

Les Montagnais réclament la place qui leur revient

CHICOUTIMI (YB)- Malgré l'échec de la Conférence constitutionnelle sur les autochtones, le conseil Attikamek-Montagnais est farouchement déterminé à occuper toute la place qui lui revient, «à ne plus marcher dans les souliers des autres».

Conseiller au sein du conseil Attikamek-Montagnais et leader de la bande montagnaise de Pointe-Bleue, Aurélien Gill s'est dit, devant les membres du Cercle de presse du Saguenay, convaincu que les nations amérindiennes peuvent trouver place au sein de la société canadienne. Il fait ressortir que les Amérindiens font d'abord partie d'une société millénaire qui possède de vastes et profondes connaissances et qu'à ce titre ils ont une contribution majeure à apporter. Cependant, déplore-t-il, la vie politique, sociale, et culturelle des autochtones a été carrément niée et évacuée depuis l'arrivée des «découvreurs du Canada».

Canada Bill

Faisant spécifiquement allusion au Canada Bill, le porte-parole du conseil Attikamek-Montagnais avance que les débats sur la question des autochtones ont été faussés dès le tout début. «Les discussions intervenues se sont tenues sur les problèmes de juridiction fédérale/provinciale alors que l'on devait discuter des droits des autochtones».

Il rappelle que l'entente du Lac Meech qui reconnait le caractère distinct de la société québécoise laisse au Canada le soin de définir (par le biais de la Cour suprême) ce qu'elle est. Et comme les droits juridiques des autochtones sont subordonnés à tout le reste de cette même société, il s'ensuit que l'on est aux prises avec ce qu'il est convenu d'appeler «les problèmes autochtones», indique Gill.

Il précise en outre que devant le refus du fédéral et de la majorité des provinces de reconnaitre le droit à l'autonomie gouvernementale des Nations autochtones, il ne reste plus qu'une seule planche de salut, à savoir la solidarité de tous les membres des natio s autochtones tant québécoises que canadiennes.

Dossier majeur s'il en est, le dossier constitutionnel n'est pas une réussite. «Nous avons une contribution à apporter en tant que peuple mais on se refuse à la reconnaitre. La majorité des Canadiens appuient les démarches faites en vue de faire reconnaitre nos droits mais les politiciens, eux, ne comprennent pas vite», avance quelque peu narquois le membre du Conseil Attikamek-Montagnais. Il ajoute que tôt ou tard les pouvoirs gouvernementaux vont devoir tenir compte des droits fondamentaux des autochtones car cela peut devenir intenable tout comme la situation peut devenir intenable aux gouvernements s'ils persistent à ne pas tenir compte des revendications du Tiers Monde.

Baie James II

Questionné sur le projet de développement majeur de la phase II de la Baie James, Aurélien Gill tient d'abord à préciser que les Attikameks et Montagnais sont en faveur du développement mais pas lorsque qu'il se fait au détriment de leur mode de vie et droits territoriaux.

Curieusement, expose le leader montagnais, lorsqu'il y a du développement de prévu au chapitre de l'aménagement territorial et environnemental, le gouvernement ne fait pas appel aux autochtones. De ce fait, il marginalise davantage des nations qui le sont déjà.

Au lieu de faire subir aux autochtones des programmes et services gérés par des non autochtones, le gouvernement serait beaucoup mieux avisé de consulter et d'impliquer les gens les plus compétents pour ce faire, à savoir les Amérindiens eux-mêmes.

Restauration des logements

Le programme est simplement désuet

par Jacques Girard

ROBERVAL (JG) — Le programme d'aide à la restauration Canada-Québec (PARCQ) qui a remplacé Loginove et Parel ne rencontre plus l'objectif visé depuis que des changements importants ont été amenés aux conditions d'admissibilité.

C'est ce qu'affirme l'Association des coordonnateurs municipaux du Québec qui demande un retour aux normes initiales d'éligibilité.

Elle s'insurge contre cette situation dans un mémoire qu'elle entend soumettre aux autorités compétentes et présentement, elle cherche des appuis auprès des municipalités. Déjà, les municipalités de Chicoutimi et Roberval ont fait le saut dans leur camp.

Lancé en octobre 1986, le nouveau programme s'éloignerait de son objectif premier de venir en aide aux plus démunis et de favoriser la restauration des bâtiments les plus détériorés, soutient l'Association des coordonnateurs municipaux.

Elle demande aux deux paliers de gouvernement impliqués dans l'opération de ce programme de restauration domiciliaire d'en reviser les conditions d'admissibilité. On leur demande d'être plus réaliste et de revenir, en quelque sorte, aux critères fixés au moment où le programme a été lancé.

Nul doute que les diverses municipalités qui ont adhéré à ce programme vont répondre positivement à la demande de l'Association des coordonnateurs municipaux.

On compte aussi faire des représentations auprès des députés.



RENOVATION — Le programme d'aide à la restauration des logements ne serait plus viable selon des spécialistes.

Fêtes du 150ième

La réserve indienne de Pointe Bleue participe

CHICOUTIMI (YB)- Les Indiens montagnais de la réserve indienne de Pointe Bleue participeront à la célébration des Fêtes du 150e, dès le début de la saison estivale 1988.

Directeur adjoint du Musée amérindien de Pointe Bleue, Pierre Gill, confirme que les autorités du musée en collaboration avec les membres du laboratoire d'archéologie de l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC) ont récemment amorcé des démarches visant à tenir une exposition d'artéfacts trouvés lors de fouilles archéologiques effectuées ces dernières années. En plus de présenter des artéfacts et écofacts liés à la culture montagnaise, l'exposition échelonnée sur plusieurs mois fera entre autres ressortir quelques aspects de la présence iroquoienne dans la région.

Mettant à profit l'événement majeur que va constituer le 150e anniversaire de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean, le musée entend de plus contribuer à mieux faire connaître la nation montagnaise en diffusant entre autres une publication lancée en juin dernier et intitulée: «Les Montagnais, premiers habitants du Saguenay-Lac-Saint-Jean».

La saison estivale prochaine devrait par ailleurs être le cadre d'activités culturelles, de manifestations sportives et de fêtes mettant en évidence de nombreuses facettes de la culture montagnaise. «Une bonne centaine de membres de la réserve montagnaise devraient participer à ces événements mais il reste cependant à déterminer quelques modalités, notamment l'endroit où se tiendront les activités prévues», indique Pierre Gill.

Il ajoute qu'il est également possible que d'autres nations amérindiennes participent à l'événement prévu.



EXPOSITION — Pierre Gill, directeur-adjoint au Musée amérindien de Pointe-Bleue.
(Photo: Le Quotidien)

Blackburn parle d'un bilan positif

par Claude Côté

JONQUIERE (CC) - C'est un bilan positif que Jean-Pierre Blackburn, député de Jonquière aux Communes, a dressé, hier, relativement aux dossiers qu'il a pilotés et aux activités auxquelles il a participé au cours des 12 derniers mois.

S'entretenant avec les gens des médias d'information du Haut-Saguenay, le député Blackburn s'est en effet montré satisfait des résultats obtenus, particulièrement en matière de création d'emplois, secteur où Jonquière a connu, selon lui, une bonne année.

Que ce soit dans les programmes de développement de l'emploi (Défi 87) ou le volet 38 de l'assurance-chômage, des sommes atteignant près de $2,5 millions auront en effet permis de créer 668 emplois dans le comté de Jonquière. Et, en incluant à cela d'autres programmes comme ceux touchant les personnes fortement défavorisées, l'aide aux entreprises et autres, on arrive à la création et à la consolidation de plus de 1,000 emplois par le gouvernement fédéral, au cours des 12 derniers mois de l'année 1986-87.

Des concrétisations

Parlant maintenant des dossiers qui ont connu un aboutissement, le député de Jonquière s'est particulièrement attardé à ceux du Secrétariat d'état et des voies ferrées.

Dans le premier cas, il s'agit de l'établissement à Jonquière d'un bureau de district du Secrétariat d'état, appelé à desservir tout le Saguenay—Lac-Saint-Jean à compter de janvier 1988.

Egalement, il y a eu récemment la concrétisation du dossier de l'enlèvement des voies ferrées de la Compagnie de chemin de fer Roberval-Saguenay dans la ville de Jonquière. Il s'agit, selon Blackburn d'un dossier dont la population locale entendait parler depuis déjà une quinzaine d'années.

Il n'a pas manqué ensuite d'aborder la question de la carte électorale fédérale. «La Commission de refonte nous a donné gain de cause, de sorte que le territoire de Laterrière est demeure dans la circonscription de Jonquière et, de ce fait, l'emplacement de la future aluminerie Alcan sera dans ce même comté,» a dit le député. Il a ajouté que la position exprimée par les maires de sa circonscription et le dossier qu'il avait lui-même soumis avaient été les éléments déterminants dans la prise de décision des commissaires.

Parc Saguenay

Indiquant que la vocation récréo-touristique du comté de Jonquière avait connu un essor considérable au cours des dernières années, le député Blackburn a soutenu qu'il fallait poursuivre et regarder maintenant du côté de Parc Saguenay.

Il a répété en effet que, pour renforcer le potentiel récréo-touristique du comté de Jonquière, il faut inclure le lac Kénogami dans la zone périphérique de Parc Saguenay. «Cette inclusion permettrait aux municipalités de Laterrière, de Larouche et de Lac-Kénogami de bénéficier des retombées économiques rattachées au développement touristique de ce territoire,» a-t-il soutenu.

Ces trois municipalités sont, selon lui, en train de bâtir leur propre plan de développement de leur territoire et, dans le schéma régional d'aménagement, elles sont déjà désignées comme territoire récréo-touristique. «C'est bien beau tout cela, mais ces petites municipalités ne disposent pas des fonds nécessaires à la réalisation des infrastructures dont elles ont besoin pour assurer leur développement,» a fait observer le député Blackburn.

Il a précisé qu'il avait entrepris, avec Bernard Valcourt, ministre d'Etat aux petites entreprises et au tourisme, des discussions ayant pour objet de faire inclure ces municipalités dans la zone périphérique de Parc Saguenay. «Il m'a laissé entendre que ce serait probablement plus facile de les inclure dans un prochain renouvellement de l'entente fédérale-provinciale, laquelle est actuellement de $10 millions sur cinq ans,» dit-il.

Le député de Jonquière a mentionné enfin qu'une dizaine d'autres dossiers n'avaient pu encore être concrétisés et qu'ils faisaient toujours l'objet de son attention.

En bref

Economie

JONQUIERE (CC) - Le député Jean-Pierre Blackburn a insisté, hier, au cours de son entretien avec les gens de la presse, sur la nécessité de tenir, à Jonquière, un sommet de réflexion économique afin d'élaborer sur les dossiers à prioriser dans l'avenir.

Selon lui, le temps est en effet venu, pour les gens du comté de Jonquière de faire le point et de réfléchir aux dossiers à monter dans Jonquière. «Pour défendre des dossiers et en réaliser, il faut commencer par en avoir en mains,» a dit en substance le député de Jonquière.

Il a ajouté que ce sommet devrait en outre être parrainé par une organisation neutre et apolitique, comme la chambre de commerce. «Il serait donc souhaitable d'attendre que les élections municipales soient passées pour tenir ce sommet,» dit-il.

Bien plus, afin de donner le temps de le préparer avec soin, le député Blackburn estime qu'il faudrait plutôt tenir ce sommet après les Fêtes.

Abandon

JONQUIERE (CC) - Il n'est pas question pour Jean-Pierre Blackburn d'abandonner son siège de député aux Communes pour se lancer en politique municipale.

Faisant hier le bilan des réalisations de sa troisième année de mandat comme député, Blackburn a clairement indiqué qu'il ne serait en effet pas candidat à la mairie de Jonquière.

«Certes, c'est un moment important des 12 derniers mois que cette décision de ne pas accepter l'invitation qui m'a été adressée, mais mon désir est avant tout de servir la population de tout le comté au meilleur de ses intérêts» a-t-il fait observer.

Bien que le défi eut été intéressant, le fait d'abandonner ses fonctions de député en plein milieu d'un mandat aurait été, selon Blackburn, néfaste pour l'avancement des dossiers du comté de Jonquière.

COMPUCENTRE® Vente de la Rentrée
"Pour le meilleur choix de calculatrices"
La vente débute le 3 septembre et se termine le 12 septembre ou jusqu'à épuisement de la marchandise.

SHARP — EPARGNEZ 10.11 — CALCULATRICE SCIENTIFIQUE FORMAT POCHE PORTATIVE — Affichage alphanumérique à 16 chiffres matriciels. 104 fonctions permettant l'entrée de 99 formules jusqu'à 1,430 étapes de programme. REG. 99.99 89.88

CALCULATRICE FINANCIERE HP-12C — Spécialisée pour opérations financières, bancaires et foncières avec touche de programmabilité, fonctions logiques d'obligations RPN, dépréciation et statistiques. REG. 179.99 159.88 — Hewlett Packard

CALCULATRICE SCIENTIFIQUE HP-11C — Spécialisée pour mathématiques, sciences et solutions d'ingénierie avec programmes faciles à suivre. REG. 99.99 89.88

TEXAS INSTRUMENTS — EPARGNEZ 5.11 — NOUVEAU — NÉCESSAIRE DE MATHÉMATIQUES INFORMATIQUES — Affichage 10 chiffres, 96 fonctions, exécute toutes les opérations de bases tels que: trigonométrie, statistiques, conversions de base et opérations logiques booléennes. REG. 44.99 39.88

CALCULATRICE DE BASE — Calculatrice de 8 chiffres avec mémoire constante. Arrêt automatique. Fonctionne à piles. *Prix spécial pour la rentrée* 7.88

TEXAS INSTRUMENTS — EPARGNEZ 10.11 — CALCULATRICE DE POCHE — Calculatrice de poche 10 chiffres à DEL. Affiche ou imprime sur papier régulier. REG. 59.99 49.88

TEXAS INSTRUMENTS — EPARGNEZ 3.11 — CALCULATRICE MÉTRIQUE SOLAIRE — 40 conversions métriques. Calculatrice à 4 fonctions. Étui inclus. RÉG. 19.99 16.88

CASIO — EPARGNEZ 10.11 — L'ULTIME JOURNAL DIGITAL SF-3000 — Capacité de mémoire de 1,497 caractères, extensibles avec ensemble optionnel de 8K ou 16K RAM. RÉG. 129.99 119.88

SHARP — EPARGNEZ 3.11 — CALCULATRICE SCIENTIFIQUE DE POCHE — Large affichage de 8 chiffres, 46 fonctions préprogrammées, 4 clés de mémoire, 15 niveaux de parenthèses. Arrêt automatique. RÉG. 19.99 16.88

TEXAS INSTRUMENTS — EPARGNEZ 5.11 — CALCULATRICE AFFAIRES/FINANCES POUR ÉTUDIANTS — Fonctions préprogrammées, mémoire constante, économiseur de piles APD, manuel spécial, calculs de statistiques et intérêts. RÉG. 34.99 29.88

NOUVEAU — SHARP — EPARGNEZ 5.11 — CALCULATRICE AFFAIRES/FINANCES — 4 clés de mémoire avec fonctions préprogrammées incluant capacité statistiques et arithmétiques. Étui inclus. RÉG. 39.99 34.88

SHARP — EPARGNEZ 6.11 — CALCULATRICE SCIENTIFIQUE à NOMBREUSES CARACTÉRISTIQUES — 10 chiffres, 15 niveaux de parenthèses, 56 fonctions préprogrammées. Arrêt automatique. Étui inclus. RÉG. 35.99 29.88

TEXAS INSTRUMENTS — EPARGNEZ 5.11 — CALCULATRICE SCIENTIFIQUE — 10 chiffres, 65 fonctions, avec système d'opérations algébriques rendant l'utilisation facile. Étui et manuel d'instructions inclus. REG. 34.99 29.88

SHARP — EPARGNEZ 10.11 — CALCULATRICE IMPRIMANTE à 2 COULEURS — 10 chiffres, imprimantes à 2 couleurs avec adapteur AC et 4 piles AA inclus. REG. 79.99 69.88

SHARP — EPARGNEZ 5.11 — CALCULATRICE SCIENTIFIQUE SOLAIRE 10 CHIFFRES — 113 fonctions préprogrammées, 3 clés de mémoire hexadécimales, calcul octal et binaire, 15 niveaux de parenthèses. Étui inclus. REG. 39.99 34.88

SHARP — CALCULATRICE SCIENTIFIQUE PUISSANT ORDINATEUR DE POCHE — EPARGNEZ 20.11
- Opération matricielle
- Touche de commande de base instantanée
- 8 KB RAM, 26 mémoires
- Affichage de 24 chiffres
- 15 niveaux de parenthèses
- Régression linéaire et prédiction

RÉG. 169.99 149.88

Hewlett Packard — PROFESSIONEL SCIENTIFIQUE HP-28C — EPARGNEZ 40.11 — Nouveauté révolutionnaire dans les calculatrices — Avec 128KB de potentiel intégré pouvant résoudre un grand nombre de problèmes: algèbre, calculs symboliques, trigonométrie, nombres complexes, opérations matricielles et vectorielles, arithmétique multibase, conversion d'unités tous avec une précision de 12 chiffres. RÉG. 419.99 379.88

COMPUCENTRE
SIÈGE SOCIAL:
9001 LOUIS H. LAFONTAINE, ANJOU, MONTRÉAL, P.Q.
TÉL.: (514) 364-3810

RÉGION DE MONTRÉAL
- GALERIES D'ANJOU
- CARREFOUR LAVAL
- MAIL CHAMPLAIN
- CENTRE FAIRVIEW
- PLAZA ALEXIS-NIHON
- PROMENADES ST-BRUNO
- PLACE VERTU
- PLACE BOURASSA

À QUÉBEC
- PLACE FLEUR DE LYS
- GALERIES DE LA CAPITALE
- PLACE LAURIER

À SHERBROOKE
- CARREFOUR DE L'ESTRIE

À CHICOUTIMI
- PLACE DU ROYAUME

À DRUMMONDVILLE
- LES GALERIES DRUMMOND

Par le CLSC Le Norois

Des cours de secourisme seront donnés

ALMA (CD) — Le CLSC Le Norois vient de lancer officiellement un tout nouveau service en milieu de travail: des cours de secourisme.



Catherine Delisle

Comme l'explique l'adjoint à la planification au CLSC Le Norois, Denis Bouchard, on dénombre 9,000 travailleurs à former dans la seule région du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Et ce programme de formation concerne les employeurs et les maitres d'oeuvre sur un chantier de construction.

En conférence de presse, hier, Denis Bouchard a rappelé que ces derniers avaient effectivement l'obligation, selon le reglement sur les normes minimales de premiers secours et de premiers soins, de former comme secouriste une partie de leurs travailleurs.

Le CLSC Le Norois de même que d'autres CLSC (et certains organismes) sont en effet autorisés à offrir le cours de secourisme en milieu de travail de la Commission de santé et de sécurité au travail (CSST). Les cours sont donc donnés par des moniteurs qualifiés qui possedent un diplôme d'infirmier ou d'infirmière en plus d'être accrédités en réanimation cardio-respiratoire par la Fondation du Québec des maladies du coeur. Il n'en coûtera rien aux travailleurs ou aux employeurs pour la formation d'un nombre réglementaire de secouristes.

Selon le porte-parole, la durée du cours est de 16 heures réparties sur deux jours. Pour accommoder certains établissements industriels, le CLSC peut offrir les cours, le soir, les fins de semaine, et dans d'autres municipalités qu'Alma si le nombre le justifie. A la fin du cours, chaque secouriste ainsi formé recevra un certificat après avoir passé un examen pratique et théorique portant sur les techniques suivantes: la réanimation, le contrôle des hémorragies, la stabilisation ou l'immobilisation des fractures. Le certificat est valide pour trois ans.

Selon Denis Bouchard, le but de ce cours est de faire en sorte que chaque établissement puisse compter sur des secouristes capables d'intervenir en cas d'urgence.

Campagne provinciale

Enfin, tout comme le CLSC des Chutes, le CLSC Le Norois participe aussi au lancement de la campagne de promotion 1987 portant sur les réalisations en santé au travail.

Pour ce CLSC, il s'agit d'une première expérience. Selon M. Bouchard, cette campagne touche 150 établissements sur son territoire, soit les entreprises reliées au secteur de la forêt, à celui des métaux, des mines et carrières de même qu'aux industries de transformation du bois, de portes et fenêtres. Les entreprises qui comptent à leur actif des réalisations visant à prévenir les accidents et les maladies industriels sont invitées à poser leur candidature au CLSC.

Les statistiques sont révélatrices et démontrent l'urgence, pour les industries, de prendre toutes les mesures visant à diminuer les cas d'accidents au travail. En effet, au Québec, en 1986, plus de 200,000 travailleurs ont été victimes de maladies ou d'accidents au travail. De plus, 121 travailleurs sont morts par suite d'un accident au travail.

La CSST prévoit débourser plus d'un milliard de dollars en prestations ou en frais médicaux aux travailleurs. Pour l'industrie, les accidents de travail diminuent la productivité et coûtent cher en frais directs et indirects.

C'est pourquoi, en raison de ce sombre tableau, le CLSC Le Norois, en collaboration avec le DSC de Roberval, participe à la Semaine nationale de la santé et de la sécurité au travail et organise, du même coup, une campagne de promotion de santé et sécurité au travail.

Accidents et maladies industrielles

Programme du CLSC des Chutes

MISTASSINI (CD) — Les entreprises faisant partie du territoire du CLSC des Chutes reliées au secteur de la forêt, des métaux, des mines et carrieres de même que les industries de transformation du bois, de portes et fenêtres sont invitées à faire connaitre au CLSC les actions concrètes qu'elles ont posées dans le but de prévenir les accidents et les maladies industriels.

Pour la deuxième année consécutive, dans le cadre de la Semaine nationale de la santé et de la sécurité au travail qui aura lieu du 19 au 23 octobre, le CLSC des Chutes entreprend une autre grande campagne de promotion de santé et de sécurité au travail.

Au cours d'une conférence de presse, hier, l'agent d'information, Jacques Villemure, a indiqué que les entreprises avaient jusqu'au 11 septembre pour présenter leur candidature. Il estime à 93 le nombre d'entreprises qui pourraient être éligibles sur le territoire du CLSC des Chutes. Mais, il admet que les entreprises embauchant une dizaine d'employés et plus sont les plus susceptibles de participer. Donc, une vingtaine dans ce secteur du nord du Lac-Saint-Jean.

Fait intéressant à noter, la ministre de la Santé et des Services sociaux décernera provincialement des prix d'excellence (à la fin du mois d'octobre) sans compter qu'on mettra également en évidence les réalisations les plus méritantes en décernant régionalement des mentions d'excellence. Tous les établissements participants recevront, par ailleurs, un certificat de participation.



PROGRAMMES — Denis Bouchard, l'adjoint à la planification au CLSC Le Norois, Steeve Ajmo, le coordonnateur de santé au travail du DSC de Roberval et Jean-Claude Tremblay, le médecin responsable de la santé au travail dans le CLSC Le Norois.

(Photo: Steeve Tremblay)

Parrainée par le ministère de la Santé et des Services sociaux, cette campagne est effectivement réalisée de concert avec les établissements du réseau, soit les DSC, les CLSC et les CSST régionaux.

Les critères qui guideront les juges dans le choix des meilleures réalisations porteront principalement sur: la santé, la prise en charge par le milieu, l'efficacité de la réalisation, la consistance des efforts en santé et sécurité au travail et enfin, la permanence des réalisation.

«Mieux encore, selon Jacques Villemure, ce concours permettra également de réaliser un bottin des réalisations faites par les établissements pour prévenir les accidents et les maladies industriels.» Il considère qu'il s'agit-là d'une heureuse initiative qui permettra à toutes les entreprises d'avoir enfin accès à une ressource.

L'an dernier, huit entreprises du territoire du CLSC des Chutes avait participé au concours.

En bref

Air Canada

TORONTO (PC) — Les cérémonies marquant le 50ème anniversaire d'Air Canada ont été annulées mardi de crainte qu'elles ne soient perturbées par des manifestations des employés, a déclaré un porte-parole de la Société d'Etat.

Air Canada a pris cette décision après avoir obtenu des "informations non-officielles" à cet effet, a indiqué le directeur des affaires publiques d'Air Canada, M. Norm Garwood. Il a cependant refusé de préciser la source de ces informations.

M. Garwood a précisé qu'Air Canada négocie présentement avec les syndicats représentants différents groupes d'employés.

Les 8,500 employés au sol d'Air Canada, membres de l'Association internationale des machinistes et des travailleurs de l'aéroastronautique, attendent toujours la réponse du ministre fédéral du Travail, M. Pierre Cadieux, à la suite du dépôt du rapport du conciliateur.

Wardair

TORONTO (PC) — La compagnie aérienne Wardair et ses employés au sol en sont arrivés, hier soir, à une entente de principe qui a ainsi évité la grève qui mecaçait de perturber les opérations de l'entreprise.

Les détails de l'entente devraient être annoncés demain aux 350 employés responsables du nettoyage, de la manutention des bagages et de l'entretien des appareils, alors qu'ils seront appelés à voter à Toronto et à Vancouver.

Ces derniers avaient légalement le droit de débrayer hier. Leur convention collective était échue depuis le 30 juin dernier.

Croix-Rouge

OTTAWA (PC) — La Croix-Rouge du Canada se doit désormais d'axer ses priorités sur l'aide au développement, au lieu de fournir uniquement une assistance pour aider à surmonter les désastres dans le monde, afin de solutionner, à long terme, le problème de la souffrance humaine, a évoqué le président de la Société, M. Alan Watson.

Il a également demandé aux membres de la Société, réunis dimanche en congrès annuel, de concentrer leurs efforts sur la cueillette de fonds.

"Il est essentiel que tous les volontaires travaillent activement à amasser des fonds, en plus de se consacrer à leurs autres engagements à l'intérieur de la Croix-Rouge", a expliqué M. Watson, à la suite de l'acceptation unanime, plus tôt cette année, par le conseil d'administration d'un programme mettant l'accent sur une planification à long terme et sur l'engagement personnel.

A Radio-Canada

Débrayage des journalistes vendredi

MONTREAL (PC) — A moins d'un déblocage inattendu dans les négociations, les 400 journalistes des nouvelles et des affaires publiques de Radio-Canada et de la CBC débrayeront à nouveau demain pour 24 heures.

Il se pourrait bien que ce débrayage devienne, éventuellement, une grève générale. Les journalistes doivent se réunir en assemblée générale pour se prononcer sur les dernières offres patronales --rejetées par le syndicat -- et sur la possibilité de recourir à ce moyen de pression ultime. Les journalistes ont débrayé 13 heures, lundi.

Mme Louiselle Lévesque, vice-présidente du syndicat, a indiqué hier que si Radio-Canada ne modifiait pas son attitude, il n'y avait pas vraiment d'autre issue que la grève générale.

Hier soir, une porte-parole patronale a déclaré qu'aucune rencontre entre Radio-Canada et le syndicat n'était prévue.

La dernière grève des journalistes de Radio-Canada remonte à octobre 1980. L'arrêt de travail a pris fin huit mois plus tard, en juin 1981.

Advenant ce débrayage d'une journée, toutes les émissions d'information, d'affaires publiques et d'actualité prévues à l'horaire seront contremandées à Montréal, Québec, Rimouski, Matane, Sept-Iles et Chicoutimi. Ceci comprend tous les bulletins de nouvelles à la radio et à la télévision.

Les journalistes de Radio-Canada et de la CBC sont sans convention collective depuis mars 1985. Les négociations achoppent principalement sur la sécurité d'emploi des journalistes contractuels et les salaires.

Il y a environ 100 employés contractuels à l'emploi de Radio-Canada au réseau français. Outre les quelques vedettes comme Michèle Viroli, Madeleine Poulin, Denise Bombardier, Marie-Claude Lavallee, Bernard Derome, Simon Durivage, Pierre Nadeau, la plupart -- journalistes, recherchistes, documentalistes -- ne sont pas connus du grand public.

Le syndicat veut une certaine forme de sécurité d'emploi pour ces employés embauchés par contrat, notamment en limitant les motifs dont peut se servir l'employeur pour justifier le non-renouvellement d'un contrat. Radio-Canada veut conserver une certaine souplesse dans l'embauche des employés contractuels.

Ces employés, qui oeuvrent aux émissions d'affaires publiques et d'actualité, sont régis pour la première fois par une convention collective, mais ils négocient toujours leurs conditions de travail individuellement avec la société d'État. Ces contrats sont généralement renégociés à tous les ans.

Au réseau anglais, la situation est quelque peu différente. Seuls les journalistes anglophones de Montréal sont impliqués dans ce conflit de travail. Les autres journalistes de langue anglaise, à l'extérieur du Québec, sont membres d'un autre syndicat.

Vente liquidation

gagnon FRÈRES MEUBLES

$5 MILLIONS DE MAR.... ....CHANDISE A LIQUIDER

JONQUIERE/MEUBLES/APPAREILS MENAGERS/ELECTRONIQUE

Qu	Description	Marque	Numéro	Prix. sugg.	Liquidation
12	coussins ch. soleil	Ibiza		14.95	**4.95**
1	fauteuil	R.S.		489.95	**99.95**
4	chaises cuisine	Bauhaus	9980	259.95	**79.95**
				69.95	**29.95**
1	série de tableaux décoratifs 3 pièces				
4	tables de picnic	Ibiza		139.95	**59.95**
3	parasols	Ibiza		179.95	**69.95**
36	lampes	Perras		49.95	**19.95**
1	lampe de table	Roxton	1501	219.95	**99.95**
1	lampe perche	Perras		219.95	**99.95**
3	lampes de table	Perras	400/87	179.95	**59.95**
1	fauteuil	Asco	767	499.95	**299.95**
1	lit gigogne	Amisco	125	179.95	**79.95**
2	têtes de lit	Rive-Sud	210	79.95	**29.95**
1	banc pour bar	Roxton	70/30	89.95	**39.95**
2	bancs comptoir	R.L.	24"	89.95	**39.95**
1	table à langer	Capeq	1280	339.95	**159.95**
1	pupitre	Capeq	211	339.95	**169.95**
2	tables de salon	Sklar	423-150	359.95	**159.95**
1	table de salon	Primo	8802	199.95	**89.95**
1	table de salon	Bauhaus	S5600N	209.95	**79.95**
1	table de salon	Basset	8218	249.95	**119.95**
2	tables de salon	Basset	8240	269.95	**119.95**
1	table de salon	G.Crest	2905	219.95	**99.95**
1	porte-bouquet	Châteauguay		159.95	**79.95**
1	table	Hupp	1672	259.95	**119.95**
1	table de centre	Balada	807	329.95	**169.95**
1	table de coin	Balada	806	209.95	**99.95**
1	mobilier de salon	Kroeler	P7001	2,099.95	**1,499.95**
1	mobilier de salon	Jaymar	5886	1,229.95	**899.95**
1	mobilier de salon	Romano	8654	1,059.95	**859.95**
1	sofa-lit cuir	Braemore	9901	949.95	**749.95**
1	bibliothèque-bar	ScanWay	72D16	489.95	**299.95**
1	four micro-ondes	Panasonic	8960	1,079.95	**899.95**
1	TV 20" couleur	Zenith	1908	699.95	**499.95**
1	TV 20" couleur	Magnavox	cc2020	479.95	**379.95**
1	TV 20" couleur	Panasonic	PC20N00	499.95	**399.95**
1	plaque cuisson	Rooper	KET574	1,049.95	**819.95**
1	plaque cuisson	Modern	WO24	1,129.95	**879.95**
1	four encastré	Inglis	76000	599.95	**499.95**
1	réfrigérateur 17'	Inglis	302-30	1,099.95	**929.95**
7	bancs de bar	Amisco	668	135.00	**69.00**
6	patères	Amisco	Ritmo	54.95	**34.95**
1	mobilier de salon	Sommex	7286	2,419.95	**1,599.95**
1	mobilier de salon	Vantage	526	1,389.95	**899.95**
1	mobilier de salon	Troister	415	1,289.95	**749.95**
1	fauteuil	La-Z-Boy		639.95	**399.95**
1	mobilier de cuisine	B&E		1,039.95	**499.95**
1	mobilier de cuisine	DRC		1,299.95	**399.95**
1	mobilier de cuisine	Amisco		819.95	**299.95**

Lot de tables de salon réduites de **20% à 60%**
Lot de lampes pour salon et plafonnier réduites de **20% à 60%**

VILLE DE LA BAIE/MEUBLES/APPAREILS MENAGERS/ELECTRONIQUE

1	table de nuit	Lépine	746	156.00	**46.80**
1	table de nuit	2F	232	170.00	**51.00**
1	lampe sur pied	Balada	6011 TL	179.95	**53.99**
1	lampe de table	Sicot	Z720	99.95	**29.99**
1	bureau doub + mir.	Capeq	918	509.95	**299.95**
1	commode	Capeq	905	295.00	**199.95**
1	lit-matelot	Capeq	921	369.95	**249.95**
1	plaque cuisson	Modern	KET-574	1,129.95	**749.95**
1	ensemble(T.V.stér.)	York	AUX 200	1,199.95	**829.95**
1	système de son	Technic	série 350	1,295.00	**699.95**
4	TV couleur 20"	Magnavox	CC2020	469.95	**349.95**
1	meuble audio/vidéo	Bestar	4109	419.95	**199.95**
1	mobilier de salon	Fame	7603-7601	1,399.95	**799.95**
1	causeuse	Fame	7602	719.95	**399.95**
1	causeuse	Vic Line	1702	649.95	**549.95**
2	causeuses	Vic Line	1402	519.95	**429.95**
1	causeuse	Victorama	Capri	779.95	**599.95**
1	mobilier salon(cuir)	Fame	7613	2,099.95	**1,299.95**
1	mobilier de salon	Troister	526	1,289.95	**799.95**
1	mobilier de salon	Kroehler	P70071386	2,099.95	**1,699.95**
1	buffet blanc	Liberty	5G124XA	559.95	**399.95**
1	mobilier de cuisine	Amisco	512-36312	456.00	**299.95**
1	mobilier de cuisine	Vic Design	50520-512	980.00	**599.95**
1	mobilier de cuisine	Liberty	TVR303XT	549.95	**399.95**
1	mobilier de cuisine	Dorval	36-42-2854	549.95	**429.95**
1	mobilier chambre	Norbec	330	839.95	**699.95**

La vente a lieu également à Chicoutimi avec de la marchandise nouvellement arrivée de l'entrepôt

1er arrivé 1er servi

gf gagnon FRERES

13 magasins pour mieux vous servir.

Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Alma, Roberval, Dolbeau, Metabetchouan, Sacré-Coeur, Les Escoumins, Hauterive, La Malbaie, Baie-Comeau, Forestville

Le français une forte concurrence

L'incendiaire des ondes québécoises, André Arthur, a dirigé son lance-flammes vers le Sommet, hier matin, mais il n'a heureusement pas réussi à brûler son prestige.



Bertrand Tremblay

L'animateur radiophonique qui avait, souvenez-vous, comparé la tourtière du Lac-Saint-Jean à de la bouse de vache, a néanmoins touché son objectif d'attirer l'attention.

Il a ridiculisé la présence du chien Labrador, acheté au Canada, du premier ministre français Jacques Chirac, dans la suite de son maître au Château Frontenac. Le responsable du service de transport aérien utilisé par les ministres et hauts fonctionnaires du gouvernement québécois, a dû aussi expliquer laborieusement à Arthur, pourquoi, il avait nolisé deux Boeing 727 pour ramener à Québec, neuf délégués qui avaient choisi New York comme point d'arrivée en Amérique, et permettre au premier ministre Robert Bourassa, d'exhiber à 160 invités et journalistes, les ouvrages gigantesques de la Baie James.

Les Québécois et les touristes étrangers apprécient néanmoins l'éclat du Sommet. La vieille Capitale est fière d'occuper, l'espace d'une semaine, le centre de la francophonie internationale. Mon chauffeur de taxi, qui me ramenait au centre de presse, hier matin, était ravi des nombreuses courses que le système de sécurité lui permet de récupérer. Même les participants demeurant à Québec renoncent à prendre leur voiture pour éviter les ennuis du stationnement et les vérifications nombreuses.

Le quadrilataire autour du Concorde, où logent les délégations africaines, est interdit à la circulation des véhicules. On veut éviter tout danger de terrorisme. Plusieurs des pays africains et asiatiques représentés ici, sont des grenades que les affrontements politiques et le fanatisme religieux menacent de faire éclater à tout moment.

Comme au Québec

La concurrence que subit la langue française à l'extérieur de la France était déjà assez connue. Le Sommet nous révèle l'ampleur du péril.

La quarantaine de pays ayant en commun l'usage du français, regroupent une population globale de quelque 350 millions d'habitants, mais le tiers seulement connaissent notre langue. Au Sénégal, que les délégués devraient choisir pour la tenue du troisième Sommet, seule l'élite utilise le français comme langue de travail. Dans les familles, on préfère les langues des ethnies.

En Algérie, le français demeure suspect. C'est la langue du colonisateur, et au Vietnam, le gouvernement veut tout simplement l'éliminer comme les orangistes ontariens.

Le savant analyste René Lévesque, qui a retrouvé au réseau TVA, comme avant 1960, son sens de la communication, nous rassure en signalant que la pauvreté des derniers pays gagnés à la francophonie les préserve de l'assimilation. C'est mince! Il faudra, reconnaît-il cependant, que le nord riche de la francophonie apporte une aide tangible au plus démuni, pour l'aider à résoudre les problèmes de la famine et de l'analphabétisation. Ce sont les deux objectifs que les Sommets doivent atteindre pour rendre l'exercice viable.

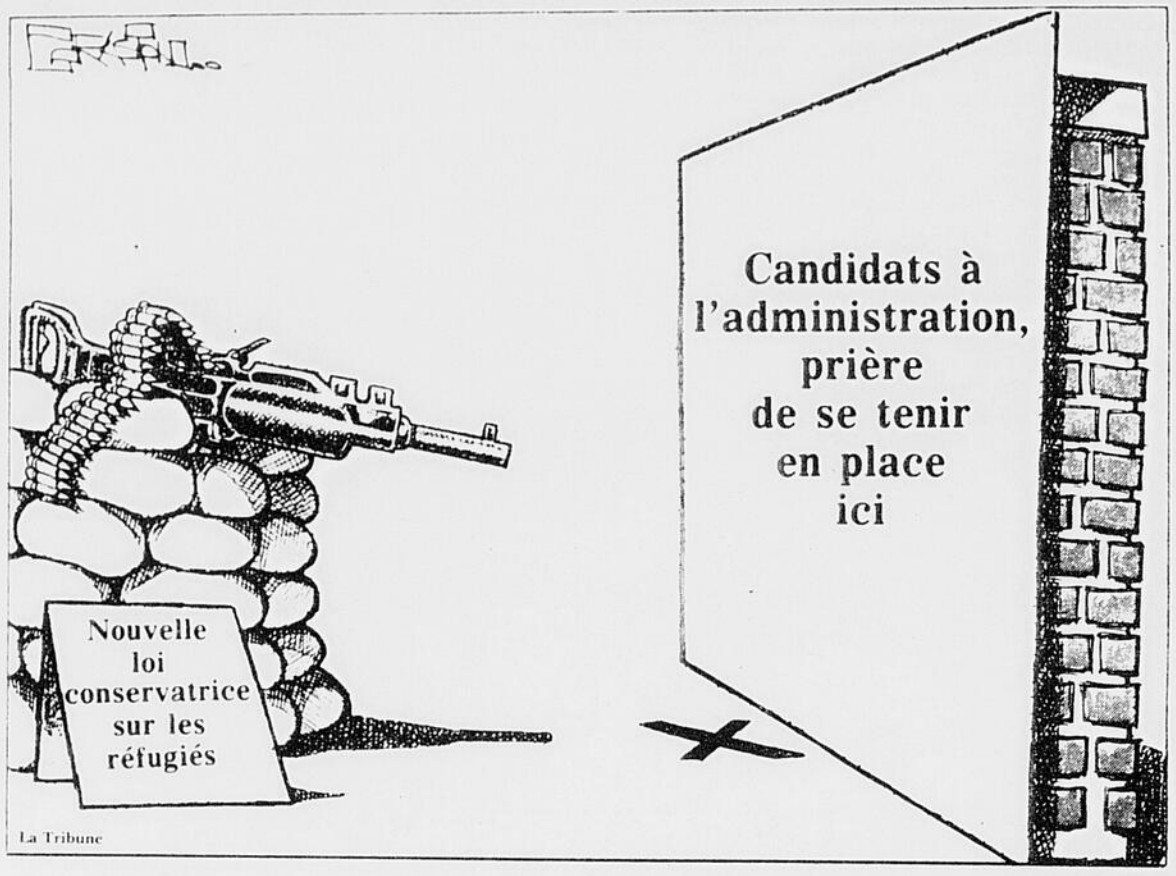
Juneau nous console...

Et justement en parlant de population délaissée, notre région ne le serait pas davantage que l'Abitibi et une quarantaine d'autres agglomérations à travers le Canada, a insisté le président Pierre Juneau de Radio-Canada, quand je l'ai rencontré au dîner offert par la vice-première ministre Lise Bacon, son collègue des communications Richard D. French et la ministre fédérale Flora MacDonald.

Ce qui lui paraît excessif, c'est l'investissement que nécessiterait l'installation d'un poste de télévision intégré au réseau. Il envisagerait bien une solution mitoyenne comme celle suggérée par la Commission Kaplan-Sauvageau, d'un bulletin d'information préparé à CBJ et transmise par CKRS. «Mais, se plaint-il, le député jonquiérois Jean-Pierre Blackburn réclame ma démission si Radio-Canada n'offre pas à la région, un véritable poste de base.»

J'ai su plus tard que Radio-Canada s'apprêtait, l'été dernier, à combler la lacune en déplaçant d'Edmonton à Chicoutimi, le poste de correspondant national occupé par Louis Lemieux. Les protestations émanant du pays de Gretzky ont fait avorter le projet.

Un confrère de la société d'Etat voit plutôt dans le stage que Josée Thibeault poursuit à Québec, l'intention de lui proposer ce poste de correspondant national, à Chicoutimi, au début de l'an prochain.



Au fil du temps

La parenté est arrivée, c'est la fête au village

Irréverencieusement surnommé "La Danse des Baboons" par un caustique représentant chicoutimien du Parti conservateur, reconnu pour son humour décapant et parfois cynique, le Sommet de la francophonie, qui prendra fin dans quelques heures à Québec, est en train, mine de rien, de polir l'image du gouvernement Mulroney.

Cet intermède international dans le long palmarès des malheurs qui s'abattent sur les conservateurs arrive à point nommé. Les libéraux fédéraux et leur chef John Turner sont en pleine débandade et les sondages soulignant inopinément la remontée spectaculaire du Nouveau parti démocratique d'Ed Broadbent se font rares.

Même Robert Bourassa, qui n'a jamais été enclin à partager le même lit que son ami Brian Mulroney, met la pédale douce, affirmant haut et fort que rien ne viendra troubler la paix bucolique des échanges entre chefs d'Etat francophones. N'eut été de l'incartade diplomatique (et quelque peu enfantine) du ministre Gil Rémillard, lors de la cérémonie de lancement du Sommet, rien ne serait venu assombrir le show fédéral.

Vue d'Ottawa, l'humeur du temps semble donc au beau fixe. De leur balcon réservé sur les Plaines d'Abraham, Montcalm et son ami Wolfe ne doivent pas en croire leurs yeux. Facétieuse, l'Histoire, décidément, n'a pas fini de nous étonner.

Le Saguenay—Lac-Saint-Jean, lui, toujours fidèle à sa



Carol Néron

tradition, est assez bien représenté à cette rencontre internationale.

Sans vraiment l'avoir crié sur les toits, au moins deux vedettes régionales du jet-set politique et des affaires participent au Sommet de Québec.

Jean Laflamme, un abonné de longue date du Parti conservateur, à Chicoutimi, a obtenu un carton d'invitation pour assister à la réception offerte aux chefs d'Etats par le premier ministre Brian Mulroney. Un truc pas facile à décrocher et qui requiert un tas de relations bien placées.

Un autre mandarin régional habitué d'évoluer dans les cercles rapprochés des pouvoirs fédéral et provincial, Pierre Lajoie, de Jonquière, PDG du Groupe LMB, assiste également à certaines activités prestigieuses du Sommet.

Ami intime de l'ambassadeur Lucien Bouchard (lui-même un Bleuet d'appelation contrôlé et qui joue dans les coulisses de ce Rendez-vous 87 de la diplomatie le rôle difficile de chef d'orchestre), Pierre Lajoie peut se vanter de compter au Sommet un autre ami puissant, un certain Robert Bourassa.

Absence remarquée que celle du ministre Benoit Bouchard. Le député de Roberval se fait bronzer, toute la semaine, sur une plage anonyme de la Floride. Absent de la distribution régionale participant à la production à grand déploiement qui a pour décor les remparts de la Vieille capitale, Benoit Bouchard refait le plein avant de retourner sur le front de l'immigration.

C'est la grande fête au village.

Québec étant située dans la grande banlieue régionale il n'est que normal que des gens d'ici, en particulier l'ambassadeur Lucien Bouchard, soient appelés à jouer un rôle de premier plan au deuxième Sommet de la francophonie.

Notre dynamisme légendaire ne demande-t-il pas qu'à se mettre au service des autres?

LE QUOTIDIEN, jeudi 3 septembre 1987

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Edité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division groupe UNIMEDIA INC.
1051, boul. Talbot — Chicoutimi
G7H 5C1 — Tél.: 545-4474

Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de la deuxième classe (no 32131)
Abonnement ABC
Audition 2e semestre
32,271 abonnés

Editeur: Jean-Guy Faucher
Président-directeur général: Gaston Vachon
Contrôleur: Jacques Larouche
Directeur de la rédaction: Bertrand Genest
Directeur de l'information: Carol Néron
Editorialiste en chef: Bertrand Tremblay
Chef des nouvelles: Andrée Rainville
Responsable de la section des arts et de la famille: Christiane Laforge
Responsable de la section des sports: Pierre Fellice
Directeur des ventes: Claude Gagnon
Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavoie
Directeur de la distribution: Jean Béland
Représentant publicité nationale: Robert Bissonnette
Tél.: Mtl: 844-5005

Début du Sommet de la francophonie

1,500 personnes étaient présentes

QUEBEC (PC) — Plus de 1,500 invités triés sur le volet ont assisté hier au Grand Théâtre à la cérémonie d'ouverture du Sommet de Québec.

On a noté parmi ces invités des ministres, des députés, des hauts fonctionnaires, les autorités civiles et religieuses ainsi qu'un grand nombre de membres des délégations des pays participants, tous soumis aux mesures extraordinaires de sécurité en vigueur à toutes les activités du sommet.

Une sonnerie de trompette a donné le signal de l'ouverture de la cérémonie quelques minutes avant 11 hres.



DISCOURS — Le président français, François Mitterand, lors de son discours au Sommet de la francophonie.

Les quatre trompettistes, qui s'étaient placés dans les balcons latéraux, portaient l'uniforme de la musique de l'Artillerie royale canadienne.

Les 41 chefs d'Etat et de gouvernement entrent à la file et prennent place sur une estrade de quatre gradins multicolores érigée sur la scène, devant le rideau. L'assistance debout applaudit l'entrée des chefs d'Etat dont plusieurs portent leur costume national et parmi qui on a noté la présence du premier ministre de France Jacques Chirac.

Ont pris place sur la première rangée MM. Amine Gemayel, président du Liban; Richard Hatfield, premier ministre du Nouveau-Brunswick; Mobutu Sese Seko, président du Zaire; Brian Mulronbey, premier ministre du Canada; François Mitterrand, président de France; Robert Bourassa, premier ministre du Québec; Gnassingbé Eyadema, président du Togo, et Mathieu Kérékou, président du Bénin.

Le rideau s'est alors levé découvrant en fond de scène, installé sur un plateau surélevé, l'Orchestre symphonique de Québec, qui a interprété une "fanfare et ouverture symphonique" de François Morel. Après la pièce, le rideau a été descendu et M. Mulroney s'est rendu au podium installé à gauche de la scène.

Votre présence ici, dans la capitale de la francophonie nord-américaine, est chargée de signification, a déclaré M. Mulroney en s'adressant aux chefs d'Etat.

"Au-delà d'une reconnaissance éclatante de la vocation francophone du Canada et du rôle accru qu'elle lui fait jouer dans le monde, nous y voyons l'affirmation d'une solidarité nouvelle entre les pays qui ont en commun l'usage du français."

L'histoire devra rendra hommage au président Mitterrand, ainsi qu'aq wrésidents Bourguiba, de Tunisie, Senghor, du Sénégal et Diori, du Niger, d'avoir vu, au-delà des diversités qui existent entre les peuples francophones, des éléments sur lesquels il est possible, il est nécessaire de construire une solidarité agissante, a déclaré M. Mulroney qui a ajouté:

"Ce sera également l'honneur du premier ministre Chirac d'avoir rempli avec vigueur les engagements français du Sommet de Paris et d'avoir assuré l'indispensable concours de son gouvernement à la préparation de cette deuxième conférence."

Aux intolérances qui dressent un peuple contre un autre, il importe de substituer des occasions de dialogue, des moyens de se comprendre. "Pour jeter un pont entre nos différences, il n'existe guère de dénominateur plus pertinent que la capacité de communiquer dans une même langue et de partager les mêmes références culturelles."

Mais il ne faudra jamais oublier que c'est par la réalisation de projets concrets que la communauté francophone doit donner des gages de sa crédibilité.

"On jugera de cette dernière d'après notre contribution à la paix et la justice dans le monde. On évaluera le sérieux de notre engagement selon notre détermination à assurer nos responsabilités respectives de pays du Nord et de pays du Sud."

M. Bourassa, qui a parlé ensuite, a déclaré que les pays francophones, en participant au Sommet de Québec, honoraient tous ceux qui "ont mené sur cette terre d'Amérique le combat d'une survivance française particulièrement difficile".

"Les Québécoises et les Québécois voient donc en ce sommet non seulement le lieu privilégié d'expression et de renouvellement d'une essentielle solidarité entre tous les francophones du monde mais aussi une occasion unique de consolider l'espace francophone dans les domaines d'avenir qui ont été tracés à l'occasion du Sommet de Paris," a déclaré M. Bourassa.

Le premier ministre du Québec a souhaité que les travaux du Sommet se logent à "l'enseigne du dialogue, de l'ouverture et de la générosité afin de transformer nos intentions communes en actions concrètes".

Communautés francophones

Mitterand parle solidarité

QUEBEC (PC) — Les communautés francophones qui ne se tiennent pas sur leur garde risquent de se voir reléguées au rang de sous-traitants ou de traducteurs.

C'est la mise en garde qu'a énoncée le président français François Mitterrand hier, lors de l'ouverture du deuxième Sommet de la francophonie.

"Les pays qui ne veillent pas, qui ne sont pas sur leur garde, perdent vite leur substance; les voici condamnés au rôle de sous-traitant, de traducteur ou d'interprète", a déclaré M. Mitterrand.

Si les pays en voie de développement, confrontés à un problème d'endettement majeur et au fléchissement du cours des matières premières, jouent leur existence même, l'identité des pays plus favorisés économiquement est également menacée, a soutenu le président de la République française.

"Dans ces conditions, quelle meilleure arme que la solidarité, ce réflexe vital autour de ceux qui nous aiment, autour de notre langue, notre culture, qui nous rend à la fois plus fraternels et plus forts", a-t-il plaidé.

La rencontre de Québec devrait constituer le jalon déterminant de ce dessein, préserver sur la terre une vision francophone du monde, a poursuivi le président, qui prenait la parole après les premiers ministres du Canada et du Québec.

"La Communauté francophone est essentielle à notre avenir, puisqu'elle nous donne le moyen d'accroître la compréhension et la solidarité entre les peuples", a-t-il soutenu.

Le Sommet de la francophonie sera l'occasion de discuter de graves problèmes internationaux comme l'apartheid, l'endettement des pays en voie de développement et la situation au Liban.

"Parce qu'elle dépasse les divisions traditionnelles, la Communauté francophone, communauté libre de toute allégeance et de toute nostalgie des temps anciens, peut être le support d'actions nouvelles originales", a déclaré M. Mitterrand.

Le président a expliqué que le Sommet de Québec devait se donner pour rôle "de communiquer, coopérer, développer, témoigner et inventer."

En fait de communications, il a énuméré une série de projets qui devraient naître du sommet, comme la création d'une agence internationale francophone d'images et la diffusion de TV 5 en Afrique.

Il s'agit aussi de coopérer, de développer des échanges trop timides, de s'attacher aux problèmes des pays en voie de développement et de témoigner sur les grands sujets qui divisent les hommes sur la terre.

"Il faut rechercher les moyens de témoigner partout où se posent des questions de ce type, les droits de l'homme, le droit des peuples à exister en sécurité, le droit de toute collectivité à se voir reconnue dès lors qu'elle repose sur des données réelles", a lancé le président français.

DEMONSTRATION GRATUITE
A DOMICILE
SANS FRAIS
1-800-463-9824
549-5315
NOUS FABRIQUONS CE QUE NOUS VENDONS!
MATELAS LION D'OR
MANUFACTURE
CHICOUTIMI:
3245, St-Jean-Baptiste,
tél.: 549-5315
ALMA:
913, ave du Pont Sud
(sous-sol Édifice Sport Plus face à Dixie Lee)
Tél.: 668-5315
ST-FELICIEN:
Boul. Sacré-Coeur
Tél.: 679-0783

Oppression des francophones

Miron dénonce l'imposture

MONTREAL (PC) — Le poète Gaston Miron a reproché mercredi aux premiers ministres Mulroney et Bourassa de se prêter à l'oppression des francophones.

Vociférant lors d'un lancement littéraire, il a promis qu'il serait vendredi devant le Parlement, à Québec, avec une pancarte disant "Gaston Miron, écrivain et chien du Québec, dénonce les imposteurs Mulroney et Bourassa."

L'ouvrage lancé, L'avenir du français au Québec ($14.95), réunit des textes de 17 écrivains, historiens, artistes et sociologues, ayant participé à un colloque sur la question, en mars dernier à Montréal. Il y en a un de M. Miron ("Chus tanné") et un autre de Michael Goldbloom, président d'Alliance Québec, le groupe de pression des anglophones québécois.

L'auteur de L'Homme rapaillé accuse aussi de censure la ministre des Affaires culturelles Lise Bacon. Elle aurait reporté jusqu'après le sommet de la Francophonie la distribution d'un guide culturel intitulé Découvrir le Québec et destiné aux participants à la rencontre internationale.

Le passage qui aurait défrisé Mme Bacon, affirme M. Miron, est dû à Guy Bouthillier, responsable du Mouvement Québec français, et dit que "le gouvernement actuel considère la loi 101 comme une simple parenthèse dans la tradition de soumission des francophones".

Antoine Godbout, attaché de presse de Mme Bacon, a précisé que ce guide (papier glacé, 100 pages) avait été réalisé par Publications Québec français, un éditeur de Sainte-Foy.

Le ministère, a dit M. Godbout, en a acheté 1,250 exemplaires pour $5,000. Il est prévu de le diffuser notamment dans les délégations du Québec à l'étranger mais le MAC ne prévoit pas le faire lors du sommet; d'autres ministères ont acquis chacun leur lot de ce guide culturel.

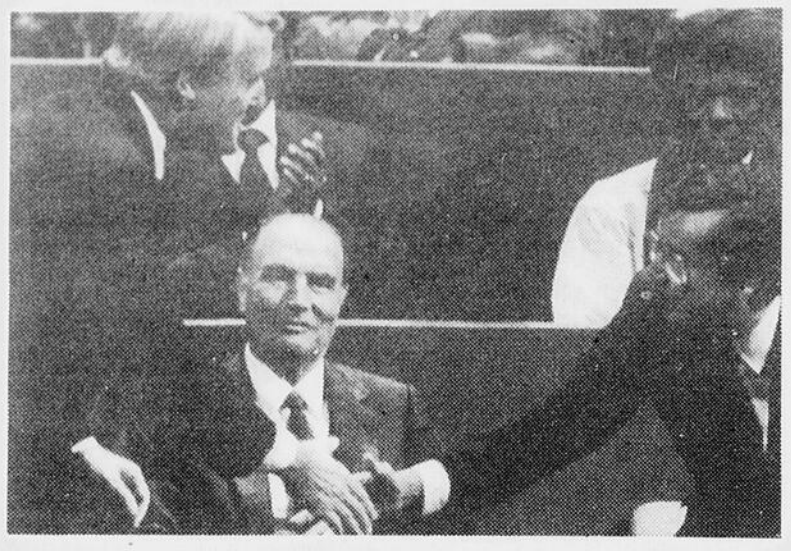
est soigneusement gommé durant le sommet de Québec."

Touchant la question de l'affichage, M. Miron s'insurge contre l'argument des droits de l'homme: "Voilà maintenant que la notion de liberté d'expression est étendue à la liberté du commerce.

"Ca revient aussi à dire qu'avec le français, on est inapte à s'exprimer librement. Et quand il n'y a pas l'anglais à côté, il n'y aurait plus de liberté d'expression?"

La question capitale en est une d'intégration, plaide Yves Beauchemin, auteur dans le recueil du texte Le français au Québec: combat dans les broussailles:

"S'il n'y a plus que 12 pour cent de Québécois de souche française dans 100 ans, ça n m'inquiète pas, l'important est qu'ils s'intègrent à la majorité francophone. Il y a de plus en plus d'Américains dont les ancêtres ne sont pas britanniques et ce n'est pas grave pour eux."



IMPOSTEURS — Brian Mulroney et Robert Bourassa qui entourent le président français François Mitterand sont qualifiés d'imposteurs par le poète Gaston Miron. (Laserphoto PC)

La force de la collectivité américaine, poursuit-il, lui permet de défendre les droits de l'homme comme étant ceux de l'individu. Tandis qu'au Québec, les droits individuels doivent être tempérés par ceux de la collectivité.

L'auteur du Matou estime aussi que l'obligation de fréquenter l'école française doit durer au-delà du niveau secondaire et s'étendre au collégial.

Moins d'égoïsme et plus d'équité envers l'Afrique

QUEBEC (PC) — Les chefs de gouvernement africains attendent du Sommet de la francophonie qu'il contribue à instaurer un ordre économique plus juste envers les pays en voie de développement.

Trois présidents africains ont lancé un vibrant appel en faveur de plus de coopération et de solidarité de la part des pays du Nord, hier à Québec, lors de l'ouverture du deuxième Sommet de la francophonie.

"Nous formulons l'espoir que notre langue commune de communication use encore et davantage de sa magie pour sortir la coopération Nord-Sud des sentiers battus et figés, pour moins d'égoïsme et plus d'équité, et porter ainsi les espoirs de nos peuples à voir s'améliorer la qualité de la vie autant que le rapprochement des identités culturelles", a déclaré le président du Zaire, le maréchal Mobutu Sese Seko.

De son côté, le président du Togo, M. Gnassingbé Eyadema, a souhaité que la francophonie "soit le lien pour sceller le nouvel ordre économique qui demeure la première préoccupation des communautés francophones du Tiers-Monde, à la recherche de solutions adéquates à leurs problèmes de développement".

Le président du Bénin, le général Mathieu Kérékou, qui a été le dernier à prendre la parole lors de la cérémonie d'ouverture hier matin après les premiers ministres du Canada et du Québec et les présidents de la France, du Zaire, du Togo et du Liban, a plaidé en faveur d'un nouvel ordre économique mondial plus équitable et plus humain.

Les trois présidents africains ont exposé les problèmes majeurs qui affectaient les pays francophones de l'hémisphère sud.

La situation économique des pays du Sud est notamment caractérisée par un revenu pas habitant extrêmement bas, un taux démo graphique croissant, une baisse de la productivité agricole et une grave pénurie de personnel qualifié, a expliqué M. Eyadema.

Les fluctuations monétaires désastreuses, la faiblesses des investissements des pays riches, le transfert de technologies non adaptées aux nécessités de développement des pays du Tiers-Monde et l'inadéquation de la formation des cadres et de l'emploi sont des défis supplémentaires, a indiqué pour sa part le général Kérékou.

"De tous ces défis, ce sont ceux du prix dérisoire des matières premières et de l'endettement des pays du Tiers-Monde qui suscitent les questions les plus angoissantes", a-t-il ajouté.

La dette extérieure des pays en voie de développement atteint actuellement $950 milliards, alors qu'elle n'était que de $750 milliards il y a cinq ans, a indiqué M. Eyadema.

"L'augmentation rapide et substantielle qu'a connue cette dette ces dernières années s'explique par la baisse des cours de nos matières premières et du volume des productions", a-t-il expliqué.

Les recettes d'exportations pour l'Afrique n'ont pas cessé de chuter, passant de $60 milliards en 1985 à $44 milliards en 1986.

"Dans ces conditions dramatiques, comment nos pays peuvent-ils subsister, comment peuvent-ils engager les réformes économiques nécessaires à leur croissance lorsqu'ils doivent consacrer 50 pour cent, voire 80 pour cent de leurs recettes d'exportation au service de la dette?", a -t-il lancé.

Les pays du Nord doivent examiner ce problème de l'endettement du tiers monde, ne serait-ce que parce que les pays en voie de développement sont des consommateurs des produits industriels des pays créanciers, a expliqué le président du Togo.

"Cela suppose que les pays créanciers consentent aux pays débiteurs des conditions de remboursement assez douces qui tiennent compte de nos recettes d'exportation, et de la nécessité pour les Etats endettés de consacrer une partie substantielle de leurs revenus à la relance de leur économie", a déclaré M. Eyadema, se félicitant de voir que le problème de l'endettement des pays du tiers monde ait été inscrit à l'ordre du jour du Sommet de Québec.

Le président du Bénin a soutenu que le sommet devra se solder par des actions concertées et cohérentes, si la communauté francophone veut vraiment devenir un véritable instrument de solidarité et de coopération internationale.

"En ces temps d'âpres luttes pour le développement, serait-il une illusion de penser que la dynamique de la communauté francophone engendre un modèle de coopération entre le Nord et le Sud?" a affirmé pour sa part le président du Zaire, qui a consacré la majeure partie de son allocution à l'importance pour son pays de la langue française.

780 qui s'ennuient

A la question de savoir pourquoi il n'y avait pas plus de grabuge en public contre ces imposteurs, pourquoi les militants du fait français ne profitent pas de "la présence de 780 journalistes au sommet, qui s'ennuient parce que tout se passe à huis clos", Gaston Miron a constaté qu'il y avait là des "effets de l'après-référendum".

Le romancier Yves Beauchemin a alors enchaîné: "La loi 101 a apporté aux francophones un sentiment de satisfaction et a désamorcé le militantisme. Les gens ont pu penser à leur métier, leur famille, comme tout peuple normal.

"Or le problème politique reste entier, les francophones du Québec ne disposent pas encore du cadre politique pour s'épanouir. Et tout cela

En bref

Communication

QUEBEC (PC) — Le Québec appuie l'initiative française de tenir des états généraux des médias d'information francophones en 1988.

Lors d'un déjeuner où il prenait la parole mercredi en présence de la vice-première ministre du Québec Lise Bacon et de la ministre fédérale des Communications Flora MacDonald, le ministre québécois des Communications Richard French a donné son appui à ce projet.

"Je souhaite que nos chefs d'Etat considèrent avec bienveillance ce projet qui a été fortement suggéré par nos collègues de la France", a dit M. French.

"J'appuie ce projet et je suis certain que les professionnels de la presse écrite et électronique du Québec seront heureux d'y participer", a-t-il dit.

Téléphone

QUEBEC (PC) — Pas question de téléphoner en Afrique à frais virés ou sur carte de crédit lors du Sommet de Québec.

Seuls des appels à frais virés peuvent être logés au Sénégal. Partout ailleurs en Afrique, les journalistes ou les délégués du Sommet doivent payer leurs frais téléphoniques rubis sur l'ongle.

"La compagnie Telecom, qui assure les transmissions téléphoniques vers l'étranger pour le Canada, n'a pas pu en venir à une entente avec les compagnies africaines de téléphone sur ces questions", a expliqué un porte-parole de Bell Canada, M. Michel Lamoureux.

Les appels en France et à Monaco peuvent être défrayés tant par le biais de cartes de crédit qu'à frais virés.

Mais pour téléphoner en Belgique, au Luxembourg ou au Sénégal, vous devez procéder à frais virés seulement.

Pigeons drogués

QUEBEC (PC) — La Société protectrice des animaux a exercé une surveillance étroite hier à la Place du Pigeonnier, aux abords des édifices qui abritent les travaux du Sommet de Québec.

C'est là que les pigeons auraient été drogués la veille, quelques heures avant la cérémonie d'accueil des chefs d'Etat qui s'est déroulée juste en face, devant le manège militaire de la Grande-Allée. La drogue qui leur aurait été administrée dans de la nourriture - du vitriol- a eu pour effet de les engourdir et de les immobiliser au sol.

Encore hier, plusieurs de ces pigeons étaient littéralement cloués au sol. Ils se laissaient approcher sans difficulté par les passants.

Le directeur exécutif de la SPA de Québec, M. Serge De Beaumont, a vivement déploré la situation en indiquant qu'une enquête serait menée pour tenter d'identifier le ou les responsables.

Règlement avec les postiers

La privatisation empêche de progresser

OTTAWA (PC) — Un jugement du tribunal du travail du Canada susceptible de vouer à l'échec les projets de privatisation de la Société canadienne des postes, pourrait éviter aux Canadiens de subir une nouvelle grève des postes cet automne, estime le syndicat canadien des postiers.

Mais ce jugement sera sans doute porté en appel à la Cour fédérale et le gouvernement demeure déterminé à vendre ses succursales en franchises à l'entreprise privée, a fait savoir le ministre responsable de cette société de la couronne, Harvie Andre.

Le président du syndicat des 22,000 postiers, Jean-Claude Parrot, avait convoqué une conférence de presse hier pour dire que le plus important obstacle à un règlement négocié dans le conflit qui oppose présentement les postiers à la société d'Etat serait levé, si Poste-Canada abandonnait son programme de franchisage qui provoquerait l'abolition de quelque 4,200 emplois syndiqués.

M. Parrot estime que le jugement du tribunal du travail rendu public mardi est de nature à faire progresser les négociations en cours.

Les postiers prévoient être en position de faire la grève légalement vers la fin du mois.

Le tribunal du travail, qui a pour mandat de trancher les litiges dans le domaine des relations de travail pour les unités syndicales de juridiction fédérale, a ordonné à la direction d'une succursale postale franchisée de Toronto de payer à ses employés les mêmes salaires que ceux versés aux employés de la société de la couronne.

La décision du tribunal du travail est basée sur les clauses du code du travail du Canada qui protègent les droits syndicaux dans le cas de la vente d'une entreprise.

Les employés du franchisé, un propriétaire de pharmacie de Willowdale, étaient payés de $5.50 à $9 l'heure, comparativement à $13.43 l'heure pour les employés syndiqués de Poste-Canada.

M. Parrot croit que le jugememt, qui établit un précédent applicable à tous les franchisés éventuels, fait disparaître le principal avantage — de bas salaires — que comportait ce programme de privatisation devant s'échelonner sur dix ans.

Le ministre responsable de la Société canadienne des postes, Harvie Andre, estime que le jugement du tribunal du travail pourrait avoir moins d'impact que ne l'imagine le président du syndicat.

Il a rappelé que toutes les franchises accordées ne remplaceront pas des bureaux de postes existants dans lesquels travaillent des membres du syndicat des postiers. Plusieurs d'entre elles, dit-il, seront de nouveaux points de service où les dits droits de succession syndicaux ne s'appliqueront pas.

Jusqu'à maintenant, seulement quelques franchises ont été accordées, mais Poste-Canada prévoit en attribuer une cinquantaine d'ici la fin de l'année, et une centaine par année par la suite jusqu'à ce que tous les guichets de la société soient opérés par l'entreprise privée, d'après M. Parrot.

Portes de garages Saguenay Enr.
DISTRIBUTEUR EXCLUSIF DE
OVERHEAD DOOR Depuis 1921
AUSSI
portes de camions
570, boul. Saguenay Ouest
Chicoutimi
Tél.: 543-6318
TODCO

la fondue
Restaurant-Bar
BIFTECK
FRUITS DE MER
Tél.: 696-2000
115 Racine est
Chicoutimi

LA CHIFFONNERIE
au 1367, boul. Saguenay est
Chicoutimi (au sous-sol)
(voisin de Fernand Marcotte Meubles)

Nathalie Savard
propriétaire
NOUVEAUTE
D'AUTOMNE
EN MAGASIN

Antonine Lepine
conseillère
COURS DE COUTURE JALIE
DONNE EN MAGASIN 545-1946

la cagnotte
DARGENT
DU LUNDI AU VENDREDI
5 FOIS PAR JOUR
AIDE-MEMOIRE
8h05 $_____
9h05 $_____
10h05 $_____
11h05 $_____
15h05 $_____
31 août au 30 octobre 1987 $3,600
ECOUTEZ
CJMT 142

Chic
la classe!

CHAISE
SECRETAIRE
Rembourrée
A partir de
$59.95
ZIP INTERNATIONAL
1685, boul. Talbot,
Chicoutimi: 545-4010
(Edifice Potvin Tremblay)

Fourre-tout

Ils veulent des loisirs

Le quartier de Saint-Nom-de-Jésus de Riviere-du-Moulin est doté d'un comité de loisirs qui n'entend pas être privé d'infrastructures et d'activités.

Ainsi, dimanche dernier, deux autres comités se sont joints à eux, dans une épluchette de blés d'Inde où il s'agissait d'appuyer le quartier dans son plan de développement de loisirs, tout en mettant en évidence la désuétude de la promenade et les besoins du secteur que les citoyens estiment être le plus défavorisé de Chicoutimi.

Outre ces objectifs directement reliés au loisir, les responsables de l'activité, qui a obtenu un fort beau succès, en poursuivaient d'autres, notamment la présentation de programmes d'activités pour l'automne, la création d'une source de financement, le recrutement de bénévoles, et, de façon plus générale, la connaissance les uns des autres et l'apprentissage du travail d'équipe.

Les trois comités impliqués dans l'événement social en profitent pour lancer un appel aux gens intéressés à se joindre au mouvement: Monique Larouche (545-6728) pour les loisirs de Saint-Nom-de-Jésus, Guy Dufour (549-3979) pour le comité de Hamel-Fradette, et Jean-Claude Potvin (549-0003) pour celui de Saint-Isidore.



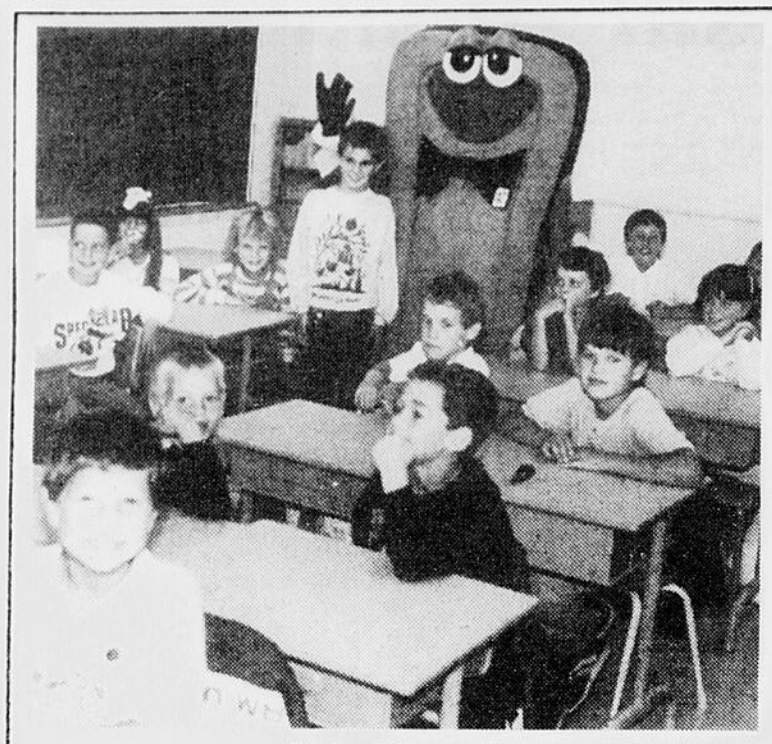
Honneur aux camelots

Les camelots des journaux publiés par le Progrès du Saguenay qui ont mérité des bourses d'études de $250 étaient présents le 1er septembre dernier au «Bonjour Saguenay-Lac-Saint-Jean» que CJPM diffuse cette semaine à partir de Place du Royaume. Sur le cliché, nous reconnaissons Jean Béland, directeur de la distribution à la Maison de la presse, et les camelots méritants Véronique Jean, de Chicoutimi, Denis Hogue et François Munger du secteur d'Alma, Isabelle Tremblay, de Jonquière, et André Gagnon, de La Baie, la bourse de $250 de ce dernier étant offerte par les Caisses pops, les autres bourses émanant pour leur part du Progrès du Saguenay.



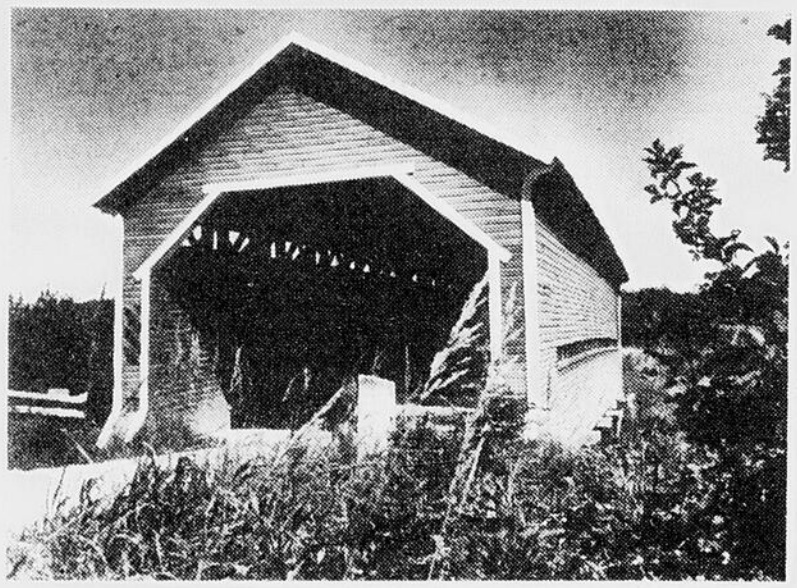
Marché d'alimentation

Un nouveau marché d'alimentation vient de s'ouvrir à Alma, sous la bannière Axep. Le commerce de la rue Sacré-Coeur est situé dans les anciens locaux de Provigo, ce dernier occupant maintenant un espace aux Galeries Lac-Saint-Jean. Le propriétaire André Lapointe s'affaire ici au département de vrac chez Axep, à l'instar du commis Serge Blackburn.



Hé, Zippy!

De jeunes lecteurs de la revue Zip savourent pleinement cette semaine la visite de la mascotte Zippy, un projet d'accueil des élèves réalisé à la Commission scolaire des Deux-Rives. C'est à l'initiative d'un garçonnet de 3e année que le personnage que connaissent fort bien également les auditeurs du magazine télévisé «Samedi Jeunes» de Radio-Canada que Zippy fait ainsi une incursion au Saguenay. Nous voyons ici le sympathique et coloré Zippy, dans une école de Saint-Ambroise. Au fait, peut-être d'autres commissions scolaires seraient-elles intéressées à procurer le même apprentissage à leurs élèves: il s'agit de contacter Denise Lusignan à 418-774-3331, à Beauceville.



Un pont bien soigné

Anse-Saint-Jean n'est pas la seule municipalité régionale à abriter un pont couvert. Ainsi, Sainte-Jeanne-d'Arc, au Lac-Saint-Jean, présente ce magnifique pont, fort bien soigné et surprenant de solidité. De quoi charmer autant le citoyen que le visiteur.

A la présidence régionale

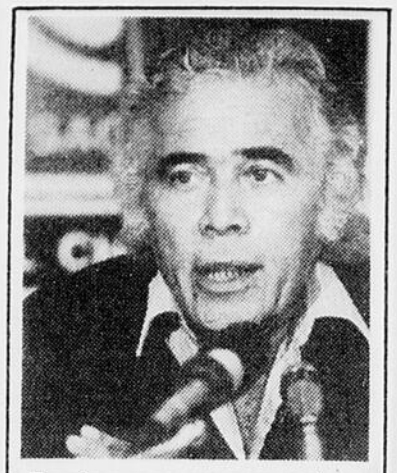
C'est Monique L. Morin qui assume la présidence de la fédération régionale de l'AFEAS, en remplacement de Lucette Potvin-Lessard, nommée à l'exécutif provincial.

En consultant le calendrier de l'association qui regroupe des milliers de femmes, on note l'organisation d'une Semaine AFEAS, prévue du 13 au 20 septembre, où, justement, on s'attardera à promouvoir le regroupement préoccupé d'éducation et d'action sociale.

Mme Morin sera secondée par Paula Harvey et Thérèse Guay-Martel, respectivement 1e et 2e vice-présidentes, et des conseillères Raymonde Bouchard, Solange D. Gaudreault et Rolande Fortin.



Monique L. Morin



Porter ses mocassins

Autochtone habitué à défendre ses statut, appartenance et prises de position, le chef de bande de Pointe-Bleue, Aurélien Gill, était hier au Cercle de presse. Une activité que je vous invite à visionner sur le canal



Andrée Rainville

communautaire de Télésag, à l'une des reprises inscrites les jeudi-vendredi-samedi-dimanche, tellement le premier porte-parole de la réserve indienne est articulé, tout à la fois émotif et rationnel.

- Evidemment, il fut question de constitution, de lac Meech, mais aussi de chasse et pêche, de trappage, de culture, de développement hydro-électrique, de prise en mains des nations indiennes.
- J'ai beaucoup aimé. Parce que le langage est coloré. Parce que le propos est cohérent. Et parce qu'aussi ces habitants du pays qui étaient là bien avant l'arrivée autant des colonisateurs que des conquérants en ont plus qu'assez d'être charriés. Le moindre petit événement isolé, soulignait avec à-propos Gill, «est monté en épingle, on en fait un épouvantail». Ainsi, précise-t-il, de tout ce qui concerne la chasse et la pêche.
- Côté langage, le chef de bande montagnais ne risque pas d'ennuyer son auditoire, lui qui avoue qu'il est préférable pour les amérindiens de «fabriquer leurs mocassins à leur taille», plutôt que de porter les chaussures des autres parce que «ça fait mal». Parlant de la culture, l'expression d'un peuple qu'il juge intime, Gill estime qu'on ne peut pas cataloguer un peuple par la partie folklorique seulement de sa culture, l'essentiel de cette même culture étant cachée, difficile à percevoir. Y allant d'un parallèle, le chef de bande de Pointe-Bleue a questionné son auditoire: «allez-vous dire que vous connaissez les Jeannois parce que vous avez goûté à la tourtière?»
- Je ne voudrais pas vous enlever tout votre plaisir: alors, pour la chasse, la pêche et le trappage, aussi bien l'entendre s'exprimer lui-même. Ca en vaut la peine.

Droit du peuple palestinien à l'autodétermination

Le Canada refuse de se prononcer

QUEBEC (PC) — Le Canada a brisé le consensus manifesté par les participants au Sommet de la francophonie sur les questions politiques en refusant de s'associer à une résolution sur le droit du peuple palestinien à l'autodétermination.

Le Canada a également annoncé l'effacement de la dette des pays africains francophones, une dette qui s'élevait à près de $325 millions.

Au cours de la première journée de débats, les chefs d'Etat et de gouvernement des pays ayant en commun l'usage du français ont adopté une série de résolutions portant sur le Moyen-Orient, le Liban, l'apartheid, l'aide économique au Tchad, l'agriculture, la protection de l'environnement, la lutte contre l'érosion en Haiti, les calamités naturelles, le conflit irano-iraquien et la situation économique mondiale.

L'unanimité s'est fait sur toutes les résolutions, sauf sur celle portant sur le Moyen-Orient, a déclaré l'ambassadeur du Canada en France, M. Lucien Bouchard.

Le Canada a été le seul, parmi les participants, à enregistrer sa dissidence au sujet d'un aspect de cette résolution.

La résolution a reconnu le "droit élémentaire et légitime du peuple palestinien à l'autodétermination", un concept sur lequel le Canada exprime des réserves depuis un bon moment, a déclaré le secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures Joe Clark en conférence de presse hier.

"Pour nous, l'autodétermination est synonime d'Etat indépendant, a-t-il expliqué. Cela risque de préjuger sur le résultat d'éventuelles négociations".

Il a affirmé qu'il était possible d'en arriver à un état indépendant palestinien après négociations, mais que ce n'était pas la seule solution possible. Il pourrait, par exemple, y avoir formation d'une fédération, a-t-il suggéré.

"Nous avons essayé de trouver la formule magique, mais nous n'avons pas réussi", a-t-il déclaré.

Il a souligné que le Canada était en accord avec la base de la résolution sur le Moyen-Orient, soit l'appui à une conférence internationale sous l'égide des Nations-Unies, qui constituerait un cadre approprié à des négociations et favoriserait la réalisation d'une paix durable.

A Paris, a-t-il rappelé, il avait été impossible d'en arriver à un consensus sur la nécessité même d'une telle conférence.

Les pays de la francophonie ont réaffirmé leur condamnation de l'apartheid et se sont engagés à maintenir les pressions économiques et politiques sur le gouvernement d'Afrique du Sud jusqu'à ce qu'il démantèle l'apartheid. Cependant, le mot 'sanction' n'a pas été utilisé.

"Certains pays étaient contre ce terme et ont préféré le terme 'pression', a expliqué M. Clark."

Il a soutenu qu'il ne s'agissait pas d'un recul, et que le Canada continuait de se réserver la possibilité de décréter des sanctions économiques et politiques totales contre Pretoria s'il n'entamait pas des négociations avec des représentants de sa majorité noire.

Les pays participants au sommet ont réclamé le retrait de l'Afrique du Sud de la Namibie et se sont proposés d'accroître leur assistance aux pays de l'Afrique astrale, qui risqueraient de souffrir de ces pressions économiques par ricochet. Ils ont notamment décidé d'établir un programme de bourses d'études en faveur des victimes de l'apartheid.

"Il s'agit d'un premier geste concret de la francophonie pour contribuer à la lutte contre l'apartheid", a déclaré M. Clark.

Le Canada a déjà annoncé une contribution de $350,000 à cet effet.

Le Canada a également annoncé l'effacement de la dette de sept pays africains francophones, lui qui avait offert en mai 1986 le prolongement d'un moratoire sur le paiement de la dette des pays africains.

Les pays touchés, le Sénégal, le Zaire, Madagascar, le Cameroun, le Congo, la Côte d'Ivoire et le Gabon devaient $324 millions au Canada.

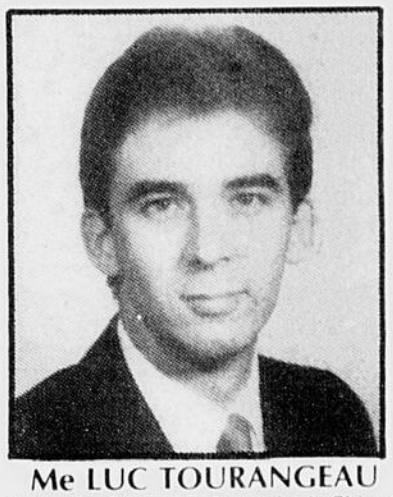
La ministre des Relations extérieures Monique Landry a déclaré que le Canada étudiait également la possibilité d'effacer la dette d'autres pays en voie de développement.

Le Canada a aussi annoncé une contribution d'un million de dollars au fonds de reconstruction du Liban, fonds dont la création a également été annoncée hier à l'issue de la première journée du Sommet de Québec.

Dr LUC GRAVEL
DENTISTE
Urgence et rendez-vous:
Edifice Polyclinique du Saguenay
874, boul. de l'Université est, suite 301
696-4371

Samedis matins linguistiques
en anglais pour adolescents(es) de 10 à 17 ans
Samedi matins
- Du 19 septembre au 21 novembre
- Samedi matin de 9h30 à 12h00
- Diverses activités linguistiques en salle de cours.
- Maximum de 7 par groupe selon l'âge et le niveau
- Des moniteurs jeunes et dynamiques.

COUT: $110
Pour inscriptions et informations:
543-3727 ou 545-8615
Les Ateliers de Conversation Anglaise de Chicoutimi INC.
Permis de culture personnelle (108529)

NOUVEL AVOCAT

Me LUC TOURANGEAU
Les avocats Aubin, Bédard & Associés de Chicoutimi sont heureux d'annoncer l'accession à leur étude de Me Luc Tourangeau. Originaire de la région des Laurentides, Me Tourangeau a fait ses études légales à l'Université de Sherbrooke qui lui décernait son baccalauréat en Droit en 1985. Admis subséquemment au Barreau, il oeuvra en Droit criminel et pénal jusqu'à tout résemment au sein de l'étude Leblond, Weldon & Couture de Sherbrooke.
AUBIN BÉDARD & ASSOCIÉS AVOCATS
98, rue Racine est, Chicoutimi
543-0786

Exclusif au Québec les toiles verticales Rainbow
Toiles verticales P.V.C. 75x84 choix de 10 couleurs $54.95
Toiles verticales en tissu 75x84 A PARTIR DE $69.95


Peinture C.I.L. super latex Semi-lustré, no. 2400 $22.99


Peinture C.I.L. Super latex mat no. 2100 $22.99
JUSQU'A 50% sur les douillettes de toutes couleurs et grandeurs
Peinture Denalt A PARTIR DE $9.95
25% DU PRIX régulier sur tous les accessoires de salle de bains Aquarius
VENEZ CHEZ UNIVERS DE LA COULEUR ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER
un four micro-ondes Quazar No 6666
UNE PLYMOUTH RELIANT K 1988

ou une souffleuse à neige Honda 8/24

Obtenez un billet de participation avec chaque tranche d'achat de $20.00
Le tirage aura lieu le 23 décembre 1987
et courez la chance d'assister à une partie des Nordiques de Québec

UNIVERS de la Couleur inc.
CHICOUTIMI: 296, ave Ste-Anne, G7J 2M4, 549-3613.
ALMA: 600, rue Sacré-Coeur ouest, G8B 1L9, 662-6691.
ROBERVAL: 693, boul. St-Joseph, 275-5529, ainsi que spécialiste de la TOILE horizontale et verticale (magasin associé), 2320, rue Saint-Dominique.
JONQUIERE: 542-9039.
VISA MasterCard

Taxe sur les aliments

L'opposition harcèle le ministre Wilson

OTTAWA (PC) — Libéraux et néo-démocrates refusent de lâcher prise: ils ont continué mercredi de harceler le gouvernement afin qu'il s'engage immédiatement à écarter l'hypothèse d'une taxe de vente sur les aliments.

Le député Jean-Claude Malépart, critique libéral dans le domaine des affaires sociales, a indiqué à l'extérieur des Communes avoir le sentiment d'avoir pris le gouvernement à son propre piège sur cette question et d'être en mesure de le faire reculer une seconde fois.

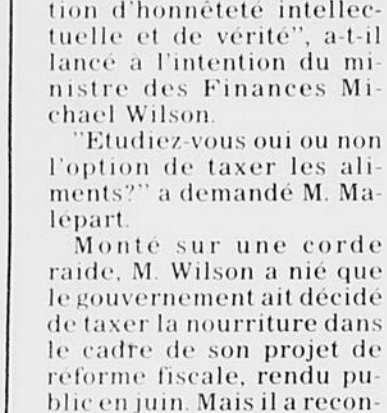
L'année dernière, le gouvernement avait battu en retraite sous les pressions populaires en revenant sur son intention de ne plus indexer à l'inflation les pensions de vieillesse.

En Chambre, le député de Sainte-Marie est sorti de ses gonds: "C'est une question d'honnêteté intellectuelle et de vérité", a-t-il lancé à l'intention du ministre des Finances Michael Wilson.

"Etudiez-vous oui ou non l'option de taxer les aliments?" a demandé M. Malépart.

Monté sur une corde raide, M. Wilson a nié que le gouvernement ait décidé de taxer la nourriture dans le cadre de son projet de réforme fiscale, rendu public en juin. Mais il a reconnu qu'une taxe de vente appliquée à tous les biens et services constituait l'une des trois options envisagées dans le Livre blanc.

"C'est très clair. Il n'y a aucune proposition de taxer les aliments", a soutenu M. Wilson, priant l'opposition de respecter le processus consultatif entrepris sur le projet de réforme au Comité permanent des finances et des affaires économiques.



Wilson

Les chefs libéraux et néo-démocrates John Turner et Ed Broadbent ont également engagé le combat, si bien que la majeure partie de la période des questions a été consacrée hier aux Communes à ce dossier.

Documents à l'appui, l'une et l'autre ont tenté, mais en vain, de faire admettre à M. Wilson que le gouvernement n'excluait pas l'imposition d'une taxe de vente sur les aliments.

Ils n'ont pas manqué non plus de rappeler au gouvernement Mulroney que son caucus québécois avait officiellement pris position, il y a deux semaines lors de sa réunion en Abitibi, contre la taxation de la nourriture. Selon M. Malépart, les membres des caucus québécois et ontarien seraient actuellement en conflit sur cette question.

Le Livre blanc fait clairement état d'une taxe de vente sur les aliments: "La taxation des aliments, y affirme-t-on, est évidemment une question controversée qui soulève les passions. L'opinion dominante chez les Canadiens favorise depuis longtemps une exonération des aliments comme moyen de protéger les familles à faible revenu du fardeau disproportionné des taxes de vente.

"Il est toutefois important de se demander si une exemption est la meilleure façon d'obtenir ce résultat", poursuit le document gouvernemental, qui illustre son point de vue à l'aide de graphiques en forme de tarte indiquant que les ménages à revenu élevé dépensent davantage en alimentation que ceux à revenu faible.

Mardi, l'opposition avait pressé une première fois le gouvernement de clarifier la situation et de rejeter une proposition faite la veille par le Conseil économique du Canada d'imposer une taxe de vente sur tous les biens et services, y compris la nourriture.

Ce à quoi le vice-premier mininstre Don Mazankowski répliquait qu'il "n'est fait mention nulle part dans le projet de réforme fiscale d'une taxe sur les aliments".

M. Broadbent a accusé mercredi M. Mazankowski, à la lumière des affirmations contenues dans le Livre blanc, d'avoir tenté d'induire la population en erreur.

M. Mazankowski a refusé de se rétracter.



Turner



Broadbent

Val d'Or

Non au BPC

Par Lia LEVESQUE

MONTREAL (PC) — Bien que les citoyens et le maire de Senneterre aient accepté qu'on construise chez eux une usine de destruction des BPC, uneville voisine, Val d'Or, s'y objecte farouchement.

Hier, le maire de Val d'Or André Pelletier a fait parvenir au ministre québécois de l'Environnement Clifford Lincoln un télégramme, dans lequel il proteste contre l'autorisation donnée à la ville de Senneterre d'accueillir chez elle une usine de destruction des BPC.

Val d'Or est située à environ 50 kilomètres au sud-ouest de Senneterre mais est desservie par le même réseau routier et ferroviaire.

Le conseil de ville de Val d'Or ne tient pas à ce que les biphényles polychlorés transportés à partir des usines du sud de la province vers l'entrepôt de Senneterre passent près de chez eux.

Dans son télégramme, le maire de Val d'Or exige que tous les citoyens de l'Abitibi-Témiscamingue, et non pas seulement ceux de Senneterre, puissent se faire entendre.

C'est vendredi dernier que la firme Sanivan avait annoncé la construction à Senneterre d'un entrepôt de BPC ainsi que d'une usine d'incinération.

Citoyens en faveur

Le maire de Senneterre, M. Denis Sawyer, assistait même à la conférence de presse pour manifester l'approbation de la ville à la venue de l'usine de destruction des BPC.

Il avait pris soin de préciser que les citoyens de Senneterre ne s'y étaient plus opposés, lorsqu'on leur "avait bien expliqué" en quoi consisterait le procédé d'élimination des BPC. Les citoyens avaient rencontré des ingénieurs chimistes et des spécialistes du ministère de l'Environnement, avant de donner leur aval. Ils avaient même formé un comité de surveillance, qui avait posé ses conditions à la firme Sanivan. Et le président de Sanivan, M. Jean-Guy Soulard, avait accepté ces conditions.

Les BPC doivent être acheminés à Senneterre par train ou par camion, en provenance du sud de la province, surtout, mais aussi de l'ouest et de l'Ontario, ainsi que de l'est de la province.

Les premiers BPC doivent être entreposés à Senneterre dès mars prochain. L'incinérateur, lui, doit être mis en chantier en 1988 pour ouvrir ses portes dès le début de 1989.

Malgré les appels téléphoniques répétés de la Presse Canadienne, le maire de Val d'Or n'a pu être rejoint et n'a pas retourné ses appels, mercredi.

La police agit

Procès trop longs

OTTAWA (PC) — Les services de police d'Ottawa et de Montréal enregistreront les dépositions de certains suspects pour vérifier si ce procédé peut réduire la longueur et le coût des procès et mené à plus d'aveux de culpabilité.

Ce projet d'un an, parrainé par la Commission de réforme du droit du Canada et endossé par l'Association canadienne des chefs de police, a commencé mercredi à Ottawa.

On tentera également de découvrir si l'enregistrement volontaire des témoignages peut protéger les policiers d'allégations de mauvaise conduite formulées contre eux. Ces allégations sont courantes lorsqu'une déposition est simplement reproduite par écrit.

La police d'Ottawa a assigné 25 investigateurs à l'enregistrement des interrogatoires des suspects, pourvu que ces derniers soient d'accord. Vingt-cinq autres détectives continueront à prendre les dépositions par écrit.

A Montréal, les policiers d'un poste auxiliaire procéderont à l'enregistrement des témoignages, tandis que les agents d'un autre poste auxiliaire les prendront par écrit.

Le secrétaire de la Commission de réforme du droit, M. François Handfield, a indiqué que si le projet se révélait un succès, l'organisme recommanderait au Parlement que toutes les forces de police adoptent ce nouveau moyen d'investigation.

L'ASSOCIATION CANADIENNE DE LA
Dystrophie MUSCULAIRE

Ne manquez pas le Téléthon de la fête du Travail. Du dimanche 6 septembre, 21h, au lundi 7 septembre, 19h, à Radio-Québec.

Usage du tabac

La fumée «secondaire» a des effets

OTTAWA (PC) — L'étude selon laquelle la fumée dite "secondaire" n'est pas aussi dangereuse qu'on le dit n'a absolument aucune crédibilité, ont affirmé mercredi des experts fédéraux et l'Association pour les droits des non-fumeurs.

L'étude en question, dont les conclusions ont été reprises dans la presse mardi, a été effectuée par deux professeurs en sciences informatiques de l'université Simon Fraser.

Ceux-ci soutenaient qu'on avait grandement exagéré les dangers que présente la fumée provenant des autres fumeurs.

Hier, le docteur Donald Wigle, spécialiste des maladies chroniques au Laboratoire de lutte contre la maladie, au ministère de la Santé à Ottawa, a été catégorique. Ca ne vaut rien, déchirez-moi ça, a-t-il dit.

Neil Collishaw, chef de l'unité des produits du tabac à l'intérieur du Bureau des dangers des produits chimiques, au ministère, a indiqué que Ted Sterling, l'un des auteurs de l'étude, est depuis longtemps associé à l'industrie du tabac, tant au Canada qu'aux Etats-Unis.

Encore à la fin des années 70, a poursuivi M. Collishaw, le professeur Sterling mettait en doute les résultats de recherches scientifiques démontrant que le tabac cause le cancer chez les fumeurs.

Me David Sweanor, avocat de l'Association pour les droits des non-fumeurs, a ajouté que la crédibilité du professeur Sterling est nulle et que son étude a été financée par l'industrie américaine du tabac. C'est le U.S. Council for Tobacco Research Inc., qui a défrayé l'étude.

Celle-ci, contrairement à plusieurs autres études sur les effets du tabac, n'a jamais été publiée dans une revue médicale, scientifique ou académique.

MM. Sterling et Jay Weinkam, professeurs d'informatique à Simon Fraser, se sont basés sur deux modèles conçus par ordinateur pour évaluer le risque, pour les non-fumeurs, de contracter le cancer par l'inhalation de fumée secondaire. La fumée secondaire est celle qui s'échappe dans l'air ambiant, par opposition à la fumée inhalée directement par le fumeur.

A partir de données d'études publiées antérieurement, les deux professeurs en sont venus à la conclusion que seulement entre un et 60 décès causés par le cancer du poumon, chaque année, au Canada, étaient attribuables à la fumée secondaire.

Mais le Dr Wigle a fait savoir hier que lui et ses collègues du ministère de la Santé maintenaient leur évaluation antérieure, selon laquelle pas moins de 330 décès sont dus, chaque année, à la fumée secondaire.

Ce dernier estime est basé en grande partie sur la littérature scientifique récemment publiée en Grande-Bretagne et aux Etats-Unis.

Selon le Dr Wigle, les professeurs Sterling et Weinkam sous-estiment l'exposition des non-fumeurs à la fumée secondaire. En réalité, dit-il, le degré d'exposition des fumeurs "passifs" aux substances toxiques contenues dans la fumée du tabac pourrait atteindre 20 pour cent de l'exposition des fumeurs actifs à ces mêmes substances.

Le Dr Wigle ajoute que la fumée secondaire peut être plus dangereuse que la fumée aspirée dans les poumons.

Caucus sceptique

Turner toujours dans le pétrin

OTTAWA (PC) — Le chef libéral John Turner n'est pas parvenu à convaincre une bonne partie de son caucus de faire cause commune avec lui pour appuyer l'accord constitutionnel du lac Meech, affirment des sources au sein du Parti libéral.

A l'issue de deux débats intensifs au sujet de l'accord, ces mêmes sources ont révélé mercredi que M. Turner et une majorité de ses députés et sénateurs étaient toujours divisés sur la question de savoir s'ils voteront en faveur de l'accord, si aucun amendement n'y est apporté.

La divergence d'opinion qui oppose certains des membres les plus influents du caucus libéral à leur chef pourrait placer M. Turner dans une position critique si elle n'est pas résolue avant le vote sur l'accord, aux Communes.

Sortant d'une réunion du caucus, mercredi, M. Turner, dont le style de leadership vient d'essuyer de dures critiques de la part des libéraux, a déclaré que la position du parti sur l'accord demeurait la même. Mais il a aussitôt ajouté que les libéraux se battraient pour faire adopter des amendements, afin de pallier aux faiblesses de l'accord.

Plus tôt cet été, le leader libéral avait promis que son parti appuierait l'accord, aux Communes, même si le gouvernement n'y apporte aucun amendement.

Hier, il a répété que sa promesse tenait toujours.

Cependant le député torontois Robert Kaplan, qui, avec d'autres libéraux influents, a orienté la stratégie libérale sur l'accord, s'est fait nettement plus évasif.

H&R BLOCK
LES SPÉCIALISTES DE L'IMPÔT

Préparer des déclarations d'impôt n'est pas seulement une façon de gagner de l'argent

Des milliers de conseillers fiscaux trouvent que leur travail leur procure non seulement de l'argent supplémentaire mais aussi la satisfaction de pouvoir aider autrui.

H&R Block Canada Inc., enseigne la préparation de déclarations d'impôt depuis plus de 30 ans, et offre maintenant son cours d'impôt de base (n° de permis 719544) qui commence le 16 septembre. Les classes sont disponibles le matin, l'après-midi et le soir.

Parce que l'impôt sur le revenu se complique de plus en plus au cours des années, beaucoup de personnes cherchent à se faire aider dans des situations fiscales qu'elles ne comprennent pas. Préparer des déclarations d'impôt est une des façons dont vous pourriez faire de l'argent et avoir en même temps la satisfaction d'aider les autres. Bien des conseillers fiscaux nous disent que la meilleure partie de leur emploi est le plaisir qu'ils donnent aux gens en leur faisant faire des économies sur leur impôt.

Dans ce cours compréhensif de culture personnelle, les classes ont lieu sur une période de 12 semaines. Un instructeur de Block expérimenté guidera les étudiants par toutes les phases de la préparation d'une déclaration d'impôt. Chaque phase est couverte par des problèmes travaillés en classe, des discussions et des exercices d'entraînement, et les étudiants ont l'occasion de s'exercer à la préparation d'échantillon de déclarations. Les lois fiscales nouvelles seront expliquées.

Pour les meilleur(es) gradué(es) du cours, nous arrangeons des entrevues pour des emplois. Naturellement, on n'est pas obligé d'accepter un travail offert par Block, et Block n'est sous aucune obligation d'en offrir. Cependant, les heures flexibles que comporte un emploi chez H&R Block peuvent attirer beaucoup de gens.

Les frais de scolarité modestes couvrent les manuels, les fournitures et les formules d'impôt nécessaires pour le cours. Chaque gradué(e) reçoit une attestation d'études. Les frais du cours sont déductibles aux fins d'impôt.

Des formules d'inscription et une brochure concernant l'école d'impôt peuvent être obtenues en contactant le bureau de H&R Block à 170, rue Racine est, Chicoutimi, téléphone: 543-8442. Les cours sont offerts à Jonquière et Alma.

SI CE N'EST PAS DU **kalcikote** CE N'EST PAS PERMANENT

Les Vrais Applicateurs...

ROGER BOILY&FILS 549-3919
VÉZINA&BLACKBURN 549-0238
LES ENTREPRISES DE CONSTRUCTION PROLEXPSE INC. 543-5590
GYSLAIN DESROSIERS PLATRIER 275-2829
LES ENTREPRISES P.E. LABERGE ET FILS 668-8946
CONSTRUCTION G T R L INC. 549-5577



Exigez-le!

Maçonnex 1980 Inc.
2223, boul. St-Paul
Chicoutimi, QC
G7K 1E5
549-7345
MAÇONNEX

Votre horaire télé

JEUDI 3 SEPTEMBRE

5h00

WTVS — PROFILES OF NATURE
SE — JULIE

5h30

WTVS — WILD AMERICA
TSN — TSN WRESTLING (R) (1h.30)

5h45

WPTZ — MORNING STRETCH

6h00

CFCF — ROMPER ROOM
WJBK — CBS EARLY MORNING NEWS (1h.) au **WJBK** (1h.12) au
WTVS — SIX GUN HEROES (1EH.(
WVNY — BODIES IN MOTION
FC — SEPARATE VACATIONS

6h15

CFER — LE REVEIL
WPTZ — BEFORE HOURS

6h30

CFCF — CANADA A.M. (2h.30)
CFER — LES P'TITS BONS-HOMMES
WPTZ — NBC NEWS AT SUNRISE
WVNY — JIMMY SWAGGART

7h00

CFER — CAFE SHOW (1h.30)
WJBK — CBS MORNING NEAS / THE MORNING PROGRAM (2h.)
WPTZ — THE TODAY SHOW (2h.)
WTVS — TO LIFE! YOGA WITH PRISCILLA PATRICK
WVNY — GOOD MORNING AMERICA (2h.)
SE — SNORKY
TSN — SPORTSDESK

7h10

CJPM — HORAIRE CJPM

7h15

CJPM — LES P'TITS BONS-HOMMES
WTVS — A.M. WEATHER

7h30

CKRS — LA CITE DU PERE
CJPM — BONJOUR SAGUENAY-LAC-ST-JEAN (1h.30)
WTVS — TRAILBLAZERS (1h.)
FC — INSPECTOR GADGET
SE — SABLOTIN
TSN — BODIES IN MOTION (Pd)

8h00

CKRS — CINEMA DE 8 HEURES SARAH (2h.15)
FC — THE GODS MUST BE CRAZY
SE — LE MAGICIEN D'OZ
TSN — U.S. OPEN TENNIS CHAMPIONSHIPS (R) (3h.30)

8h30

CFER — MONGRAIN DE SEL En reprise à 00h00.
WTVS — CAPTAIN KANGAROO
SE — ISAAC NUAGE-FOUGUEUX

9h00

CFCF — GOOD MORNING WORKOUT
CJPM — OPINION SUR LA PLACE (1h.)
WJBK — HOUR MAGAZINE (1h.)
WPTZ — THE PHIL DONAHUE SHOW (1h.)
WTVS — 3-2-1 CONTACT
WVNY — 100 HUNTLEY STREET (1h.)

9h10

CBFT — HORAIRE

9h15

CFER — COUP DE COEUR
CBFT — LES ANGES DU MATINS (1h.)

9h24

CBJET — GOOD MORNING / THOUGHT FOR TODAY

9h30

CFCF — THE NEW CHAIN REACTION
WTVS — READING RAINBOW

10h00

CBJET — FRED PENNER'S PLACE
CFCF — THE BRIAN GAZZARD SHOW Inv.: Diane Francis, auteure du livre Who Owns Canada.
CJPM — MATINEE AVEC... (1h.)
CFER — DU CINEMA S.V.P. MIC-MAC AU MONTANA. (2h.)
WJBK — THE NEW $2 000 PYRAMID
WPTZ — SALE OF THE CENTURY
WTVS — SESAME STREET (1h.)
WVNY — THE PASTORS STUDY (1h.)
FC — A ROOM WITH A VIEW

10h15

CKRS - CBFT — INIMINIMAGIMO ALI-BABA (4e partie)
CBJET — CURIOUS GEORGE

10h30

CKRS - CBFT — LES CONTES DE LA FORET VERTE
CBJET — MR. DRESSUP
CFCF — DEFINITION
TVFQ — L'ACADEMIE DES NEUF (1h.) REPRISE
WJBK — THE NEW CARD SHARKS
WPTZ — CLASSIC CONCENTRATION
SE — LES DEBILES DE L'ESPACE

11h00

CKRS - CBFT — LE PETIT CASTOR DEBUT. Dessins animés. Le Petit Castor et ses amis se défendent tant bien que mal des mauvais coups que leur portent Finaud le renard, GKAROU LE LOUP ET L'OURS Lourdeau. Heureusement, le père Castor et le docteur Bouc sont toujours là pour arranger les choses.
CBJET — SESAME STREET (1h.)
CFCF — THE NEW YOU
CJPM — AU CHATEAU DES ENFANTS
WJBK — THE PRICE IS RIGHT (1h.)
WPTZ — WHEEL OF FORTUNE
WTVS — MISTER ROGER'S NEIGHBORHOOD En reprise à 15h00.
WVNY — ABBOTT & COSTELLO

11h30

CKRS — DESSINS ANIMES
CFCF — TODAY'S MAGAZINE
CJPM — ASTROBULLE
CBFT — FRONTIERE
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES REPRISE
WPTZ — SCRABBLE
WTVS — 3-2-1 CONTACT
WVNY — I DREAM OF JEANNIE
TSN — BODIES IN MOTION (R)

11h45

CKRS — PREMIERE EDITION REGIONALE

11h55

CFRS — LES COULEURS DU JOUR

12h00

CKRS - CBFT — PREMIERE EDITION
CBJET — MIDDAY (1h.appr.)
CFRS — LES PIERRAFEU SILENCE, ON TOURNE.
CFCF — SPLIT SECOND
CJPM — LE SIX VOUS INFORME
TVO — REALITIES
CFER — LE MONDE
TVFQ — LIGNE DIRECTE À BAS LES BEBES. (1h.) REPRISE
WJBK — THE NEWS
WPTZ — SUPER PASSWORD
WTVS — READING RAINBOW
WVNY — RYAN'S HOPE
FC — BULLSHOT
SE — MES DEUX HOMMES
TSN — SPORTSDESK

12h10

WJBK — ACROSS THE FENCE

12h15

CKRS - CBFT — LES DEMONS DU MIDI Inv.: Diane Juster, Yvon Deschamps et Jacques Salvail. (1h.)
CJPM — AIMER

12h30

CFRS — LE GRAND JOURNAL
CFCF — PULSE 12:30
TVO — THE STATIONARY ARK
CFER — CHARIVARI
WJBK — THE YOUNG & THE RESTLESS (1h.)
WPTZ — WORD PLAY
WTVS — HEALTH MATTERS
WVNY — LOVING
TSN — NHRA DRAG RACING (Pd) De Brainerd, au Minnesota. (1h.)

12h45

CJPM — A COEUR OUVERT

12h57

CBJET — COMMUNITY NOTES

13h00

CBJET - WVNY — ALL MY CHILDREN (1h.)
CFRS — MARGUERITE ET COMPAGNIE (1h.)
CFCF — LIFETIME Un débat entre Harvey Kirck et Steve Binder contre Jeanne Beker et Valerie Gibsob à savoir si les hommes peuvent garder un secret; l'actrice Tantoo Cardinal; Ginger Jones s'intéresse à un programme d'exercice spécial appelé Slimfit; Gaston Schwalb, chef français et le Dr Varro Taylor. (1h.)
TVO — FOR THE RECORD LIVING HISTORY.
CFER — GALAXIE Inv.: Michel Tremblay, Louise-Josée Mondoux et Fernand Gignac.
TVFQ — LA CHANCE AUX CHANSONS
WPTZ — DAYS OF OUR LIVES (1h.)
WTVS — WE'RE COOKING NOW

13h15

CKRS - CBFT — AU JOUR LE JOUR (1h.)
CJPM — CINEMA D'APRES-MIDI LE TEMPS DES AMANTS. (2h.)

13h30

TVO — OPTIONS
CFER — A COEUR OUVERT
TVFQ — LES ETES DE DROIT DE REPONSE (2h.) REPRISE
WJBK — THE BOLD AND THE BEAUTIFUL
WTVS — PROFILES OF NATURE
FC — MARIE, A TRUE STORY
TSN — NORTH AMERICAN AMATEUR BOXING CHAMPIONSHIPS (R) (3h.)

14h00

CBJET — HERITAGE THEATRE
CFRS — LES P'TITES VUES LE GRAND JOUR. (2h.)
CFCF - WPTZ — ANOTHER WORLD (1h.)
TVO — WITNESS TO YESTERDAY
CFER — AIMER
WJBK — AS THE WORLD TURNS (1h.)
WVNY — ONE LIFE TO LIVE (1h.)
SE — PAROLE DE FLIC

14h05

WTVS — SESAME STREET

14h15

CKRS - CBFT — CINEMA SUITE CALIFORNIA. (1h.45)

14h30

CBJET — THE MUPPET SHOW
TVO — TALKING FILM
CFER — UN PEUPLE EN AMOUR

15h00

CBJET - WJBK — GUIDING LIGHT (1h.)
CFCF — GENERAL HOSPITAL (1h.)
TVO — REALITIES
CFER — LA POP COLLECTION
WPTZ — SMURFS
WTVS — MISTER ROGER'S NEIGHBORHOOD Reprise de 11h00.
WVNY — MY LITTLE PONY & FRIENDS

15h15

CJPM — AEROFORME

15h30

CJPM — LA BELLE VIE CIEL MON PERE avec Ricky Schroder, Joel Higgins et Erin Gray.
TVO — THE MOVIEMAKERS (1h.)
CFER — LES PETITS BONS-HOMMES
TVFQ — RADIO FRANCE INTERNATIONALE (1h.30)
WPTZ — SHE-RA, PRINCESS OF POWER
WTVS — THE BEACHCOMBERS
WVNY — DENNIS THE MENACE
FC — REMO WILIAMS... THE ADVENTURE BEGINS

16h00

CKRS - CBFT — FELIX ET CIBOULETTE
CBJET — THE FACTS OF LIFE
CFRS — DESSINS ANIMES
CFCF — MUSIC VISION
CJPM — LA BANDE À NINEE
CFER — VIA QUEBEC (1h.)
WJBK — MAGNUM, P.I. (1h.)
WPTZ — THE LITTLE HOUSE ON THE PRAIRIE (1h.)
WTVS — TRAILBLAZERS (1h.)
WVNY — HE-MAN & THE MASTERS OF THE UNIVERSE
SE — DELIRIUM

16h15

CFRS — LE PETIT JOURNAL

16h30

CKRS - CBFT — L'INTRIGUE DEBUT. Deux équipes, composées de jeunes de 10 à 12 ans, doivent rivaliser de créativité dans un jeu d'improvisation des plus divertissants. Anim.: Julie Castonguay et Luc Senay.
CBJET — KIDS OF DEGRASSI STREET
CFRS — TELEFUN (1h.)
CFCF — TAKE A BREAK WITH MATTHEW COPE
CJPM — GALAXIE Inv.: Mario Lirette, Jenny Rock et le Père Marcel de la Sablonnière.
TVO — KIDSWORLD
WVNY — THE TRANSFORMERS
TSN — PRCA NATIONAL RODEO FINALS (R) (1h.)

16h35

CFCF — WHEEL OF FORTUNE

17h00

CKRS - CBFT — D'UNE SERIE A L'AUTRE PAVILLONS LOINTAINS (2e de 6). Ashton se voit confier par les autorités britanniques la tâche d'accompagner une caravane nuptiale indienne. Il reconnaît parmi les futures épouses la princesse Anjuli, son amie d'enfance. (1h.)
CBJET — VIDEO HITS
CFCF — THE PRICE IS RIGHT (1h. appr.)
CJPM - CFER — DE BONNE HUMEUR (1h.)
TVO — SESAME STREET (1h.)
TVFQ — L'ACADEMIE DES NEUF Inv.: Nana Mouskouri.
WJBK — WKRP IN CINCINNATI
WPTZ — THE NEW NEWLYWED GAME
WTVS — NATIONAL GEOGRAPHIC SPECIAL (1h.)
WVNY — G.I. JOE

17h30

CBJET - WVNY — THREE'S COMPANY
CFRS — LE GRAND JOURNAL
R.-Q. - CIVV — D'AUTRES CHAMPS, D'AUTRES JARDINS UNE QUESTION DE QUALITE.
WJBK — PEOPLE'S COURT
WPTZ — JEOPARDY
FC — ZEN BUSINESS
TSN — PRO WRESTLING PLUS (Pd) (1h.)

17h44

TVFQ — STOPOL

18h00

CKRS — CE SOIR
CBJET — NEWSWATCH (1h.)
CFRS — ACTION, REACTION! Inv.: Pascale Cusson et Gaston L'Heureux.
CFCF — PULSE (1h.)
CJPM — LE SIX VOUS INFORME
TVO — POLKA DOT DOOR
CFER — LE MONDE (1h.)
CBFT — MONTREAL CE SOIR (1h.)
R.-Q. - CIVV — SCIENCES ET CULTURES REGARDS ANTHROPOLOGIQUES.
TVFQ — LE JOURNAL
WJBK — THE NEWS (1h.)
WPTZ — NIGHTLY NEWS ON 5
WTVS — THE MACNEIL/LEHRER NEWSHOUR (1h.)
WVNY — NEWSCENTER 22
SE — ISAAC NUAGE-FOUGUEUX

18h30

CKRS — L'AGENT FAIT LE BONHEUR
CFRS — LA MAISON DESCHENES Françoise fait du chantage au sujet d'un article qui pourrait nuire à Guillaume; Carla se cherche un autre emploi et est aux prises avec un problème de conscience...
CJPM — CHARIVARI
TVO — JEREMY
R.-Q. - CIVV — LE QUÉBEC, UNE HISTOIRE LA CONQUÊTE. Une dramatique qui évoque la fin du régime français en Amérique.
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES
WPTZ — NBC NIGHTLY NEWS
WVNY — ABC WORLD NEWS TONIGHT
TSN — SPORTSDESK

18h45

TVO — READALONG 2

19h00

CKRS - CBFT — LES AVENTURIERS DU RISQUE (1K6RE DE 2). Eocumentaire sur l'exécution de scènes dangereuses au cinéma avec quelques-uns des meilleurs cascadeurs français, dont Mario LKURASCHI, SP5CIALISTE DES CASCADES 5QUESTRES.
CBJET — WOK'S UP FIJI AND NEW ZEALAND.
CFRS — DOUBLE JEU Avec Guy Boucher. Jeu d'associations de connaissances.
CFCF — ENTERTAINMENT TONIGHT Avant-première de films qui seront à l'affiche des salles de cinéma cet automne.
CJPM — KATE & ALLIE DEBUT. Avec Susan Saint James, Jane Curtin et Frederick Koehler.
TVO — DOCTOR WHO WARRIORS OF THE DEEP. Reprise de samedi, 19h00.
CFER — COEUR A TOUT DEBUT. LA RECHERCHE avec Tony Danza et Judith Light. — Angela est choquée de voir que sa mère fréquente un ami de Tony récemment divorcé.
R.-Q. - CIVV — LUCIEN FRANCOEUR Spectacle d'adieu de Lucien Francoeur au Spectrum de Montréal en octobre 1985. (1h.)
TVFQ — LIGNE DIRECTE POUR LE MEILLEUR ET POUR LE PIRE. Enquête sur le mariage. Inv.: Edith Butler. (1h.)
WJBK — CBS NEWS WITH DAN RATHER
WPTZ — WHEEL OF FORTUNE
WTVS — THE NIGHTLY BUSINESS REPORT
WVNY — STAR TREK (1h.)
FC — SEPARATE VACATIONS
TSN — TSN'S WORLD OF HORSE RACING (Pd)

19h28

CFRS — LE TIRAGE DE LA QUOTIDIENNE

19h30

CKRS - CBFT — BONJOUR DOCTEUR DEBUT. Le Dr Philippe Morency (Raymond Bouchard) organise une grande fête pour souligner la fin des études en médecine de sa fille Catherine (Patricia Tulasne). Cette dernière surprendra les membres de sa famille en leur annonçant la spécialisation de son choix.
CBJET — THE BEACHCOMBERS
CFRS — CINEMA QUATRE SAISONS L'ARNAQUE. (2h.40) VERSION INTÉGRALE.
CFCF — THE CAMPBELLS TO LOVE AND PROTECT avec Amber-Lea Weston, John Wildman, Eric Richards et Malcolm Stoddard. — Le docteur Campbell et Neil découvrent le squelette d'un homme porté disparu depuis plusieurs années. Après avoir fait un examen complet des restes du cadavre, le docteur en déduit qu'il y a eu meurtre. REPRISE
CJPM — CINEMA DU JEUDI LES ROIS DU GAG. (2h.)
TVO — MAGIC SHADOWS WILD IN THE COUNTRY (4e de 5). Voir lundi, même heure.
CFER — TICKET DEBUT. SCANDALE À LA UNE. (2h.)
WJBK — HOLLYWOOD SQUARES
WPTZ — M*A*S*H
WTVS — MICHIGAN OUTDOORS En reprise à 01h00.
TSN — 1987 GRAND PRIX POWERBOAT SERIES (Pd) De St. Louis, Missouri, le Grand Prix des États-Unis.

20h00

CKRS - CBFT — LE NORD ET LE SUD DEUXIÈME EPOQUE. (1ère de 6). George Hazard (James Read) et Patrick Swayze (Orry Main), profondément liés depuis leurs années d'entraînement à West Point, occupent maintenant de hautes fonctions militaires. L'armée sudiste est aux portes de Washington. De part et d'autres, on n'entrevoit pas une longue guerre. Un premier affrontement majeur se dessine, celui de Bull Run Greek, dans l'état de Virginie, en juillet 1861. (2h.)
CBJET — SPORTSWEEKEND THE WORLD TRACK AND FIELD. (1h.)
CFCF - WPTZ — THE COSBY SHOW Avec Bill Cosby et Phylicia Rashad.
TVO — THE QUESTORS GARDENS IN THE GROUND. Comment se débarrasser des fourmis qui détériorent nos jardins.
R.-Q. - CIVV — VISIONS FRANCOPHONES (4e de 5). Voir détail lundi, même heure. (1h.) En reprise à 22h40 appr.
TVFQ — ESPACE FRANCOPHONE SPÉCIAL ONTARIO. À l'occasion du 2e Sommet de la francophonie, l'importance des médias de langue française en Ontario, province comptant la communauté francophone la plus importante après le Québec, est soulignée. L'émission LA CHANCE AUX CHANSONS est retirée exceptionnellement.
WJBK — SCARECROW AND MRS. KING Avec Kate Jackson, Bruce Boxleitner et Beverly Garland. (1h.) REPRISE
WTVS — THIS OLD HOUSE En reprise à 02h30.
WVNY — SLEDGE HAMMER Avec David Rasche, Harrison Page et Anne-Marie Martin.
SE — COMMANDO
TSN — NFL PRE-SEASON FOOTBALL Les Broncos de Denver reçoivent les Vikings du Minnesota. (3h.) EN DIRECT

20h30

CFCF — FAMILY TIES (1ere de 2). Avec Michael J. Fox, Meredith Baxter Birney et Michael Gross.
TVO — REALITIES SCHOOLHOUSE BLUES 1. Anim.: Robert Fulford. Inv.: J. L. Granatstein.
TVFQ — LES ÉTÉS DE DROIT DE REPONSE PRESUMÉS COUPABLES. Les erreurs judiciaires. (2h.) Émission sous réserves.
WPTZ — ACT II Avec Sandy Duncan et Charles Frank.
WTVS — WAR CHRONICLES THE BATTLE OF THE BULGE.
WVNY — THE CHARMINGS
FC — SKYBOLT

21h00

CBJET — HE SHOOTS, HE SCORES (1h.) REPRISE
CFCF - WPTZ — CHEERS A HOUSE IS NOT A HOME avec Shelley Long, Ted Danson, John Ratzenberger et George Wendt. — Sam et Diane font l'acquisition d'une nouvelle maison. REPRISE
TVO — SPEAKING OUT CHRISTIANITY AND HOMOSEXUALITY. Anim.: Harry Brown. Inv.: John McNeill, Robert Rumball et Frieda Smith. (1h.30)
R.-Q. - CIVV — CINEMANIA LA PROVINCIALE. (1h.50)
WJBK — CBS THURSDAY NIGHT MOVIE LOVESICK. (2h.)
WTVS — MYSTERY! THE ADVENTURES OF SHERLOCK HOLMES II. (1h.) En reprise à 03h00.
WVNY — OUR WORLD (1h.)

21h30

CFCF - WPTZ — NIGHT COURT HER HONOR avec Harry Andersson, Markie Post, Richard Moll et John Larroquette. — Christine, Dan et Harry sont déroutés lorsque le conseil judiciaire publie le nom des nouveaux juges. REPRISE
CJPM — A QUI DE DROIT DÉBUT. LA CIRCULATION. Avec Jean Cournoyer. Différents dossiers brûlants d'actualité sont abordés chaque semaine.
CFER — ALFRED HITCHCOCK PRESENTE DÉBUT.

22h00

CKRS - CBFT — LE TÉLÉJOURNAL
CBJET — THE NATIONAL
CFCF — NIGHT HEAT COMEBACK. (1h.)
CJPM - CFER — AD LIB (1h.)
WPTZ — L.A. LAW SPARKY BRACKMAN, R.I.P.? Avec Corbin Bernsen, Harry Hamlin et Jill Eikenberry. — Une jeune femme accuse un athlète professionnel de l'avoir agressée sexuellement. (1h.) REPRISE
WTVS — FRED WARING'S U.S. CHORUS (1h.)
WVNY — 20/20 (1h.)
FC — THE DOCTOR AND THE DEVILS
SE — MES DEUX HOMMES

22h10

CFRS — JASMIN CENTRE-VILLE (1h.)

22h22

CBJET — THE JOURNAL

TELESAG CHICOUTIMI		VIDEO DERY LA BAIE		CABLOVISION ALMA		TELEVAL ROBERVAL		DOLBEAU TV SERVICE		GAGNON TV LTEE ST-FELICIEN ST-PRIME	
R.Q	2	CKRS	3	CKRS-TV	3	R.Q	2	TVFQ99	2	CKRS	3
CKRS	3	CBJET	5	CFRS	7	CKRS	3	WPTZ	3	NBC WPTZ	4
CBJET	5	CFRS	7	CJPM	9	CBC	5	CFJP	4	TVFQ	5
CFRS	7	R.Q	9	CFCF	11	TVJQ et Mus Plus	6	CJPM	5	CJPM	6
TVFQ	9	CJPM	10	TVFQ	12	CFRS	7	R.Q	6	CFRS	7
CJPM	10	CFER	14	TVO Ont	14	TV comm	8	CKRS	7	CBFT	8
CFCF	11	WTVS	16	CBFT	15	TVFQ	9	Infovision	8	WYNY	9
WTVS	15	WJBK	22	WPTZ	16	CFCF	11	CFCF	9	R.Q	11
WJBK	16	SE	23	WTVS	17	CJPM	13	Canal de programmation locale	10	CBJET	11
WPTZ	19	FC	25	SE	20	SE	17	CBJET	11	CTV	13
CBFT	20	TSN	26	FC	21	Much Music	19	WVNY	12	SE	18
CFER	21	CBFT	30	TSN	22	TSN	21	Canal de petites annonces	13	Much Music	19
SE	23			WVNY	23	CBFT 23		CBS	20	TSN	21
FC	25			CBC	24	NBC WPTZ	24	SE	24		
TSN	26					ABC WVNY	25				
WVNY	28					Infovision	26				

Correspondance des stations pour chacun des câblodistributeurs

Météo

Min.: 8
Max.: 15

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions météorologiques pour la province de Québec émises par Environnement Canada pour jeudi, avec un aperçu pour vendredi.

Situation générale: le dégagement gagnera l'Abitibi avec l'arrivée d'une crête barométrique provenant de l'Ontario. Toutefois, l'air demeurera instable et les nuages auront tendance à se maintenir plus à l'est. Les vents seront modérés à forts sur l'est de la province.

• • •

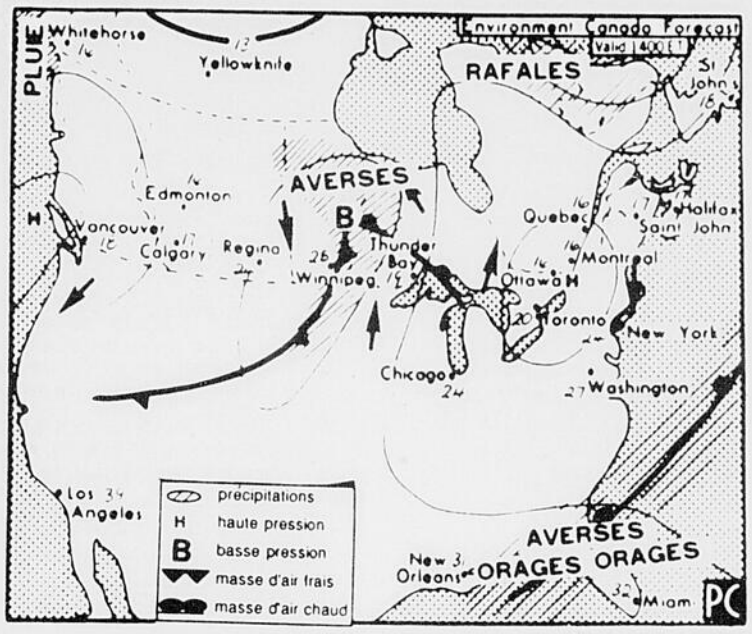
Abitibi-Témiscamingue: ensoleillé avec passages nuageux. Min.: 2 à 4. Max.: 13 à 16. Vendredi: ennuagement.

• • •

Réservoirs Cabonga et Gouin: dégagement partiel. Min.: 4 à 6. Max.: 13 à 15. Vendredi: généralement ensoleillé.

• • •

Pontiac-Gatineau et la Lièvre: ensoleillé avec passages nuageux. Min.: 3 à 5. Max.: près de 15. Vendredi: généralement ensoleillé.



• • •

Laurentides: ensoleillé avec passages nuageux. Min.: 4 à 6. Max.: près de 15. Vendredi: généralement ensoleillé.

• • •

Montréal: ensoleillé avec passages nuageux. Min.: 4 à 6. Max.: 15 à 17. Vendredi: généralement ensoleillé.

• • •

Lac St-Jean, Saguenay, La Tuque, Réserve des Laurentides: nuageux avec éclaircies. Possibilité d'averses. Min.: 5 à 8. Max.: 12 à 15. Risque de précipitations: 30 p.c. Vendredi: généralement ensoleillé.

Au sud

Acapulco	26 nuageux 35
Barbade	30 beau 34
Bermudes	27 nuageux 30
Brownsville	23 pluie 33
Daytona Beach	25 couvert 33
La Havane	25 nuageux 34
Honolulu	25 nuageux 33
Kingston	26 nuages 35
Las Vegas	26 nuages 41
Los Angeles	19 nuages 28
Mexico	14 nuageux 26
Miami Beach	27 nuageux 34
Myrtle Beach	21 couvert 26
Nassau	25 beau 33
Orlando	24 nuages 35
Palm Springs	25 nuages 43
Reno	17 beau 36
San Juan	25 beau 32
Tampa	24 nuageux 33
Trinidad	23 beau 33
W. P. Beach	25 nuages 34

Trois-Rivières et Drummondville, Québec: ciel variable. Min.: 7 à 9. Max.: près de 15. Vendredi: généralement ensoleillé.

• • •

Estrie-Beauce: ensoleille avec passages nuageux.

Marées

Chicoutimi — La marée sera haute à 11h45 (3m1) et basse à 18h10 (1m4). Elle sera à nouveau haute à 24h00 (4m3) et basse à 08h10 (1m1).

La Baie — La marée sera haute à 11h10 (3m4) et basse à 17h10 (1m8). Elle sera à nouveau haute à 23h50 (4m6) et basse à 06h55 (1m3).

Jeudi, 3 septembre

Lever: 06h03
Coucher: 19h22

COMMUNIQUÉ SPÉCIAL

Ne me cherche pas **-STOP-** de midi à quatorze heures **-STOP-** pour dîner cet été **-STOP-** la cerise sur le Saguenay **-STOP-** je t'y attendrai **-STOP-** j'ai réservé au 543-1534 **-STOP-**

La Tour
Restaurant-bar dansant
SUR LA RACINE
...la cerise sur le Saguenay

Ciné-télé

JEUDI
3 SEPTEMBRE

8h00

CKRS — SARAH (5) (International Velvet), G.-B. 1978. Drame de B. Forbes avec Tatum O'Neil, Nanette Newman et Anthony Hopkins. — Un amour partagé pour les chevaux facilite les rapports d'une adolescente orpheline avec sa tante. — Suite inégale du film National Velvet. Psychologie diffuse. Mise en scène assez habile. Interprétation monocorde de T. O'Neil. — A. (2h.15)

10h00

CFER — MIC-MAC AU MONTANA (6) (Stay Away Joe), É.-U. 1968. Comédie de P. Tewksbury avec Elvis Presley, Burgess Meredith et Joan Blondell. — Les mésaventures d'un Indien, champion de rodéo, qui se lance dans l'élevage des bêtes à cornes. — Effets comiques forcés. Manque de rythme. Personnages inconsistants. (2h.)

13h15

CJPM — LE TEMPS DES AMANTS (5) It. 1968. Drame sentimental de V. de Sica avec Marcello Mastroianni, Faye Dunaway et Caroline Mortimer. — Une riche Américaine, atteinte d'une maladie incurable, a une liaison avec un ingénieur italien. — Traitement superficiel. Images d'un goût raffiné. Romantisme artificiel. Jeu sensible des vedettes. (2h.)

14h00

CFRS — LE GRAND JOUR (6) (With This Ring), É.-U. 1978. Comédie dramatique de J. Sheldon avec Tony Bill, Diana Canova et Harry Moses. — Les problèmes de trois jeunes couples sur le point de se marier. — Intrigues entrecroisées. Situations forcées. Mise en scène routinière. Interprétation artificielle. Film tourné pour la télévision. (2h.)

14h15

CKRS - CBFT — SUITE CALIFORNIA (4) (California Suite), É.-U. 1978. Comédie de H. Ross avec Jane Fonda, Maggie Smith et Walter Matthau. — Dans un hôtel de Los Angeles, des couples affrontent des problèmes divers. — Adaptation d'une pièce de Neil Simon. Mélange de satire amère et de comédie burlesque. Mise en scène alerte. Comédiens de valeur. (1h.45)

19h30

CFRS — L'ARNAQUE (3) (The Sting), É.-U. 1973. Comédie policière de G. R. Hill avec Paul NKEWMAN, Robert Redford et Robert Shaw. — Deux escrocs montent une habile supercherie pour se venger d'un chef de la pègre. — Evocation réussie du climat et du style des films de gangsters des années 30. Retournements de l'intrigue fort bien agencés. Interprétation pleine d'aisance. (2h.40) VERSION INTEGRALE.

CJPM — LES ROIS DU GAG (5) Fr. 1984. Comédie de C. Zidi avec Michel Serrault, Gérard Jugnot et Thierry Lhermitte. — Pour renouveler le contenu de son émission de télévision, un comédien vedette engage deux comiques de banlieue comme gagmen. — Développement inégal. Quelques trouvailles valables. Interprétation honorable. — A. (2h.)

CFER — SCANDALE A LA UNE (4) (Scandal Sheet), É.-U. 1985. Drame social de D. L. Rich avec Burt Lancaster, Pamela Reed et Robert Urich. — Aux prises avec des difficultés financières, une jeune femme accepte de travailler dans un journal à sensations. — Aspects critiques intéressants. Mise en scène valable. Bons interprètes. Film tourné pour la télévision. (2h.)

21h00

R.-Q. - CIVV — LA PROVINCIALE (3) Fr. 1988. Drame psychologique de C. Goretta avec Nathalie BKAYE, Angela Winkler et Bruno Ganz. — Une jeune Lorraine se rend à Paris dans l'espoir de trouver un emploi dans sa spécialité. — Psychologie intéressante. Construction anecdotique. Mise en scène rigoureuse. Bonne composition de N. Baye. (1h.50)

WJBK — LOVESICK (4) É.-U. 1983. Comédie satirique de M. Brickman avec Dudley Moore, Elizabeth McGovern et Alec Guinness. — Les tribulations d'un psychiatre new-yorkais qui s'entiche d'une de ses patientes. — Vision ironique de la psychanalyse. Mise en scène souple. Fines trouvailles comiques. Interprétation intelligente. (2h.)

23h20

CBFT — LE PRINCE ET LE PAUVRE (4) Pan. 1977. Comédie de R. Fleischer avec Mark Lester, Oliver Reed et Charlton Heston. — A cause de sa ressemblance avec le prince héritier d'Angleterre, un garçon pauvre est entraîné dans une extraordinaire aventure. — Scénario tiré d'un conte de Mark Twain. Mise en scène somptueuse. Bonne interprétation de M. Lester dans un double rôle. — E. (2h.25)

00h00

CBJET — 42ND STREET (4) É.-U. 1933. Comédie musicale de L. Bacon avec Ruby Keeler, Dick Powell et Warner Baxter. — Un producteur de Broadway lutte contre la maladie pour monter un spectacle qui le sauvera de la faillite. — Classique du genre. Intrigue prétexte. Chorégraphie inventive. Interprétation dans la note. (1h.58)

CJPM — LANCER-FRAPPE (4) (Slap Shot), É.-U. 1976. Comédie de G. R. Hill avec Paul Newman, Michael Ontkean et Lindsay Crouse. — Les tentatives du gérant d'une équipe de hockey pour sauver l'avenir de son club. — Vision nettement caricaturale. Mouvement vif. Détails cocasses. Interprétation truculente. (2h.40)

01h00

CFCF — CONFESSIONS OF A MARRIED MAN (5) É.-U. 1983. Drame de S. Gethers avec Robert Conrad, Jennifer Warren et Mary Crosby. — Un homme d'âge mûr quitte sa famille pour vivre avec une jeune femme. — Variations plus ou moins inspirées sur un thème conventionnel. Traitement verbeux. Mise en scène valable. Interprétation inégale. Film tourné pour la télévision. (2h.25)

03h25

CFCF — WILD IN THE COUNTRY (5) É.-U. 1961. Drame psychologique de P. Dunne avec Elvis Presley, Hope Lange et Tuesday Weld. — Un jeune garçon de ferme révolté s'adoucit au contact d'une femme psychiatre. — Intrigue chargée et peu vraisemblable. Mise en scène soignée. Interprétation valable. (2h.05)

22h25

CKRS - CBFT — LE POINT

22h30

TVO — VISIONS: THE CRITICAL EYE THE NEW AND THE OLD. Don Thompson et Alan Gowans discutent de l'art contemporain et de l'attitude des artistes face à l'histoire de l'art.

TVFQ — LE PETIT THÉATRE DE BOUVARD Inv.: Robert Lamoureux.

22h40

R.-Q. - CIVV — VISIONS FRANCOPHONES (1h.) Reprise de 20h00.

22h45

TVFQ — LE JOURNAL

23h00

CKRS - CBFT — LA METEO
CBJET — NEWSWATCH
CFCF — CTV NATIONAL NEWS
CJPM - CFER — LES NOUVELLES TVA
TVO — REALITIES Reprise de 20h30.
WJBK — THE NEWS
WPTZ — NIGHTLY NEWS ON 5
WTVS — YES, MINISTER
WVNY — NEWSCENTER 22
TSN — SPORTSDESK

23h05

CKRS - CBFT — LES NOUVELLES DU SPORT

23h10

CFRS — LE GRAND JOURNAL

23h15

TVFQ — RADIO FRANCE INTERNATIONALE

23h20

CKRS — BENNY HILL
CBFT — CINEMA LE PRINCE ET LE PAUVRE. (2h.25)

23h21

CFCF — PULSE

23h30

CBJET — MAUDE
CJPM — LE SIX VOUS INFORME
TVO — ADVENTURES IN HISTORY THE WAR IS OVER. Les inquiétudes d'une compagnie de soldats canadiens de retour chez eux après la guerre de 14-18.
CFER — LE MONDE REGIONAL
WJBK — CBS SPORTS SPECIAL U.S. OPEN HIGHLIGHTS.
WPTZ — THE TONIGHT SHOW Inv.: le groupe The Temptations. (1h.)
WTVS — ASSIGNMENT ADVENTURE (1h.)
WVNY — ABC NEWS NIGHTLINE
FC — THE BEAST IN THE CELLAR
TSN — U.S. OPEN TENNIS CHAMPIONSHIPS (Pd) De Flushing Meadow, New York, la 2e ronde. (3h.30)

23h35

CJPM — LES SPORTS

23h40

CFRS — SPORTS PLUS

23h45

CFER — LES SPORTS

23h50

CJPM — LA COULEUR DU TEMPS

23h55

CFER — LA METEO

00h00

CBJET — CBC LATE NIGHT 42ND STREET. (1h.58)
CFCF — L.A. LAW Avec Harry Hamlin et Corbin Bernsen. (1h.)
CJPM — CINEMA DE FIN DE SOIREE LANCER-FRAPPE. (2h.40)
CFER — MONGRAIN DE SEL Reprise de 8h30.
WJBK — HOT SHOTS Avec Dorothy Parke et Booth Savage. (1h.)
SE — Q

00h10

CFRS — LES ENVAHISSEURS PREMIERE PREUVE avec Roy Thinnes.

00h30

WPTZ — 1987 WORLD CHAMPIONSHIPS OF TRACK AND FIELD (1h.)
WTVS — WILD, WILD WORLD OF ANIMALS

00h45

CFER — SUPER ÉTOILES DE LA LUTTE (1h.) REPRISE

00h55

FC — THE TRUE NATURE OF BERNADETTE

01h00

CFCF — CINEMA 12 CONFESSIONS OF A MARRIED MAN. (2h.25)
WJBK — HOT SHOTS Avec Dorothy Parke et Booth Savage. (1h.)
WTVS — MICHIGAN OUTDOORS Reprise de 19h30.

01h30

WTVS — ROD & REEL IV
SE — BILLY-ZE-KICK

01h45

CFER — LA POP COLLECTION REPRISE

02h00

WTVS — WILD AMERICA

02h30

WTVS — THIS OLD HOUSE Reprise de 20h00.
FC — SKYBOLT

03h00

WTVS — MYSTERY! (1h.) Reprise de 21h00.
SE — DANSE MORTELLE
TSN — SPORTSDESK

03h25

CFCF — SECOND FEATURE WILD IN THE COUNTRY. (2h.05)

03h30

TSN — CART: ROAD AMERICA 200 (R) (2h.30)

04h00

WTVS — TRAILBLAZERS (1h.)

Ouverture vers les régions

Radio-Québec montre son vrai visage

CHICOUTIMI (CL) — Avec un budget de $4.6 millions de dollars consacré aux régions, Radio-Québec se dit assuré de refléter davantage les multiples facettes de la vie régionale.

Le Magazine et Vidéotour seront les deux émissions composées de reportages, informations et production des diverses régions de la province.

Le tout vise à rejoindre un nouvel auditoire, surtout les jeunes, de démentir les préjugés voulant que Radio-Québec soit une télévision marginale foisonnant de reprises (en fait, seulement 18 pour cent de la programmation comportera des reprises cette année).

Le Magazine

Radio-Québec a créé douze équipes régionales de production ayant à alimenter le Magazine qui sera diffusé tous les mercredis à 20h avec, comme animateur, Guy Dubois.

L'équipe de production du Saguenay-Lac-Saint-Jean sera composée de Claude Bérubé, réalisateur, Robert Morency, journaliste et Ginette Legault, assistante. Cette équipe aura une dizaine de reportages à préparer. Deux sont déjà terminés. Le premier, diffusé le 9 septembre, traitera de la sécurité et de la pollution sur les plages du Québec. Le second nous fera mieux connaître la jeune Caroline Delisle, championne de tennis originaire de Chicoutimi qui, pour mener à bien sa carrière a dû passer par Toronto et désormais les Etats-Unis. Ce reportage sera présenté lors de l'émission du 16 septembre.



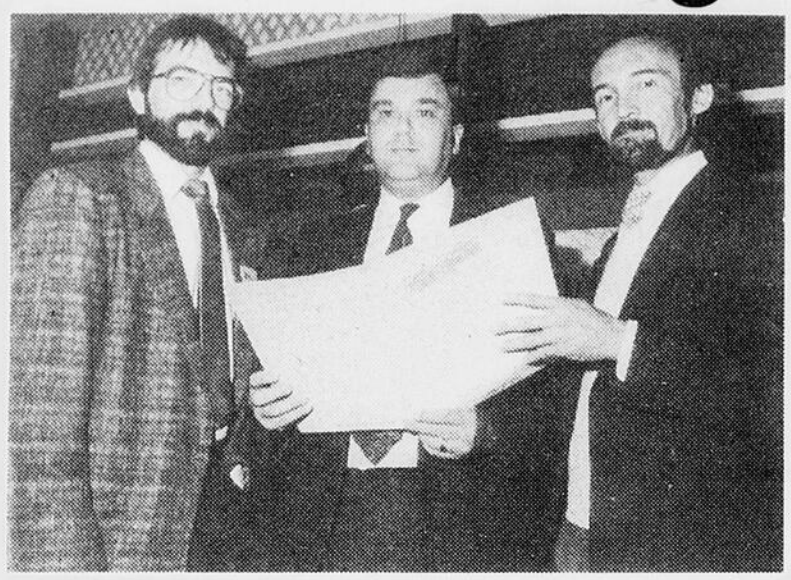
Christiane Laforge

Vidéotour

Vidéotour consiste en une émission mettant en compétition des producteurs de dix régions du Québec. Une maison de production indépendante, en l'occurrence Les Productions de la Chasse galerie de Jonquière dont les principaux actionnaires sont Carl Brubaker et Alain Corneau pour notre région, aura à préparer quatre reportages avec le même reporter qui devra faire preuve d'originalité et d'humour.

Chaque dimanche à 18h30, quatre reportages de régions différentes seront présentés. Un jury permanent de deux jurés plus un invité spécial aura à commenter les reportages. Le public aura 24 heures pour donner son vote au téléphone. Après dix émissions, une semi-finale servira à choisir le meilleur reportages des dix gagnants. Lors de la 33e émissions, une grande finale déterminera un gagnant parmi les trois finalistes choisis. Le prix offert consiste à donner la possibilité de tourner une émission spéciale au budget intéressant.

La première de cette émission aura lieu le 13 septembre. A cette occasion, Les Productions La Chasse galerie, dont le reporter vedette est l'humoriste Dany Turcotte du groupe Sanguin, présentera son premier reportage: «La Fable Bleue».



RADIO-QUEBEC - Daniel Beauchesne, directeur des activités régionales, Pierre Roy, vice-président de Radio-Québec en compagnie de Laval Gagnon, du bureau régional présentaient, hier matin la programmation régionale de Radio-Québec.

Autres temps pour les régions

Outre Magazine et Vidéotour, Radio-Québec compte accroître encore le temps d'antenne consacré aux régions. Des projets à développer pourraient même se traduire par une augmentation de un à deux millions de dollars sur le budget initial.

Déjà, sont prévues des émissions du type loisirs et minidramatiques réalisées en région.

Illustrant son intention de rejoindre un plus vaste public, Radio-Québec annonçait également la présentation de dix émissions du Magazine sur le réseau de TV5 diffusé en Europe. Parmi ces émissions on retrouve une émission du Lac-Saint-Jean intitulée: «Les Guérisseurs».

Festival de Venise

Les enfants et l'émotion

par JEAN-NOEL GILLET

VENISE (AFP) — Les films d'enfants suscitent l'émotion cette année au Festival de Venise, ou après "Au revoir les enfants" du Français Louis Malle, "Un enfant de Calabre" de Luigi Comencini (Italie) a fait sortir mercredi de nombreux mouchoirs.

Un autre film, également en compétition, "Sibaji", du Sud-coréen Kwon Taek Il, très connu dans son pays, raconte l'histoire tragique d'une "mère porteuse" il y a deux siècles dans l'aristocratie coréenne.

"Quand je cours, je ne pense à rien. Je rêve". Mimi, jeune Calabrais sans avenir dans un pays pauvre oublié des dieux, n'a qu'une passion, celle de la course à pied. Il court de jour comme de nuit et en néglige son travail d'écolier. Son père, un être frustre et parfois violent, ne comprend pas cette passion et tente de l'en dissuader par tous les moyens: il le bat, l'enferme dans une chambre de l'asile psychiatrique où il est employé, lui fait faire des travaux extenuants. Mais rien n'y fait: Mimi, qui a l'étoffe d'un champion, continue de courir.

Le jeune coureur a deux alliés: sa mère, qui le soutient en cachette, et surtout Felice (Gian Maria Volonte), un vieux chauffeur de car boiteux, qui a toujours rêvé de faire de la course à pied.

Mais Mimi n'a pas beaucoup de chance: chaque fois qu'il court, son père finit par le savoir, et quand il va faire de la compétition en cachette, il se produit toujours quelque chose pour l'empêcher de gagner.

Enfin le grand jour arrive: le père a accepté que Mimi fasse sa première course, qui sera sa dernière s'il la perd. Le gamin se rend à Rome pour une finale nationale: tout le monde l'attend, même son père qui n'arrive pas à dissimuler son angoisse. L'arrivée sur le stade, filmée par la télévision, constitue un grand moment d'émotion cinématographique.

Luigi Comencini signe là un film très personnel, plein d'humour et de tendresse, sur la passion d'un enfant et la pauvreté de la Calabre, région déshéritée du sud de l'Italie. A noter la prestation exceptionnelle de Gian Maria Volonte, émouvant dans son rôle de boiteux anarchiste, qui est le seul à comprendre la passion du jeune garçon.

Le dépaysement est grand avec le second film présenté en compétition officielle, "Sibaji" (ou mère porteuse) du Sud-Coréen Kwon Taek Il, l'un des réalisateurs les plus prolixes de son pays (une vingtaine de longs métrages en trois ans). Un film dur, souvent beau mais parfois outré qui nous apprend que les "ventres à louer", découverte récente des pays occidentaux, est une vieille tradition dans les familles nobles de l'Extrême-Orient.

L'auteur dénonce en fait une coutume qu'il considère injuste et oppressive, qui permettait aux familles de l'aristocratie coréenne d'assurer leur descendance, quand un couple ne pouvait pas avoir d'enfant.

Sang-Kyu aime profondément son épouse, inféconde, qui, pour ne pas être répudiée, le pousse à louer un ventre. L'affaire est conclue et c'est une très belle fille vierge, Soon Ok.





Même si les dépenses sont gonflées

La drogue reste un fléau dispendieux

OTTAWA (PC) — La GRC surestime peut-être de 500 pour cent les sommes d'argent consacrées annuellement à la consommation de drogues illégales au Canada.

C'est ce qui ressort d'une étude effectuée par une société de recherche économique, Informetrica.

Selon cette étude, les Canadiens ont dépensé entre $2 et $3.2 milliards en 1985 pour se procurer cannabis, cocaine, héroine et autres substances chimiques illicites.

Mais les agents de la Gendarmerie royale ont évalué, eux, les dépenses pour cette même année à $10 milliards, en partie parce que la GRC présume que la plupart des drogues qui entrent au Canada sont consommées ici. Informetrica pense, au contraire, qu'une bonne proportion de ces drogues ne font que transiter au Canada et sont réexportées, surtout en direction des Etats-Unis.

La recherche menée par la firme d'Ottawa a été remise au ministère fédéral de la Santé et du Bien-être en février dernier, au moment où le gouvernement Mulroney planifiait une vaste campagne pour combattre le trafic de la drogue et sensibiliser le public au problème de la consommation abusive des drogues. L'opération, lancée au mois de mai, est dotée d'un budget de plus de $200,000, et devrait s'étaler sur les cinq prochaines années.

Ces informations ont été divulguées mercredi par Southam News, qui a obtenu une copie de l'étude en vertu de la Loi d'accès à l'information.

Le président d'Informetrica, M. Mike McCracken, a affirmé hier qu'il ne croyait pas, contrairement à ce qu'ont dit certains critiques, que la GRC ait délibérément gonflé ses évaluations pour obtenir davantage d'argent et de personnel pour ses opérations de lutte contre les trafiquants de drogue.

Le surintendant en chef Rod Stamler, chef de l'escouade des drogues de la GRC, a soutenu pour sa part que l'écart entre les données d'Informetrica et celles de la GRC ne lui donnerait pas un seul agent de plus par an, si l'agence fédérale tentait d'obtenir plus de personnel sur la seule foi de données portant fsur les dépenses des consommateurs de drogues.

Le solliciteur général Jim Kelleher a annoncé en mai que la GRC aurait droit à $22 millions supplémentaires pour les cinq prochaines années et qu'environ 80 officiers viendraient s'ajouter aux 1,000 membres actuels de l'escouade anti-drogue.

Brevets sur les médicaments

Le Sénat se fait attendre

OTTAWA (PC) — Le Sénat a ajourné ses travaux mercredi sans avoir pris de décision sur le bill des médicaments brevetés. Avec la reprise du débat, aujourd'hui, la Chambre haute à majorité libérale devra rapidement décider si elle accepte ou refuse le bill du gouvernement conservateur.

Pour sa part le sénateur Lowell Murray, leader conservateur à la Chambre haute, a déposé une motion invitant le Sénat à abandonner ses objections antérieures et à approuver la version du bill soumise par le gouvernement.

Les Communes, a souligné le sénateur Murray, ont rejeté tous les amendements majeurs proposés par les sénateurs libéraux; maintenant "c'est la minute de vérité pour le Sénat".

Ou le Sénat doit plier devant la volonté des Communes, a-t-il encore dit, ou il peut invoquer son droit constitutionnel de bloquer complètement le projet de loi.

En annonçant l'ajournement des travaux, le sénateur Allan MacEachen, leader libéral au Sénat, a indiqué aux journalistes que les sénateurs libéraux n'avaient pas pu tous émettre leur opinion sur le bill au cours d'une réunion du caucus, mercredi.

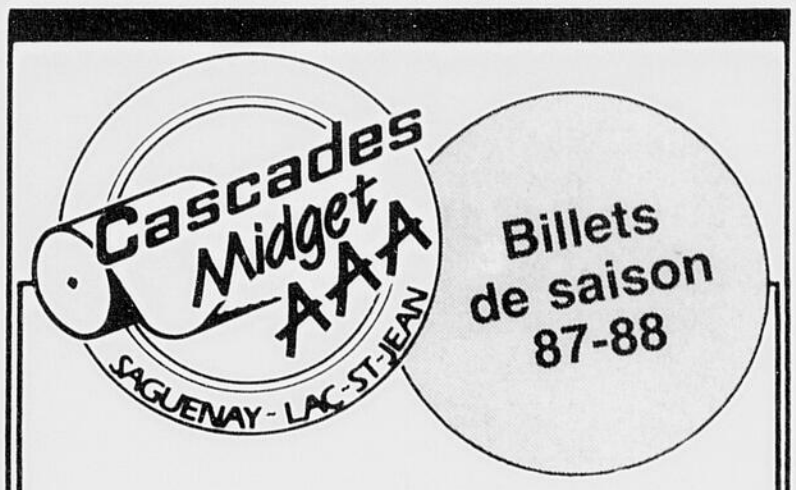
Il doit se réunir de nouveau jeudi.

Plus tôt dans la journée, le chef libéral John Turner et le sénateur Lorne Bonnell, le libéral qui a présidé le comité du Sénat ayant étudié le bill, avaient renouvelé leurs récriminations à l'égard du bill.

Un mauvais bill

Exprimant son opinion dans un article publié par Le Devoir, M. Turner répète que la version conservatrice du projet de loi augmentera indubitablement les coûts des médicaments de plusieurs centaines de millions de dollars par année, même si les conservateurs affirment le contraire.





Offrez-vous une bonne place au Palais des Sports

$50.00 pour l'année régulière (adultes)

POUR COMMANDER:

Nom .....

Adresse .....

Code Postal .....

Reçu ..... Oui ..... Non .....

CASCADE - MIDGET - AAA
1836, Saguenay O.
Chicoutimi, G7J 1A9

$20.00 pour les étudiant(e)s avec cartes obligatoires

- Reçu aux fins d'impôt disponible
- Début du calendrier

FAITES VITE!

Nos responsables pour

CHICOUTIMI
Benoit Duchesne 549-6391
Percy Boulay 543-7930

JONQUIERE
Lionel Pagé — 548-3246

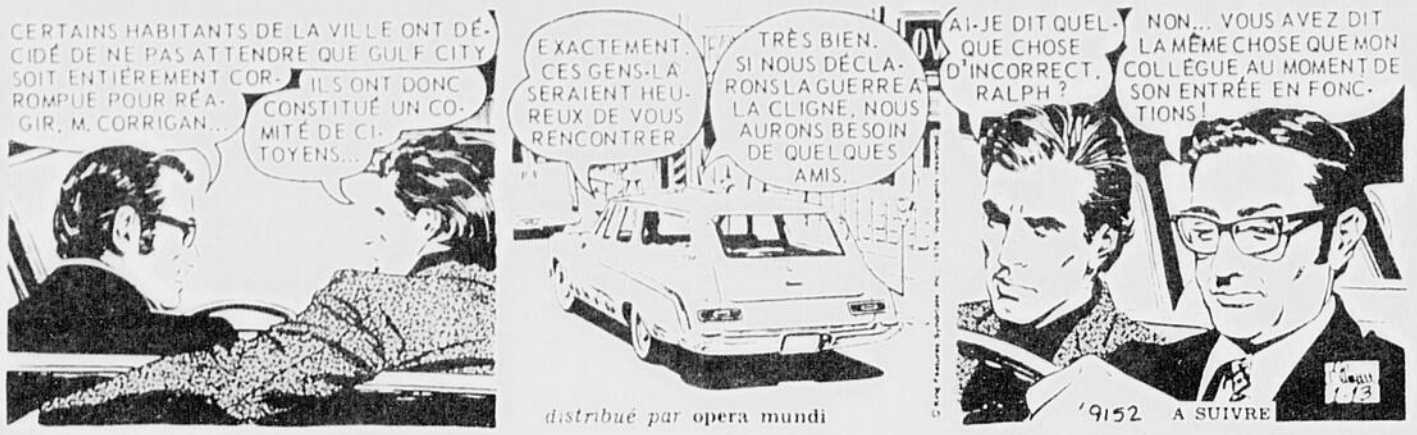
LAC-ST-JEAN-NORD
M. Roger Guillemette — 679-5300

LAC-ST-JEAN-SUD
M. Yves Vachon — 668-8001

VILLE DE LA BAIE
Jocelyn Morin — 543-7415

Aussi disponibles au Palais des Sports et auprès des membres du Conseil d'administration

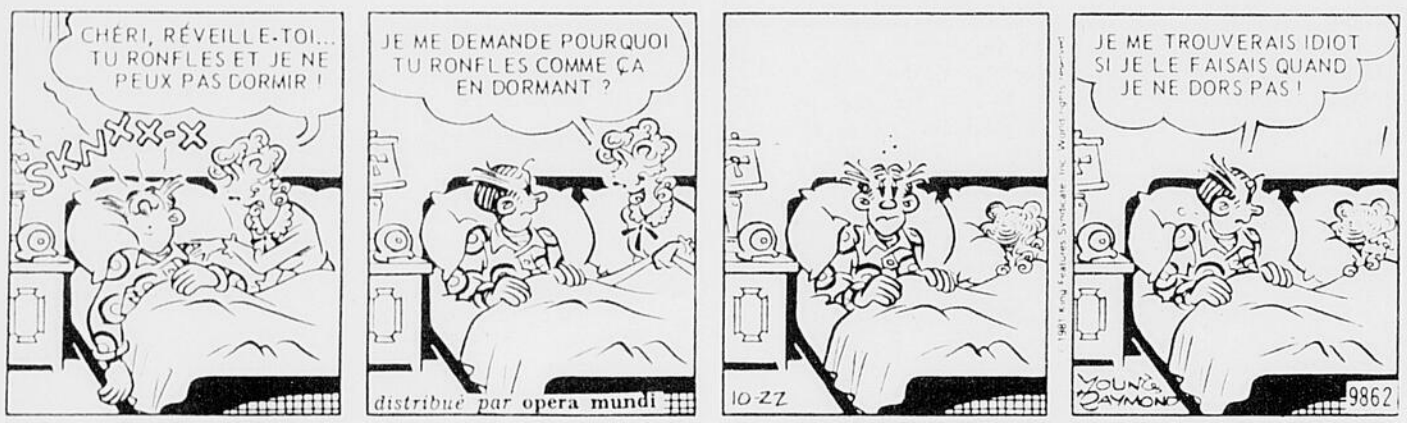
L'AGENT CORRIGAN



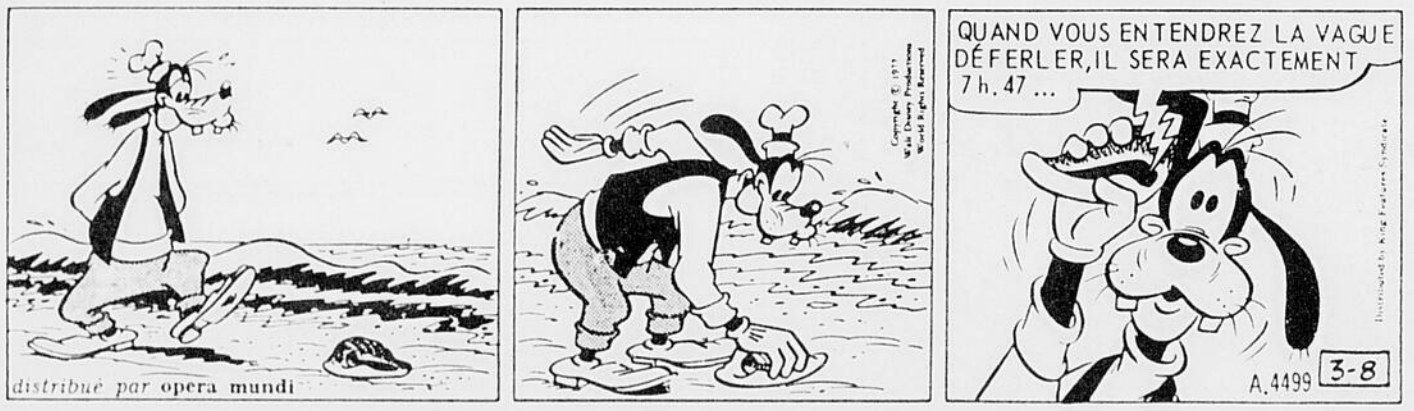
DONALD



BLONDINETTE



SOURIS MIQUETTE



SCAMP



Horoscope

Horoscope du jeudi 3 septembre 1987

Le carré Mercure-Uranus risque de vous pousser à certains excès. Vous voudrez trop paraître et vous vous lancerez dans des entreprises de prestige qui vous feront perdre du temps. Vous devriez essayer de rester à votre place, recherchez une expansion. Chance avec 40 et 12.

ANNIVERSAIRE: Vous pouvez compter sur l'aide de vos amis et sur celle de votre entourage professionnel pour la mise en oeuvre de projets nouveaux.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront affectueux et serviables, ils auront beaucoup d'amis et chercheront toujours à rendre service.

BELIER (21 mars - 20 avril) **Profession:** Vous devriez, grâce à un coup de collier ou à une réaction particulièrement heureuse, réussir dans une tâche délicate. **Affection:** Votre vie affective vous réserve des satisfactions. **Santé:** Bon tonus.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) **Profession:** Des obstacles se dressent, il faudra éclaircir de vieilles questions pour que vos projets restent en bonne voie. **Affection:** Ne jugez pas trop durement l'être que vous aimez. **Santé:** Attention aux douleurs dorsales.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) **Profession:** Défiez-vous d'une ambition excessive, ne vous lancez pas sans préparation dans des entreprises au-dessus de vos forces. **Affection:** Votre coeur sera comblé à briller de tous ses feux. **Santé:** Attention aux chutes.

CANCER (22 juin - 22 juil.) **Profession:** De petits désagréments, des contrariétés menacent de vous rendre nerveux, agacés, moins patient envers votre entourage. **Affection:** Songez à rendre visite à votre famille. **Santé:** N'abusez pas des conserves.

LION (23 juil. - 22 août) **Profession:** Cette journée s'annonce fertile en incidents heureux, en cours de chance utiles à vos démarches comme à vos finances. **Affection:** Consacrez-vous aux êtres que vous aimez. **Santé:** Mangez à heures régulières.

VIERGE (23 août - 22 sept.) **Profession:** Les atouts accumulés dans le passé pour le succès d'une affaire importante promettent aujourd'hui de donner un maximum d'efficacité. **Affection:** Vos sentiments sont mal compris. **Santé:** Faites soigner vos dents.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) **Profession:** Vous ne manquerez pas d'idées et de projets, mais des alliés trop timides tenteront de freiner votre ardeur. **Affection:** Vous vous sentirez prisonnier d'une promesse imprudente. **Santé:** Suivez votre régime alimentaire sérieusement.

SCORPION (23 oct. - 21 nov.) **Profession:** Vous avez de nombreuses questions à reconsidérer, mais ne le faites pas avec une autorité excessive, n'inquiétez pas vos collaborateurs. **Affection:** Ne vous montrez pas trop vaniteux. **Santé:** Bonne vitalité.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) **Profession:** Suivez votre intuition sans craintes, vos décisions sont appelées au succès, vous réussirez partout où il faut improviser. **Affection:** Attachez plus d'importance aux réactions de votre conjoint. **Santé:** Assez bonne.

CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) **Profession:** Vous parviendrez difficilement à terminer votre travail dans les délais demandés car des importuns viendront vous retarder. **Affection:** Intensifiez vos rapports avec l'être cher. **Santé:** Mangez des crudités.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) **Profession:** Une discussion avec un de vos collaborateurs risque de s'envenimer si vous ne gardez pas votre sang-froid. **Affection:** Trouvez un meilleur équilibre entre votre travail et votre vie privée. **Santé:** Bon tonus.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) **Profession:** Ne laissez pas le désordre envahir votre travail, mettez-vous courageusement à la tâche et changez vos méthodes de travail. **Affection:** Soyez plus compréhensif et tolérant envers les opinions d'autrui. **Santé:** Régulariser votre régime alimentaire.

Denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat le kilo: 39-92: $5.015; 40-93: $5.0135; prix du gros au détaillant: $5.642.

Fromage cheddar au kilo, 1ère catégorie, blanc: $5.113; 1ère cat., coloré: $5.120.

Produits concentrés (sac de 20 kg): lait écrémé en poudre, pulvérisé: $2.948 le kg; pour bétail: $1.170 le kg; poudre de babeurre, pulvérisé: $2.300 le kg; poudre de lactosérum, pulvérisé: $0.501; pour bétail: $0.418 le kg.

Oeufs: prix de gros au détaillant, en carton de 12, A-extra-gros: $1.297 A-gros: $1.265; A-moyens: $1.157; A-petits: $0.823.

Prix payés aux producteurs d'oeufs en Ontario: A-extra-gros: $0.95; A-gros: $0.95; A-moyens: $0.84; A-petits: $0.50.

Prix payés aux producteurs d'oeufs au Québec: A-extra-gros: $0.99; A-gros: $0.99; A-moyens: $0.88; A-petits: $0.54.

Mercuriales

MONTREAL (PC) — Voici les prix des fruits et légumes du Québec vendus par les grossistes dans la région de Montréal, et tels que compilés mercredi par Agriculture Canada.

A) FRUITS

Bleuet sauvage: ----- panier de 11 pintes.

Bleuet sauvage: $19.00-19.90 c. de 12 chopines.

Cantaloup: $12.15-12.50 pr 12 à 15 un.

B) LEGUMES

Betterave: $2.00-3.35 sac 25 lb.

Betterave: $4.15-5.00 pr 12 cellos 2 lb.

Brocoli: $9.65-10.85 c. 14 un.

Carotte: $6.40-6.75 pr 24 cellos 2 lb.

Carotte: $6.50-6.75 pr 10 cellos 5 lb.

Carotte, grosse: $5.00J6.20 s. 50 lb.

Céleri: $9.65-9.75 c. 24 un.

Chou chinois: $6.00-6.35 c. 12 un.

Chou de Bruxelles: $8.75-9.05 c. 12x10 oz.

Chou de Bruxelles: $15.75-17.40 c. 25 lb.

Chou de Savoie: $7.75-8.00 c. 12 un.

Chou-fleur: $11.75-13.15 c. 12 un.

Chou rouge: $7.50-7.85 c. 12 un.

Chou vert, moyen: $5.95-7.15 c. 40 lb.

Chou vert, moyen: ----- s. 50 lb.

Chou vert, gros: $4.35 s. 50 lb.

Citrouille: $17.50 la douz.

Concombre de champ: $9.40-10.40 c. 6 dz.

Concombre (serre), gros: $9.00-9.85 pr 12 un.

La bourse

Montréal

Valeurs Vtes, Haut Bas Fer. Ch Net

Abti Prce 48629 $34¾ 34¾ 34¾ ¼
ACDS 7100 230 225 230
ACSI 1232 300 292 292 18
ADS 200 355 355 355
Agnico E 1400 $38¾ 38¾ 38¾ ⅛
fAgromex 9000 185 175 175 10
Alta energ 90100 $24 23⅝ 23⅝ ⅜
Alt E 7 75 200 $31 31 31
Alta N Gs 500 $15¼ 15¼ 15¼ ⅛
Alcan sr E 800 $24⅞ 24⅞ 24⅞ ⅛
Alcan Alu 141605 $42¾ 41½ 41¾
Alcan 2 31 200 $25¾ 25¾ 25¾
Algo.A 5850 $10½ 10½ 10½ 2⅜
Algo.W 500 265 265 265 10
Algoma 8 1300 $20½ 20¾ 20½ ⅛
Algma2 00 800 $20⅝ 20½ 20⅝ ¼
Alim CT 2500 415 400 400
Alubec 3200 380 365 365 15
AMCA int 3950 $13⅛ 13 13⅛ ⅛
Amca9 5 400 $24⅜ 24⅜ 24⅜ ⅜
Am Barric 10008 $32⅛ 31 31⅞ 1⅜
A Barr wt 11900 $11 10½ 10¾ ¼
fAmr rs A 46500 161 158 158 3
Amisco 2850 420 410 420 5
fAndres A 1000 $17½ 17½ 17½
Arden 1500 210 200 210 5
Artopex 3250 $10 9¾ 10
Asamera 1800 $12¼ 12⅛ 12⅛ ⅛
Asamra W 500 335 335 335 10
Asamera 8 800 $28⅝ 28½ 28½ ¼
Asa Min 2600 $8⅞ 8½ 8⅝ ⅜
fAstral A 1091 $8⅝ 8⅝ 8⅝
fAtco I 6175 $12¾ 12¼ 12¾
fAtlant A 1000 380 380 380 5
Auberges 100 355 355 355 10
AubergW 2150 67 67 67 2
Auto Point 4500 215 211 215
Avcorp 1150 $8¾ 8½ 8½ ¼
Bank NS 10960 $17⅜ 17¼ 17⅜ ½
Bque Mtl 102114 $32⅝ 32⅜ 32½ ⅛
BMO Sr3 1000 $25⅞ 25⅞ 25⅞ ⅛
BMO Wts 110075 450 440 445 5
BMO $2 50 500 $26⅜ 26⅜ 26⅜ ⅛
Bq Eparg 7448 $18½ 18¼ 18⅜ ⅛
BqEp 2 62 1680 $27¾ 27¾ 27¾ ⅛
Bque Nat 63552 $14⅜ 14⅛ 14⅛ ⅛
Bq Nat s7 100 $26⅝ 26⅝ 26⅝ ⅛
Bq Royale 25133 $33⅜ 33⅜ 33⅜ ⅛
Bq Ry Wt 25865 225 215 215 14
BqRy 1 45 3950 $17⅜ 17½ 17⅝ ¼
BqRy 1 88 750 $23¼ 23⅛ 23¼ ⅛
BqRy 2 75 2200 $31⅞ 31⅞ 31⅞ ⅛
Bastien 2500 320 310 310 15
Baton 25950 $15 14⅝ 14⅝ ¼
BCED 19100 365 360 365
BCED Wt 6350 146 145 145 5
BCE 47506 $41 40⅜ 40⅞ ⅜
BCE F sr1 3000 $24 24 24 ½
BCE 2 70p 2200 $40¾ 40⅝ 40⅝ ¾
B C Forst 21290 $24½ 24 24
B Corp A 12470 $30¾ 30½ 30⅝ ⅜
BCRail 2 3 200 $26¼ 26¼ 26¼ ⅛
BC Phone 2200 $27⅝ 27⅜ 27½
BC Ph7 04 235000 0 0 0
Beaugarte 500 245 245 245
Belmoral 24200 $7⅛ 6⅞ 7 ⅛
Belmorl w 3000 $5½ 5½ 5½ ½
Bestar 500 485 485 485
Bgr pm A 3000 $14½ 14⅜ 14⅜ ⅛
BGR wt A 7000 430 425 430 5
Biltrite 1000 $6⅞ 6⅞ 6⅞
Biochem 8700 $16⅛ 15½ 15¾ ¼
Biomira 700 485 485 485 5
Biorex 2800 155 150 154 2
Biotech 100 375 375 375
Bocenor 11900 345 325 325 15
BF Royal 500 240 240 240
Bomb A 900 $11¾ 11¾ 11¾
fBomb B 64971 $12 11⅜ 11⅝ ⅛
Bomb Sr1 400 $24½ 24½ 24½
Bomb w B 575 $27½ 27½ 27½
Bow Val 1900 $18⅞ 18¾ 18⅞
Bov Vl2 05 600 $24½ 24¼ 24¼ ½
Bow V Rs 1260 124 120 120
BP Can 1100 $24¾ 24¾ 24¾ ⅛
Bralorne 360 240 240 240 5
fB Brick A 300 $13½ 13⅜ 13⅜ ½
BrasdPrA 1400 $40⅞ 40⅞ 40⅞ ¼
Brascan A 5800 $40¼ 39¾ 39¾ ½
BrCon Oil 5000 43 43 43
Brunswick 500 $16⅜ 16⅜ 16⅜ ¼
Cabano 1490 $5¾ 5⅝ 5¾ ⅛
Cad Frvw 900 $31⅞ 31⅞ 31⅞
Cad Fw a 1000 $9 9 9 ⅛
CadFw B 400 $10½ 10½ 10½ ⅛
CAE Ind 336000 $10¾ 10⅝ 10½
Cambior 31935 $29 28⅝ 28¾ ⅜
Cambio w 47856 $17⅞ 17½ 17¾ ¼
Cambridg 700 $30 29¾ 29¾ ¼
Camb PrA 500 $34 34 34 ¼
Camp Res 2222 315 310 315 5
Cmpbel Sp 2000 $21⅜ 21⅜ 21⅜
fCampeau 28550 $28¾ 28⅛ 28½ ¼
Camp wt 1300 10 10 10 1
CDC 23300 $14⅞ 14⅞ 14⅞ ⅛
CDC 1980 2500 $19⅞ 19⅝ 19⅝ ¼
Can In Un 1500 $9⅛ 8¾ 9⅛ ¼
Cda Pack 2200 $15⅞ 15¾ 15⅞
CdnGyps 1200 $31¼ 31⅛ 31⅛ ⅜
C Imp Bk 21614 $22⅜ 22⅛ 22⅜ ⅛
CIBC wB 5000 400 395 400 5
fC Tire A 5800 $15⅜ 15⅛ 15⅜ ⅛
fC Utilit A 3300 $19½ 19⅛ 19½ ⅛
C Util wta 2018 430 430 430 10
C Utilit B 1250 $19½ 19½ 19½ ⅛
C Util wtb 242 465 465 465 15
CP Ltee 78548 $27¾ 26¾ 26⅞ ⅜
Canamax 250 $12½ 12½ 12½ ½
fCmnac A 19850 $12⅜ 11⅜ 11⅜ ¼
Canrn w A z50 130 130 130 10
fCanron B z10 $14¼ 14¼ 14¼
fCantrexA 2950 $5½ 5⅜ 5⅜
CantrexW 3000 105 105 105 3
Carena 800 $31¾ 31½ 31½ ½
Cascades 36052 $11⅛ 10¾ 11 ⅛
CB Pak 436 $19¼ 19 19
CB Pak w 1000 $6⅜ 6⅛ 6⅜
CDC Life 4900 $28½ 28⅛ 28⅛ ⅛
Celanese 750 $23⅜ 23⅛ 23⅛
C Capital 10462 $17⅜ 17½ 17⅜
fC Cap A 1201 $15 15 15
Cent Dyn 3000 20 20 20 2
Cent D sr1 z200 60 60 60 10
fCFCF Inc 200 $18 18 18
Champlai 600 250 250 250 10
Charan 6500 $6⅞ 6⅝ 6⅞ ⅛
fChateau 10900 $9⅞ 9¾ 9¾ ¼
Cheni 11575 $6 5½ 6 ⅜
Cheni W 5050 300 275 300 25
Chrysler 100 $56¼ 56¼ 56¼ 2¾
CIL 1300 $34½ 34 34 ¼
CimL PrE 1335 $18¾ 18⅜ 18⅜ ¼
Cinram 800 $6½ 6½ 6½ ⅜
Cinram W 1000 $11¼ 11 11 1½
Circo Crft 2800 $5¾ 5¾ 5¾
Colortech 100 $8 8 8
fColortchA 9000 $5 485 490 10
Cominco 11853 $21⅜ 21¼ 21⅜ ¼
Comin3 25 100 $26⅝ 26⅜ 26⅜ ⅛
Cancom 4000 $16⅜ 16⅜ 16⅜ ¼
fC Radio a 1900 $6 6 6
Cmp Inv 1000 285 285 285 10
Comptime 1500 111 111 111
Comterm 19950 81 78 80 2
CBath A 5731 $20⅛ 19⅞ 20 ⅛
C Bath B z12 $19½ 19½ 19½ 1
C Distb A 9000 455 440 440 10
fCDistb B 1500 440 440 440 5
C gas13 50 150 $28½ 28½ 28½ 1¼
CnGas9 25 500 $26¼ 26¼ 26¼ ⅜
fCPCI A 1875 $5¼ 5¼ 5¼ ⅛
CPCI B 2075 $5½ 5 5 ¼
Coronet 700 380 360 360 30
fCo Steel 1400 $16¼ 16⅜ 16⅜ ⅛
Cott 950 $7⅛ 7 7
fCrain RL 500 $8⅛ 8⅛ 8⅛ ⅛
fCIDes J A 700 $6⅜ 6¼ 6¼ ⅛
C life 2 28 600 $26½ 26½ 26½
fCrownx A 1300 $9⅜ 9⅛ 9⅜
Crwn Pr 1 800 $28½ 28½ 28½
Crwn Pr 3 300 $22 22 22 ⅜
Crwn wt a 3200 390 390 390 10
Crwn wt b 1000 $14⅜ 14⅜ 14⅜ ⅛
Datagram 1100 295 285 295 5
Datamark 6000 $7½ 7⅜ 7½ ¼
Denis 9 75 2000 $8½ 8¼ 8¼
Denis 9 50 2800 $21⅞ 21¾ 21¾ ¼
Dera Lg U 300 175 175 175
fDevtek 3000 $10¼ 10⅛ 10⅛ ⅛
Dionne 1000 425 425 425
Disnat 2400 380 375 375
Dofasco 12225 $29 28½ 28⅝ ⅜
Dfs 2 60 600 $37¼ 37⅛ 37¼ ⅛
Domco Ite 1450 $7⅜ 7⅛ 7⅛
Dome Pet 9250 116 113 115 2
Dominion 200 $23 23 23 ¼
Domtex 2715 $20½ 19¾ 19¾ ¼
Domtar 12131 $21 20⅝ 20¾ ¼
Domt 2 25 400 $26¾ 26½ 26½ ¼
Donohue 500 $37¾ 37¾ 37¾
Donoh p A z10 $20⅞ 20⅞ 20⅞ ⅛
Dorel 2500 475 475 475
DuPont A 1300 $31½ 31 31⅛ ⅜
fDylex Ltd 48050 $15¾ 15⅜ 15⅜ ¼
Echo Bay 21600 $38 36¾ 37½ 1⅜
Encor 4700 $8¾ 8½ 8¾ ⅛
EqDenisA 2000 395 395 395 5
Eq Pres 5207 $6⅜ 6½ 6½ ⅛
Espadon 1000 280 280 280 15
EspadonW 400 100 100 100
FalLtee 10502 $27⅜ 27 27⅛ ⅜
FCA Inter 300 $14¾ 14¾ 14¾ ¼
fFid QueA 1700 $6¾ 6¾ 6¾
Finan E C 16404 335 330 330 5
Finning 1450 $22¾ 22½ 22½ ¼
FCtyTco 8400 $9¾ 9⅝ 9¾
FCtyTcoW 7650 245 235 235 10
Fletcher 1150 $6 5¾ 5¾ ⅛
fFdCr Que 1000 $8½ 8½ 8½
ForesbecA 9300 330 320 320 10
Forex 45750 230 205 215 15
FPI Ltd 14450 $20⅛ 19⅜ 19⅞ ⅛
Gen Motr 100 $115¼ 115¼ 115¼ 5
GFC Sr a z78 $26 26 26
fGeofrioB 2400 $5⅛ 5 5⅛ ⅛
GeofrionW 900 195 195 195
fGldcrp A 1800 $11 10⅞ 10⅞ ¼
Grma Lee 1200 44 44 44 4
Gr Lk For 5000 $53 53 53
GL Group 1100 $20⅜ 20⅜ 20⅜ ⅛
Gr Wst7 70 410 $25⅝ 25⅝ 25⅝ ⅛
G W Iifeco 600 $15¼ 15⅛ 15⅛ ⅛
GrFores u 1600 $8⅜ 7¾ 7¾ ¾
Grilli 5800 $10¾ 10¼ 10⅝ ¼
fGr laur b 5440 $14½ 14⅜ 14⅜ ⅛
Gr Laur w 3300 $5 5 5
Gr L 1 875 10700 $26¼ 26 26
G Plas Md 2000 $5⅝ 5⅝ 5⅝
GTC trans 1050 $11½ 11½ 11½ ⅛
Guardcor 750 $8⅛ 8⅛ 8⅛
Gdcor wt 750 150 150 150
Guard p B 400 $9½ 9½ 9½ ⅛
GuilvA 300 $7⅛ 7⅛ 7⅛
Guilv W a 1650 320 295 295 10
Gulf Res 2366 $24½ 24⅜ 24½ ⅜
Gulf R p a 770 465 465 465
Hartco 2771 420 410 420 15
Hawker 2000 $29⅜ 29⅜ 29⅜ ⅜
Hees Int 8500 $26 25⅝ 25⅝ ⅛
Hees wt 1200 $16 16 16 ⅛
Helix Circ 500 300 300 300 15
Hemlo 9535 $26⅜ 26 26¼ ⅜
Henlys Gr 100 $12⅜ 12⅜ 12⅜ ⅜
Heroux 8650 $11½ 11¼ 11⅜
Hollin Inc 6900 $11¾ 11½ 11½ ¼
Honco 1000 225 225 225 1
H Brook 1200 $9⅜ 9¼ 9¼
H Brook w 4000 390 380 390 5
Hubbard 2900 230 220 230 10
Hypocrat 3200 240 230 240 15
fGrIdeal a 3300 $7½ 7½ 7½
Ideal Mtl 1400 380 375 375 10
IglooVs 1500 145 140 140 5
Imasco ltd 34207 $34⅞ 34 34⅜ ⅝
Imp Oil A 3593 $76½ 75¾ 75¾ ⅛
Impertex 3200 140 130 140
Impertx w 500 40 40 40
Inco Ltd 19725 $27½ 26⅞ 27 ⅜
Indal 2400 $13½ 13¼ 13¼ ⅜
IFX 2000 1600 365 355 365 15
Inlnd NG 1950 $14⅛ 13⅞ 13⅞ ⅛
Innopac 27700 $12⅞ 12⅝ 12⅞ ¼
Innotech 600 395 395 395 5
IBM z66 $215¼ 212¼ 212¼ 8¾
Inter Pipe 400 $54¼ 54¼ 54¼ ¼
Int rk oil 5500 26 26 26 2
Inv Grp 500 $23¾ 23¾ 23¾ ½
IPL INC 300 $6⅝ 6⅜ 6⅝
Island Tel 500 $16¾ 16¾ 16¾ ¼
fIvaco A 2994 $16¾ 16⅜ 16¾ ¼
Ivaco Wts 160 325 325 325
Ivaco sr1 300 $24⅛ 24 24⅛ ⅜
Ivaco sr2 100 $24¼ 24¼ 24¼ ⅜
Ivaco sr3 200 $25 25 25 ¼
Janock 128600 $24⅜ 24 24⅛ ⅜
fJean Ct A 8200 $9⅛ 9 9
JMSaucier 300 210 210 210
fJrny End 1000 $10 9¾ 9¾ ⅜
Kaufel A 8700 $11⅞ 11½ 11⅞ ⅜
Kaufel B 11100 $11¾ 11½ 11¾ ¼
fKaufl wB 16800 180 175 175 1
Kiena 1000 $19¾ 19¾ 19¾ ½
Labatt 17430 $27⅛ 26¾ 27 ⅛
Lacana 11400 $23⅜ 23⅛ 23¼ ¼
LacanaRp 500 $22½ 22½ 22½ 2⅛
Lac Min 10867 $50½ 49¼ 50⅜ 1⅝
LafargeCo 100 $18⅞ 18⅞ 18⅞ ¼
fLaidlw B 17350 $22⅛ 21¼ 21¼ ⅜
Laur Mutl 100 $25¾ 25¾ 25¾
Lambert 2100 225 220 220 10
LamSo inc 4000 370 365 370 10
Lanpar T 500 270 270 270 5
LapVer 400 475 475 475 5
fLasond a 800 480 475 475
fLasnd Wt 400 100 100 100
LavalnInd 200 $10¾ 10¼ 10¼
Lvltec 5900 300 280 280 10
Lvltec WI 2300 73 73 73 7
fLaVrdy a 2000 121 121 121
fLMGL A 1500 $17⅞ 17¾ 17¾ ¼
Leader M 4500 240 240 240
Lepine cl 2500 160 160 160 5
Leroux 500 450 450 450
LBLinc 2500 210 210 210
LBLinc w 5000 58 53 58 3
fLevesq a 29068 $8¼ 8 8⅛
fLGS A 2200 325 315 325
LGS Wa 2200 95 95 95 5
Loblaw 7920 $15½ 15 15¼ ⅜
Log G Inf 9100 420 390 400 40
Logistec A 700 $9 9 9
Logis Clb 1400 $7¼ 7½ 7¾ ¼
Lohs 21800 43 40 40 4
Lohs Wt 5000 2 2 2
Lonvest 1100 $22⅜ 22¼ 22⅜ ⅜
Lonvest w 9550 275 250 250 20
Lou gld W 10500 370 360 365 15
Louvem 28770 265 255 260 6
LouvmWt3 2200 55 53 55
Louvm pr 2700 425 425 425
Maax 800 240 240 240 10
Mclean X 5200 $24⅞ 24½ 24⅝ ⅜
McM Bldl 5200 $28½ 28 28 1
Macyro 1100 440 440 440 5
Madleine 3100 $12¼ 12 12¼ ⅛
M Cap Sra 400 $25 25 25 ⅛
C Marconi 2500 $21½ 21½ 21½
fMarit Tel 531 $17 16⅞ 17 ⅛
MarStelA 470 450 450 450 10
Matco 400 240 240 240 5
Maytech 9700 $7⅝ 7½ 7½
McNeil M 1980 $5½ 5⅜ 5½ ⅛
M Corp 900 $13¼ 13¼ 13¼
Memotec 23280 $19⅜ 18¼ 18¾ ⅜
Memo Wt 912 $30 29 29¼ ¾
fMeston 11300 $6⅜ 6½ 6⅜ ⅛
Mtp Mtl 6591 240 230 230 15
fMetroR A 7700 $8⅞ 8¾ 8¾ ¼
M Tempus 1500 180 180 180
Mtemp w 10000 60 55 60 4
Minnova 3500 $32 32 32
fMiron A 6910 $10½ 10 10 ¼
Miron Wt 4000 325 310 310 10
fMitchll A 1000 $23 23 23 ½
Mitchell B 700 $23⅜ 23⅜ 23⅜
Mitel Corp 3800 $5⅝ 5½ 5½ ⅛
Mitel 2 00 500 $20⅞ 20⅞ 20⅞ ⅛
fMolson A 5467 $27 26¾ 27 ¼
Molson B z50 $26⅞ 26⅞ 26⅞ ½
fMonenc a z78 $5⅛ 5⅛ 5⅛ ¼
Montco 4000 315 290 315 30
MTrustco 4950 $16⅝ 16½ 16⅝ ⅛
Moore 23612 $33 32½ 33 ⅛
Morgan F 1102 $12⅞ 12⅞ 12⅞
Mbanc p a 500 $16¼ 16¼ 16¼ ⅛
Mbnc cap 50000 $11¾ 11¾ 11¾ ¼
Multidv B 1000 220 220 220
Multidv w 1000 61 61 61 9
Multy p A 2220 440 435 440 10
MurphyOl 200 $31½ 31½ 31½
Muscocho 1775 $6 6 6 ¼
fMux labA 24200 275 260 265 5
Nabisco L 200 $36¾ 36¾ 36¾ ¼
N Pagette 20279 $9⅞ 9 9 ⅛
Nautilus 2250 164 150 164 9
Nautilus w z700 35 30 35
fNesbitt A 5575 $22½ 21½ 21½
Neti Tech 3000 171 165 171 4
NB Tel p 100 $17¾ 17¾ 17¾ ¼
NfldLiht A 1748 $20⅜ 20⅜ 20⅜
NewTel 1321 $18 18 18 ⅛
NfldT 8 85 500 $20½ 20½ 20½ ½
Noramco 1100 $12 12 12
Noramc W 1850 $5¼ 5 5¼ ⅛
Nor Forst 22900 $24¼ 24¼ 24¾ ¼
Noranda 42350 $35¼ 34¼ 34¾ ¼
Noran pb 275 $29¾ 29¾ 29¾ ⅛
Noran 7 75 3300 $41½ 41 41 1
Norcen En 1540 $25⅝ 25½ 25½
fNoreNo 4104 $22¾ 22 22
fNormckA 5400 $5⅞ 5⅝ 5¾ ⅛
NormickB 1250 $6¼ 6 6¼ ⅛
Nor can O 650 $19¾ 19½ 19½ ⅛
Nor Tel 35060 $29⅞ 29¼ 29⅞ ¼
Northgate 300 $10⅝ 10⅝ 10⅝ ⅛
Nortgte wt 700 405 405 405 5
fNova Alt 15431 $11¼ 10⅞ 10⅞ ⅜
Nova 9 12f 200 $26¼ 26¼ 26¼
Novatron 5130 350 345 350 5
Noverco 14215 $12⅜ 12⅛ 12¼
Oak Pr A 300 $7¼ 7¼ 7¼
fOcelot B 1000 $6¼ 6¼ 6¼
Ogivar 33200 445 435 435 5
Olco A 2200 295 282 295 14
Olco W z100 36 36 36
fOnexCorp 9105 $16½ 16¼ 16¼
fONP 1000 $9¾ 9⅝ 9⅝
fOsha A 3000 $22⅛ 22⅛ 22⅛ ⅛
Pancdn Pt 700 $32⅜ 32⅛ 32⅛
Pantoram 1100 335 310 310 10
Parmnt A 208300 425 400 405 30
Pathonic a 4100 $8⅞ 8⅝ 8¾ ⅛
Peerless 2100 $9 9 9 ⅛
Perkins P 850 $10¼ 10 10 ¼
PGF II 17866 $9½ 9¼ 9⅜ ⅛
fPerry B 8250 300 285 295 30
Perry W 4700 85 82 82 3
Pet Sun 6300 300 285 285 10
Pt Sun sr1 4800 290 280 280 20
Pt Sun w 9500 95 85 85 15
Pla Dome 131082 $27¾ 27⅜ 27⅝ ⅜
Pla D wt d 36700 $10⅞ 10⅝ 10⅞ ½
Pla D wt p 9200 $26½ 26 26½ 1⅜
Plastibec 4300 315 315 315
fPowr Cr 80282 $17⅝ 17¼ 17⅜ ⅛
Power Fin 2650 $20¼ 20 20⅛ ⅛
Precamb 1400 350 350 350 10
Prefac 2500 $7 6¾ 7 ⅛
Pr Choix a 200 $6¾ 6¾ 6¾ ¼
Promatek 1000 260 260 260
Prooptic 1000 210 210 210 3
Provigo 21172 $11¾ 11½ 11⅝ ⅛
QuebecoA 10600 $21¾ 21⅜ 21¾
fQuebecoB 26645 $20½ 20¼ 20¼ ⅛
fQuebcWb 36500 490 420 480 5
Que Tel 1272 $14⅛ 14 14
Q Vest U 4500 $8 7¾ 8 ¼
Redpath 1700 $12⅛ 12 12 ⅛
Reed Cll z23 $33 33 33 1½
fReitmn A 500 $23⅜ 23⅜ 23⅜ ⅜
fRepap 9590 $17 16⅜ 16¾
R Piche 300 290 290 290
R Piche W z200 35 35 35
Rio Algom 1100 $22⅜ 22¼ 22⅜ ⅛
Robin Intr 500 395 395 395
RogersC A 4600 $26¾ 26⅛ 26¾ ¾
RogerC B 9500 $26⅜ 25⅞ 25⅞ 1
Rogr Pr A 300 $40¼ 40¼ 40¼ ¼
fRollnd A 1650 $14 13¾ 13¾ ¼
Rolland B z80 $23 23 23
Ro na p 2 1000 $10¼ 10¼ 10¼ ⅛
Rothman 150 $50 50 50
Royal Lpg 8400 $13⅜ 13¼ 13⅜ ¼
fRyTrco A 2900 $16⅛ 16½ 16¾
Royex gld 3200 $5⅜ 5⅜ 5⅜ ⅛
Royex WT 254 360 360 360 5
fSt Saux a 1100 290 290 290
St Saux w 1650 90 90 90
San Fran 900 $7⅛ 7 7⅛
SaniGest 6000 240 240 240
SaniGes w 500 50 50 50
Sanivan 2000 $6 5¾ 6 ½
Sanivn Wt 2150 55 55 55 7
Saskoil 2800 $9 8¾ 8¾
SasOil 7 25 3500 $11¾ 11⅜ 11¾ ⅛
Satrn Disq 2600 245 245 245
StrnDisq W 2800 40 40 40
ScotYork 1000 315 315 315 10
fScott Hos 15000 $14 14 14 ⅛
Seabrit A 1300 $9⅜ 9 9⅛ ⅜
Seagram 25855 $101 98⅜ 98⅞ 1⅜
Sears Can 3400 $12 11⅞ 12 ⅛
fSelkirk A 1000 $23⅜ 23⅜ 23⅜ ⅜
Selkirk wt 400 $6⅜ 6⅜ 6⅜
Sensormat 1000 380 380 380
S T I 4400 245 230 245 20
Shasper 300 385 385 385
Shasper W 2150 70 70 70
Shell Can 37568 $47⅜ 47 47 ½
Shermag 3900 $5½ 5¼ 5½
Shirmax 540 215 210 215 5
SHL Syst 700 $29⅞ 29⅞ 29⅞ ½
Sico 6300 $18¼ 17¾ 18 ¼
S Beaud 5500 490 425 425 65
S Lemaire 300 280 280 280
fSNC 2535 $13¼ 13 13 ⅛
fSocanavA 6250 $6⅜ 5⅞ 6⅜ ⅛
SocanavW 1300 240 220 240 15
fSodrcanA 3410 480 475 475 20
Sodisco 3000 $9¼ 8¾ 9
Soficorp 12700 425 415 415 5
Southam 3300 $24¼ 24 24 ¼
fSpar Aer 1100 $18⅜ 18⅛ 18⅜ ¼
Sportsen 5300 $6¼ 6¼ 6¼
SR telcom 1500 $6½ 6⅜ 6⅜
fSteinb A 1750 $40¾ 40¼ 40¼ ½
Stnbrg Sr1 2600 320 320 320
Stelco A 725 $27 27 27 ⅛
Stelco pd z74 $25⅝ 25⅝ 25⅝ ¼
Stel 1 94 300 $24⅞ 24⅞ 24⅞ ¼
fCimStL a 3065 $30⅜ 30¼ 30¼ ⅛
Sullvn Min 810 $7¼ 7¼ 7¼ ¼
Sumabus 46375 $8⅛ 7¾ 7¾ ¼
SummerSp 2400 405 400 400 15
Synergs A 400 $8⅜ 8⅜ 8⅜ ⅛
Systerm 1400 190 180 180 20
Taurus A 2200 $5⅞ 5⅞ 5⅞
Techmire 1900 130 120 130
Teck A 1200 $35¼ 35¼ 35¼
fTeck B 21000 $35½ 35⅜ 35½ ⅜
Tecrad 1100 335 330 330 5
Tee com 4400 $5½ 5⅜ 5½
fTmedia A 250 $6 6 6
Tembec A 30505 $8⅜ 8⅜ 8⅜ ¼
Texaco 2300 $36⅜ 36⅛ 36⅛ ½
Thomsn A 2200 $32⅜ 31¾ 32 ⅜
TIE teleco 100 430 430 430
Tor dm bk 35955 $32⅞ 32½ 32⅝
fTorstr B 800 $34⅜ 34⅜ 34⅜ ⅛
Total Pete 1850 $27½ 27½ 27½ ⅛
Totec 10100 290 270 290 20
Totec w B 2000 18 18 18 2
Totec W 3600 20 15 15 10
TrAlta A 110300 $27⅞ 27½ 27½ ½
TrAlta wt 605 $5⅝ 5⅝ 5⅝ ¼
TrAlta7 08 800 $25 25 25 ¼
TrAlta7 10 400 $24¾ 24¾ 24¾ ⅜
GrTransat 8600 259 251 251 4
TrCan Pl 16275 $18¼ 18 18¼
TrCan SrJ 200 $50⅞ 50⅞ 50⅞ ⅜
TrCan w 5700 315 300 300 20
Tran finan 1300 $10⅜ 10¼ 10⅜ ⅛
fTransit 3950 $5⅜ 5¼ 5¼ ½
Tridel Ent 500 $12⅜ 12⅜ 12⅜ ⅜
Trilogy rs 6000 141 141 141 4
Trilon Fin 3050 $19⅜ 19¼ 19⅜ ¼
Trilon Sr3 200 $23½ 23½ 23½ ¼
Trilon srA 7000 $22⅜ 22½ 22½ ¼
Trilon w c 600 $13½ 13½ 13½ ½
Trimac 1900 $5¼ 5¼ 5¼ ¼
fTrizec A 350 $31⅞ 31⅞ 31⅞ ⅜
Trizec pre 2100 $24⅛ 24 24⅛
Trust Gen 43002 $11 10¾ 11 ½
TrGen pA 1300 $25 25 25
fTurbo RS 500 95 95 95 1
fUAP In A 800 $16¾ 16¾ 16¾
fUnicrp A 1100 $8⅜ 8⅜ 8⅜
fUnigs B 27438 $5⅝ 5½ 5½ ⅛
UnigespraA 555 $11 11 11 ¼
UnigesprB 1650 $10 10 10 ¼
fUniges W 15503 98 92 92 1
Un Carbid 200 $17½ 17½ 17½
Union Ent 14450 $11 10⅝ 11 ⅜
Uni Select 1000 $6¼ 6 6¼ ¼
US St cdn 500 $25¼ 25¼ 25¼ ⅛
Val Royal 1500 $9¾ 9⅝ 9⅝ ¼
Vengold 5000 425 405 405 25
fV Houtte 2201 100 100 100 10
Varity Co 2818 345 335 335 10
Venmar 2500 265 260 265 5
fVideotron 11925 $15⅛ 14¾ 15 ¼
fVisiontr a 1000 115 110 115 4
Visway 400 $6 6 6 ⅛
Visway wt 8300 16 15 16 1
Volcano 4666 $5¾ 5⅜ 5⅜ ⅛
fWaferbrd 1525 $19¾ 19½ 19¾ ¼
Wjax A 900 $16⅜ 16⅜ 16⅜ ⅛
Walwyn 2632 $9 8⅝ 9 ⅛
Wargton 34500 64 60 60 1
West TrnB 100 $28⅞ 28⅞ 28⅞ ⅜
West Trn 6400 $17¾ 17¾ 17⅞ ⅛
Westmin 400 $13¼ 13⅛ 13⅜ ¼
Weston 4190 $43 42¾ 42¾ ½
Wise Wt a 1500 50 50 50 10
fWise A 1000 380 380 380 10
Wrld wt B 2000 190 190 190 5
Xerox Cn 400 $21¾ 21¾ 21¾ ⅛
Total Sales: 4,676,575

Traded In US Funds

IBM 1200 $163¼ 161⅜ 161⅜
Total Sales: 1,200

Partially Paid Shares

B Corp r 24900 $10¼ 9⅞ 10 ½
FalLtee Ir 12800 $8⅜ 8¼ 8¼ ⅛
Flet Can r 13950 $15 14½ 14½ 1¼
Ry Fin Ir 800 $12 12 12 ¾
Total Sales: 52,450

Trust Units

BIG Fnd u 2000 $10 10 10 ⅜
First Tr u 200 $20 19⅞ 20
Total Sales: 2,200

Junior

Abbey 5000 42 42 42 3
Abcourt 10310 188 185 188 6
Abort wt 1500 80 80 80
Abcou p A 3200 $9¾ 9½ 9½
Abermin 1000 220 220 220
Ab Met 315343 22 20½ 20½ ½
AbitibiRes 62385 30 28 29 1
Achates 12900 80 77 80
Ambergst 5000 28 28 28 3
Arbor 300 360 360 360
Aster Wt 10000 8 7 7 1½
Audrey 48029 $5½ 5⅜ 5½ ⅛
Augmitto 22750 225 217 223 3
Augmit W 500 40 40 40 5
Aumine 23933 $8¼ 7 8 1
Aunore 204 280 280 280 10
Aunore wt 7250 39 36 36 4
Aur Res 2737 $11⅜ 11⅜ 11½ ½
Barexor 19500 77 75 76 1
Bateman 10000 18 18 18 1½
Beaucp r 11950 150 140 146 4
Beaufield 78397 174 150 170 20
Brosni E 12700 48 44 47 2
Bruneau 8775 58 58 58
Cache Or 55806 35 31 31 4
Cache Ex 2000 80 80 80 3
Canstat 5810 30 28 28
Cartier R 2000 10 10 10
Chabela 68875 156 145 150 8
Cheshar 1700 330 325 330 10
DennOr 85400 81 73 76 4
Dennor W 12500 15 14 14 ½
DOr Val 18216 470 455 470 20
Dufresnoy 26000 80 70 75 7
Dumagmi 5100 $14 13¾ 13¾ ⅛
Dumag wt 300 460 460 460 10
Dumont 27000 36 35 35 1
DynCo 1000 160 160 160
EasternM 10847 92 90 92
Ender Cl A 41030 70 68 70 2
Essor 60250 208 203 208 3
Moni 4200 140 130 130 10
Moni wt 11000 20 16 20 1
Farboro 34000 34 32 33
FarborWa 15000 3½ 3½ 3½
Forbex 45000 99 96 99 3
Forbex Wt 15000 9 9 9 1
Freewest 22900 250 230 250 15
Gallant Gl 10000 60 55 60 12
Gaspesie 7000 21 21 21 1
Gdn Day 8500 110 110 110
Gdn D wa 111000 16 14 15 1
Gdn D wb 109000 24 22 22
Gln Group 25100 125 117 117 10
G Knight 1700 $11⅜ 11¼ 11¼ ½
G Knigt W 7400 375 365 375 10
Gldn pond 19002 114 102 104 2
G Rock 22000 27 27 27 1
G RockW 4500 3½ 3½ 3½ ½
Golden rul 13270 450 430 450 5
GldnStr 1800 $10 9¾ 9¾ ⅜
Gold Tigr 25000 27 25 27
Gld triang 14348 59 58 59
Goldex ltd 2695 $6⅜ 6⅜ 6⅜
Gordex 16000 200 199 199 4
Greenstn 4600 $9½ 9⅜ 9½ ⅛
Halex 42000 58 50 50 5
Halex Wt 3000 5 5 5
Imco z400 50 45 50 5
JAG

Toronto

Coup d'oeil

NEW YORK

Dow Jones: 2,609 Chang. net: – 9
Volume: 200,000,000

MONTREAL

Composé 1,963 Chang. net – 7

TORONTO

TSE 300 3,975 Chang. net – 6

Valeurs industrielles les plus actives

Alcan à 41⅞ Chang. net: A.C.
Placer Dome à 27⅝ Chang. net: + ⅝
C. A. Industries à 10½ Chang. net: A.C.
Banque Montréal à 32½ Chang. net: – ⅛
Jannock à 24⅛ Chang. net: – ⅜

VALEURS D'INTERET LOCAL

Alcan à 41⅞ Chang. net: A.C.
Bell Canada à 40⅞ Chang. net: – ⅜
Cons. Bathurst à 20 Chang. net: – ⅛
Domtar à 20¾ Chang net: A.C.
Minova à 32 Chang net: A.C.
Provigo à 11⅝ Chang net: – ⅛
Donohue à 37¾ Chang net: A.C.
Cascades à 11 Chang net: – ⅛
Abitibi-Price à 34⅜ Chang. net: – ¼

Or

Offre: 464$ E.-U. Demande: 465
Chang net:

En collaboration avec Lévesque et Beaubien inc.
Dollar Canadien

Cloturé: 76.05$ E.-U.

Fonds mutuels

MEMBERS		**Eaton Group**		Diversifd 25	12.42	**Royfund Group**		nConv Pref	10.25	nNatrusco	9.19
AGF Group		V MMF	7.97 10.00	Diversifd 40	13.40	nBond Fnd	4.99	xdnInstant $$	10.01	**NW Group**	
Amer Grth	9.21	Viking Cdn	17.66	Diversifd 55	13.81	nEquity	23.88	nPfd Inc	9.36	yCanadian	9.23
yCdn Gs Enr	10.49	Viking Com	15.30	Dividend	10.12	nMMF (7.50)	10.00	**Walwyn Group**		yEquity	12.44
Cdn SecGth	10.52	Viking Div	7.88	Equifund	15.70	**Saxon Group**		ynBond	9.65	**yNW Trust Eq**	21.94
xdCdn Trustd	4.38	Viking Gth	19.57	nMMF (7.50)	1.00	nBalanced	11.08	ynCd Equity	12.58	**Pacific Group**	
Corp Inv	13.06	Viking Inc	3.97	**MYW Inv Funds**		nSmall Cap	12.92	ynIntermtl C	12.96	Growth	8.52
Crp Inv Stk	10.16	Viking Int	20.40	yCdn Balanc	10.42	nStock	10.93	ynIntrntl US	9.84	Ret Bal	5.29
xdGlobal	9.68	**EP Mon** 8.40	1.00	yCdn Growth	10.99	nWorld Gwth	14.66	ynMMF	10.00	US Growth	5.80
GreenL (Cdn)	7.01	ynFirst CdM	11.28	yDefensv Inc	10.00	**Scepire Funds**		ynOption	10.21	**PHN Group**	
GreenL (US)	6.46	**First City Funds**		yN Am Grth	10.71	ynBalanced	12.15	ynPreferred	10.57	xdBond	8.50
Grth Eqty	12.60	yGrowth	5.76	**yNoram Conv**	13.52	ynCap Protect	10.71	ynVenture	12.78	Canadian	21.86
HiTech	15.09	Income	4.49	**yOne DecisnFd**	11.81	ynEquity	13.25	**NONMEMBERS**		Div Inc	15.17
Japan	6.38	yReal	5.72	**Ont Teachers Gr**		ynIntl	14.33	ynAltamira	6.17	Fund	31.82
nMMF 8.01	10.00	**Fonds SNF**		ynAgressive	13.37	**Scotia Funds**		ynCAnaes	11.93	MMF 7.95	10.00
Optn Eqty	4.55	yEquilibree	11.64	ynBalanced	11.61	Income	9.58	Can Nat Res	6.74	Pooled	50.82
xdPfd Inc	10.08	yQuebecoise	10.86	ynDiversifd	13.15	Stock Bond	9.87	Canwst RSP	97.92	RRSP	62.12
Special	5.60	**Future Fund Shares**		ynFixVal 8.00	10.00	**Sentinel**		yCapital Gwth	9.15	Vintage Fd	13.68
ADVANTAGE	12.52	nFood Fund	7.01	ynMtge	11.44	Am Eq Cdn	9.82	nCapstone	7.35	**PMF Mgt Ltd**	
ALLCANADIAN		nGolden Fund	9.32	**yOptimi Cdn**	7.89	Am Eq US	7.47	**Coop Trust Group**		nPension	6.93
Compound	17.82	nLife Fund	6.79	**Pagebrook RF**	9.50	Cda Bond	8.98	ynGrowth	15.93	nXanadu F	5.75
Dividend	13.93	nSilver Fund	5.90	**Principal Group**		yCda Equity	12.54	ynIncome	9.46	**Pret et Revenu Gr**	
Natural Res	7.03	nTechno Fund	5.04	yBond	3.12	yGlobal	11.89	**CSA MGMT Gr**		yAmerican	33.56
Revenue Gth	3.63	nValue Fund	6.43	yCdn Mutl	7.28	nMMF (7.80)	10.00	Goldfund	8.18	yCanadian	12.46
Univest	7.60	**Galcor Group**		yCollective	21.27	**SPECTRUM**		Goldtrust	9.74	yFonds H	5.20
Allied Capti Mgmt		yMortgage	10.07	yEquity	7.94	nCash (8.06)	1.00	**Dixon Krog Gr**		yRetraite	21.28
ynCanadian	6.26	yRealty Gwth	12.17	yEquity	9.28	ynCdn Equity	10.54	D K Amn	25.33	**Sagit Group**	
ynDividend	4.86	**Global Strategy**		ySpeci	8.53	ynDiversified	10.13	D K Ent	18.45	yCam Bal	6.41
ynIncome	5.89	Amercas Fd	11.66	yVenture	13.15	ynDividend	9.92	Heritage	4.90	yCam Gth	8.35
ynIntrntl Cdn	8.30	Europe Fd	10.89	yWorld Inc	10.71	ynInterest	9.68	**yDomequity**	12.78	yCam Res	3.59
ynIntrntl U.S	6.30	Far East Fd	12.58	**Prudential Group**		ynIntl Equity	10.23	**yEthical Gwth**	5.71	yTns Can Eq	8.19
ynMMF (7.58)	5.00	yGlobal S Cp	20.71	Dividend	5.26	nSaving (8.18)	1.00	**FIDUCIAIRES**		yTrans H	89.25
A.M.D		Global S Fd	19.08	Growth	10.77	**ySterling Mtge**	5.14	yAction	11.83	yTrans C	15.36
Am Bl Chip	12.41	**Guaranty Trust Gr**		Income	5.09	**yTD Grnl Mtge**	10.46	yOblig	10.02	**ySynchrovest**	8.43
CD Bl Chip	12.41	ynInv Equity	7.21	nMMF 8.00	10.00	**Templeton Grp**		**yFiscon Fd**	10.27	**Timvest Funds**	
Dividend	9.73	ynInv Income	4.57	**yPtnm Hlth Sci**	17.28	Temp Cdn	6.77	**yGyro Equity**	15.98	yAmerican	6.27
Fix Inc	9.54	ynMortgage	10.46	**Rabin Budden Gr**		Temp Gr Cdn	21.37	**yHall Bond**	10.27	yBond	9.75
MMF 8.05	10.00	yProp Fnd	92.04	ynCapital Fd	8.60	Temp Gr USF	16.25	**Harvard**	9.14	yDiversfd	5.74
MMF US 6.21	1.00	**Guardian Group**		ynIncome Fd	5.96	**Trimark Group**		**Industrial Gr**		yGrowth	10.31
yResc Can	14.19	yCanada	7.50	**Realgrowth Fds**		Income Gth	5.02	**CS Mgt** (7.96)	10.00	yIncome	10.49
xdnAssoc Inv	7.53	yEnterprise	1.54	yA Trend (US)	7.65	Interest 8.10	10.00	Indust Am	9.36	yMMF 6.76	10.00
Bolton Tremblay		yGrth Fund	22.58	yActive Inc	9.68	Trimark	14.62	Indust Div	12.59	**yTradex**	9.00
Cda Cum	17.61	yNorth Amer	6.23	yCdn Equity	19.36	Trimark Cdn	12.67	xdIndust Eq	23.02	**United Group**	
Interntl	9.25	yPfd Div (7.83)	9.46	**yRen Can BB**	5.33	**Trust General**		Indust Global	7.17	Accum	12.43
yMny Fd 8.06	1.00	yS Mny (8.23)	10.14	**Royal Trust Gr**		ynAction Am	18.86	Indust Gwth	16.25	Accum H	12.11
Pfd Income	10.83	yStrat Inc	10.18	ynAdv Bal	10.70	ynAction Can	29.32	Indust Hor	5.20	American	7.66
Pfd Rsces	14.80	yWorld Eqty	5.09	ynAdv Grwth	11.30	ynEquilibre	10.00	Indust Inc	10.09	Mortgage	5.15
Taurus	6.21	**Gd Amer Sec USF**		ynAdv Inc	9.96	ynHypo	10.68	Indust Pens	6.87	Security	4.33
Calvin Bullock		yCash (5.58)	9.85	ynAmerican	26.62	ynMar Mon	10.00	Mack Eq	2.95	Venture	11.42
American	9.99	yFully Mgd	10.17	ynBond	8.79	ynOblig	9.47	Mack Mtge	1.22	Venture UXET	8.57
CIF	8.24	**HUME GR**		ynCanadian	38.28	**2020 Group Un**		**Mar Equity**	6.26	**Universal Group**	
Dividend	10.38	ynHume Fund	14.22	ynEnergy	9.03	yCdn ConvDeb	10.21	**yMarlboro**	9.81	American	11.61
Growth	2.80	ynHume RRSP	14.05	ynGlobal Inv	10.19	yCdn ConvPfd	10.25	**Md Mgmt Fd**		Equity	12.09
Income	7.36	**Investors Group**		yGovt Bond In	8.64	ySS World	10.12	ynCMAIF	30.49	Global	6.31
Canada Trust		yBond	4.13	ynJapanese	25.51	ySunset	12.56	ynMD	G	Income	4.98
ynCTNAF	33.47	yCdn Equity	7.02	ynMMF 8.00	10.00	**yUnivAve Gth**	15.99	Un	19.90	Pacific	12.52
ynEquity	65.74	yDividend	9.09	ynMortgage	10.44	**Waltaine Funds**		ynPerpetl Gr	11.75	Resource	8.44
ynIncome	9.50	yGlobal	6.41	ynPreferred	9.87	ynBalanced	10.74	ynPerp G	11.10.07	**yWestrn Grth**	4.38
CGF Group		yGrowth	10.86								
yFund 4000	7.38	yIntrntl	15.83								
yInternatnl	10.56	yJapan	16.40								
yVenture Fnd	4.65	yMMF (7.76)	1.00								
Chou Assoc Mgt		yMtge	4.96								
yAssociates	27.72	yMutual	9.41								
yRRSP	11.82	yProv Stk	13.62								
Confed Group		yReal Prop	5.29								
yDolph Eqty	10.22	yRetiremnt	25.54								
yDolph Mtge	5.07	ySumm									
CT Invest Counsel			5.36								
nES Tm 8.00	10.03	**J. Heward Group**									
yEv Spec Eq	13.78	y JHAmer Cdn	9.06								
yEverest Bn	9.78	y JH Amer US	6.88								
Cundill Group		y JH FundLt	9.70								
Security	16.22	**ynLotus Fund**	13.31								
Value	14.55	**MER Group**									
Desjardins Group		yEquity	17.70								
ynActions	21.19	yGrowth	14.33								
ynEquilibre	10.45	ynMMF (5.92)	10.00								
ynHypo	4.30	**Montreal Trust Gr**									
ynIntrntl	22.71	ynDividend	9.89								
ynOblig	4.45	ynEquity	31.44								
Dynamic Group		ynIncome	8.24								
yAll Dyn IV	5.05	ynInternatl	33.91								
yAll Dyn V	5.22	ynMtge	9.99								
D Income	5.50	**Morgan Trust**									
Dy D Div	5.24	yDividend	5.99								
yDy Global	6.08	yGrowth	13.99								
DyAm US	8.31	yIncome	11.56								
DynAmCn	10.93	yResource	9.32								
DyCdn	15.83	yWorldwide	17.92								
DynPrec Met	1.60	**yMult. Opp. Fd.**	4.20								
Mgd Pfolio	7.01	**Mutual Group**									
nSavgs (7.75)	10.00	Amerifund	13.40								

VOUS ETES A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI?

LE QUOTIDIEN

vous présente les emplois disponibles au

Centre d'Emploi du Canada

Décorateur(rice) intérieur

No offre: 335 3313-114- 6232
Lieu: La Baie
Traitement: $5.00 à $6.00/hre selon expérience
Conditions: Perm. 32 heures/semaine
Exigences: Doit être familière avec l'agencement des couleurs en décoration intérieure
Fonctions: Conseiller(ère) en décoration

Tech. en appareils ménagers

No offre: 333 8533-299 6223
Lieu: La Baie
Traitement: Selon expérience
Conditions: Perm. plein temps
Exigences: DEC en électroménager ou exp. connexe
Fonctions: Travailler à l'atelier et sur la route

Applicateur-cimentier (homme ou femme)

No offre: 945 4221-8783-134
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Selon décret
Conditions: 7 mois-50 hres/sem.
Exigences: 5 à 6 ans d'exp. Carte de la construction
Fonctions: Travail sur finition de béton.

Boucher(ère)

No offre: 970 6012-8215-110
Lieu: St-Fulgence
Traitement: $5.00/hre
Conditions: 7 à 8 mois
Exigences: 1 à 2 ans d'expérience
Fonctions: Coupe de viande, service au comptoir

Aide-familiale (gardienne d'enfants)

No offre: Plusieurs offres
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Entre $90.00 et $110.00/ semaine
Conditions: Perm. plein temps et temps partiel
Exigences: Exp. de préférence
Fonctions: S'occuper des enfants. Petit entretien ménager

Agent de billets

No offre: 334 4193-118 4512
Lieu: La Baie
Traitement: Selon convention
Conditions: Durée indéterminée, 30 à 40 hres/sem.
Exigences: Sec. V. Bilingue
Fonctions: Exp. dans une compagnie aérienne ou une agence de voyage. N.B.: employeur en conflit de travail

Aide-pâtissier(ère)

No offre: 966 1072-8213-218
Lieu: Chicoutimi
Traitement: $4.75 hre et +
Conditions: Perm. 35 hres/sem.
Exigences: 1 an d'expérience dans la cuisine
Fonctions: Fabrication de produits feuilletés

Presseur

No offre: 952 2819-9512 172
Lieu: Chicoutimi
Traitement: $8.00 et + selon compétence
Conditions: Perm. 40 hres/sem.
Exigences: 2 ans et + d'exp. comme pressier. Connaissances générales dans l'imprimerie un atout
Fonctions: Etre polyvalent. Faire imprimerie.

SE PRESENTER AU CEC DE VOTRE LOCALITE
POSTES EGALEMENT OUVERTS AUX HOMMES ET AUX FEMMES

En bref

Petro-Sun

MONTREAL (PC) — Petro-Sun International Inc. a terminé le premier semestre de l'année courante avec un bénéfice net de $58,000 au lieu de $188,000 pour la même période en 1986.

Les revenus ont été de $9.8 millions contre $12 millions.

Selon la compagnie, cette baisse d'activité reflète l'achèvement à la fin de l'année 1986 de deux importants contrats: l'usine de valorisation des rebuts construite à London (Ont.) et le système d'évaporation des boues pour la nouvelle usine de pâtes et papiers de Domtar à Windsor (Qué.).

Hydro-Québec

MONTREAL (PC) — Hydro-Québec a enregistré un bénéfice net de $347 millions pour le premier semestre 1987 contre $113 millions pour les six premiers mois de l'an dernier.

Les ventes d'électricité sont en croissance de 8.7 pour cent en volume et les recettes en augmentation de 6.2 pour cent, à $2.540 millions.

PREMIER APPEL PUBLIC A L'EPARGNE

Cette annonce ne doit pas être considérée comme une offre au public des titres mentionnés. Une telle offre sera faite par voie de prospectus, copies duquel peuvent être obtenues du courtier mentionné.

LA SOCIETE COMMANDITE MAUFORT 1987

16 500 000$

(OFFERT PAR PROSPECTUS)
Prix 1100$ la part
Souscription minimale: 5 parts

— Ressources Maufort Inc.
— Ressources Veinor Inc.
— Explorations Charlim Ltée
— Ressources Robex Inc.
— Ressources Minérales De Montigny Inc.
— Ormico Exploration Ltée

La totalité des actifs de La Société en commandite Maufort 1987 sera transférée à la dissolution sans incidences fiscales à Société Minière Septentrion Inc. Chaque détenteur d'une part recevra 800 actions de Septentrion par part.

POUR PROFITER DE CET ABRI FISCAL 1987, COMMUNIQUEZ AVEC:

Sogecar

M. Rémi Pelletier, votre conseiller, sera présent les 3 et 4 septembre 1987, à nos bureaux de Chicoutimi.

Sogecar
638, rue Cabot
Bureau 3
Chicoutimi, Québec
G7G 4G8
Téléphone: 696-2245

S.V.P. Faites-moi parvenir l'information pertinente à La Société en Commandite Maufort 1987
NOM:
ADRESSE:
C.P.
TEL.: BUR.:

LES ATELIERS DE CONVERSATION ANGLAISE DE CHICOUTIMI INC

SERVICE de TRADUCTION
ANGLAIS-FRANCAIS-FRANCAIS-ANGLAIS

• Cours d'anglais pour l'industrie et l'entreprise
• Cours d'immersion en Angleterre
• Consultation linguistique

525, Place Copernic
CHICOUTIMI
543-3727

Petites annonces

POUR NOUS REJOINDRE

SECTEUR SAGUENAY	ALMA ET LES ENVIRONS	ST-FELICIEN ET LES ENVIRONS
545-4474	**668-4506**	**679-3832**

1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

TARIFS PETITES ANNONCES

Tarif en vigueur à partir du 1er janvier 1986
Une insertion de 10 mots ou moins

ANNONCES CLASSEES	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	QUOTIDIEN EXTRA
1 jour (10 mots et moins)	$4.50	$5.75	
2 jours (10 mots et moins)	$5.50	—	$7.15
3 jours (10 mots et moins)	$6.50	—	POUR
4 jours (10 mots et moins)	$7.50	—	10 MOTS
5 jours (10 mots et moins)	$8.50	—	
6 jours (10 mots et moins)	$9.75	—	
7 à 30 jurs $9.75 X ($1.50 parution de la 7ième à la 30ième)			
Chaque mot additionnel	$0.25	$0.25	$0.25
Annonce en lettres majuscules	$1.95	$1.95	$1.95

NO DE DEPARTEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
Courrier expédié aux frais de l'annonceur	$35.00	$35.00

AVIS	QUOTIDIEN Avec photo	QUOTIDIEN Sans photo	PROGRES-DIMANCHE Avec photo	PROGRES-DIMANCHE Sans photo
Décès	$42.00	$36.00	$42.00	$36.00
Remerciements	$42.00	$36.00	$42.00	$36.00
Service anniversaire	$42.00	$36.00	$42.00	$36.00

POEMES OU PENSEE EN SUPPLEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
	$ 6.00	$ 6.00

PRIERES AUX SAINTS	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
	$22.00	$22.00

QUOTIDIEN - QUOTIDIEN-EXTRA

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11h30 la veille de la parution.

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée le vendredi entre 8h30 et 13h30.

PROGRES-DIMANCHE

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16h30 le jeudi précédant la parution.

INDEX DES RUBRIQUES

CARTES DE CREDIT ACCEPTEES: VISA et MASTER CARD

IL SUFFIT DE DONNER LE NUMERO ET LA DATE D'EXPIRATION DE VOTRE CARTE

HABITATIONS

A partager ..... (1)
A vendre ou à louer ..... (2)
Bâtisses commerciales ..... (3)
Bloc appartements ..... (4)
Chalets à vendre ..... (5)
Chalets à louer ..... (6)
Chambres à louer ..... (7)
Commerces à vendre ..... (8)
Commerces à louer ..... (9)
Condominiums à vendre ..... (10)
Condominiums à louer ..... (11)
Fermes à vendre ..... (12)
Garages à vendre ..... (13)
Garages à louer ..... (14)
Locaux à louer ..... (15)
Logements à louer ..... (16)
Maisons à vendre ..... (17)
Maisons à louer ..... (18)
Maisons mobiles à vendre ..... (19)
Maisons mobiles à louer ..... (20)
Terrains à vendre ..... (21)
Terrains à louer ..... (22)

VEHICULES

Autos à vendre ..... (30)
Avions à vendre ..... (31)
Bateaux à vendre ..... (32)
Camions à vendre ..... (33)
Machinerie ..... (34)
Motos à vendre ..... (35)
Motoneiges à vendre ..... (36)
Pièces et accessoires ..... (37)
Remorques ..... (38)
Roulottes à vendre ..... (39)
Roulottes à louer ..... (40)
Souffleuses à vendre ..... (41)
Tracteurs à vendre ..... (42)
Véhicules divers ..... (43)

EMPLOI-ENSEIGNEMENT

Enseignement - Cours ..... (50)
Occasion d'affaires ..... (51)
Offres de services ..... (52)
Personnel demandé ..... (53)

DIVERS

A donner ..... (60)
A vendre ou à échanger ..... (61)
Ameublement ..... (62)
Animaux à vendre ..... (63)
Bois de chauffage ..... (64)
Camping ..... (65)
Coin du bébé ..... (66)
Demande ..... (67)
Divers ..... (68)
Equipement de bureau ..... (69)
Equipement commerce et rest. ..... (70)
Musiques et accessoires ..... (71)
Ordinateurs et jeux ..... (72)
Perdu et retrouvé ..... (73)
Photos et vidéo ..... (74)
Poêles à bois ..... (75)
Sport, chasse et pêche ..... (76)
Vacances, voyages ..... (77)
Vêtements ..... (78)

AVIS A NOS ANNONCEURS

PROGRES-DIMANCHE OU LE QUOTIDIEN ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte ou se trouve l'erreur. Les annonceurs sont priés d'alerter le plus tôt possible le journal, dès qu'ils noteront des erreurs semblables dans leurs textes publicitaires. Le journal se réserve cependant le droit de refuser toute publicité ne convenant pas avec sa politique.

DE PLUS:

Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: «Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant» ainsi que la charte des droits et libertés de la personne qui stipule que:

10- Toute personne a droit à la reconnaissance et à l'exercice, en pleine égalité, des droits et libertés de la personne, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge sauf dans la mesure prévue par la loi, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier à ce handicap.

Il y a discrimination lorsqu'une telle distinction, exclusion ou préférence a pour effet de détruire ou de compromettre ce droit.

10-1 Nul ne doit harceler une personne en raison de l'un des motifs visés dans l'article 10.

11- Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination ni donner une autorisation à cet effet.

* Toutes les annonces classées sont payables à l'avance.

La Direction

QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

TARIF D'ABONNEMENT
LIVRAISON PAR PORTEUR

$2.50 par semaine

Rtes motorisées	$3.00
Dans les dépôts:	
	$0.45 la copie

PAR LA POSTE:
Saguenay-Lac-St-Jean:

3 mois	$ 37.00
6 mois	$ 73.00
1 an	$138.00

Autres régions du Canada:

6 mois	$ 87.50
1 an	$175.00

Pays étrangers:

6 mois	$100.00
1 an	$200.00

Autorise comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

A partager(01)

CHICOUTIMI: 5½, $225.00 mensuel tout compris, tel.:543-0276, 543-6244.

A vendre ou à louer(02)

ST-CHARLES: BAR-SALON, équipé de tables, chaises, frigidaire à bière. Tél.:672-2595, 672-2580.

Blocs appartements(04)

BLOC 4 logements, excellente condition de financement. Pour informations: 543-7977.

CHICOUTIMI-NORD: bloc 4 logements, tous rénovés à neuf, tél.:545-7670.

RIVIERE-DU-MOULIN: bloc 6 logements de 4½ pièces, tél.:549-2599.

Chalets à vendre(05)

LATERRIERE: Portage des roches Nord, très grand terrain, beau site, tél.:549-1736.

ZEC-DE-LA-BOITEUSE: chasse et pêche, équipé au complet, prix: $17,000.00 négociable. Tél.:542-9706, 547-3813.

ZEC MARS-MOULIN: chasse et pêche, 24x30, bordure de Rivière-du-Moulin, isolé, meublé, 2 chambres, toilette, cuisine, poêle à bois, fournaise à l'huile, éclairage et réfrigérateur propane, remise, construction neuve, $9,000.00. Tél.:544-6710, 544-6871.

Chalets à louer(06)

CHEMIN-ST-LOUIS:(Port-Alfred): chalet à louer, douche avec eau chaude. Aussi à vendre 2 moteurs 40 forces Evinrude. Tél.:544-1512.

ST-GEDEON: Lac St-Jean, rang des Iles, au Domaine-des-Iles, chalets de construction récente, tout équipés, très propres, 2 chambres à coucher, salle de bains complète, grand terrain, plage privée, parc d'amusement pour les enfants, près de la marina des voiliers et club de golf. Au mois ou à la semaine. Tél.:345-8863, 345-8155.

Chambres à louer(07)

ARVIDA: entrée indépendante, cuisine commune, nombreuses commodités, près service autobus. Tél.:après 18h00, 548-1410.

CHAMBRE et pension, tél.:548-5805.

CHAMBRES ET PENSIONS idéales pour personnes agées, seule ou couple, arrière Place Royaume, climat familial, prix abordable, tél.:549-1736.

CHICOUTIMI: entrée indépendante, cuisine communautaire, avec lavabo, près cégep, université, hôpital, tél.:549-8646.

CHICOUTIMI: semaine-mois, chambre bain privé, cuisine commune, ascenseur, câble. Château Champlain, tél.:543-9003.

CHICOUTIMI: chambre avec cuisine commune, proximité de l'université, cégep et centres d'achats, entrée indépendante, $50.00 semaine. Tél.:696-3347 après 17h00.

CHICOUTIMI: situées rue Bossé, sdeux grandes chambres, cuisine communautaire, libres immédiatement, $165.00 mensuel, tél.:545-6187, 543-1283, 696-4205, 549-9343.

CHICOUTIMI: Très belle chambre, laveuse, sécheuse, entrée indépendante, stationnement près université et cégep, tél.:673-3774, 696-4047.

CHICOUTIMI: près université, hôpital, cégep, entrée indépendante, cuisine commune, salon commun, 2 salles de bains, laveuse, sécheuse, $40.00 et $45.00 par semaine, 454 rue DeSalle. Tél.:545-7684.

CHICOUTIMI: très propre, près cégep et hôpital. Cuisine et salon communs. Entrée indépendante. Tél.:696-3134.

CHICOUTIMI: Près Cégep et Université, cuisine commune, micro-ondes, entrée indépendante, neuve, stationnement, $39.00/semaine, tél.:545-6588.

CHICOUTIMI: entrée indépendante, cuisinette, stationnement, près université, boulevard Talbot, tél.:549-9732, 696-2414.

CHICOUTIMI: arrière Place-Saguenay, salle de télévision, salle de bains, cuisine, très propre. Tél.:549-7389.

CHICOUTIMI: chambre avec cuisinette. Tél.:549-0843.

CHICOUTIMI: 370, Bégin, libre immédiatement, tél.:543-0636.

CHICOUTIMI: NOUVELLE ADMINISTRATION, BON PRIX, belle et propre, voisin McDonalds, buanderie, stationnement, tél.:696-0594, 545-9725.

CHICOUTIMI: voisin Place-Saguenay, réfrigérateur personnel, laveuse, sécheuse, stationnement, $40.00. Tél.:545-4684, 696-1633.

CHICOUTIMI: chambre, vanité, cuisinette, entrée indépendante, stationnement, près Place-Saguenay. Tel.:549-4589.

JONQUIERE: chambre avec entrée indépendante, près cegep, $160.00 mensuel, tél.:547-3159.

JONQUIERE: chambre avec salle de t.v., toilette, cuisine disponible, service de lavage. Tel.:547-9201, 542-5124.

JONQUIERE: Près Cégep et centre-ville, cuisine commune, buanderie, tel.:548-3060.

JONQUIERE: chambre et pension bien située, idéale pour personne âgée. Tél.:547-5378.

JONQUIERE: Près Cégep, entrée indépendante, laveuse, sécheuse, câble télévision, cuisine commune, tél.:542-3904.

JONQUIERE: entrée indépendante, cuisine commune, très bien située, tél.:542-0429, 547-8136.

JONQUIERE: chambre près cegep, avec entrée indépendante, tél.:542-3062.

RIVIERE-DU-MOULIN: quartier St-Isidore, chambres à louer, tél.:549-2599.

CHICOUTIMI: tapis, laveuse, sécheuse, stationnement, cuisine commune, 1180, boul. Saguenay est. Tél.:548-7930, 1-668-0315.

Commerces à vendre(08)

COMMERCE de réfrigération, cause: maladie, bon chiffre d'affaires, clientèle établie, tél.:soir:276-3219.

ENTREPRISE de sablage et finition de planchers de bois franc. Egide Boivin Enr., clientèle établie, très bonne renommée, tél.:543-9541.

JONQUIERE: dépanneur avec équipement complet, plus deux logements. prix: $70,000.00, cause: retraite, tél.:547-2313.

LA-BAIE: épicerie-dépanneur avec bon chiffre d'affaires, très propre, bien situé, prix à discuter. Raison: maladie. Aussi même commerce avec maison à revenu, 4 logements, revenu annuel: $18,000.00. Inf.:544-4535, 544-5070.

LA-TUQUE: beau restaurant, bon chiffres, avec maison, idéal pour couple, beaucoup de potentiel, du propriétaire, URGENT, tél.:1-819-379-3214 code 5000.

Commerces à louer(09)

ARVIDA: restaurant 34 places, tout équipé, présentement en opération, personne sérieuse seulement. Tél.:548-6724, 548-2281.

CHICOUTIMI-NORD: dépanneur avec équipement, prêt à opérer, boulevard Tadoussac. Tél.:543-3942, 543-5291.

Condominiums à vendre(10)

JONQUIERE: MAISON DE VILLE, construction neuve, moderne, 1,100 pi.car., secteur cegep, rue Foulon, prix: $58,000.00. Tél.:695-2791, 695-0187.

Garages à louer(14)

CHICOUTIMI: rue Price, garage 2 étages, 24x35, idéal pour remisage de tout genre, $150.00 par mois. Tel.:695-2033.

GARAGE 2 portes, très bien isolé, installation électrique, grenier pour rangement, $250.00 mensuel, secteur Jonquière, tél.:542-8625.

Locaux à louer(15)

CHICOUTIMI: maison à louer, conviendrait pour commerce et-ou résidence, $450.00 mensuel, tél.:695-2033.

CHICOUTIMI: Chemin de la Réserve, local pouvant servir d'entrepôt ou d'atelier, 22x42, grande porte 12' et petite de service. Tél.:543-5890.

A LOUER

Espaces pour entreposage, idéal pour contracteurs, commerçants, grossistes, etc...
Entièrement chauffés, grandeur sur demande, prix compétitif.
Un grand logement 5½ pièces, chauffé, vue panoramique, libre immédiatement.

549-3715
1-800-463-9831

CHICOUTIMI: local commercial, au sous-sol du 399, Racine, 1,000 pi.car., libre immédiatement. Inf.:demandez Lise, 543-0277.

CHICOUTIMI: Place Champs-Elysées, arrière Place Royaume, dernier local à louer en tout ou en partie, 5,000 pieds carrés, climatisé, secteur commercial très achalandé, tél.:jour:696-3133, soir:543-8886 (Marcel Lessard).

CHICOUTIMI: entrepôt 20'x70' ou 30'x70', chauffé, éclairé, 570 boulevard Saguenay ouest. Tél.:543-6318.

CHICOUTIMI: local commercial 25x35, boul. Saguenay. Pour renseignements 1387, boul. Saguenay est. Prix à discuter. Tél.:549-3984.

LA-BAIE: très beau local, au centre de la Sidac centre-ville, conviendrait bureau d'affaires, centre médical ou autres. Tél.:544-6453, 544-5723.

CHICOUTIMI: 1287 boul. Saguenay est, 800 pi.car., libre immédiatement, conditions avantageuses, stationnement prix à discuter., Tél.:B. Picard, 543-7771.

Logements à louer(16)

CHICOUTIMI-NORD: 1½, 2½, meublés, chauffés, éclairés, laveuse, sécheuse fournies, libres immédiatement, remis à neuf, près Charles-Gravel. Tél.:549-1587.

ALMA: 4½, APPARTEMENTS DU CARREFOUR, libre immédiatement, tél.:662-2219, 668-5596.

A: ATTENTION: CHICOUTIMI: spacieux 4½, chauffé, balcon, patio, persiennes, idéal pour personnes recherchant tranquillité, situé près centre Georges-Vézina, non meublé $450.00, meublé $500.00, libre septembre. Tél.:545-1847, 543-7503.

ARVIDA: grand 3½, premier plancher, avec tapis, grand terrain, stationnement déneigé, 1er octobre. Tél.:548-8886, 548-2551.

ARVIDA: Plateau Deschênes, 4½, non chauffé, libre immédiatement. Tél.:548-7850.

ARVIDA: Rue Whitaker, 4½, non chauffé, non éclairé, duplex neuf, patio, tél.:549-1758, 696-7700.

ARVIDA: 1842 ou 1852, Neilson, A sous-louer, 4½, dans bloc neuf 6 logements, premier ou deuxième étage, grand terrain, déneigement, porte-patio, entrée indépendante, tranquillité, près foyer des loisirs, libre 1er octobre, $425.00, tél.:548-1693, 542-9713, 696-2386.

ARVIDA: 3½, meublé, incluant laveuse, sécheuse, non chauffé, non éclairé, refait à neuf, libre immédiatement, tél.:548-9083.

ARVIDA: 4½ pièces, très moderne. Tél.:548-1480.

ARVIDA: 4½ pièces, chauffé, éclairé, tapis, $350.00 par mois, 2320 rue Larouche. Tél.:548-4039.

ARVIDA: 4½, rue Dubose, construction neuve, à côté du Régiment du Saguenay, près Place Commerce, tél.:548-6438.

ARVIDA: 5½, situé au Carré Davis, non chauffé, non éclairé, $350.00. Tél.:548-7103 (jour), 548-1288 (soir).

A VOIR: CHICOUTIMI: UN MOIS GRATUIT grand 5½, $385.00 chauffé, voisin Parc Jean-Béliveau, inf.:Nicole Potvin, 696-2876, 696-0507.

CHICOUTIMI: superbe 4½, près université et centre d'achats, tél.:543-8642.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, construction neuve; aussi 5½, 2 étages plus sous-sol, avec 2 salles de bains, vue panoramique. A voir. Tél.:543-5741, 673-7243.

CHICOUTIMI: grand 3½, semi-meublé ou non meublé, libre immédiatement, aussi beau grand 4½, avec double balcon, libre 1er novembre, non chauffé, non éclairé, voisin Place Saguenay, tél.:545-6187, 543-1283, 696-4205, 549-9343.

CHICOUTIMI: 80 Paquet, 3½, $225.00 par mois, 82 Paquet, 4½, $250.00 par mois, près université. Tél.:696-4607.

3 MOIS GRATUITS

APPARTEMENTS A LOUER

CONDITIONS:
- ½ sous-sol, 4½ pièces
- Prise de possession immédiate
- Non chauffé, non éclairé
- 3 mois gratuits pour un bail de 2 ans
- Prix ferme pour un bail de 2 ans
- Bail de 2 ans inclus avec appartement: télévision ou four micro-ondes ou vidéo.

Pour toutes autres informations:
Hélène Tremblay
Lundi au vendredi:
549-5014
Soir et fin semaine:
545-6154
Sylvain Rouleau:
678-9835

Logements neufs au prix des H.L.M.

UNE PREMIERE REGIONALE

Une entreprise privée offre des logements de qualité aux familles à revenus modiques.

Présentez votre demande complétée de

L'OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION (O.M.H.)

DE VOTRE LOCALITE
ET PAYER SEULEMENT 25% DE
votre revenu familial brut

3½ **250,$**/mois et plus
4½ **300,$**/mois et plus
5½ **325,$**/mois et plus

PREMIER ARRIVE PREMIER SERVI

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer au numéro de téléphone suivant:

542-8127

Heures de bureau: 9h00 à 12h00 et 13h00 à 16h50

GESTION IMMOBILIERE SAGAMIE INC.

2400, ST-DOMINIQUE, SUITE 2
JONQUIERE, QC

GESTION IMMOBILIÈRE SAGAMIE INC

LE GROUPE ÉMOND

CHICOUTIMI-NORD: boulevard Ste-Geneviève, 2½, sous-sol, service d'autobus, électricité comprise, poêle, réfrigérateur, $250.00 par mois, septembre gratuit. Tél.:543-1457.

CHICOUTIMI: 5540 boulevard Talbot, 4½, non chauffé, non éclairé, $280.00 par mois. Tél.:543-9484.

CHICOUTIMI: rue Jolliet, garçonnière, 2½, chauffée, éclairée, meublée, stationnement, $250.00, tél.:543-1365.

CHICOUTIMI: garçonnière, quartier polyclinique, près université et cégep, 2½, meublé, chauffé, éclairé, premier plancher, très propre, 1er septembre. Tél.:549-8870, 696-1774.

CHICOUTIMI: Sous-sol, 4½ neuf, chambre de lavage, remise extérieure, chauffé, éclairé, libre 1er octobre, tél.:545-6631, 543-6288.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, non chauffé, non éclairé, $245.00, Place-Belvédère. Tél.:549-6277.

CHICOUTIMI-NORD: 72 Roger, 7½ pièces, dans duplex, 2 salles de bains, remises intérieure, extérieure, libre immédiatement. Tél.:543-9533.

CHICOUTIMI-NORD: 145, Flamand, grand 4½, bas de maison, poêle à combustion lente, $285.00, tél.:545-2160.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, éclairé, meublé, récemment rénové, au 546-B chemin St-Thomas, à quelques pas du Bistrot du Fjord et aussi de l'université, tél.:545-2894, 662-4071.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, eau chaude fournie, meublé, rue Champs-Elysée, près cégep et université, $325.00 ou $305.00 demi-sous-sol, tél.:543-4706, 548-6505.

CHICOUTIMI: 5½, près de l'université, idéal pour étudiant(e). Tél.:549-2299.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, éclairé, situé au 20-A William est, $360.00, aussi: 2½, meublé, chauffé, éclairé, rez-de-chaussée, entrée indépendante, laveuse, sécheuse, $275.00, 22-A William est. Tél.:549-6594, 545-4245.

CHICOUTIMI: 718, Chemin Sydenham, 4½, chauffé, près Cégep et hôpital, idéal pour couple tranquille, $500.00. Pour visiter, 549-1263.

CHICOUTIMI-NORD: Rue Ste-Marie, 4½, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, $360.00, tél.:549-8608, 544-1794.

CHICOUTIMI: Rue Bécard, 2½, chauffé, éclairé, semi-meublé, près Hôpital, Cégep, Université, $250.00, tél.:549-8608, 544-1794.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, $290.00 par mois, près Canadian-Tire, rue Roussel. Tél.:après 16h00, 543-0938, 543-4023.

CHICOUTIMI: 325 Malraux, 4½, super insonorisé, double stationnement, $400.00, libre 1er octobre, tél.:549-8471.

CHICOUTIMI: Appartements Agora, près centres d'achats, 4½, 3½, entrée indépendante, construction 1986, rue des Crécerelles. Tél.:696-1071.

CHICOUTIMI: 5½, au 2ième étage, 775 chemin de la Réserve. Tél.:545-2526, bur.:543-3291 (Josée).

CHICOUTIMI: voisin Place-Saguenay, 3½, sous-sol, bien éclairé, chauffé, tranquille, moderne. Tél.:543-7550.

CHICOUTIMI: Côte Réserve, 4½ pièces, libre immédiatement. Tél.:543-5764.

JONQUIERE: 5½, très propre, 5 minutes du centre-ville. Tél.:543-2663, 696-4227.

JONQUIERE: 5½, situé rue St-Jules, non chauffé, non éclairé, $400.00. Tél.:548-7103 (jour), 548-1288 (soir).

CHICOUTIMI: 3½, près Centre-ville, eau chaude fournie, non chauffé, non éclairé, $250.00, tél.:548-7938.

CHICOUTIMI-NORD: Grand 5½, rez-de-chaussée de maison, aussi demi-sous-sol, 1190 Roussel, tél.:543-2484.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, 1er octobre, près Zellers, $415.00, Mme Dupuis: 543-4874, 549-3941.

CHICOUTIMI-NORD: grand 5½ moderne, libre immédiatement, un mois gratuit. Tél.:543-6755.

CHICOUTIMI: rue Taché (près Pulperie), 3½ neuf, spacieux, insonorisé, possibilité de choisir couleur tapis, électricité non comprise, $325.00, tél.:545-8957.

CHICOUTIMI: 2½, meublé, chauffé, éclairé, $240.00 par mois. Libre immédiatement. S'adresser au 297 Bégin. Tél.:696-0757.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, 650, Des Hospitalières, près université, aussi 706 rue Alma. Tél.:543-8462, 696-1037, 549-5149.

CHICOUTIMI: 2½, 3½, 5 pièces, 410 Lévis, près cégep, non chauffé, non éclairé, meublé, tél.:696-3296.

CHICOUTIMI: 1244, Duchesne, app. 40, 3½, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $300.00, aussi 4½, tél.:549-5149, 549-0403.

CHICOUTIMI: 3½, neuf, centre-ville, semi-meublé, porte-patio, ultra-chic; aussi 2½ pièces, chauffé, meublé, éclairé, rue Racine, $275.00. Tél.:545-2321.

CHICOUTIMI: 1291-93, boul. Renault, 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, peinture neuve, libre immédiatement. Prix: $280.00 et $310.00 par mois. **Tél.: 549-9717**
Concierge au 35B, Hypolithe, tout près

CHICOUTIMI: LOGEMENTS MEUBLES OU SEMI-MEUBLES, 3½, BOUL. ST-SACREMENT, $325.00, CHAUFFES, STATIONNEMENT, TERRAIN PAYSAGE, BALCON, AUSSI 4½ ET 5½ MEUBLES OU SEMI-MEUBLES, PREMIER ET DEUXIEME ETAGE, $265.00 ET 275.00, 557-559 RACINE EST, AUSSI 3½ 1405 BOUL. RENAUD, PREMIER ET DEUXIEME ETAGE, $245.00, TAPIS, SALLE DE BAIN MODERNE, CHAUFFAGE INFRA-ROUGE, VUE SUR SAGUENAY, STATIONNEMENT, BALCON, TEL.:HEURES DE REPAS, 549-8910, 549-4322.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, situé 650, Des Hospitalières, app. 1, près du cégep, $340.00, libre immédiatement, 545-3706, 549-5149.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, près université, Champs—Elysées, $355.00, tél.:545-4564.

CHICOUTIMI-NORD: quartier St-Luc, 5½, hors-sol, frais peint, libre, non chauffé, non éclairé, entrées avant et arrière, 116 Ste-Hélène, tél.:543-4198.

CHICOUTIMI: 39, boulevard Université, 3½, $300.00, libre immédiatement, tél.:545-0110.

CHICOUTIMI: 3½ neuf, remise intérieure, salle lavage, 2 mois gratuits. Tél.:549-7823, 545-7940.

CHICOUTIMI: 1½ pièce, arrière Place-Saguenay, meublé, tél.:696-4455, 549-0691.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, 4½, non meublé, chauffés, eau chaude, arrière Place Saguenay, libres immédiatement, un mois gratuit. Tél.:548-2015, 548-7560.

CHICOUTIMI: rue Thérèse-Casgrain, quartier Université, près Polyclinique, 3½, 4½, repeints à neuf, PISCINE POUR L'ETE, remise intérieure, porte-patio, entrée avec accès contrôlé, possibilité de lave-vaisselle encastré, service de conciergerie supérieur, stationnement entretenu et individuel, meublé ou semi-meublé si désiré, conditions de location négociable lors de la visite des lieux. Tél.:545-7620 (Jean-Eudes Tremblay) ou 543-1435 et 696-4127 (André Tremblay), 549-1200.

CHICOUTIMI: rue Thérèse-Casgrain, quartier Université, près Polyclinique, 3½, 4½, repeints à neuf, PISCINE, remise intérieure, porte-patio, entrée avec accès contrôlé, possibilité de lave-vaisselle encastré, service de conciergerie, stationnement entretenu et individuel, meublé ou semi-meublé si désiré, conditions de location négociable lors de la visite des lieux. Tél.:545-7620, 675-2585, (M. Tremblay) ou 543-1435, 549-1200 (André Tremblay), ou M. Girard 696-0746.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, aspirateur central, très bien insonorisé, libre immédiatement, $250.00, tél.:545-3133.

CHICOUTIMI: logement coopératif, 5½, non chauffé, non éclairé, libre 1er octobre, possibilité de subvention. Tel.:696-1148, 696-3600.

LOGEMENTS A LOUER

CHICOUTIMI: grands 3½, 5½, arrière des centres d'achats. DEUX MOIS GRATUITS. Possibilité chauffés, éclairés, entrée contrôlée. Surintendant sur place.

TEL.: 545-0556

CHICOUTIMI: 5½, (3 chambres), moderne, stationnement et eau chaude fournie, service de conciergerie, entrée contrôlée, $495.00, tél.:549-4114, (laissez message).

CHICOUTIMI: à sous-louer 3½ non meublé, chauffé, centre-ville, $275.00, tél.:545-1428, 543-7245.

CHICOUTIMI: 4½ hors-sol, beaucoup d'espace de rangement, $350.00 chauffé, 828 McLarren. Tel.:549-4325.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, non chauffé, non éclairé, meublé à neuf, $300.00 par mois. Tél.:543-3922.

CHICOUTIMI: à sous-louer, 4½, chauffé, éclairé, poêle frigidaire fournis, libre 1er octobre, près centre d'achats, tél.:545-0556, M. Jean.

CHICOUTIMI: 2½ meublé, eau chaude fournie, libre immédiatement, tél.:545-8099.

CHICOUTIMI-NORD: 1360 Roussel, 4½, construction neuve, jamais habité, armoires mélamine, grandes pièces, grande remise extérieure, transport en commune à proximité, $350.00, non chauffé, non éclairé. Tél.:543-5619, 696-0400, André Simard.

JONQUIERE: 2252 St-Jean-Baptiste, 3½, semi-meublé, grand et éclairé. Tél.:547-1608, 542-0932.

JONQUIERE: grand 5½, non chauffé, non éclairé, bien situé, $400.00, tél.:542-0429, 547-8136.

JONQUIERE: 3½, meublé colonial, chauffés, éclairés, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, $330.00, au 4078 de la Loire, app.5, libre 1er octobre et 3989, de l'Ecole, app.8, libre 15 septembre, tél.:548-6951, 542-8771, 547-5473.

JONQUIERE: Grand 4½, très propre, $335.00 non chauffé, non éclairé, tél.:547-7463, après 18h00.

JONQUIERE: grand 3½, moderne, libre 1er octobre. Tél.:548-6681.

JONQUIERE: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tel.:547-1456, 547-5286.

JONQUIERE: Rue Nadeau, 5½, non chauffé, non éclairé, UN MOIS GRATUIT, tel.:547-1456, 547-5286.

JONQUIERE: 3½, chauffé, éclairé, meublé, eau chaude fournie, centre-ville. Tel.:547-0969, 547-5286.

JONQUIERE: 4½, neuf, porte-patio, très grand, fenêtres manivelles, remise. Tel.:543-7977.

JONQUIERE: paroisse Ste-Marie, près cégep et hôpital, 3½, 2ième plancher, $265.00, non meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.:547-1873, 542-9343.

JONQUIERE: 4½, rénové à neuf, non chauffé, non éclairé, $325.00 par mois. Tél.:542-5656.

JONQUIERE: 1½, meublé, chauffé, éclairé, entrée indépendante, près cégep, tel.:547-4902.

KENOGAMI: 4½, neuf, libre immédiatement, tél.:547-9244.

LA-BAIE: 2½ et 5½ pièces, $200.00 par mois. Libres immédiatement. Tél.:544-7589.

LA-BAIE: 3½, demi-sous-sol, non chauffé, non éclairé, non meublé, $225.00, libre immédiatement. Tél.:544-7176, 544-2705.

LA-BAIE: 3½, meublé ou semi-meublé, stationnement, balayeuse centrale, premier étage, libre immédiatement, $290.00, eau chaude fournie, secteur Bagotville. Tél.:544-1426, soir:544-9292.

LA-BAIE: 3½, 4½, 5½, près écoles, Alcan, eau chaude fournie, UN MOIS GRATUIT sur bail de 12 mois, 2 mois gratuits sur bail de 21 mois, prix négociable. Tbl.:544-7487.

LA-BAIE: 4½, non chauffé, non éclairé, tél.:544-5992.

LA-BAIE: 4½, rue Alexis-Simard, $300.00 par mois. Tel.:544-5926, 544-4789.

LA-BAIE: 4½, salon double, rénové à neuf, $275.00, tel.:544-2683, 544-4547.

LA-BAIE: 721, rue Victoria, 2½, meublé, chauffé, éclairé, très propre, libre immédiatement, tél.:544-5070, 544-4535.

LATERRIERE: 4½, non chauffé, non éclairé, intersection chemin de l'Eglise et Route 170, libre 1er octobre, $260.00, tél.:549-1345.

LATERRIERE: grand 5½, près base Bagotville, grand terrain. Tél.:678-9553, 678-9968.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4½, chauffé, entrées laveuse, sécheuse, tapis, stationnement, $350.00, au 155 Normandie, tél.:696-1325.

RIVIERE-DU-MOULIN: grand 4½, maison neuve, grand terrain, remise à l'arrière, demi-sous-sol, $370.00, non chauffé, non éclairé. Tél.:jour: 543-5895, soir:545-6712.

RIVIERE-DU-MOULIN: grand 3½, moderne, avec accès sans marche, entrées laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, aspirateur central, patio, remise, stationnement privé, idéal pour personnes retraitées, secteur tranquille, libre 1er septembre. Tél.:543-8068 jour, 545-9761 soir et fin de semaine.

RIVIERE-DU-MOULIN: 3½, non chauffé, non éclairé, $295.00, toiles vénitiennes fournies. Tél.:674-2215, 549-4225.

RIVIERE-DU-MOULIN: 5½, chauffé, fini à neuf, spécial $425.00, tel.:678-2887.

RIVIERE-DU-MOULIN: grand 4½ chauffé, quartier Hamel-&-Fradette, $375.00 par mois, aussi: 3½, chauffé, $270.00 par mois. Tél.:549-0879, 544-2272.

RIVIERE-DU-MOULIN: 3½ et 4½: ST-JEAN-EUDES, 5½, libres immédiatement, tél.:545-1705.

RIVIERE-DU-MOULIN: A sous-louer, 6½, non chauffé, non éclairé, $400.00, tél.:543-7710.

RIVIERE-DU-MOULIN: 3½, semi-meublé, libre immédiatement, $270.00, tel.:549-3053, 544-4169.

RIVIERE-DU-MOULIN: 2½, bien situé, meublé, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, $230.00, tél.:549-7005.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4½, eau chaude fournie, moderne, tranquille, propre, insonorisé. A voir. DEUX MOIS GRATUITS. Tél.:545-0563, 543-5792 (Sylvain).

ST-FULGENCE: deux 4½, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, déneigement compris, remise extérieure, frais peints, $220.00. Tél.:674-2215.

ST-FULGENCE: 4½, $250.00 non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.:674-2494.

ST-JEAN-EUDES: grand 4½, $310.00, 1 MOIS GRATUIT, tél.:548-5188.

UN MOIS GRATUIT: Chicoutimi-Nord: Rue Mgr Laval, Grand 4½, stationnement double, libre immédiatement, tél.:696-1214, 549-7773.

CHICOUTIMI: 344 Marguerite-Tellier, grand 4½, quartier polyclinique, tapis, remise intérieure, stationnement, eau chaude fournie, balcon, $435.00. Aussi grand 3½, centre-ville, $295.00, 545-2197, 549-3890.

A QUI LA CHANCE? Grand 4½, chauffé, fini moderne, libre immédiatement, seulement $345.00 par mois. Tél.:545-9755, 543-4585.

ARVIDA: centre-ville, très joli 2 pièces, meublé, porte-patio, libre 1er septembre. Tél.:548-2128.

ARVIDA: St-Mathias, 2½, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, tél.:548-7408.

ARVIDA: 2749 De Lasalle, 4½, chauffé, libre immédiatement. Tél.:547-0583.

A VISITER: BEL APPARTEMENT: grand 5½, remis à neuf, libre immédiatement, $400.00, situé Hamel-Fradette; aussi 4½ à $395.00, UN MOIS GRATUIT. Tél.:696-0927, 549-1741.

CHICOUTIMI: 4½ pièces, porte-patio, balcon, 5 minutes centres d'achats, libre immédiatement ou 1er octobre, $350.00. Tél.:545-3631, 543-1599, demandez Hélène.

A VOIR: CHICOUTIMI: 3½, chauffé, meublé, éclairé, quelques pas université et cegep, très clair, moderne, $330.00. Tél.:543-1898, 549-9240.

A VOIR: face au Saguenay, boulevard Tadoussac, 4½, moderne, très clair, déneigement inclus, $250.00. Tél.:674-9381.

CHICOUTIMI: Grand 4½, sous-location, 1480, du Poitou, app 3, non chauffé, non éclairé, tel.:549-1805, 545-4642.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, meublé, près Centres d'achats, 425 Massenet, libre immédiatement, tel.:542-4614, 547-5875.

CHICOUTIMI: 2½, 3½, 4½, rue Des Oblats et Jauffret, bon prix. Tél.:543-2689.

CHICOUTIMI: rue Bécard, 5½, près hôpital, chauffé, libre 1er septembre, $460.00, tel.:549-8608, 544-1794.

CHICOUTIMI: 3½ meublé, chauffé, éclairé, des Crécerelles, près Place du Royaume, libre immédiatement, prix variants de $300.00 à $340.00, aussi avec balcon et porte-patio. Tél.:549-5149, 543-2947, 543-8462.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4½, fini moderne, haut maison neuve, libre 1er octobre. Tel.:549-8315, 549-8296.

CHICOUTIMI: 4½ pièces, meublé, chauffé, éclairé. Tel.:545-6235.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, situé au 722, rue Alma, libre immédiatement. Tel.:549-1703.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, situé au 675 des Hospitalières, libre immédiatement, à 2 pas du cégep et université. Tel.:549-1703.

CHICOUTIMI: 4½, 3½, meublé ou non, propre, moderne, idéal pour retraité, $260.00. Tel.:545-6269, 549-4225.

CHICOUTIMI: 2235 rang St-Joseph, 4½, rez-de-chaussée, très propre, non chauffé, non éclairé, $335.00, libre immédiatement, tél.:549-4294.

CHICOUTIMI: 1½, 2½, chauffés, éclairés, meublés, 256 Bégin, sonner apt 24. Tel.:545-1371.

CHICOUTIMI: 2½, rue Alma, meublé, chauffé, éclairé, tél.:545-0149, 549-9950.

CHICOUTIMI: 3½, 4½, meublés ou non, coin Fafard-Taché. Tél.:545-1371 ou 545-0612.

CHICOUTIMI: quartier des Oiseaux, très grand 4½, demi-sous-sol, toutes commodités, dans maison, libre immédiatement, tél.:549-2640.

CHICOUTIMI: 3½ meublé, chauffé, éclairé, 2 minutes Place Royaume, maison privée, $350.00, tél.:549-6628.

CHICOUTIMI-NORD: Grand 5½, chauffé, éclairé, eau chaude, remise intérieure, conciergerie, stationnement, tél.:543-4654, 548-8895.

CHICOUTIMI: Côte-Réserve, 4½, (en haut de Caisse Populaire). Tél.:543-8884, 544-7403.

CHICOUTIMI: secteur Place du Royaume, à sous-louer, 3½, meublé, chauffé, éclairé, propre, libre 1er octobre, $330.00. Tél.:543-8388.

CHICOUTIMI-NORD: 2½, meublé, chauffé, éclairé, tapis, porte-patio, tél.:545-0512.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, non meublé, porte-patio, moderne, libre immédiatement, tél.:549-9628.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, fini moderne, non chauffé, non éclairé, libre 1er octobre. Tél.:549-0546, 549-8315.

CHICOUTIMI: grand 2½, chauffé, non éclairé, semi-meublé ou meublé, très bien situé, idéal pour couple à la retraite, tél.:543-4285.

CHICOUTIMI: rue Price, 4½, libre immédiatement, eau chaude fournie, $305.00, tél.:543-8653.

CHICOUTIMI: arrière Place-du-Royaume, 3½, très grand, beaucoup de rangement, idéal pour personne recherchant tranquillité, libre immédiatement, $415.00, meublé, chauffé, éclairé. Tél.:543-9595, 549-2310.

CHICOUTIMI-NORD: 1256, Vimy, 2½, éclairé, chauffé, meublé, laveuse sécheuse, $280.00, tél.:543-1494.

CHICOUTIMI: 3½, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, près Université et Cégep, libre, $250.00, tél.:549-2439, 543-0122.

CHICOUTIMI, CHICOUTIMI-NORD: 3½, 4½, libres immédiatement. Tél.:545-1334.

CHICOUTIMI: près cégep, 3½, meublé, tél.:549-4133, 549-7320, heures de repas.

CHICOUTIMI: 4½, rue Des Hospitalières, rénové, non chauffé, non éclairé, $390.00, tél.:549-6789.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4½, $350.00 par mois, très propre, peinture récente, tapis, chauffage électrique, stationnement, près église St-Luc. Tél.:543-9705.

CHICOUTIMI: grand 3½, chauffé, éclairé, meublé, eau chaude fournie, près cégep, université et centres d'achats, libre immédiatement et 1er octobre, $335.00 et $350.00 par mois. Tél.:543-9705.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, non éclairé, rang St-Pierre, libre. Tél.:696-3160.

CHICOUTIMI: 685 des Hospitalières, 3½, meublé, chauffé, éclairé, près de l'université, très propre, 330, Champs-Elysées. Tél.:549-1249, 545-6936.

CHICOUTIMI: 3½, Champs-Elysées (centres d'achats), 4½, boulevard Talbot (université), chauffés, éclairés, buanderie, $315.00 à $330.00, premier mois gratuit. Tél.:549-0680, 545-2016, 673-4323.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, très propre, $300.00. Tél.:549-2367, 545-0186.

CHICOUTIMI-NORD: UN MOIS GRATUIT, grand 4½, chauffé, eau chaude fournie, près Centre d'Affaires St-Luc, $360.00. Tel.:678-2443, Caroline 543-3387.

CHICOUTIMI: PLACE PERIBONKA: SPACIEUX 4½, 5½, REPEINTS A NEUF, EXCELLENTE INSONORISATION, EAU CHAUDE FOURNIE, REMISE INTERIEURE, ENTREE AVEC ACCES CONTROLE, SERVICE DE CONCIERGERIE EXCEPTIONNEL, PORTE-PATIO, SITUES AU: 70, 82, 100, 112, 120, 130 DES ECORCEURS. TEL.:543-2399, radio-chasseur 696-8355.

CHICOUTIMI: 3½, près université, meublé, éclairé, chauffé, libre immédiatement, tél.:696-0351, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, UN MOIS GRATUIT. Tél.:543-1563, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: Vimy, 5½ et 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. UN MOIS GRATUIT. Tél.:549-3189, 547-5286.

CHICOUTIMI: Rue Taché, 2½, chauffé, éclairé, meublé, aussi boul Tadoussac, 4½, tél.:547-5286.

CHICOUTIMI: MEUBLES OU SEMI-MEUBLES, 3½, 248, ST-SACREMENT, APP. 5, STATIONNEMENT, TERRAIN PAYSAGE. 4½, 419, LAURIER, PREMIER ETAGE, CENTRE-VILLE; 4½, RUE ST-PAUL, PREMIER ETAGE, GRAND TERRAIN DISPONIBLE; 4½, 557, RUE RACINE EST, PREMIER ETAGE. TEL.:549-4322, LAISSEZ MESSAGE OU 549-8910, HEURES DE REPAS.

CHICOUTIMI: grand 5½, avec vue sur Saguenay, non chauffé, non éclairé, $285.00, au 1581 René-Goupil, libre 1er octobre, tél.:549-6988, 545-1399.

JONQUIERE: A sous-louer, 5½, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, tél.:547-0053, 543-0630.

JONQUIERE: grand 3½, chauffé, éclairé, très propre, stationnement, au 3659 St-Jules, tél.:547-8753.

JONQUIERE: 4½, non chauffé, non éclairé, repeint à neuf, $290.00 par mois, 3891 St-Pierre. Tél.:548-2648.

ARVIDA: PRIX CONCURRENTIEL: 2½, 3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés, libres immédiatement, tél.:548-7478, 547-5286.

JONQUIERE: rue Kitimat 2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, libres immédiatement. Tél.:547-5286.

KENOGAMI: à sous-louer, 4½, haut de maison, $220.00, libre 1er novembre, tél.:542-9185, après 18h00.

LA-BAIE: grand 5½ pièces, 2 salles de bains, stationnement, garage, remise, chauffage électricité et bois, non chauffé, non éclairé, secteur Port-Alfred, libre 1er octobre, $350.00 par mois. Tél.:544-8305.

LA-BAIE: grand 3½, porte-patio, belle vue sur La-Baie, $300.00 par mois. Tél.:544-3189, 544-1006.

LA-BAIE: proximité de la Base, 3½, meublé, chauffé, laveuse-sécheuse, libre immédiatement, $300.00. Tél.:544-3700, 544-2386.

LA BAIE: 3½-4½-5½, libres 1er juillet, 1040 Elgin, $275.00 à $345.00 par mois, tél.:543-7771, 544-7651, M. Gagnon.

LA-BAIE: 4½, secteur St-Marc, foyer, plus salle de lavage, garde-robe de cèdre, plus garage à même, tél.:544-2696, 544-3651.

LA BAIE: 4½, 5½, prix spécial, près de la Polyvalente et de l'Aican. Tél.:544-5084, 544-7601.

LA-BAIE: 7ième Avenue, 5½, non chauffé, non éclairé, $375.00 par mois. Tél.:544-6250.

LATERRIERE: 5½, demi-sous-sol, libre immédiatement, PREMIER MOIS GRATUIT $290.00, tél.:678-2333.

LATERRIERE: 4½ avec sous-sol, dans village, tél.:678-9940 après 16h30.

RIVIERE-DU-MOULIN: 5½, chauffé, eau chaude fournie, 438 Fradette, $475.00. Tél.:545-9449.

RIVIERE-DU-MOULIN: 5½, chauffé, eau chaude fournie, premier étage, aussi 5½, demi-sous-sol, quartier Hamel-Fradette. Tél.:545-0876.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4½, non chauffé, libre immédiatement. Aussi 3½ meublé ou non. Tél.:549-3065.

RIVIERE-DU-MOULIN: un mois gratuit, 3½, meublés, chauffés, éclairés. Tél.:549-4869, 696-1955.

RIVIERE-DU-MOULIN: 3½, non chauffé, non éclairé, stationnement privé, libre immédiatement, tél.:549-3783.

RIVIERE-DU-MOULIN: rue Du Perche, 3½, chauffé, éclairé, meublé, UN MOIS GRATUIT, tél.:547-5286.

RIVIERE-DU-MOULIN: boulevard Saguenay, 3½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $275.00 par mois. Tél.:549-3783, 549-3984.

RIVIERE-DU-MOULIN: boulevard Saguenay, bungalow 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $325.00 par mois. Tél.:549-3783, 549-3984.

RUE JEAN-LANGEVIN: grand 5½, bas maison, libre immédiatement, $350.00, tél.:547-4668.

ST-HONORE: 490, Aéroport, 5½, non chauffé, non éclairé, remise, porte-patio, libre immédiatement, tél.:673-7694.

ST-JEAN-EUDES: 3½, meublé, chauffé, éclairé, rez-de-chaussée, stationnement entretenu, $270.00. Tél.:545-4967 (heures des repas).

ST-JEAN-EUDES: 5 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.:542-0941.

Maisons à vendre(17)

ARVIDA: 2074 De Régina, maison jumelée à vendre, tél.:548-8605.

ARVIDA: 2762 boul. du Saguenay, jumelée, 2 étages, 3 chambres, garage, près centre-ville, $44,500.00. Tél.:548-3225, Jasmin Girard, 548-1221 Entreprises 1221, courtier.

AUBAINE: grande maison, 2 étages, 4 chambres, style victorien, quartier Price, Kénogami, décoration superbe, cuisine et salles de bain modernes, au 1978 rue Perron. Agent s'abstenir. Tél.:542-9222.

Directement du propriétaire



1676-A- 1676-1678, des Maristes, construction neuve, 26x40, pas de voisin avant et arrière, terrain boisé, toit cathédrale, planchers de bois franc, entrée indépendante, 2 planchers de béton, armoires en mélamine, super isolation et insonorisation, qualité supérieure, très belle décoration, faut voir. Logements déjà loués. Possibilité d'occupation, très belle propriété.

Tél.: **696-2406**
Radio: **696-7077**

CHICOUTIMI: 139 St-Denis, cause: départ, extérieur en brique, 4 chambres, sous-sol aménagé, garage, secteur tranquille, prix: $50,300.00. Tél.:695-1701 (Leo Gaudet), 548-1221 (Courtier Entreprises 12-21).

CHICOUTIMI: maison unifamiliale, très propre, prix avantageux, quartier Côte-Réserve. Tél.:543-7360.

CHICOUTIMI: directement du propriétaire, sur la rive de rivière Chicoutimi, luxueux cottage, garage, mezzanine, toit cathédrale, planchers de bois franc, etc... A voir. Tél.:696-4289, 549-0891.

CHICOUTIMI: quartier panoramique, quatre paliers, 2 salles de bains complètes, foyers intérieur et extérieur, abri d'auto, vue superbe sur le Saguenay, $147,000.00 négociable.
LA-BAIE: maison 2 logements 4½ avec garage double, en excellente condition, prix réduit de 10% pour vente rapide.
Daniel Laroche, investisseur pour Rubidan International. Tél.:545-8660, 542-0157.

CHICOUTIMI-NORD: 151 rue Jalbert, superbe petit bungalow, prix intéressant, cuisine mélamine, impeccable. Inf.: Adele S. Tremblay, 543-4015, Le Permanent, 696-4888.

57 500,00$ NEGOCIABLE
CHICOUTIMI-NORD
1457, rue Adam. Bungalow très propre, terrain bien paysagé. Inf.:
INF.:
Jérôme Côté: 549-9255
Ghislain Maltais 542-3434

CHICOUTIMI: DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE, quartier Hamel et Fradette, bungalow 5½, au sous-sol: logement 3½, plus chambre avec salle de bains. Pas de voisin arrière. Prix réduit. Tél.:696-3424.

CHICOUTIMI: 115 Ballantyne, (arrière Place-Saguenay). 761 Dequen, (pas de voisin arrière). CHICOUTIMI-NORD: 740 Delisle, (sous-sol fini). LATERRIERE: 5195 chemin St-Isidore, (garage double). Inf.: MICHEL BRASSARD, Trust General Inc., 543-5511, 549-2590.

CHICOUTIMI: pour investisseur, avec $3,500.00 de comptant, achetez un deux logements et un garage et payez votre investissement dans la première année, prix: $53,500.00, rue Price. Tél.:695-2033.

ST-AMBROISE: maison neuve, 4 chambres, sous-sol fini, clapboard, tél.:672-2802.

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: maison canadienne, 26x42, briques, abri d'auto, foyer, remise extérieur 13x17, terrain 90x120 paysagé, au 2263, de Dieppe, Arvida, prix: $100,000.00. Tél.:548-4972.

Maison Habitec 2000
A VENDRE
415, Verdun, Chicoutimi-Nord



2 chambres surélevées, cuisine et vivoir à l'avant, plafond cathédrale, porte-patio, extérieur calcicote et acier, grand terrain.

LES HABITATIONS DU FJORD 2000 inc. 543-5501

JONQUIERE: maison unifamiliale, à multiples appartements, patio, bien paysagé, armoires mélamine, intérieur rénové, sous-sol, garage. Prix réduit. Visite libre. Inf.:695-0380.

JONQUIERE (ARVIDA): directement du propriétaire, maison unifamiliale 26x38, 3 chambres, sous-sol entièrement fini, 2 salles de toilette, abri d'auto, remises, terrain paysagé 65x110, prix raisonnable. Tél.:548-7490.

JONQUIERE: quartier hôpital, résidence unifamiliale, 3568, St-Bernard, prix réduit, visites libres. Tél.:695-0380.

JONQUIERE: split-level avec abri d'auto, sous-sol fini pour local commercial, au 4006 Châteauguay, coin St-Jean-Baptiste. Tél.:542-5040, 542-5308.

JONQUIERE: directement du propriétaire, 28x40, tout brique, style canadien, site enchanteur, bord de Rivière-Aux-Sables, 4088 des Saules. A voir. Tél.:547-6119.

JONQUIERE: modèle unique, moderne, à paliers, toit cathédrale, puits de lumière, salle de séjour, tout brique, piscine, paysagée, avec revenu de $360.00 par mois, impeccable. Libre immédiatement. FAUT VOIR. Tél.:695-2033.

LA-BAIE: 2111, 9ième Avenue, directement du propriétaire, bungalow 34x43, avec revenu, garage, entrée double asphaltée, très propre, à voir, tél.:544-1627.

LA-BAIE: maison ouverte aux visiteurs, 155 J.T. Tardif, bungalow 27x40 avec garage, vue sur la baie, inf.: J. Beaudoin, Remax La Baie, 544-4781.

LA-BAIE: 1½ étage, 4 chambres, sous-sol fini, planchers bois, avec revenu, $70,000.00, tél.:544-6788.

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE



Secteur Place du Saguenay, 10½ pièces, 3 chambres, salon, salle à dîner, cuisine, bain tourbillon, bain sauna, air climatisé, système d'alarme, humidificateur, purificateur d'air, sous-sol fini, bibliothèques, garde-robe de cèdre, foyer intérieur et extérieur, bar, piscine creusée 16 x 32 avec plongeon, échelle et glissade, 2 remises, abri d'auto, entrée double, entièrement paysagé, qualité supérieure.

Tél.: 696-7077 radio
696-2406 rés.

RIVIERE-DU-MOULIN: 213 Normandie, directement du propriétaire. Duplex 34x36. Bloc de béton fini stuc. Sous-sol aménagé, garage double. Tél.:549-1341.

Maisons à louer(18)

ARVIDA: libre immédiatement, belle résidence, 2310 rue Hébert, 5 chambres à coucher, salle de séjour, salon et salle à dîner, foyer, chauffage électrique, grand terrain clôturé, option d'achat si désiré, bail jusqu'au 1er juillet 1988, tél.:548-6889.

ARVIDA: quartier Manoir du Saguenay, 4½ sur 2 étages, avec sous-sol, $425.00, libre immédiatement, tél.:548-2770. Possibilité de vendre.

ARVIDA: semi-détachée, 5½, 2 étages plus sous-sol, terrain paysagé, coin paisible, $425.00, libre. Tél.:548-3273, après 17h00.

CHICOUTIMI: duplex, 6 pièces, plus sous-sol, sur Champs-Elysées, près centres d'achats et écoles, libre début septembre, $550.00 par mois. Tél.:696-3347 après 17h00.

CHICOUTIMI-NORD: 1874, Roussel, 5½, avec sous-sol, 2 salles de bains, vue panoramique, à voir. Tél.:543-5741, 673-7243.

CHICOUTIMI-NORD: 220, Beaujelais, 5½, très propre, libre 30 août, prix réduit $410.00, tél.:696-0658 ou 542-9803.

CHICOUTIMI: maison 5 pièces, 2 grandes chambres à coucher, arrière centres d'achats, tél.:545-0698.

CHICOUTIMI-NORD: semi-détaché, 2 chambres, 2 salles de bain, très propre, $450.00 mensuel, tél.:696-2018, 543-2593 demander Bernard.

CHICOUTIMI-NORD: 5½ pièces, dans maison jumelée, cuisine décorée moderne, toiles vénitiennes incluses, endroit tranquille, $425.00 mensuel. Tél.:543-7130.

CHICOUTIMI: Chemin-de-la-Réserve, $425.00, non chauffée, non éclairée, très propre. Tél.:545-3078.

CHICOUTIMI-NORD: bungalow 5½, toiles vénitiennes, non chauffée, non éclairée, $350.00, tél.:543-9244 après 18h00.

CHICOUTIMI: 554 des Pluviers, unifamiliale, sous-sol fini, 5 chambres, vénitiennes et lave-vaisselle fournis, $650.00 mensuel, tél.:549-7209.

FALARDEAU: Lac Clair, chalet meublé, pour la période du 1er octobre au 30 avril, $450.00 non chauffé, non éclairé, tél.:543-4813, 673-7760, après 17h00.

JONQUIERE: duplex 4½, sur 2 étages, 2 salles de bains, cuisine moderne, libre immédiatement. Tél.:542-1119, 542-8856.

LA-BAIE: jumelée, 3 chambres, lave-vaisselle, remise extérieure, $430.00, non chauffée, non éclairée, libre 1er octobre. Tél.:544-8894.

LA-BAIE: jumelée, 3 chambres, lave-vaisselle, remise extérieure, $430.00, non chauffée, non éclairée, libre 1er octobre. Tél.:544-8894.

RIVIERE-DU-MOULIN: Jumelée, ultra moderne, 3 chambres, 2 salles de bain, grand salon 12x20, plusieurs commodités, stationnement double. A voir. Tél.:545-9470, 696-1404.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4½ chauffée, non éclairée, stationnement privé, libre immédiatement, conviendrait pour commerce ou bureau, tél.:549-3783.

ST-FULGENCE: 5½, libre 1er octobre. Tél.:674-2890 après 18h30.

MAISON A LOUER
CHICOUTIMI-NORD: maison, grand 5½ pièces, très propre, terrain clôturé, quartier Vanier. Possibilité Location/Achat. Prix: $425/mois. Libre immédiatement. Aussi: 5½ pièces, demi-sous-sol, $385/mois.
Tél.: **549-8306** ou **696-2225**

Maisons mobiles à vendre(19)

FLORIDE, FORT-LAUDERDALE: maison mobile 55', $9,000.00 canadien. Tél.:547-1049.

JONQUIERE: à déplacer 12x64, aucun passage, 2 chambres, très propre, laisse aussi patio avant, en bois avec bancs, si désiré rallonge 12x16. Tél.:542-8380.

LA-BAIE: maison mobile 12x55 avec poêle combustion lente, près centre d'achats, prix abordable. Tél.: après 18h00 544-1143 Martine.

LATERRIERE: maison mobile, garage, terrain aménagé, conditions exceptionnelles. Fiducie Prêt et Revenu, 549-5391.

MAISON-MOBILE 14x64, grand terrain, garage, piscine, tél.:547-6580.

Terrains à à vendre(21)

CHICOUTIMI: 1 TERRAIN RUE DES PERDRIX, PRET A BATIR, AUSSI 6 TERRAINS, OUVERTURE DE LA RUE CHARDONNERETS AU PRINTEMPS, QUARTIER DES OISEAUX, COMPTANT 10%. TEL.: 549-8910, 549-4322 LAISSEZ MESSAGE.

LOT A BOIS, avec 2 magnifiques terrains paysagés, prêts pour construire. (3 milles de Jonquière). Tél.:547-0012, 547-4935.

TERRAINS BOISES PRETS à construire, rue Nadine et Fillion à Chicoutimi-Nord. Inf.: C.A. Gauthier, 543-8211, P. Pilote 543-1979.

Autos à à vendre(30)

ABSO FAITES VENDRE votre auto dans la cour chez Racino. Transfert d'auto au particulier. Tél.:695-2555, 695-2190.

ACADIAN 1984, très bonne condition, 44,000 kilomètres, tél.:545-8210, après 17h00.

AUBAINE: LADA 1984, toit ouvrant, pièces de rechange, BAS PRIX, tél.:547-2726.

AUBAINE RENAULT 5 GTL, sport, 1982, 4 roues mags, manuelle, système de son, très bonne condition, $1,500.00, tél.:545-6763.

AUDI COUPE 1983, excellente condition, 5 vitesses, tout équipée, tél.:545-9879.

BUICK SKYLARK 1981, propre, prix à discuter. Tél.:549-6210.

CADILLAC 1980 Sedan de ville, très propre, prix à discuter. Tél.: jour 548-7103, soir: 548-1288.

CAMARO 1984, V-6, automatique, 56,000 kilomètres, excellente condition. Tél.:542-9167 après 17h00.

CHEVETTE 1982, 41,000 kilomètres, un seul conducteur, état neuf. Tél.:547-1569.

CHEVROLET FALILIAL MALIBU CLASSIC 1979, tél.:549-3084.

CHRYSLER LASER 1986, injection électronique, tout équipée, reprise de finance, tél.:547-4149.

CHRYSLER DETONA 1987, automatique, blanc, 6 kilomètres, toit ouvrant, vénitiennes, miroir électrique, cruss control, prix à discuter. Tél.:549-6648, jour, 544-8718, soir.

CHRYSLER NEWPORT 1977, en bon état, $400.00, tél.:696-2393.

CORVETTE 1979, toit de verre en T, automatique, V-8, air climatisé, vitres électriques, équipée de A-a-Z, très belle voiture sport. Automobiles Ghislain Leroux Inc., tél.:696-1774.

CORVETTE 1979, très bon état. Tél.:276-2283.

DODGE Aries K 1982, 4 cylindres, automatique: BUICK Skylark Limited 1981, 6 cylindres, automatique, tél.:543-5882, 543-4051 soir.

DODGE 1951, originale, refait à neuf, vente rapide, cause: départ. Tél.:674-9268.

FIERO SE 1984, automatique, blanche, intérieur gris. Tél.:673-3119 (après 17h00).

FORD CAPRI 1981, toit ouvrant, 8 cylindres, très propre, aussi FORD ESCORT 1986, automatique, radio am-fm, très très propre, tél.:668-3584, 662-3356.

FORD ESCORT-EXP 1986, moteur EFI-1.9, avec garantie prolongée 5 ans, $9,500.00 négociable. Tél.:481-2152.

FORD ESCORT 1981, 70,000 kilomètres, peinture neuve, très propre, bonne mécanique. Tél.:542-3372.

FORD ESCORT-L, 1984, 41,000 kilomètres, manuelle, 5 vitesses, impeccable, $4,900.00. Tél.:542-9664.

FORD LINCOLN 1983, très bonne condition, prix à discuter, tél.:696-4627.

FORD MUSTANG 1981, 4 cylindres, 4 vitesses, manuelle, peinture neuve, moteur 18 mois, 17,000 kilomètres, $2,500.00. Tél.:542-0023, après 17h00.

HONDA ACCORD 1980, manuelle, 5 vitesses, tél.:549-3084.

HONDA Accord LX 1985, 34,000 kilomètres, automatique, très propre, bon état, tél.:543-7198, après 17h00.

HONDA CIVIC 1980, manuelle, 5 vitesses, très bon état, $1,900.00. Tél.:544-3484.

HONDA ACCORD LX, 1986, impeccable, 33,000 kilomètres. Bicycle BMX, état neuf, et C.C.M., fillette, $70.00. Tél.:549-5910.

JETTA GL 1985, 56,000 milles, 4 portes, 5 vitesses, radio AM/FM cassette, toit ouvrant, impeccable, tél.:543-8145, heures bureau, demandez Bonneau.

JIMMY 1983, 4x4, 59,000 kilomètres, 4 cylindres, 5 vitesses, marche-pied, toit ouvrant, $7,300.00 négociable. Tél.:542-9970.

LINCOLN 1981, 4 portes, entièrement équipée, excellente condition, offre raisonnable acceptée. Tél.:542-6782.

MAXIMA 1985, balance de garantie internationale, très propre, $14,995.00, tél.: bur. 547-4731, rés.:672-4230.

MERCEDEZ 300 SEL 1970, excellente condition, pour collectionneur, tél.:696-2476.

MERCURY Lincoln Continental 1986, tout équipé, très propre, prix à discuter, tél.:696-0006, 696-0277, Richard.

MERCURY MONARCK 1980, mécanique très bonne condition, $900.00, tél.:542-2734.

NISSAN PULSAR-NX 1985, 40,000 kilomètres, 1.6 litres, 5 vitesses, garantie jusqu'à 80,000 kilomètres. Tél.:543-6560.

NOVA 1979, 90,000 kilomètres, prix: $950.00. Siège d'auto $25.00. Tél.:543-1321.

PLYMOUTH Horizon 1984, 78,000 kilomètres, automatique, très bonne condition, $3,900.00, tél.:543-9662.



R. GASTON BOUCHER, c.a. Agent ass.
PROPRIETES A REVENUS
COMBIEN VAUT VOTRE PROPRIETE?
Appelez-moi
RE MAX SAGUENAY INC.
Bur.: 545-1515
Rés.: 549-0021

PLYMOUTH Turismo 2.2 1984, 38,000 kilomètres, très bon état, tél.:545-8233 ou 543-4994.

PLYMOUTH Horizon 1986, 30,000 kilomètres, 5 vitesses. Tél.:545-1748.

PLYMOUTH VOYAGEUR 1987, à vendre ou tranfert contrat location, 13,000 kilomètres, tél.:676-2594.

PLYMOUTH HORIZON TC-3 1980, automatique, 48,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:549-4431.

PLYMOUTH RELIANT 1981, très bonne condition, peinture neuve, tél.:696-3058.

PONTIAC Grand-Prix 1979, 86,000 kilomètres, très très bonne condition, prix à discuter. Faut voir. tél.:672-2303 heures repas, 672-4486.

PONTIAC PHOENIX 1980, 2 portes, 6 cylindres, très propre. Tél.:jour: 544-7533, soir: 549-7175, demandez Vic.

PONTIAC 6000, 1985, 2 portes, équipement complet, état neuf, tél.:548-1817.

PONY GLS 1985, manuelle, 50,000 kilomètres, $5,500.00. Tél.:543-7492, 543-0257.

RABBIT diesel 1982, parfaite condition, mecanique A-1, 4 portes, 5 vitesses, cause: départ. Tél.:543-9866.

TEMPO-GL 1985, 16,000 kilomètres. Tél.:542-7223.

TOYOTA Corolla 1979, parfaite condition, peinture neuve, $2,000.00, tél.:349-2122.

TRANS-AM 1979, mécanique et carrosserie en bonne condition, tél.:548-8605.

VOLKSWAGEN COCCINELLE 1974, carrosserie et mécanique impeccable, acheteur sérieux, tél.:543-0947.

Bateaux à à vendre(32)

BATEAU-MAISON, 37 pieds, équipé au complet, prix d'aubaine, tél.:542-6532, après 17h00.

BAYLYNER 23 pieds, Command Bridge 1980, tout équipé. Tél.:543-5291, 543-3942.

BROWNING Slalom Gun, 80 litres, voile 6 mètres en Mylar, $800.00, tél.:543-0586, Christian.

CHALOUPE SUNRAY 1977, moteur 120 forces, pied OMC bon état, tél.:548-1018.

CRUISER INCOPORATED 25', 1982, excellente condition, équipement complet, couche 8 personnes, prix d'aubaine, tél.:343-2486.

PLANCHE à voile Sailboard 295, 115 litres. Tél.:547-0735.

VOILIER EDEL 540, quillard, 6 voiles, remorque 4 roues, moteur, couche 4 personnes, toilette, tél.:542-2613, 547-5384.

Camions à à vendre(33)

BRONCO XLS, 1985, $11,500.00, manuelle, tél.:549-4812.

DODGE RAM D-150 1985, ½ tonne, moteur 6 penché, transmission 4 vitesses manuelle, 41,000 kilomètres, support de chaloupe, $8,500.00. Tél.:672-4570.

FORD F-250, 4x4, 1980, très propre, acheteur sérieux, FAITES VOTRE OFFRE, tél.:548-1817.

FORD PICK-UP F-150, cab ½, 1980, très propre, $5,200.00, tél.:549-7797.

FORD PICK-UP RANGER 1986, 6 cylindres, 47,000 kilomètres, boîte fibre de verre, genre campeur avec porte arrière. Idéal pour commerce ou livreur, tél.:543-9986, 543-2464.

FORD pick-up, F-150-XL, king-cab, 1985, automatique, 6 cylindres, 80,000 kilomètres, mécanique A-1, tél.:545-6187, 543-1283, 696-4205, 549-9343.

FORD RANGER 4x4, STX, 1987, Edition Spéciale, 9,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:heures des repas, 547-0720.

FORD RANGER SUPER CAB 1987, V-6, automatique, ratchet, bas millage, 12,000 kilomètres, balance de garantie 6 ans 100,000 kilomètres; aussi 4 roues SUZUKI LTF 300-E, 1987, tout équipé, avec supports à canaux, à essence, dossier, siège arrière, coffre à bagages, n'ayant presque pas servi, 400 kilomètres, si intéressé, tél.:343-3895.

FORD 1979, super-cab, boîte fibre de verre, automatique, 8 cylindres, 4 pneus neufs. Tél.:543-5175. 101 de Gaule, Chicoutimi-Nord.

JEEP CHEROKEE 1978, 8 cylindres, automatique. Motoneige Citation SS-80. Tracteur de ferme. Tél.:548-8012.

JEEP CJ-5, 1978, très bonne condition, avec gratte hydraulique, 4 pneus neufs 35 pouces (mud-terrain), prix à négocier, tél.:542-1207, après 18h00.

JEEP Renegade CJ-7 1984, tél.:696-0719.

JEEP WAGONNEER 1979, 360, 45,000 milles, tout équipé, bonne condition, $3,450.00, faut voir. Tél.:548-9761.

PANEL ANCIEN FORD ECONOLINE, 1961, très bonne carrosserie et mécanique, $1,500.00 discutable, tél.:543-5095.

PANEL ECONOLINE F-100, 1978, $1,400.00, tél.:543-9888.

PICK-UP DATSUN Nissan King-Cab, 1984, très propre, A-1, $5,500.00. Buick 1939, originale, $8,000.00. Tél.:275-1716.

PICK-UP DATSUN 1983, radio-cassettes Blaupunk, peinture neuve, $4,900.00. Tél.:542-3167.

PICK-UP DODGE RAM 1982, 6 cylindres, jamais sorti l'hiver, bleu 2 tons, état neuf, aussi PICK-UP CHEVROLET SILVERADO, 1985, 20,000 kilomètres, garantie transférable, radio am-fm, tél.:668-3584, 662-3356.

PICK-UP FORD RANGER-XL 4x4, 1983, 60,000 kilomètres, boîte fibre de verre, très bonne condition. Tél.:275-4161.

PICK-UP FORD CLUB-CAB 1976 avec cabine en fibre de verre, 8 cylindres, automatique, très propre, tél.:548-3739.

TOYOTA LAND-CRUISER 1974, 4x4, excellente condition, prendrais échange contre camion Ford F-100 ou F-150. Tél.:347-5152.

JIMMY 4x4, 1973, 305 po.cu., très bon état, valeur: $600.00. Tél.:678-2509.

VAN G.M.C. 1973, 6 cylindres, manuelle, refait à neuf, $1,500.00, 4 pneus d'hiver, de Topaz 175-80R13. Tél.:544-4145.

Machinerie(34)

BACKO pour attache hydraulique 3 points. Tél.:549-2125.

MOISSONNEUSE-BATTEUSE John-Deere 4,400, prix: $12,500.00. Tel.:662-5581.

Motos à vendre(35)

ECHANGERAIS une chaloupe aluminium 12½ pieds, avec moteur Evinrude 6 forces, contre 4 roues, en bonne condition, tel.:662-2189.

HONDA INTERSTATE 1985, 12,000 kilomètres, équipée avec side-car, radio, parfaite condition, $7,000.00. Tél.:677-2051.

HONDA V-65, SABRE, 1984, 11,000 KILOMETRES, PRIX A DISCUTER. TEL.:APRES 17H00, 547-3095.

HONDA 500 MAGNA V-30, 1984, état neuf, tél.:544-2404, 544-1273.

KAWASAKI NINJA 600, 1985, achetée neuve à $4,200.00 juillet 1986, laissée $2,500.00. Tél.:547-7020.

KAWASAKI VOYAGER 1300cc, 1985, tél.:548-3739.

QUADSPORT 230, 1986, $2,000.00, tél.:544-4145.

QUATRE ROUES Warrior 350, 1987, avec démarreur électrique, reculon, excellente condition, presque pas servi, $3,500.00. Tél.:672-2345.

SUZUKI GSXR-1100, 1986, couleur jaune, parfaite condition. Tél.:après 17h00, Guy, 544-4046.

YAMAHA Virago 1000 1985, 3,000 kilomètres, tél.:548-6689.

YAMAHA YZ-125 1982, très propre, Prix: $800.00 discutable, tél.:481-2503.

4 ROUES SUZUKI 1987, 230, automatique, très propre, prix: $2,500.00. Tél.:543-9442.

Motoneiges à vendre(36)

MOTO-SKI FUTURA 500, 1981, moteur neuf, carrosserie très propre, toile, dossier, prix à discuter, tél.:544-7936.

Pièces et accessoires(37)

ACHETONS autos pour pièces si complet, Gilbert Autos Inc., 543-8361.

BOITE fibre de verre pour pick-up ½ tonne. Tél.:545-8733.

DEUX ROUES pour pick-up Ford, tél.:543-5764.

Remorques(38)

MINI REMORQUE Easy-Hauler, boîte 48x40, avec couvert en vinyle. Tél.:545-0375.

REMORQUE double, parfaite condition, $325.00, tél.:544-3942, Diane Simard.

REMORQUE 4x8, en excellente condition, prix à discuter. Tél.:545-7956.

Roulottes à vendre(39)

CENTURION 18½', très bon état, prix: $3,000.00. Tél.:549-6958.

ROULOTTE Apalache 1974, 27', avec cuisinette. Tél.:349-3414, 549-4203.

ROULOTTE Alpine, 16', avec auvent, cuisinette, tout équipée. Prix à discuter. Tél.:543-6238.

ROULOTTE CITATION 18½'. Visible au Jardin de Mon Père. Tél.:549-2948, 544-8947.

Tracteurs à vendre(42)

MAGNIFIQUE TRACTEUR de ferme JOHN-DEERE, no 1030, diesel, modèle récent, avec tondeuse, souffleuse et chaine. Etat neuf, tél.:547-0012, 547-4935.

Véhicules divers(43)

CHENILLE J5, Etat neuf, 6 cylindres, 4 vitesses, remorques de transport, $10,500.00. Acheteur sérieux seulement, tél.:548-2498, soir.

DUNE-BUGGY téléguidé, tout équipé, $375.00. Tél.:544-2207 après 18h00.

DUNE-BUGGY, mécanique Volkswagen. Ford Granada 1977, moteur 302, 34,000 milles. Faites votre offre. Tour à bois Rockwell, avec couteaux. Ordinateur TRS-80. Tél.:543-1618, 343-3979, soir seulement.

Enseignement Cours(50)

COURS DE PEINTURE: pour adultes et enfants. Tél.: entre 16h00 et 18h00 543-7345 André Tremblay.

Cours de TECHNIQUE NADEAU par un professeur formé du Centre de Yoga Colette Maher Inc., tél.:545-1602.

INSCRIPTION

Ecole de Couture et Artisanat du Saguenay enr.

vous offre des cours de:
— Couture industrielle
— initiation du dessin de mode
— confection de patron
— couture domestique débutant et avancé
— artisanat (courtepointe & broderie int.)

DATE:
2 ET 3 SEPTEMBRE 1987
DE 15H00 A 20H00

Endroit: 326, rue Hôtel-de-Ville
Chicoutimi, P.Q.
Pour informations:
543-6892 - 545-3570

COURS de natation pour débutants, adultes et enfants, Route 170, Chicoutimi, tél.:549-8401.

COURS d'orgue et de guitare à mon domicile, pour adultes seulement, tél.:548-8012.

COURS SOMMAIRE en tricot, à mon domicile, tél.:547-4165.

Occasion d'affaires(51)

TROUVONS maisons et immeubles à logements pour investissements. Daniel Laroche, investisseur pour Rubidan International. Tél.:542-0157, 545-8660.

Offre de service(52)

A-ATTENTION: MASSEUR professionnel, massage pour homme ou femme. Pour rendez-vous tél.:542-6200.

A BAS PRIX: Les Rénovations Générales Enr., aménagement extérieur, tourbe, pierre, plantation, pavée uni, entretien de pelouse, excavation de tout genre, estimation gratuite. Tél.:544-1638.

CURRICULUM VITAE: rédaction professionnelle, personnalisée. Traitement de textes. DACTYLOGRAPHIE, SECRETARIAT EXPERT: 696-2959.

DAME avec expérience pour garder des enfants à son domicile à la ½ journée, journée et semaine. Grand espace de jeux, très bonnes références, Secteur St-Joachim, tél.:696-1857.

DAME avec expérience garderait enfants à son domicile, St-Isidore. Tél.:549-8121.

DAME garderait enfants 2 à 5 ans, à son domicile, quartier des Peintres, tél.:542-3158.

DAME possédant automobile, offre ses services comme dame de compagnie ou pour faire du ménage, à la ½ journée ou à la semaine, tél.:549-9297, après 17h00.

DAME responsable garderais enfants dans quartier Vanier, tél.:545-2160.

DESSINATEUR avec expérience, plans de maison, multiplex, etc... Serge Gagnon, tél.:543-1574.

EBENISTERIE-MENUISERIE, finition de sous-sol, préparation pour l'hiver. Tél.:673-3429.

FABRICATION, rénovation, maison, armoires, meubles, patio, remise, balançoire, clôture et décapage. Estimation gratuite. Tél.:549-4935, 549-9459.

GARDERAIS enfants de 0 à 5 ans, du lundi au vendredi, face Charles-Gravel, tél.:543-2236.

HOMME OFFRE SES SERVICES pour tous genres de menuiserie. Tél.:547-3329.

INSCRIPTIONS: GARDERIE KIRI, du 26 août au 2 septembre, tél.:547-3159.

LES ARMOIRES GL INC.: armoires en démonstration, 25 ans d'expérience, prix compétitifs. Tél.:548-1231.

MENUISIER offre ses services pour travail général. Tél.:545-1334.

PERSONNE de confiance offre ses services pour garder un enfant à son domicile, lundi au vendredi, quartier St-Georges, Jonquière. Tél.:542-8457.

PERSONNE AVEC expérience offre ses services pour garder des enfants à son domicile, tél.:696-0691.

POUR faire des ménages à la journée, avec expérience, tél.:543-9121.

RENOVATON et construction de toiture. Tél.:549-3559.

SPECIALITE: anti-rouille automobile, pour aussi peu que $30.00 pour automobile complète, tél.:549-2187.

SURVEILLANCE VACANCES ENR. Pendant votre absence nous nous occupons de surveiller votre résidence: animaux, courrier, plantes, etc. INF.:549-5981 ou 549-6897.

Personnel demandé(53)

ACHETEUR(SE) demandé(e) avec expérience pour magasin de vêtements pour dame de renommée à Jonquière. Disponibilité. Faire parvenir curriculum, vitae à: C.P. 2044, Jonquière, G7X 7X6.

AIDE-FAMILIAL(E) demandé(e), arrière Place-du-Royaume, à la semaine. Tél.:soir: 549-1206.

BESOIN de candidat(e)s sérieux(ses) pour poste de représentant(e)s, bonne rémunération, auto nécessaire, demeurer à Jonquière. Tél.:547-7002.

RECHERCHE Candidates pour Miss Inédit 87, date limite d'inscription 15 septembre, bourses et cadeaux pour les gagnantes. Communiquez avec Nicole, 547-0555.

BESOIN immédiatement aide-domestiques, gardien(ne)s d'enfants, à Toronto et Montréal, salaire: $125.00 et plus par semaine, logé, nourri. Agence Unique Nanny, demandez Lisette Girard, 1-418-662-9373.

COMPAGNIE déjà établie depuis 6 ans au Saguenay, est en pleine période de recrutement. 12 personnes demandées à temps et temps partiel. $7.95 et plus de l'heure. Voiture nécessaire. Tél.:548-2213.

CONSULTANTE de la couleur demandée: pas d'expérience nécessaire, temps partiel ou temps plein, entraînement gratuit. Apprenez à enseigner le soin de la peau, le maquillage et l'harmonie de la couleur. Potentiel de revenus très élevé, opportunité d'avancement. Pour entrevue, composez 547-7643 entre 9h00 et 11h00 a.m.

DEMANDE personne pour garder à la maison, 2 enfants, 4 ans, 6 ans. Tél.:545-2917.

JOCUS. LES CONSEILLERS EN JOUETS. Le développement de l'enfant par le jeu vous intéresse. Vous avez le sens de l'organisation. Vous désirez une occupation intéressante et bien rémunérée... Devenez conseiller(ère) en jouets. Inf.: sans frais 1-800-361-3161 ou 668-7317.

LADY-FINELLE, enseignez le soin de la peau, les techniques du maquillage et de la couleur, entraînement complet fourni, pas d'expérience nécessaire, pas d'investissement, excellent revenu. Pour plus de détails et entrevue, composez: 542-1134, de 9h00 à 11h00 a.m.

LA FONDATION UNIVERSITAS est à la recherche de représentants(es) pour offrir son plan de bourses d'études. Les candidats(es) doivent posséder une automobile, avoir une bonne instruction, une bonne réputation et le désir de réussir dans une nouvelle carrière. Pour entrevue, 543-0185.

NOUS SOMMES à la recherche d'un(e) représentant(e) pour faire la vente d'articles publicitaires. Le(la) candidat(e) devra posséder un minimum d'une année d'expérience de vente, être âgé(e) entre 25 et 35 ans, doit possséder son automobile. Rémunération: à la commission. Pour entrevue: 542-3857.

PERSONNEL DEMANDE, Barmaids et disque-jockey animateur, tél.:547-5363.

PLOMBIER, compagnon et apprenti demandé, pour travailler à l'année à Montréal. Plomberie West Island, tél.:1-514-728-8844.

RECHERCHE dame de compagnie pour personne âgée ne nécessitant aucun soin, les fins de semaines et au besoin. Tél.:696-2405.

REPRESENTANT(E) et GERANT(E)-ADJOINT(E). Recherche 2 personnes posées pour m'aider dans mon entreprise d'appareils électro-ménagers. Formation assurée. Aucune expérience requise. Libres immédiatement. Pour rendez-vous, tél.: M.Roy, 549-6007.

SERVEUR(SE) demandé(e), avec expérience bar et table, pour restaurant-bar le 400 Coups. Tél.:542-0400.

SERVICE d'un(e) gardien(ne), au domicile de l'employeur, un enfant, lundi au vendredi, secteur polyclinique, Chicoutimi. Tél.:696-4857.

SERVICE d'un(e) gardien(ne), chez l'employeur, 3 enfants. Tél.:après 17h00, 544-6986.

SERVICES d'un(e) gardien(ne), chez l'employeur, 3 enfants, lundi au vendredi, secteur Shipshaw. Tél.:547-6764, Johanne.

VENDEURS(EUSES) demandé(e)s pour la vente de chocolat, transport fourni. Tél.:547-5378.

A vendre ou à échanger(61)

EDIFICE A LOGEMENTS moderne, situé Chicoutimi, revenu possible $30,000.00 à $35,000.00, accepterais échange comme comptant. Tél.:545-6269, 549-4225.

Ameublement(62)

ACHAT ET VENTE de poêle, réfrigérateur, laveuse. Nous payons comptant et allons les chercher. TELE-REFRIGERATION 333 INC: 696-3537.

ACHAT cuisinières, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses. Tél.:695-1202.

AMEUBLEMENT NEUF idéal pour 3 appartements, provenant de l'exposition provinciale, $1,995.00, très beau, mise de côté, conditions de paiement. Sur rendez-vous seulement, AMEUBLEMENT CAPRI, 547-9524.

BIBLIOTHEQUE moderne, neuve, série de 3, $399.00, avec lumières. Rendez-vous seulement, AMEUBLEMENT CAPRI, 547-9524.

ENSEMBLES de salon, de cuisine, style canadien, $600.00 tout compris. Tél.:549-8288.

LIT CAPITAINE superposé avec matelas, très bon état, prix à discuter, tél.:542-3158.

MENAGES NEUFS complets 3 pièces, comprenant: salon, mobilier de chambre, mobilier de cuisine, $1,295.00. Conditions de paiement, mise de côté. Sur rendez-vous seulement, AMEUBLEMENT CAPRI, 547-9524.

MOBILIER de cuisine, style villas, 4 chaises et chaise capitaine, prix à discuter, tél.:549-1052.

MOBILIER de chambre 3 morceaux, matelas neuf, prix à discuter. Tél.:543-7866.

MOBILIER DE SALON, 3 pièces, état neuf, laissé à $125.00, tél.:545-9997.

MOBILIER de salon en cuir, importation d'Italie, 3 mois d'usure seulement, valeur: $4,500.00, excellent prix. Tél.:696-4208.

MOBILIER DE SALON, causeuse et fauteuil, style colonial, $250.00. Tél.:547-5301.

MOBILIER de salon Elran avec 3 tables, deux mobiliers de chambre style moderne, gagnés lors d'un tirage. Tél.:696-2975.

Mobilier de salon, divan, fauteuil, 2 tables, style colonial, impeccable, tél.:696-1994.

PAYEZ moins cher, meubles neufs directement de l'entrepôt, mobilier de salon modulaire $695.00, mobilier de chambre modulaire 9 morceaux $795.00, mobilier de cuisine 5 morceaux $439.00, choix de couleur, mise de côté. RENDEZ-VOUS SEULEMENT, Ameublement Capri, tél.:547-9524.

POELE électrique, très bon état, $65.00. Tél.:après 17h00, 549-1075.

POELE 220 volts: $150.00, réfrigérateur $275.00, lay-Z-boy: $100.00, lit 54: $100.00, stereo: $60.00, tél.:547-2313.

2 matelas-sommiers 39, 1 base de lit, tél.:696-2983.

Animaux(63)

CHIEN boxer, 4½ mois, propre, vacciné, $125.00. Tél.:549-8288.

CHIOTS BERGER-ALLEMAND pure race, non enregistrés, $200.00, tel.:549-0358.

CHIOTS Husky 6 semaines, à vendre, tél.:543-6268.

FEMELLE BOSTON-TERRIER (Boston-Bull), 4 mois, cause déménagement, $200.00, tél.:668-7249.

PETITS CHIENS de maison âgés de 5 semaines (1 mâle, 3 femelles), tél.:549-5359.

Bois de chauffage(64)

BOIS: Merisier $33.00 la corde, livré, fendu, tél.:Jacques Boucher 696-3465.

BOIS DE CHAUFFAGE 16 rond: $28.00 la corde, fendu: $33.00, en 8': $250.00 du camion de 12 cordes. Le tout livré. Tél.:545-6328, 672-4461, Alma: 343-2083. LES ENTREPRISES FORESTIERES MUNIC INC.

BOIS DE CHAUFFAGE, semi-sec, tél.:543-5950.

BOIS de chauffage sec à vendre. Tél.:543-2247.

BOIS SEC et bois vert, à vendre, tél.:696-2056.

MERISIER, BOULEAU VERT, fendu, livré, $33.00, tél.:549-1616, Eric Gagnon.

MERISIER, bouleau, érable, fendu: $32.00, rond: $26.00 la corde. Tél.:678-9096.

MERISIER rond, $28.00, fendu, $33.00, livré. Vous pouvez le couper vous-même à $14.00, sur place, à 8 kilomètres de Laterrière. Tél.:548-2498 soir.

MERISIER, bouleau, semi-sec, mélangés, 16, fendu $39.00, sec $44.00, rond $34.00, livré, 12 cordes de 16 en 8 pieds, $300.00. Tél.:548-9158, 548-7809(jour); 678-9995(soir).

Camping(65)

CAMPEUR MOTORISE SUNCRAFT, disponible immédiatement, en montre chez Nordest Marine, prix avantageux, tél.:543-4561.

CAMPEUR motorisé 1980, très bonne condition, marque UNIK, tél.:547-7797.

CAMPEUR VOLKSWAGEN Westsalia 1983, 45,500 kilomètres, très propre. Faut voir. Prix à discuter, tél.:547-3860, après 17h00.

CAMPEUR VOLKSWAGEN WESTFALIA, 1986, automatique, 34,700, kilomètres, $20,000.00, tél.:696-1326.

TENTE-ROULOTTE Bonair BA-700 1984, equipement complet avec réfrigérateur, tél.:672-2853 ou 548-4469 soir.

TENTE-ROULOTTE BON-AIR 650 presque neuve, 1984, avec auvent 8x10. Tel.:544-9254.

TENTE-ROULOTTE Bon-Air BA-700 1984, 6 places, très bonne condition, $3,200.00. Tél.:545-9786, 549-6455.

TENTE-ROULOTTE BONAIR, BA-700, 1979, excellente condition, tél.:662-4843.

TENTE-ROULOTTE BONAIR 1200, 1979, poêle, frigidaire, chauffage, $2,900.00, tél.:343-2858.

Tente-roulotte 1976, LIONEL, 6 places, avec auvent, frigidaire, armoires, garde-manger, tél.:547-3932, demandez Lucie.

Demandé(67)

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de métaux, etc... 3357, boulevard St-François, Jonquière, tél.:542-6938.

Divers(68)

AGENCE DE RENCONTRE: NOUVELLE AMITIE, sérieux, services professionnels, personnalisés, discrétion assurée. Tél.:543-6487.

Aspirateurs usagés ELECTROLUX, avec balais électriques, $100.00 et plus, avec garantie, tél.:543-6244.

BAIGNOIRE marque American Standard, couleur blanc os, état neuf, tél.:542-2734.

BANC DE SCIE avec lame 10, moteur trois-quarts H.P., neuf, n'a jamais servi, tél.:549-8335.

BLE D'INDE sucré, pour épluchette ou autre. Tél.:545-7558.

BOITE DE CAMION 8', beige, avec vitres coulissantes, aussi toile d'hivernement pour piscine 20x20, MOITIE PRIX, tél.:545-9308.

CARTOMANCIENNE: vous voulez connaître l'avenir par le tarot? Pour rendez-vous, tél.:548-1018.

CHAUFFE-EAU à l'huile, aussi poêle à bois, tél.:549-5589.

CHEVROLET CAPRICE Classic 1979, $1,500.00. Laveuse, sécheuse Inglis, vertes, $150.00. Porte coulissante 98 hauteur x126 largeur, vitrée, porte incorporée, quincaillerie, $125.00. Tél.:542-0118.

CLAVIER Technic XK-200, $600.00: VELO CCM 10, $70.00: Guitare sèche Yamaha, $125.00, tél.:696-1099.

COLLECTION de 88 cloches, prix à discuter, tél.:676-2266, Richard.

DEUX boîtes fibre de verre, grosse et petite, tél.:543-5882, 543-4051 soir.

DEUX portes pleines plus porte vitrée avec poignées, excellent état, tél.:543-9961.

DIABETIQUE: Pour tout genre d'information et d'aide, appelez votre association du lundi au vendredi de 8h30 à 15h30. Tél.:545-6091.

A VOIR
DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER
Salle de démonstration
1442, Cyrille-Vaillancourt - Chicoutimi
Stores vénitiens mini
horizontaux et verticaux
Réparation de tous genres
POUR ESTIMATION
Fernand Tremblay
543-0432 ou 549-5732

EQUIPEMENT DE MOTOCROSS junior et senior, remorque domestique 56x84, motoneige FORMULA PLUS 1985, fournaise à air chaud 12,000 B.T.U, tél.:543-8764.

FIBRE DE VERRE CROTEAU INC.: Fibre de verre à la verge, résine de polyester, résine époxie, peinture époxie, résine de coulée claire, 36 colorants, acétone, matériel pour planches à voiles, canot, bateaux, yatchs, planchers de galerie en fibre de verre. FIBRE DE VERRE CROTEAU INC., 195, 3ième avenue, Limoilou, Québec. Tél.: (418) 529-4403.

FOUR A POTERIE à vendre, tél.:543-5950.

Frigidaire Admiral 15 pi.cu., excellent état, $175.00; piscine ovale 8x15, 3 pieds de haut, excellent état, $150.00; tél.:696-3671.

GRAVIER — SABLE — CONCASSE — TERRE JAUNE — TERRE NOIRE — Aussi: remplissage et terrassement. Aussi: travail avec bulidozer. PRIX COMPETITIF. Estimation gratuite. Tél.:543-9641.

LE 31 AOUT: Ouverture de la Boutique P.B.Enr., 2838 rue Catilan, Jonquière, secteur Arvida. Laine, coton et matériel artisanal. 10% à 50% de rabais sur plusieurs items. Donnons cours de tricot, peinture à l'huile, abat-jour sur papier aquarelle et autres. Tél.:548-1885.

LIQUIDATION d'ameublement de bureau; fluorescents 4', 8'; casiers et cases de rangement; cadres et portes métal et bois; fil Teck pour passer sous terre; panneau hydraulique pour camion; fer usagé et à armature de toutes sortes; poteaux de corde à linge; blocs en caoutchouc; chaloupe Prince-Craft 14'; bois 2x8 usagé, traité, 8', 12'; planchers de douche aluminium; important lot de boits. Tél.:695-9745 heures d'affaires et samedi avant-midi.

MACHINE à tricoter 360K, Singer, fermoir, transfert de maille, rebobineur à fil, charriot à dentelle, table, coteleur, $1,300.00. Tél.:après 17h00, 544-1684.

MOULIN A SCIE avec Ledger, pouvant scier 15,000 pieds par jour, bonne condition, prix à discuter, tél.:418-626-7927.

NOUS ACHETONS tout ce qui peut se vendre dans un marché aux puces. Ouvert 7 jours par semaine. Tél.:674-9137.

PENSION POUR CHEVAUX. Incluant: entretien et nourriture. Possibilité de faire de l'équitation, terrain immense, secteur Ville de La Baie. Tél.:544-4574.

PIANO antique, WILSON, très bon état, $1,400.00, aussi métier à tisser LECLERC 60 neuf, $1,200.00, tél.:545-1419.

PINTO 1977, $650.00: Lave-vaisselle, $450.00, état neuf, tél.:545-1383.

Poêles au gaz propane 24 et 30 pouces, tél.:672-2293.

SUPER VENTE D'ANTENNES PARABOLIQUES DE 20% A 50% D'ESCOMPTE SUR CERTAINS MODÈLES. EX.: ANTENNE 10' A PARTIR DE $1,998.00, ANTENNE 6' A PARTIR DE $1,100.00, ANTENNE 4' A PARTIR DE $889.00. TAXE ET INSTALLATION EN SUS. DEMONSTRATION A DOMICILE SANS OBLIGATION DE VOTRE PART. FINANCEMENT SUR PLACE. TEL.: LA-BAIE: 544-2294, CHICOUTIMI: 545-7427, SATCOM INC., 245 DES CEDRES, LA-BAIE.

TERRE VEGETALE AU CENTRE BONNE TERRE, 1635 boulevard St-Jean-Baptiste, Chicoutimi. Terre végétale de qualité, FERTILE et exempte de mauvaises herbes. FIABLE pour toutes les cultures. Chargeons unité de terre au centre pour les propriétaires de remorques et camions. Service de livraison. Sac 35 litres. Tél.:549-4245.

TOILE d'hiver pour piscine, 21x42, état neuf, $125.00, tél.:547-5585.

TRICOTEUSE SINGER 360-K, sans le côteleur, servie environ 20 fois, $600.00 tél.:678-2885.

TUILES DE PARTERRE 24x24, 24x30, 18x18 et autres, tél.:678-2761 bur., 547-8862 rés.

27 BORDURES d'entrée en ciment, 39 long, 15 hauteur, 10 large, $10.00 chaque, tél.:695-0643, après 17h00.

VENTE GARAGE: TOUT DOIT SORTIR, PRIX RIDICULE: AMEUBLEMENT COMPLET POUR MAGASIN DE DISQUES, BUREAUX, DIVERS COMPTOIRS, ABREUVOIR REFRIGERANT, SECHOIRS MURAUX, KIT DE ROULEAUX POUR DECHARGEMENT, TOILETTES, LAVABOS, PLAFOND SUSPENDU METAL ET DES CENTAINES D'AUTRES ARTICLES POUR RENOVATION. AU 1415 CHAMPS-ELYSEES, CHICOUTIMI (ANCIENNEMENT GROSSE MACHINE). OUVERT DE LUNDI A VENDREDI EN APRES-MIDI.

Equipement de bureau(69)

EQUIPEMENT de bureau: filières, bureaux, photocopieur, lot de 60 chaises, etc... Tél.:jour:543-2201.

TABLES de dessin, bibliothèque, bureau de secrétariat, bureau exécutif, chaises en cuir, etc... Tél.:549-2489, 549-2043.

Equipement commerce et rest.(70)

LOT DE CHAISES et de vaisselle à vendre. Tél.:696-2000.

Musique et accessoires(71)

ACCORDEON-PIANO 120 basses, 41 touches, 3 registres, plus valise, n'a servi que 4 heures de cours, valeur: $1,200.00, laissé $850.00, tél.:548-9620.

AMPLIFICATEUR Peavy Century de base, 100 watts R.M.S., 1986, $350.00. Tél.:548-2698.

ORGUE Hammond avec couvercle rabattant et synthétiseur, $1,600.00, tél.:543-3575.

ORGUE LOWREY automatique, 2 claviers, très propre, $1,800.00, tél.:542-7470.

ORGUE Lowrey (Jamborey), piano automatique, violon ½. Tél.:547-7904.

ORGUE Lowrey Génie 88, accords automatiques, état neuf, prix à discuter. Tél.:549-4277.

PIANO ANTIQUE, très propre, $1,500.00, tél.:547-4154.

PIANO Grand Cabinet Handel, $1,300.00. Amortisseur Macpherson, $75.00, tél.:548-7062.

VIEUX PIANO de marque William-And-Son, très propre, $900.00. Tél.:547-1554.

Ordinateurs et jeux(72)

ADOPTEZ LE NOUVEAU MICRO 2001, compatible, IBM PC XT, turbo, 640K, 2 lecteurs, garantie un an, $975.00. Volumes français traitants et logiciels populaires tels: Lotus, MSDOS, MSWORD, etc... ORDINA-CHIC INC., 162, Bossé-ouest, Chicoutimi. Tél.:696-4280.

ATTENTION SECTEUR COMMERCIAL: portable $2,999.00 pour $1,999.00; AT compatible, $2,799.00 pour $1 995.00. Téléphonez pour prix sur portatif XT et AT, périphérique pour dessin, logiciel commercial. Micro-Sag Informatique, tél.:543-1311.

MICOM PHILLIPS-PC3100, 528K, 2 disques, 360K, haute résolution, imprimante, lotus 1-2-3, traitement de texte avec volumes en français, pratiquement neuf, le tout $3,200.00, tél.:547-9205.

MICROSAG: 9 ans d'existence au Saguenay. Service de courtier en informatique, consultant, développement de logiciel. Tél.:543-1311.

SPECIAL DE LA RENTREE: XT-Turbo, $925.00, super spéciaux sur imprimantes et moniteurs couleurs (Citizen-Roland-Gemini-Star), souris et modem (300-1200-2700). Spécial. Micro-Sag Informatique, 543-1311.

Photos et vidéos(74)

10 cassettes vidéo VHS, 3 films par cassette, $80.00, tél.:543-2082, demandez Richard.

LES PRODUCTIONS MILA font l'enregistrement vidéo de vos souvenirs tels que: mariage, baptême ou événements de tous genres. Le cadeau de mariage idéal. Pour informations, tél.:696-1294.

Sports, chasse et pêche(76)

ARTICLES DE CHASSE ET PECHE tels que: deux tentes 8x12, canot pneumatique 9', campeur avec accessoires, fusil, moteur hors-bord 2 forces, 9.9 forces Suzuki, chaloupe 14' Princecraft, prix à discuter. Tél.:673—7776.

CAC SPORT ST-AMBROISE, vous offre de vrais spéciaux pour l'automne. REMINGTON 700 BDL 300 W Mag. $594.95: GERMAIN MAUSER, cal.308, excellente condition, $194.95: RUGER SECURITY SIX 6, cal.357 mag., $399.95: PISTOLET, Cal.32, automatique, usagé, $89.95: MOTEUR JOHNSON 1986, neuf, $529.95: PATINS Ultra Tacks CCM, $124.99. Inf.:672-2853.

C.A.C. SPORT ENR. St-Ambroise vous offre des supers spéciaux pour l'automne. Armes neuves: Remington 700-BDL 200 W.MAG. $594.95; Ruger Security Six 357 MAG.6 $399.95. Armes usagés: 1 Savage 110-E 7MM.MAG $395.00; Germain Mauser cal.308 WIN. tres bel occasion $194.95; pistolets cal.32 auto, à partir de $89.95. Possibilité d'échange sur les armes à feu. Bon choix de cannots Abitibi et Grand Canadien, freither pour la chasse. Patins CCM Ultra Tacks, grand spécial $124.99. Ces spéciaux sont en quantité limitée. Tél.:672-2853 après 12h00.

DEUX SETS de gilets d'hockey plus bas, catégorie novisme Atome, $500.00 négociable. Tél.:547-3551.

Vêtements(78)

A VOIR
SUPERBE ROBE de mariée personnalisée avec accessoires, modèle pour été 87-88, valeur $1,300.00, réduit à un prix très abordable, tél.:547-5988, après 18h00, Johanne.

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER. Vêtement de cuir dernir cri, coupe exclusive, differents motifs, directement du fabriquant, sans intermédiaire au prix du fabriquant. Tél.:547-8101, Serge, 542-3379, Réal.

Le Permanent
La Société Canada Trust
L'idéal pour un investisseur capable d'effectuer quelques rénovations - Bas prix - A voir.



3733-35, De Lasalle, Jonquière.
Robrt-G. Larouche
695-1739 ou 695-4888

Donnez généreusement
LE CANCER AGIT... RÉAGISSEZ!
SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER | CANADIAN CANCER SOCIETY

EXACT
L'AIGUISE PATINS AUTOMATIQUE
SOUS-TRAITANT POUR ENTRETIEN D'EQUIPEMENT AUTOMATISE

Nous recherchons un sous-traitant pour effectuer le service des aiguise-patins EXACT pour la région du Saguenay-Lac-St-Jean. Le service est basé et payé sur les appels de service reçus. Une personne possédant des aptitudes mécaniques et électroniques est requise. Elle doit fournir son propre véhicule (rémunéré en conséquence) et être disponible en soirée et les fins de semaines. Un entraînement complet est fourni. Prière de faire parvenir votre résumé:

TECHNOLOGIES EXACT CSD INC.
359, McCaffrey,
Ville St-Laurent,
Québec, H4T 1Z7

Le district Scouts et Guides Saguenay-Lac-St-Jean recherche des personnes bénévoles pour occuper les postes suivants au Conseil d'administration.

- **Directeur des finances**
- **Directeur des équipements**

Si vous aimez les jeunes et désirez joindre une équipe de 600 bénévoles oeuvrant dans toute la région, contactez:

LE PRESIDENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
272, ave du Séminaire
Chicoutimi
543-9421

SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX
Travaux dans la Ville de La Baie
Comté de Dubuc
Appel d'offres no: 498-4-01-41-03

Pour tous les travaux électriques (intérieur et extérieur) à la station d'épuration des eaux usées dans la Ville de La Baie.

DOCUMENTS DISPONIBLES: SQAE, Service gestion des contrats, 475, rue St-Amable, bureau 150, Québec G1R 5E4. Tél.: (418) 641-0711.

PRIX: 50,00$ non remboursable, par chèque visé ou mandat payable à la Société.

LIEUX DE CONSULTATION: Hôtel de ville de La Baie; Ass. de la construction de Montréal et de Québec; ACRGTQ; Ass. régionale Saguenay - Lac St-Jean - Chibougamau; Société à Montréal et à Chicoutimi.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS: Hôtel de ville de La Baie: a/s Marc Potvin, directeur général, 200, rue Victoria, Ville de La Baie (Québec) G7B 3M4.
Le vendredi 2 octobre 1987 à 15h00.

GARANTIE DE SOUMISSION ..... **MONTANT: 39 000,00$**

FORME: Chèque visé tiré sur une institution bancaire faisant affaires au Québec ou un cautionnement de soumission.

RENSEIGNEMENTS: M. Pierre Perron. Tél.: (418) 641-0711.

Seules les personnes, sociétés et compagnies, ayant leur principale place d'affaires au Québec, qui détiennent une licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction et qui ont obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société sont admises à soumissionner.

La Société ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

René Chouinard, ing.
Directeur, gestion des contrats

Q-03-09-87

FIDUCIE PRÊT ET REVENU

AGENTS IMMOBILIERS

2 postes disponibles



VOUS CHERCHEZ UN EMPLOI...

dont les résultats seront à la hauteur des efforts fournis

SECTEURS DE TRAVAIL: CHICOUTIMI
JONQUIERE

Nous offrons:
- Commissions alléchantes et bonis
- Atmosphère et aires de travail agréables
- Avantages sociaux importants
- Prêt hypothécaire instantané pour nos clients éligibles
- Cours de formation complémentaire donné par notre institution

Exigences:
- **Secondaire V ou l'équivalent**
- **Personne aimant les défis**

(Ces postes sont ouverts aux hommes et aux femmes).

Faire parvenir curriculum vitae avant le 15 septembre 1987.
Toute demande sera traitée confidentiellement.
FIDUCIE PRÊT ET REVENU (Joindre photo)
1448, boul. Talbot, Chicoutimi
A l'attention de M. Raymond Desbiens

La télévision à son meilleur pour toute la famille



Démonstration gratuite à domicile
Antennes Paraboliques
***SELECT** Inc.*
VENTE et SERVICE
2440, rue Cantin, Jonquière **Tél.: 695-2351**

Conflit Iran-Irak

BAGDAD (AFP) - Vingt-six civils irakiens, dont huit femmes et six enfants, ont été tués et 100 autres blessés, lors du bombardement de quartiers résidentiels de Bassorah, principale ville du sud de l'Irak, par l'artillerie iranienne, au cours des dernières 24 heures, indique un communiqué de l'état-major publié hier soir à Bagdad.

Le communiqué, cité par l'agence irakienne d'information INA, précise que 20 femmes et 24 enfants figurent parmi les blessés; il ajoute que le pilonnage a provoqué des dégâts notamment dans deux mosquées, une école primaire et plusieurs habitations et magasins.

Par ailleurs, un porte-parole militaire à Bagdad a démenti, hier soir, que deux appareils irakiens aient été abattus le même jour par l'Iran.

Chicoutimi
La ville en tête!

Règlements de zonage numéro 945 (zone 825-R) rues Comtois, Verdun et boulevard Tadoussac et 946 (zone 789-1) rues Roussel et St-Albert.

AUX PROPRIETAIRES inscrits, le 31 août 1987, au rôle d'évaluation alors en vigueur dans cette ville à l'égard d'un immeuble situé dans quelque zone contigue aux zones 825-R et 789-I et aux locataires inscrits dans la liste électorale dans lesdites zones.

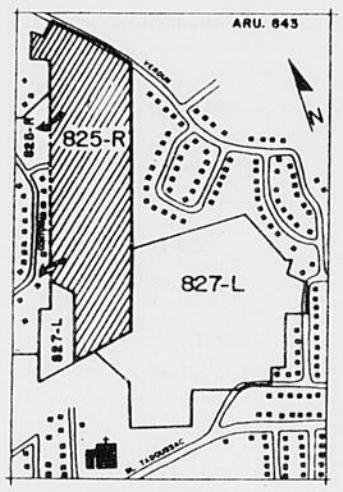
AVIS PUBLIC

Est donné par le soussigné, greffier de cette ville.

QUE, lors d'une séance tenue le 31 août 1987, le conseil de cette ville a adopté les règlements numéros suivants:

Réglement numéro 945:

Ayant pour objet d'amender le règlement d'urbanisme numéro 760 de la ville de Chicoutimi (rues Comtois, Verdun, boul. Tadoussac) de manière à agrandir la zone 825-R (rue Comtois) à même la zone 827-L (rue Verdun, boulevard Tadoussac), tel qu'il apparaît au plan préparé par le service d'aménagement et entretien du territoire.



Règlement numéro 946:

Avant pour objet d'amender le règlement d'urbanisme numéro 760 de la ville de Chicoutimi (rues Roussel et St-Albert) de manière à ne permettre à l'intérieur de la zone 789-I à dominance industrielle que l'usage suivant:

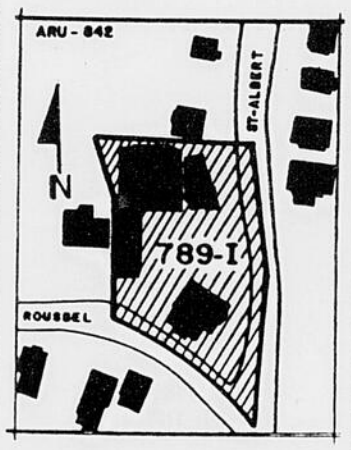
614:

Grossistes en alimentation mais pour l'entreposage intérieur seulement.

254:

Industrie de portes, châssis et autres bois ouvrés.

Changer la dominance de la zone 789-I pour commerciale.



QUE les propriétaires et locataires parmi ceux ci-dessus visés et s'il s'agit de personnes physiques, qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 31 août 1987, sont habiles à voter sur ces règlements numéros 945 et 946 et à demander, par voie de la procédure d'enregistrement prévue aux articles 370 à 384 de la Loi des cités et villes, que lesdits règlements numéros 945 et 946 fassent l'objet d'un scrutin secret, moyennant la présentation au soussigné, dans les cinq jours suivant la publication du présent avis, d'une requête signée, pour chaque zone contigue aux zones 825-R et 789-I, par au moins douze propriétaires habiles à voter sur les réglements en question en raison d'un immeuble situé dans telle zone contigué ou par la majorité des propriétaires de cette zone contigué si leur nombre est inférieur à vingt-quatre.

DONNE à Chicoutimi, ce 1er jour de septembre 1987.

JEAN-YVES FORTIN, greffier,
Ville de Chicoutimi.

Chicoutimi
La ville en tête!

REGLEMENT NUMERO 947
AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par le présent donné que le Conseil de la Ville de Chicoutimi a, le 31 août 1987, passé et adopté un règlement portant le numéro 947 ayant pour objet de modifier le règlement numéro 826 portant sur les dérogations mineures au règlement d'urbanisme.

Ledit règlement a été passé après avoir subi la lecture prescrite et est déposé au bureau du Conseil de la ville de Chicoutimi où les intéressés peuvent en prendre connaissance.

DONNE à Chicoutimi ce 1er jour de septembre 1987.

JEAN-YVES FORTIN,
Greffier,
Ville de Chicoutimi.

Zellers

CORRECTIONS

Dans notre circulaire «Visez plus Haut», du 2 au 5 septembre, les articles suivants ne sont pas disponibles.

Page 1, sac d'écolier à $5.97.
Page 2, lot de 4 cahiers d'exercices à $0.77. Lot de 3 cartables à $3.97.
Page 3, colle lavable à $0.97. Lot de 48 feuilles de papier à dessins à $1.97.
Page 5, chaussures de cycliste et chaussures similaires à $8.97.
Page 9, lot de 3 caleçons pour garçons à $3.47.
Page 19, cinéma de choix à prix spécial disponible seulement en anglais à $34.97, $39.97, $26.97. Vidéo-cassettes pour enfants à $14.97 et $6.99.
Page 20, jeux de draps en finette à $16.97.
Page 22, bébé hamster ou gerbille à $2.97.

Nous nous excusons de ces inconvénients

yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-11-000139-873

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)
SURINTENDANT: 032773

Dans l'affaire de la faillite de:
JOHANNE TREMBLAY, (Ex.: Mme Joseph Bouchard), (215-164-125), caissière, 7, de La Prairie, St-Ambroise, Cté Dubuc, G0V 1R0.

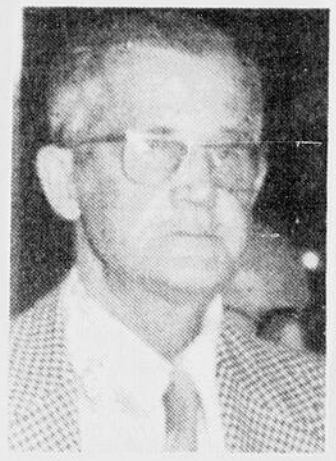
AVIS est par les présentes donné que JOHANNE TREMBLAY a déposé une CESSION DE BIENS le 25 août 1987 et que la PREMIERE ASSEMBLEE DES CREANCIERS sera tenue le 9 septembre 1987, à 10h00, au bureau du syndic soussigné, au 110, Racine est, suite 225, Chicoutimi.

DATE de Chicoutimi, ce 26 août 1987.

YVON DELWAIDE, syndic,
110, est, rue Racine,
Suite 225,
C.P. 970,
Chicoutimi,
G7H 5E8

1015, DuPont Sud,
Alma,
Lac-St-Jean,
G8B 2V6
Tél.: 662-3949.

Décès



LAVOIE (M. Lucien) — Est decédé à Chicoutimi, le 2 septembre 1987 à l'âge de 78 ans, M. Lucien Lavoie époux en premières noces de feu dame Bertha Girard et en deuxièmes noces de feu dame Desneiges Sasseville demeurant au 25 boul. Université est, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Aubin, boul. St Paul. Les funérailles auront vendredi le 4 septembre à 14h00 en l'église Christ-Roi et les cendres déposées au cimetière de Chicoutimi. Il laisse dans le deuil ses enfants: Ernest (Gisèle Gauthier), Marie-Anna et Jocelyn, ses frères: Adélard, Edmond (Marguerite Bergeron), Alice Gagnon), ainsi que ses petits-enfants. Il fut à l'emploi de Ville de Chicoutimi pendant 28 ans. Direction funéraire: Maison Aubin.

Chicoutimi
La ville en tête!

Règlements d'emprunts numéros 948 (139 000,00$) et 949 (69 600,00$)

AUX PROPRIETAIRES inscrits, le 31 août 1987, au rôle d'évaluation alors en vigueur dans cette ville à l'égard d'un immeuble imposable situé dans les limites territoriales de la ville de Chicoutimi.

AVIS PUBLIC

est donné par le soussigné, greffier de cette ville.

QUE lors d'une séance ordinaire tenue le 31 août 1987, le conseil de cette ville a adopté les règlements portant les numéros suivants:

Règlement numéro 948:

Ayant pour objet de décréter l'exécution de travaux d'installation d'un émissaire sanitaire, canalisation pluviable, organisation de chantier, terrassement sur la rue Du Rhône, dans le secteur Panoramique et d'approprier les deniers à cette fin en vertu d'un règlement d'emprunt à long terme au montant de 139 000,00$.

Règlement numéro 949:

Ayant pour objet de décréter des dépenses de l'ordre de 139 200,00$ devant servir à l'exécution de travaux d'ouverture et de mise en forme de rues, l'installation d'un système d'éclairage, de conduits d'aqueduc, d'égouts sanitaires et pluviaux, dans le prolongement des rues des Chardonnerets et des Mésanges et contracter un emprunt à long terme au montant de 69 600,00$.

ET dont l'objet et l'emploi des deniers sont suffisamment décrits par le titre.

QUE les propriétaires parmi ceux ci-dessous visés qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 31 août 1987, s'il s'agit de personnes physiques, ou qui auront satisfait dans le délai prescrit aux exigences du paragraphe 3 de l'article 385 de la Loi des cités et villes, s'il s'agit de corporations, sociétés commerciales ou associations, peuvent demander que les règlements numéros 948 et 949 fassent l'objet d'un scrutin secret selon les articles 385 à 396 inclusivement de la même loi;

QUE cette demande a lieu selon la procédure d'enregistrement prévue aux articles 370 à 384 inclusivement de la Loi des cités et villes et qu'aux fins de cette procédure les personnes habiles à voter sur les règlements en question auront accès à un registre tenu à leur intention, de neuf heures à dix-neuf heures, les LUNDI ET MARDI, les 14 et 15 septembre 1987, au bureau de la ville situé au 201, rue Racine est, à Chicoutimi.

QUE le nombre requis de demandes enregistrées pour que les règlements numéros 948 et 949 fassent l'objet d'un scrutin secret est de cinq cents, et qu'à défaut de ce nombre les règlements en question seront réputés approuvés par les personnes habiles à voter;

QUE toute personne habile à voter sur les règlements en question peut les consulter au bureau de la ville, aux heures ordinaires de bureau et pendant les heures d'enregistrement.

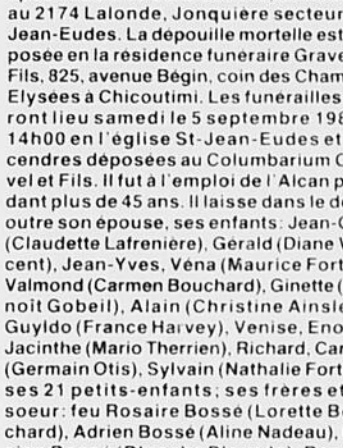
QUE le résultat de cette consultation par la procédure d'enregistrement sera annoncé le 15 septembre 1987, dans la salle réservée aux séances du conseil de cette ville, situé au 201, Racine est, à Chicoutimi, à 19h15.

DONNE à Chicoutimi, ce
1er jour de septembre 1987
JEAN-YVES FORTIN, greffier
Ville de Chicoutimi

ROSSIGNOL (Mme Marie-Anne) — Est décédée à l'Hôtel-Dieu d'Alma le 1er septembre 1987 à l'âge de 78 ans 1 mois, Mme Marie-Anne Rossignol épouse de M. Lucien Desjardins, demeurant à Ste-Monique. La dépouille mortelle est exposée au sous-sol de l'église Ste-Monique. Les funérailles auront lieu vendredi le 4 septembre à 14h00 en l'église Ste-Monique et l'inhumation au cimetière paroissial. Outre son époux, elle laisse dans le deuil, ses enfants: Jean-Paul, Colette (Raymond Lapointe), Léonce (Suzanne Villeneuve), Claude (Denise Pelchat), Marc (Sherley Masrchildon), Monique (Maurice Pelletier), Jocelyne (Jean-Paul Gaudreault), Marcel (Sylvie Gagnon). Direction funéraire: Coopérative funéraire Lac-St-Jean.



BOSSE (M. Gérard) — Est décédé à Chicoutimi le 2 septembre 1987 à l'âge de 66 ans et 2 mois, Monsieur Gérard Bossé, époux de Dame Edna Leclerc, demeurant au 2174 Lalonde, Jonquière secteur St-Jean-Eudes. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel et Fils, 825, avenue Bégin, coin des Champs-Elysées à Chicoutimi. Les funérailles auront lieu samedi le 5 septembre 1987 à 14h00 en l'église St-Jean-Eudes et les cendres déposées au Columbarium Gravel et Fils. Il fut à l'emploi de l'Alcan pendant plus de 45 ans. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Jean-Guy (Claudette Lafrenière), Gérald (Diane Vincent), Jean-Yves, Véna (Maurice Fortin), Valmond (Carmen Bouchard), Ginette (Benoit Gobeil), Alain (Christine Ainsley), Guyldo (France Harvey), Venise, Enouil, Jacinthe (Mario Therrien), Richard, Carole (Germain Otis), Sylvain (Nathalie Fortin); ses 21 petits-enfants; ses frères et sa soeur: feu Rosaire Bossé (Lorette Bouchard), Adrien Bossé (Aline Nadeau), Lucien Bossé (Blanche Plourde), Roméo Bossé (Berthe Vielle), Gilberte Bossé (Gill Bouchard); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Trefflé Leclerc (Laurenne Ouellet), feu Roméo Leclerc (Juliette Gervais), Claude Leclerc (Angéline Ouellet), Guy Leclerc (Marie-Ange Magin), Richard Leclerc (Madeleine Michaud), Janette Leclerc (Hilaire Pinette), Gemma Leclerc (Morel Ouellet), Laurenne Leclerc (feu Philippe Deschênes), Ella Leclerc (feu Claude Langlais), Hilda Leclerc (Georges Riverin), ainsi que neveux, nièces et nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la Société Canadienne du Cancer sera présente au salon pour recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel et Fils Ltée.

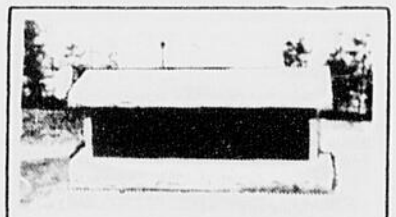


MENARD (Mme Maurice) — Est décédée à Chicoutimi, le 1er septembre 1987, à l'âge de 63 ans et 3 mois, Mme Maurice Ménard, née dame Solange Martel, demeurant au 18, Lac Osman à St-Fulgence, autrefois rue Duvernay, à Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel & Fils, 825, avenue Bégin, coin des Champs-Elysées à Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi, le 3 septembre 1987, à 11h00, en l'église de St-Joachim de Chicoutimi et l'inhumation aura lieu au cimetière de St-François-Xaxier de Chicoutimi. Elle était fille d'Isabelle et membre du club d'Age d'Or de St-Fulgence. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants, Jean (Nancy O'Toole), Claude, André, sa petite-fille Mélina. Elle était la fille de feu Jean-Baptiste Martel et de feue dame Laetitia Fortin. Ses frères et soeurs: Raoul Martel (Adèle Gagnon), Alfred Martel (Colette Lalancette), feu Abel Martel (Thérèse Tremblay), Anicet Martel (Louisette Tremblay), Claude Martel (Raymond Simard), Louis Martel (Denise Ouellet), Cédulie Martel (Albert Thériault), Démérise Martel (Jean Brosseur), Annette Martel (Léonard Gosselin), feue Lucille Martel (feu Georges-Henri Riverin). Ses beaux-frères et belles-soeurs: Edouard Ménard (Rita Morin), Marcel Ménard (Gemma Bouchard), Simone Ménard (feu Alfred Tremblay), Anita Ménard (Edouard Tremblay), feu Jeannette Ménard (feu Arthur Leclerc), Cécile Ménard (Napoléon Martel), ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Direction funéraire: Maison Gravel & Fils Ltée.



GALLANT (M. Hermel) — Est décédé à l'hôpital de Chicoutimi le 2 septembre, à l'âge de 73 ans, M. Hermel Gallant, époux de dame Eva Arseneault, demeurant au 2217 rue Rachel, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2770, rue de Lasalle, Jonquière. Les funérailles auront lieu vendredi, le 4 septembre, à 14h00, en l'église St-Jean-Eudes. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Nault & Caron. Les cendres déposées au cimetière d'Arvida. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Marie-Luce (Jules Lachance), Georgette (Léon Jean), Carmen (Marcel Bilodeau), Gilberte (Paul-André Chevalier), Marie-May (Gilles Morin), Huguette (Ovila Chamberland), Jean-Marie (Jacqueline Tremblay), Marcel (Hélène Guimond), feu Jean-Marc, Michel, ainsi que 21 petits-enfants, 2 arrière-petits-enfants, sa soeur: Augustine (Alfred Lagacé) du Nouveau-Brunswick, son frère Marcel (Cyrilienne Boivin), feu Andréa (Léo Lagacé), feu Albina (Arthur Gallant), ainsi que ses beaux-frères et belles-soeurs. Les personnes qui le désirent, pourront verser leur don à l'Hôpital de Chicoutimi, en science neurologique. Direction funéraire: Nault & Caron.

SHEEHY (Mme Juliette) — Le service anniversaire de Mme Juliette Sheehy, épouse de feu M. Henri Larocque, aura lieu vendredi le 4 septembre 1987 à 19h00 en l'église Ste-Cécile de Kénogami. Parents et amis sont invités à y assister.



LA CORPORATION DES CIMETIERES CATHOLIQUES DE CHICOUTIMI (1976)

VOUS OFFRE LES SERVICES SUIVANTS

Vente de lots pour l'inhumation des dépouilles mortelles et des cendres.

Disponibilité de nombreux lots, de dimensions variées, à des prix plus que raisonnables.

Entretien perpétuel des lots.

Mise en niche des cendres dans un columbarium avec identification.

N.B. — Aujourd'hui s'ajoute la possibilité de la crémation (incinération). Nos évêques ont tenu compte du changement des mentalités. Ils permettent la crémation, pourvu que les cendres soient déposées dans la terre au cimetière ou tout au moins dans un columbarium situé dans un cimetière. (Nouveau Code de Droit Canonique - 16 octobre 1984 - Article 40.30.2e)

Pré-arrangement dans le but:

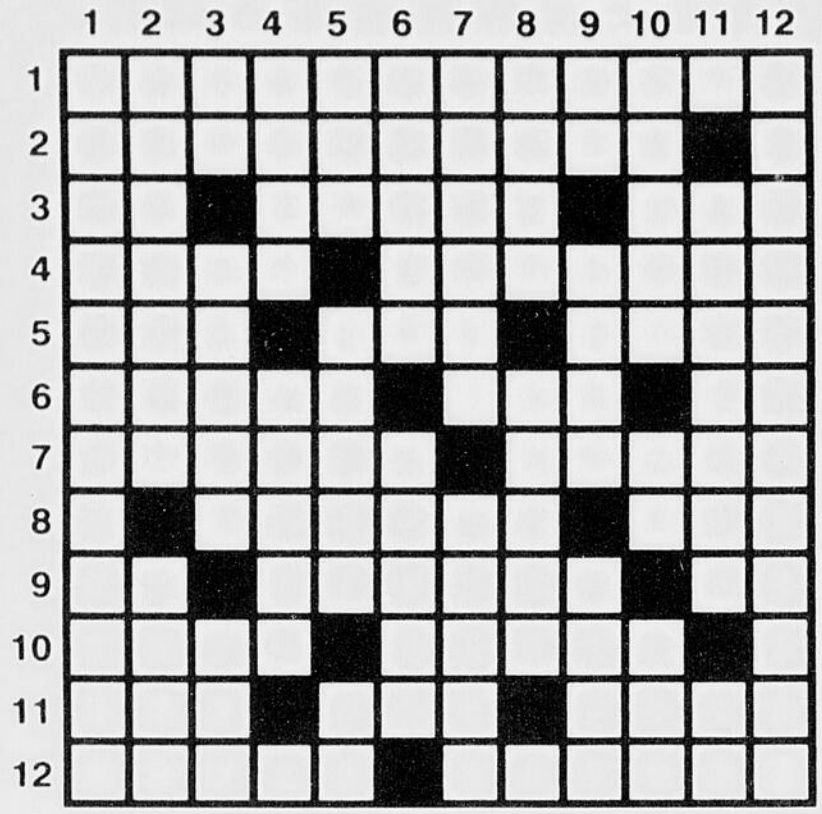
— De favoriser l'exécution fidèle de vos volontés.
— D'éviter aux proches des décisions difficiles.
— De procurer une tranquilité d'esprit.
— D'épargner des discussions au sein de la famille qui engendrent souvent des désaccords à un moment où l'on doit être uni.

INFORMATIONS:
TEL.: 545-1900

Détente

Mots croisés

NO E-489



HORIZONTALEMENT

1—Défauts de stabilité.
2—Aliment.
3—Note de musique. — Épreuve. — Mammifère rongeur.
4—À une petite distance. — Région de Roumanie.
5—Dans le lieu où l'on se trouve. — Sans aspérités. — Régions humides en Afrique du Nord.
6—Plis du visage. — Syn. le MOI. — Double consonne.
7—Lignes saillantes. — Greffai.
8—Qui aiment à rire. — Comm. de Belgique.
9—En matière de. — État d'atteinte confiante. — Double règle.
10—Établir un lien d'amitié. — Hilarités.
11—Souverain. — Garçon d'écurie. — Nomma par la voie des suffrages.
12—Policier. — Coupes la cime d'un arbre.

VERTICALEMENT

1—Qui donnent des conseils, des suggestions.
2—Diffamer. — Pers. qui fait preuve de snobisme.
3—Connu. — Oiseau voisin du canard. — Chiffres romains.
4—Indique le superlatif absolu. — Canal qui amène l'eau de mer dans les marais.
5—Patrie d'un saint curé. — Affaiblies. — Largeur d'une étoffe.
6—Genre de grands bovidés sauvages. — Plus haut, ci-dessus.
7—Rép. de l'Europe mér. — Raide.
8—Brille de sa lumière propre. — Se trouver.
9—Infinitif. — V. d'Angleterre. — Chimère.
10—Monotone. — Adj. poss. — Fâcheux, ridicule.
11—Frottant d'ail. — Pron. pers.
12—Établiras un mobile sur une orbite autour de la Terre.

SOLUTION DU PROBLÈME E-488

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	G	A	R	G	O	U	I	L	L	A	D	E
2	A	V	O	U	E	R	■	A	I	D	E	R
3	R	E	S	I	S	T	E	R	■	N	I	S
4	G	R	E	■	T	I	R	E	T	■	I	E
5	O	S	■	A	R	C	S	■	A	R	E	S
6	U	■	A	L	E	A	■	V	U	E	S	■
7	L	I	G	E	■	N	U	I	R	E	■	C
8	E	R	E	■	S	T	E	R	E	■	V	A
9	T	I	S	S	E	■	L	E	S	I	O	N
10	T	A	■	E	N	T	E	E	■	L	I	N
11	E	N	C	R	E	R	■	S	A	L	L	E
12	S	■	A	S	S	I	S	■	S	E	E	S

Bridge

2620

UN HOMME AVERTI

Avant de voir la main au complet plus loin, dites-moi ce que vous auriez fait en Est à votre troisième tour d'enchères?

Donneur: Est
Vulnérables: Nord-Sud

Est
♠ 4 2
♥ A D V 10
♦ 6 5 4 2
♣ 8 7 4

Ouest	Nord	Est	Sud
—	—	P	1 ♠
P	1 SA*	P	2 ♥
P	4 ♥	?	

* Force pour un tour.

La donne au complet

Cette donne fut jouée lors d'une importante compétition par équipes.

Nord
♠ R 7 5
♥ 9 7 5 2
♦ A R 10
♣ D 10 2

Ouest
♠ D 10 6
♥ 8
♦ D 9 8 7 3
♣ A V 6 3

Est
♠ 4 2
♥ A D V 10
♦ 6 5 4 2
♣ 8 7 4

Sud
♠ A V 9 8 3
♥ R 6 4 3
♦ V
♣ R 9 5

À l'une des tables, après des enchères à peu près identiques à celles indiquées, Est passa, et le contrat fut défait de deux plis.

À l'autre table, le joueur en Est adopta une attitude plus sanguinaire et contra, après quoi Nord gagea 4 piques, qui fut contré.

Conduite du jeu à 4 piques contré

Ouest entama du 8 de coeur qu'Est gagna de l'as, pour revenir avec la dame couverte du roi qui fut coupé.

Sur le retour d'un carreau, le déclarant était à la croisée des chemins; s'il finesse et que la dame est à sa droite, il va chuter d'au moins trois plis. S'il ne finesse pas, par contre, le contrat est à peu près impossible, alors que si la finesse est bonne il y a encore des possibilités.

Étant optimiste de nature, le déclarant laissa venir vers son valet, fit A—R de pique, défaussa les coeurs perdants sur les carreaux, puis devina plus tard de prendre la finesse au valet de trèfle du côté d'Ouest, pour finalement réussir son contrat. Ouf!

La morale

Le joueur en Est était Paul Soloway, un des meilleurs bridgeurs du monde. Il savait sûrement mieux que quiconque quels étaient les risques de contrer. Il risqua tout de même et perdit.

À remarquer que le contre est beaucoup plus indiqué si Est a un singleton ou une chicane à pique, ce qui permet de supposer qu'Ouest sera long à cette suite et que les adversaires ne pourront s'échapper.

Maurice LAROCHELLE

Mot mystère

6 lettres	Le mot clé: le chemin de fer

Lisez attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement, et, en plus, de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot-mystère.

Amie	Démarrer	Ferme	Levée	Nature	Poney	Ruade
Arme	Digue	Feuillu	Ligne	Neige	Pont	
	Drisse		Local	Nuit	Port	Sente
Balle	Drosser	Gîte	Long		Prao	
Bâton				Olympiques		Talon
	Empiler	Hiver	Mail		Râles	Tête
	Enjeu	Hongre	Marche	Pavé	Ring	Tort
Compte	Eparvin	Houari	Mètre	Peau	Roue	Veut
Cotre	Equidé		Mont	Percheron	Round	
Coureur	Etrave	Lagopède	Moufette	Plumage	Route	Zone

Solution du problème précédent: énergie

P	O	R	T	Y	E	N	O	P	I	R	A	U	O	H
E	L	E	T	I	G	H	L	B	A	L	L	E	I	R
E	T	U	O	R	G	O	D	E	P	A	R	V	I	N
E	O	N	M	F	C	N	L	I	G	N	E	N	N	Z
E	L	P	E	A	U	G	O	O	G	R	G	C	O	E
E	Y	R	L	S	G	R	P	L	O	U	F	N	T	M
V	M	A	R	C	H	E	D	I	U	Q	E	V	A	P
E	P	R	N	R	D	G	T	R	O	T	U	J	B	I
L	I	A	A	E	D	I	U	T	R	R	I	V	N	L
T	Q	L	P	R	E	E	E	A	E	O	L	O	R	E
N	U	E	I	R	D	N	V	S	E	F	L	O	T	R
O	E	S	T	A	A	E	S	T	R	A	U	P	N	U
P	S	E	U	M	M	O	I	I	T	E	M	O	O	T
E	M	R	U	E	R	U	O	C	O	O	E	I	M	A
R	O	U	N	D	N	P	E	R	C	H	E	R	O	N

Qui suis-je?

INDICE NO 4

La mère du comédien Daniel Gadouas.

Semaine du _____

L'invité mystère est _____

_____

Nom: _____

_____

Adresse: _____

_____

Envoyez le tout à:
QUI SUIS-JE?
Le Quotidien, 1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1



le QUOTIDIEN SPORTS

Gain de 7-3 à San Francisco

Faut jamais compter les Expos pour battus

SAN FRANCISCO (PC) — Il ne faut jamais compter les Expos pour battus. Ils ont effectué, hier après-midi, une nouvelle remontée pour l'emporter 7-3 devant 18,154 personnes. Ils ont empêché les Giants de San Francisco de balayer la série de trois matchs même s'ils perdaient, 3-0, après six manches.

Herm Winningham (4e) a claqué un circuit de trois points, à la septième, pour couronner une poussée de quatre points. Il s'agit de son premier coup de quatre buts depuis le 13 juin -- contre Michael Jackson, des Phillies de Philadelphie. A la neuvième, il a produit son quatrième point à l'aide d'un double lorsque les Expos ont marqué trois autres points.



Richard Milo

"Notre but était d'avoir six victoires sur la Côte. C'est ce que nous avons réussi", a commenté Buck Rodgers.

Pascual Perez (1-0) a remporté sa première victoire depuis le 14 juillet 1985. Il doit une fière chandelle à Andy McGaffigan, qui l'a sorti d'une impasse, à la septième.

'McGaff' s'est amené avec deux coureurs en position de compter et aucun retrait. Bob Brenly a frappé un petit ballon à l'entre-champ, Chris Speier a été retiré au bâton et Chili Davis, en tant que frappeur suppléant, a retroussé la balle derrière le marbre.

Mike LaCoss (11-9) a subi la défaite. Il n'avait donné que deux coups sûrs jusqu'à la septième. Perez, lui, a alloué six coups sûrs et trois points.

Tim Burke a protégé la victoire, sa 13e. Il a remporté cinq victoires et enregistré deux sauvetages à ses huit dernières présences (en 13 manches et deux tiers).

Candy Maldonado a produit les trois points des Giants. Il a réussi un ballon-sacrifice et un circuit de deux points contre Perez. Casey Candaele a frappé un simple de deux points, à la neuvième.

Le dossier des Expos s'établit à 6-3 depuis le début de leur voyage qui se poursuivra à Atlanta, demain. Ils ont marqué le point vainqueur dans les dernières manches d'un match dans 13 de leurs 16 dernières victoires depuis le 4 août. Ils terminent leur saison contre les Giants avec une fiche de 5-7.

Sacrifice 8

A la première, les Giants ont pris l'avance, 1-0, en obtenant deux coups sûrs contre Pascual Perez, le partant des Expos.

Eddie Milner, le premier frappeur des Giants, a réussi un simple, puis Kevin Mitchell s'est commis dans un optionnel. Mike Aldrete a suivi en frappant un simple, puis Candy Maldonado a produit le premier point à l'aide d'un ballon-sacrifice au champ centre.

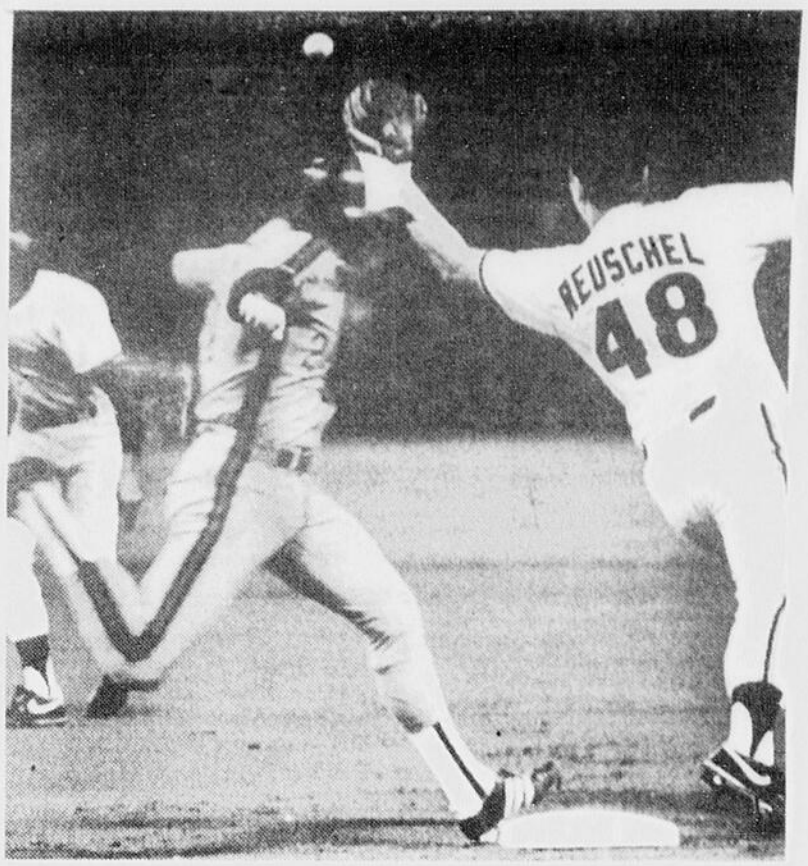
A la quatrième, Maldonado a porté le compte 3-0 en canonnant la balle par-dessus la clôture du champ gauche pour réussir son 17e circuit de la saison. Il s'est élancé sur l'offrande de Perez, avec un compte d'une balle et une prise, après un but sur balles à Aldrete.

Winningham: 4e

A la septième, les Expos ont effectué une poussée de quatre points contre Mike LaCoss, le partant des Giants.

Mitch Webster a réussi un simple. Après un retrait, Andres Galarraga et Mike Fitzgerald ont frappé des simples pour produire le premier point contre Mike LaCoss. Après deux retraits, Herm Winningham a claqué son quatrième circuit pour mettre fin à une séquence de 0 en 15.

Maldonado, le voltigeur de droite, a bondi de quelques pieds en donnant contre la clôture et la foule a cru pendant quelques secondes qu'il avait capté la balle.



JEFF REED... passe sauf au premier coussin après que le premier but des Giants, Will Clark eut effectué un mauvais relais au lanceur Rick Reuschel, en troisième manche. Les Expos l'ont finalement emporté 7-3.

(Laserphoto AP)

Wallach demain

SAN FRANCISCO (PC) - Tim Wallach se sent si bien qu'il voulait entreprendre le match d'hier. Il a pris des élans d'exercice dans la cage des frappeurs mais Buck Rodgers, prudent, a refusé d'insérer son nom dans le rôle des frappeurs. Wallach devra attendre à demain pour reprendre son poste contre les Braves, à Atlanta.

"Il va mieux mais je préfère attendre. Il est préférable de ne rien hâter", a-t-il révélé.

"Je ne veux pas le perdre pour les 30 derniers matchs. On a congé demain (aujourd'hui). Ca lui donnera deux jours de plus", a-t-il ajouté après avoir reconnu qu'il ne s'attendait pas à ce qu'il guérisse aussi vite.

Wallach s'est étiré un muscle du dos contre les Dodgers de Los Angeles, samedi. Il n'a pas participé aux quatre derniers matchs.

"Ron McClain et Don Kozak sont les deux meilleurs soigneurs du baseball", a lancé Wallach qui ne ressentait plus aucune douleur, hier.

Garrelts: fracture

Les Giants ont par ailleurs perdu les services du releveur Scott Garrelts, mardi. Il s'est fracturé le majeur de la main droite en captant un coup en flèche de Jeff Reed, à la neuvième. Il sera absent pour une période de 15 jours.

Garrelts (11-7, 3.02) a enregistré 12 sauvetages cette saison.

Buck Rodgers n'a jamais perdu espoir

SAN FRANCISCO (PC) - Buck Rodgers n'a jamais perdu espoir, hier, même si Mike LaCoss n'a accordé que deux coups sûrs lors des six premières manches.

"Avec ces gars-là, ce n'est jamais perdu. Je savais qu'on avait une chance de l'emporter si le match était serré", a lancé Buck Rodgers à l'issue de la victoire. Ses joueurs ont effectué une nouvelle remontée spectaculaire en marquant quatre points, à la septième.

Herm Winningham a été le héros offensif de la rencontre. Il a produit quatre points pour la première fois de sa carrière à l'aide d'un circuit et d'un double tandis que Andy McGaffigan a réussi les 'gros retraits' du match, à la septième.

"J'ai arrêté ma course entre le premir et le deuxième but. J'ai frappé la balle d'aplomb mais je me suis demandé si Maldonado n'avait pas capté la balle", a révélé Winningham en faisant référence au fait que le voltigeur a failli capter la balle en bondissant près de la clôture

"McGaffigan a été la vedette du spectacle", a tranché Rodgers. Il a expliqué qu'il a fait appel à McGaffigan au lieu de Burke parce qu'il espérait un ballon ou un retrait au bâton.

"Burke accorde beaucoup de roulants", a-t-il indiqué.

Bâton confisqué

L'arbitre du marbre, Joe West, a par ailleurs confisqué le bâton de Candy Maldonado, à la neuvième.

"Ce n'est pas moi qui l'a demandé mais Fitzgerald. Il a remarqué quelque chose d'inhabituel au bout du bâton mais j'espère que l'analyse sera négative", a révélé Rodgers... en riant.

"Les Giants ont encore une série contre les Phillies de Philadelphie et je ne voudrais pas aider... les Phillies", a-t-il ajouté.

"Je suis sorti pour dire à l'arbitre qu'il n'y avait pas lieu d'en faire un plat", a-t-il poursuivi.

'J'espère que ça n'affectera pas le rendement de Maldonado contre les Phillies...", a-t-il poursuivi.

Fitzgerald, lui, a expliqué qu'il a vu "quelque chose gros comme une pièce de 10 cents au bout du bâton". Il a ajouté qu'il a agi ainsi pour protéger ses lanceurs.

A la toute fin du match, Maldonado a dit sa façon de penser à Fitzgerald et les autres jouers sont venus les séparer.

Au losange

SAN FRANCISCO (PC) - Neal Heaton (12-6), Dennis Martinez (7-3) et Floyd Youmans (8-7) seront les partants des Expos contre les Braves d'Atlanta. Ils seront opposés à David Palmer (7-10), Kevin Coffman (0-0) et Zane Smith (15-7).

Neal Heaton est en quête d'une 13e victoire depuis le mois de juillet. Il n'a pas remporté la victoire à ses six derniers départs. A la blague, il a révélé qu'il visera une 14e victoire car il semble incapable de remporter sa 13e.

Buck Rodgers projette d'utiliser Bryn Smith lors du deuxième match de la série contre les Cards de St.Louis au Stade olympique, mardi. Pascual Perez sera le partant lors du premier match, lundi.

Don Zimmer, l'instructeur au troisième but des Giants, ne fait pas l'unanimité mais il ne s'en fait pas pour autant.

"Ca fait 39 ans que je pratique ce métier-là. J'ai pris de bonnes et de mauvaises décisions mais une chose est certaine: mes bonnes décisions ont été plus nombreuses quand je ne serais plus en poste", a-t-il dit.

Les chiffres

Baseball

LIGUE NATIONALE

SOMMAIRES

Montréal 000 000 403—. 7 11 1
San Fran 100 200 000—. 3 . 9 0
Perez (G,1-0), McGaffigan (7), Burke (VP,13) (8) et Fitzgerald; LaCoss (P,11-9), Robinson (8), Lefferts (8), Downs (8) et Brenly. **C**: Mtl — Winningham (4); SF — Maldonado (17).

Atlanta 000 000 000—. 0 . 5 0
Pittsburgh 000 000 20x—. 2 . 3 0
Glavine (P,1-2), Cary (8) et Virgil; Walk (G,7-2), Gott (VP,6) (8) et LaValliere.

Cincinnati 100 000 020—. 3 . 8 1
StLouis 100 000 000—. 1 . 4 0
Robinson (G,7-3), Williams (7), Franco (VP,25) (9) et Diaz; Cox (P,9-5), Dayley (9) et Pena. **C**: Cin — Daniels (21), Diaz (14).

Chicago 010 000 000—. 1 10 3
Houston 020 124 01x—10 13 0
Sutcliffe (P,15-7), Hall (5), Noles (6) et Davis; Scott (G,14-10), Childress (8) et Ashby; Ro.Reynolds (9). **C**: Hou — Bass 2 (15).

CLASSEMENT

Section Est

	G.	P.	Moy.	Diff
St. Louis	79	53	.598	—
New York	75	57	.568	4
Montréal	74	58	.561	5
Philadelphie	69	63	.523	10
Chicago	67	65	.508	12
Pittsburgh	61	72	.459	18 1-2

Section Ouest

San Francisco	71	63	.530	—
Houston	66	67	.496	4 1-2
Cincinnati	66	68	.493	5
Atlanta	57	75	.432	13
Los Angeles	56	76	.424	14
San Diego	54	78	.409	16

Mercredi
Montréal 7 San Francisco 3
Pittsburgh 2 Atlanta 0
Cincinnati 3 St. Louis 1
Houston 10 Chicago 1
New York à San Diego S
Philadelphie à Los Angeles S

Jeudi, 3 septembre
Aucun match à l'affiche.

Vendredi
Cincinnati à Chicago
Montréal à Atlanta
Pittsburgh à Houston S
San Diego à St. Louis S
New York à Los Angeles S
Philadelphie à San Francisco S

LES MENEURS

	MJ.	AB.	P.	CS.	Moy.
Gwynn, SD	129	495	105	183	.370
Raines, Mtl	**108**	**418**	**95**	**139**	**.333**
Guerrero, LA	123	446	73	143	.321
Thompson, Phi	120	443	79	142	.321
Galraga, Mtl	**117**	**441**	**58**	**140**	**.317**
Hatcher, Hou	119	480	85	149	.310
Wallach, Mtl	**121**	**475**	**75**	**147**	**.309**
E.Davis, Cin	118	435	111	133	.306
Sanderg, Chi	104	416	69	126	.303
Schmidt, Phi	118	420	71	127	.302

Au bâton (397 apparitions)
— Gwynn, San Diego, .370; **Raines, Montréal, .333**; Guerrero, Los Angeles, .321; Thompson, Philadelphie, .322; **Galarraga, Montréal, .317**.

Points
— Davis, Cincinnati, 111; Gwynn, San Diego, 105; Coleman, St. Louis, 100; **Raines, Montréal, 95**; Samuel, Philadelphie, 95.

Points produits
— Dawson, Chicago, 116; **Wallach, Montréal, 108**; Clark, St. Louis, 104; Davis, Cincinnati, 97; McGee, St. Louis, 94.

Coups sûrs
— Gwynn, San Diego, 183; Doran, Houston, 152; McGee, St. Louis, 151; Hatcher, Houston, 149; O.Smith, St. Louis, 147; **Wallach, Montréal, 147**.

Doubles
— **Wallach, Montréal, 37**; **Galarraga, Montréal, 34**; Gwynn, San Diego, 32; Hubbard, Atlanta, 32; O.Smith, St. Louis, 32.

Triples
— Samuel, Philadelphie, 13; Gwynn, San Diego, 11; Thompson, Philadelphie, 9; Bonds, Pittsburgh, 8; Coleman, St. Louis, 8; McGee, St. Louis, 8.

Circuits
— Dawson, Chicago, 43; Davis, Cincinnati, 36; Murphy, Atlanta, 36; Clark, St. Louis, 34; Johnson, New York, 33.

Buts volés
— Coleman, St. Louis, 92; Hatcher, Houston, 49; Davis, Cincinnati, 48; Gwynn, San Diego, 47; **Raines, Montréal, 42**.

Lanceurs (10 décisions)
— Leach, New York, 10-1, .909, 3.41; Gooden, New York, 12-4, .750, 2.86; Rawley, Philadelphie, 17-6, .739, 3.76; Forsch, St. Louis, 10-4, .714, 4.25; Sutcliffe, Chicago, 15-6, .714, 3.76.

Retraits
— Ryan, Houston, 204; Scott, Houston, 203; Welch, Los Angeles, 163; Valenzuela, Los Angeles, 161; Hershiser, Los Angeles, 160.

Victoires protégées
— Bedrosian, Philadelphie, 35; Smith, Chicago, 33; Worrell, St. Louis, 27; Franco, Cincinnati, 24; McDowell, New York, 22; Smith, Houston, 22.

LIGUE AMERICAINE

SOMMAIRES

Calif 002 010 021—. 6 . 9 1
Toronto 014 000 02x—. 7 . 7 1
Reuss, Fraser (3), Buice (8) (P,5-6) et Fimple, Boone (8); Stieb, Cerutti (4), Henke (8), Wells (8) (G,1-2) et Moore, Witt (5). **C**: Calif — White (22), Hendrick (5); Tor — Fielder (12), Bell (42).

Oakland 020 000 000 0—. 2 . 9 2
New York 010 010 000 1—. 3 10 0
Stewart, Honeycutt (P,0-1) (10) et Tettleton; John, Stoddard (7), Righetti (G,7-3) (10) et Cerone; Skinner (10).

Boston 000 002 020—. 4 . 6 1
Minnesota 130 010 00x—. 5 13 0
Nipper (P,8-11), Crawford (2), Schiraldi (8) et Marzano; Straker (G,7-9), Berenguer (7), Reardon (VP,26) (8) et Butera, Laudner (9). **C**: Bos — Greenwell (17); Min — Bush (8).

Milwaukee 300 000 000—. 3 . 4 1
Kansas City 020 000 000—. 2 . 3 1
Wegman (G,9-10), Crim (7), Plesac (VP,23) (9) et Schroeder; Leibrandt (P,13-10) et Quirk. **C**: Mil — Schroeder (11); KC — Balboni (19).

Cleveland 000 000 001—. 1 . 5 2
Detroit 000 010 01x—. 2 . 1 0
Candiotti (P,7-14) et Bando; Morris (G,16-7) et Nokes. **C**: Cle — Butler (6).

Texas 000 000 000—. 0 . 5 1
Chicago 000 014 00x—. 5 . 8 1
Kilgus (P,2-6), Russell (6), Harris (7), Howe (8) et Stanley; LaPoint (G,3-2), Thigpen (8) et Fisk. **C**: Chi — Walker (24).

Seattle 105 200 000—. 8 11 0
Baltimore 400 000 020—. 6 10 0
Langston (G,16-10), Nunez (8), Wilkinson (8), Reed (VP,4) (9) et Valle; Ballard (P,2-4), O'Connor (3), Williamson (6), Niedenfuer (9) et Rayford, Kennedy (8).

CLASSEMENT

Section Est

	G.	P.	Moy.	Diff
Detroit	79	52	.603	—
Toronto	79	54	.594	1
New York	75	58	.564	5
Milwaukee	72	60	.545	7 1-2
Boston	63	68	.481	16
Baltimore	60	73	.451	20
Cleveland	51	83	.381	29 1-2

Section Ouest

Minnesota	70	64	.522	—
Oakland	68	65	.511	1 1-2
Californie	66	68	.493	4
Kansas City	65	68	.489	4 1-2
Seattle	63	70	.474	6 1-2
Texas	62	70	.470	7
Chicago	56	76	.424	13

Mercredi
Toronto 7 Californie 6
Detroit 2 Cleveland 1
New York 3 Oakland 2 (10)
Seattle 8 Baltimore 6
Chicago 5 Texas 0
Minnesota 5 Boston 4
Milwaukee 3 Kansas City 2

Jeudi
Boston au Minnesota
Cleveland à Detroit S
Texas à Chicago S
Milwaukee à Kansas City S

LANCEURS PREVUS

Boston (Hurst 14-9) à Minnesota (Blyleven 13-10), 13h15
Cleveland (Yett 2-5) à Detroit (Terrell 11-10), 19h35
Texas (Witt 7-7) à Chicago (Bannister 10-10), 20h00
Milwaukee (Bosio 8-5) à Kansas City (Gubicza 9-15), 20h35.

Vendredi
Californie à New York S
Cleveland à Boston S
Seattle à Toronto S
Oakland à Baltimore S
Milwaukee au Minnesota S
Chicago à Kansas City S
Detroit au Texas S

LES MENEURS

	MJ.	AB.	P.	CS.	Moy.
Boggs, Bos	128	487	101	180	.370
Evans, Bos	124	449	91	148	.330
Seitzer, KC	131	521	87	172	.330
Puckett, Min	128	513	82	169	.329
Trammell, Det	119	475	85	155	.326
Fernandz, Tor	**126**	**501**	**78**	**163**	**.325**
Mattingly, NY	112	446	77	145	.325
Franco, Cle	108	423	72	136	.322
Tabler, Cle	127	495	64	159	.321
Yount, Mil	125	509	78	160	.314

Au bâton (397 apparitions)
— Boggs, Boston, .370; Evans, Boston, .330; Seitzer, Kansas City, .330; Puckett, Minnesota, .329; Trammell, Detroit, .326.

Points
— Boggs, Boston, 101; **Bell, Toronto, 95**; Whitaker, Detroit, 95; Evans, Boston, 91; White, Californie, 89.

Points produits
— **Bell, Toronto, 113**; Evans, Boston, 110; Joyner, Californie, 98; Canseco, Oakland, 96; Gaetti, Minnesota, 96; McGwire, Oakland, 96.

Coups sûrs
— Boggs, Boston, 180; Seitzer, Kansas City, 172; Puckett, Minnesota, 169; **Fernandez, Toronto, 163**; Milwaukee, 160.

Doubles
— Boggs, Boston, 34; Evans, Boston, 34; Tabler, Cleveland, 33; Davis, Seattle, 32; Molitor, Milwaukee, 32.

Triples
— Wilson, Kansas City, 12; Bradley, Seattle, 10; Polonia, Oakland, 9; **Fernandez, Toronto, 7**; Gagne, Minnesota, 7; Reynolds, Seattle, 7; Yount, Milwaukee, 7.

Circuits
— **Bell, Toronto, 41**; McGwire, Oakland, 40; Evans, Boston, 33; Hrbek, Minnesota, 32; Snyder, Cleveland, 30.

Buts volés
— Reynolds, Seattle, 45; Redus, Chicago, 42; Wilson, Kansas City, 41; **Fernandez, Toronto, 32**; Molitor, Milwaukee, 31.

Lanceurs (10 décisions)
— Henneman, Detroit, 9-1, .900, 2.26; **Cerutti, Toronto, 10-3, .769, 4.04**; John, New York, 12-4, .750, 3.88; **Musselman, Toronto, 11-4, .733, 4.06**; **Key, Toronto, 15-6, .714, 2.95**.

Retraits
— Langston, Seattle, 207; Higuera, Milwaukee, 200; Clemens, Boston, 186; Hough, Texas, 178; Hurst, Boston, 172.

Victoires protégées
— **Henke, Toronto, 30**; Reardon, Minnesota, 25; Righetti, New York, 25; Plesac, Milwaukee, 22; Howell, Oakland, 16; Mohorcic, Texas, 16.

Football

LIGUE CANADIENNE

CLASSEMENT

Section Est

	Mj.	G.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts
Winnipeg	9	6	3	0	278	210	12
Hamilton	9	6	3	0	263	239	12
Toronto	9	4	4	1	249	239	9
Ottawa	9	2	7	0	236	306	4

Section Ouest

Edmonton	9	6	3	0	322	231	12
C.-B.	9	6	3	0	253	163	12
Calgary	9	3	6	0	195	303	6
Sask.	9	2	6	1	197	302	5

Dimanche
C.-B. 24
Winnipeg 23

Samedi
Hamilton 28
Ottawa 23

Dimanche
Winnipeg à Saskatchewan

Lundi
Edmonton à Calgary
Toronto à Hamilton S

LES MENEURS

	T.	Tr	Pl.	S.	Pts
Passaglia, C.-B.	0	21	32	4	121
Dorsey, O	0	20	24	2	94
Ruoff, H	0	25	20	6	91
Kennerd, W	0	29	19	5	91
Chomyc, T	0	24	20	5	89
Ridgway, S	0	13	22	2	81
Hay, C	0	20	12	6	62
Stapler, H	8x-1		0	0	50
Dixon, E	0	22	7	5	48
Reaves, W	8	0	0	0	48
Kauric, E	0	16	9	3	46
Fenerty, T	7	0	0	0	42
D.Smith, T	7	0	0	0	42
Kelly, E	7	0	0	Ey	42
Zachary, H	7	0	0	0	42
Boyd, W	5	0	0	0	30
S.Jones, E	5	0	0	0	30
Sandusky, C.-B.	5	0	0	0	30
Murphy, W	5	0	0	0	30
Minter, O	5	0	0	0	30

expos LIGUE NATIONALE GIANTS

MONTREAL 7 — **SAN FRANCISCO 3**

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
Raines cg	4	0	0	0	Milner cc	4	0	2	0
Webster cd	3	1	2	0	Mitchll 3b	4	1	1	0
Foley ac	4	0	1	0	Aldrete cg	3	1	1	0
Nichols fs	1	0	0	0	Mldndo cd	3	1	3	3
Rivera ac	0	0	0	0	WClark 1b	4	0	2	0
Galarrg 1b	4	0	1	0	Brenly r	4	0	0	0
Ftzgrld r	4	2	2	1	Speier 2b	4	0	0	0
Law 3b	4	2	1	0	Uribe ac	2	0	0	0
Winghm cc	4	2	2	4	CDavis fs	1	0	0	0
Candael 2b	4	0	2	2	RThpsn 2b	0	0	0	0
Perez l	2	0	0	0	DRobisn l	0	0	0	0
McGffgn l	0	0	0	0	Lefferts l	0	0	0	0
Dghrty fs	1	0	0	0	Downs l	0	0	0	0
Burke l	0	0	0	0	Yngbld fs	1	0	0	0
					LaCoss l	2	0	0	0
					Wasngr 2b	0	0	0	0
					Spilmn fs	1	0	0	0
					MWilms ac	0	0	0	0
Totaux . .	35.	7	11.	7	**Totaux** . . .	33.	3.	9.	3

Montréal . . . . . 000 000 403—7 **San Francisco** . . . . . 100 200 000—3

PPV — Winningham (4).
E—Galarraga. DJ—Montréal 1, San Francisco 1. LSB—Montréal 6, San Francisco 5. 2B—Candaele, Maldonado, Fitzgerald, Winningham. C—Maldonado (17), Winningham (4). BV—Webster (29), Milner (5). S—Burke. BS—Maldonado.

	ML	.	CS	.	P	PM.	BB.	RB
. Montréal								
Perez G,1-0	6	6	3	3	1	3		
McGffgan	1	0	0	0	0	1		
Burke VP,13	2	3	0	0	0	2		

	ML	.	CS	.	P	PM.	BB.	RB
. San Francisco								
LaCoss P,11-9	7	2	3	7	4	4	2	4
DRobison	1	3	4	3	3	0	0	
Lefferts	2	3	0	0	0	2	0	
Downs	1	3	0	0	0	0	1	

Perez a lancé à 2 frappeurs en 7e manche, DRobinson a lancé à 4 frappeurs en 9e manche.
Feinte illégale—Perez.
D—3:03. A—18,154.

Angels LIGUE AMERICAINE TORONTO BLUE JAYS

CALIFORNIE 6 — **TORONTO 7**

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
RJones cg	2	0	1	0	Liriano 2b	4	1	0	1
Armas cd	2	0	1	0	Moseby cc	4	1	2	1
Boone r	0	0	0	0	Fernndz ac	3	0	1	1
JKHowl 3b	2	1	0	0	Thortn cs	0	1	0	0
DeCncs 3b	1	0	0	0	Lee ac	0	0	0	0
Ray 2b	5	1	1	0	GBell cg	4	1	1	2
Joyner 1b	5	1	1	1	Ducey cg	0	0	0	0
Bucknr fd	3	0	0	1	Fielder 1b	1	1	1	1
McLmr cs	0	0	0	0	Leach fs	1	0	1	1
DWhite cd	5	1	2	2	Upshaw 1b	2	0	0	0
Pettis cc	1	0	0	0	Barfield cd	4	0	0	0
Downing cg	3	0	0	0	Beniqz fd	3	0	0	0
Schofild ac	3	1	1	0	Gruber 3b	3	1	1	0
Fimple r	3	0	1	0	CMoore r	0	1	0	0
Hendrck cd	1	1	1	2	Whitt r	2	0	0	0
Totaux . . .	36.	6.	9.	6	**Totaux** . . .	31.	7.	7.	7

Californie . . . . . 002 010 021—6 **Toronto** . . . . . 014 000 02x—7

PPV — GBell (13).
E—Reuss, Liriano. DJ—Toronto 1. LSB—Californie 10, Toronto 3. 2B— RJones, Joyner, DWhite, Moseby, Schofield, Ray. 3B—Gruber. C—Fielder (12), DWhite (22), Hendrick (5), GBell (42).

	ML	.	CS	.	P	PM.	BB.	RB
. Californie								
Reuss	2	4	5	4	1	1		
Fraser	5	2	0	0	1	4		
Buice P,5-6	1	1	2	2	1	0		

	ML	.	CS	.	P	PM.	BB.	RB
. Toronto								
Stieb	3				3	2	2	6
Cerutti	4	1	3	4	2	2	0	2
Henke		1	3	1	1	1	0	1
Wells G,1-2	1	1	3	1	1	1	0	2

Reuss a lancé à 5 frappeurs en 3e manche. Stieb a lancé à un frappeur en 4e manche.
Atteint—JKHowell par Stieb.
D—3:04. A—33,408.

Sport en bref

Plus de violence

MONTREAL (PC) — Les amateurs de hockey ne veulent plus de violence mais un jeu axé sur les principes fondamentaux de ce sport.

C'est ce qui ressort d'un sondage commandé et rendu public par la Ligue de hockey Collégial AAA du Québec, hier matin à l'aréna du Collège St-Laurent.

Ce sondage a été effectué auprès de 321 personnes, dans les villes de St-Laurent, St-Jérôme, Joliette, Lévis-Lauzon et Victoriaville, et comportait 40 questions.

Le président de cette ligue, Gilles Varin, a tenu à préciser que le sondage ne se voulait pas un pied de nez au circuit junior majeur québécois, qui s'implantera cette à Victoriaville, au détriment des Vulkins, une des têtes de proue du hockey collégial AAA.

M. Varin et Jean-Pierre Nadeau, le fondateur de l'Institut Québécois d'Opinion Publique (IQOP), ont affirmé au réseau NTR que les résultats auraient été sensiblement les mêmes si on avait effectué le sondage dans des villes comptant une équipe de niveau junior majeur.

M. Nadeau a assuré que les villes choisies pour le sondage étaient représentatives de la tendance provinciale à ce niveau.

Chiffres des Expos

AU BATON

	Ab.	Pc.	Cs.	Pp.	Cc.	Bv.	Moy.
Brooks	308	44	75	41	10	4	.244
Candaele	413	60	116	21	1	6	.281
Dougherty	2	0	0	1	0	0	.000
Engle	74	7	17	11	1	1	.230
Fitzgerald	231	27	58	32	3	3	.251
Foley	214	28	65	25	4	6	.304
Galarraga	445	58	141	76	10	5	.317
WJohnson	71	5	17	11	1	3	.239
Law	390	50	110	49	11	8	.282
Nichols	121	20	33	18	3	1	.273
Raines	422	95	139	61	16	42	.329
Reed	170	10	32	14	1	0	.188
Rivera	1	0	1	0	0	0	1.000
Roman	1	0	0	0	0	0	.000
Wallach	476	75	148	109	22	8	.311
Webster	481	79	137	48	11	29	.285
Winningham	278	32	64	37	4	23	.230

AU MONTICULE

	G.	P.	Vp.	Mi.	Pm.	Bb.	R.	Mpm
Burke	7	0	13	77.1	11	15	42	1.28
Fischer	0	1	0	13.2	13	5	6	8.60
Heaton	12	6	0	170.0	84	27	102	4.45
Hesketh	0	0	0	13.0	6	8	14	4.15
Martinez	7	3	0	107.1	41	32	60	3.44
McClure	6	1	5	47.0	19	19	27	3.64
McGafigan	4	2	9	94.0	24	31	78	2.30
Parrett	5	5	4	45.0	26	23	41	5.20
Perez	1	0	0	20.0	6	5	11	2.70
Sebra	6	14	0	159.2	69	57	140	3.89
Smith	8	6	0	121.0	64	26	78	4.76
Sorensen	3	4	1	47.2	25	11	21	4.73
StClaire	0	0	0	3.0	0	0	0	0.00
Tibbs	4	4	0	76.0	43	30	46	5.09
Youmans	8	7	0	106.2	54	44	86	4.56

Coupe Canada

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Canada	**3**	**2**	**0**	**1**	**11**	**7**	**5**
E.-U.	3	2	1	0	11	6	4
URSS	3	2	1	0	14	9	4
Suède	3	2	1	0	11	8	4
Tché.	3	0	2	1	4	12	1
Finlande	3	0	3	0	6	15	0

Mercredi
Suède 4 Tché. 0
URSS 7 Finlande 4
Canada 3 E.-U. 2

Vendredi
Finlande vs Tché., Sydney, N.-E.
Canada vs Suède, Montréal S
E.-U. vs URSS, Hartford S

Dégelée de mardi à San Francisco

Rodgers aussi confus que Youmans

SAN FRANCISCO (PC) - Floyd Youmans a été malmené dans la défaite des Expos (14-4), mardi. Il n'a pu retirer un seul des six frappeurs à lui faire face lorsque les Giants ont marqué six points, à la troisième.

"En le voyant lancer lors des deux premières manches, j'ai pensé qu'il allait nous donner sept bonnes manches", a révélé Buck Rodgers, aussi confus que... Youmans. Il ne sait trop ce qui est arrivé même si sa balle glissante n'était pas à son mieux. Il a effectué quelques tirs qui ont atteint 90 milles à l'heure et plus.

Il s'agissait du premier départ de Youmans depuis le 16 août. Il a retiré les Giants dans l'ordre à la première et à la deuxième mais il a alloué cinq coups sûrs et un but sur balles, à la troisième. Robby



Richard Milo

Thompson et Jose Uribe ont amorcé l'attaque en frappant la balle en lieu sûr. Rick Reuschel a suivi en produisant les deux premiers points à l'aide d'un simple avec un compte d'aucune balle et deux prises.

"Son élan était défensif. Il a frappé un lancer haut et à l'intérieur", s'est défendu Youmans après avoir révélé qu'il se sentait à son mieux.

"J'avais beaucoup d'étoffe et mon contrôle n'a jamais été aussi bon...", a-t-il ajouté.

Youmans a effectué 39 lancers. Il a perdu ses moyens après avoir failli à la tâche contre Reuschel, un frappeur de .149.

Des poisons

"Il n'avait plus rien... après Reuschel", a tranché Larry Bearnarth, l'instructeur des lanceurs. Il a ajouté qu'il a effectué de bons lancers à Thompson et Uribe, les deux premiers frappeurs de la troisième.

"Ces deux gars-là sont deux petits poisons. Ils sont comme Len Dykstra et Wally Backman (des Mets)", a-t-il révélé.

"Il a effectué un très mauvais lancer contre Reuschel. Son tir était haut. Par la suite, Sa balle rapide est tombée à 86 milles à l'heure", a-t-il poursuivi.

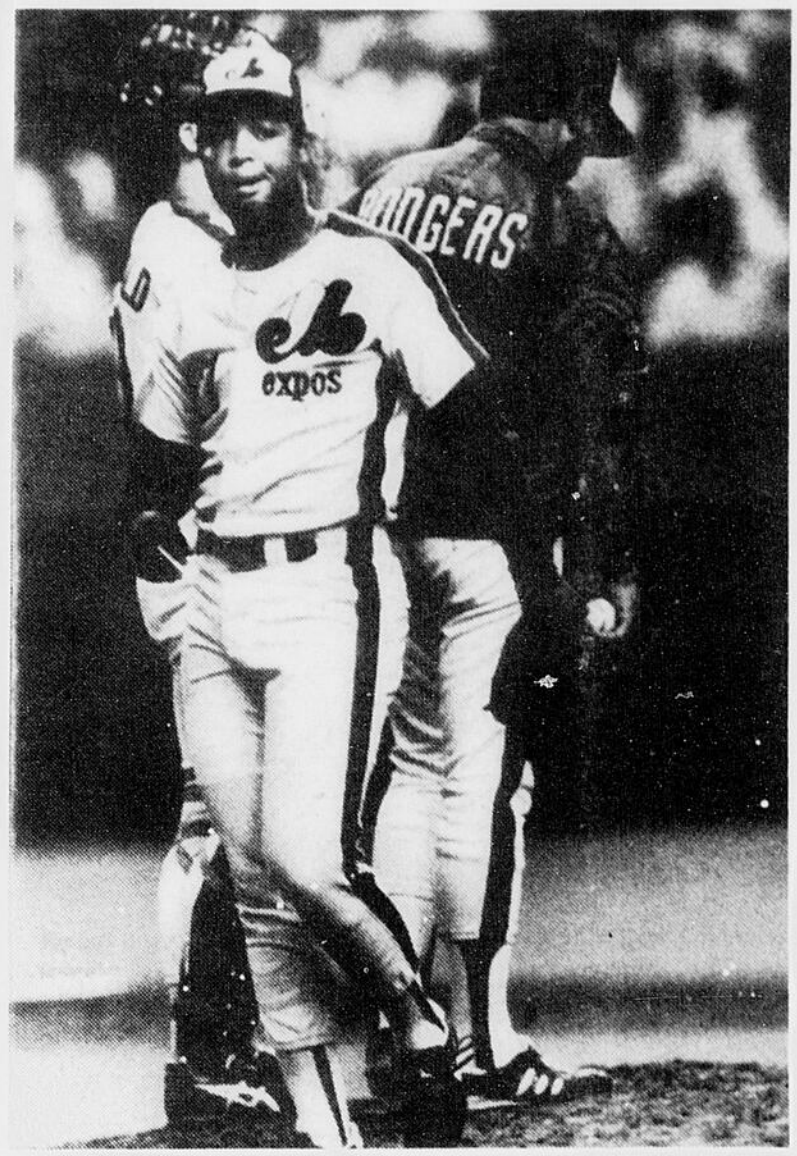
Quatre erreurs

Les Expos ont commis quatre erreurs au cours du match. Ils se sont même payé le luxe d'en commettre deux sur le même jeu, à la troisième. Tom Foley a laissé filer un roulant de Candy Maldonado, puis Jeff Reed a relancé la balle au champ gauche en voulant harponner Maldonado au troisième.

"J'aime autant perdre 14-4 que 5-4. C'est moins frustrant", a commenté Rodgers. Ses lanceurs ont alloué 14 coups sûrs, dont deux circuits.

Robbie Thompson (9e), en solo, et Kevin Mitchell (17e), un coup de trois points, ont frappé la balle par-dessus la cloture. Mitchell a réussi son circuit contre Jeff Parrett qui n'a lancé qu'un tiers de manche, à la huitième. J.P. a alloué quatre coups sûrs et cinq points en un tiers de manche.

Vance Law a terminé la rencontre au monticule pour la troisième fois cette saison.



FLOYD YOUMANS... a effectué 39 lancers mardi à San Francisco. Il a perdu ses moyens après avoir failli à la tâche contre Reuschel, un frappeur de .149.

(Laserphoto AP)

Hockey

Hunter et les Capitals

MONTREAL (PC) — L'ancien joueur des Nordiques de Québec, Dale Hunter, a déjà signé un contrat de cinq ans — ou serait sur le point de le faire —, avec sa nouvelle équipe, les Capitals de Washington.

Hunter a passé le sept premières saisons de sa carrière à Québec avant d'être échangé aux Capitals, lors de la dernière séance de repêchage, en juin dernier.

On se souvient que Hunter a subi une grave fracture à une jambe en novembre dernier.

Mardi

LIGUE NATIONALE

MONTREAL 4

	ab	p	cs	pp
Raines cg	4	1	1	0
Roman fs	1	0	0	0
Webster cd	5	1	1	0
Foley ac	4	0	2	2
Galrrga 1b	4	0	1	0
Winghm cc	3	0	0	0
Law 3b	4	1	1	0
Candael 2b	4	1	1	0
Reed r	4	0	1	1
Youmns l	1	0	0	0
Sebra l	0	0	0	0
Dghrty fs	1	0	0	1
StClaire l	0	0	0	0
Engle fs	1	0	0	0
Hesketh l	0	0	0	0
Parrett l	0	0	0	0
Rivera ac	1	0	1	0
Totaux . . .	**37.**	**4.**	**9.**	**4**

SAN FRANCISCO 14

	ab	p	cs	pp
Milner cc	4	3	2	2
Mitchll 3b	4	3	2	3
Aldrete cg	5	1	2	1
Mldndo cd	3	1	1	1
DHndrs cd	1	0	0	0
WClark 1b	3	0	1	2
Spilmn 1b	1	0	1	1
Brenly r	3	0	0	0
Garrelts l	1	0	0	0
Lefferts l	0	0	0	0
RThpsn 2b	5	2	2	1
Uribe ac	4	2	2	0
Reuschel l	3	1	1	2
DRobisn l	0	0	0	0
Melvin r	0	1	0	0
Totaux .				**37 14 14 13**

Montréal . . . . . 002 200 000—. 4
San Francisco . . . . 006 000 26x—14

PPV — Milner (3).

E—WClark, Foley, Reed 2, Law. LSB — Montréal 7, San Francisco 5. 2B—Raines, Uribe, Milner, Rivera. 3B—Foley. C— RThompson (9), Mitchell (17). BV—Uribe (11).

. Montréal	ML	. CS	. P	PM.	BB.	RB
Youmans P,8-7	2	5	5	5	1	1
Sebra	1	0	1	0	1	1
StClaire	3	1	0	0	0	0
Hesketh	2-3	2	2	2	2	1
Parrett	1-3	4	5	5	1	1
Law		1	2	1	1	0

. San Francisco						
Reuschel G,10-7	7	6	4	2	0	7
DRobison	1-3	2	0	0	1	0
Garrelts		1	0	0	0	0
Lefferts	2-3	1	0	0	0	0

Youmans a lancé à 6 frappeurs en 3e, Parrett a lancé à 5 rs frappeurs en 8e.

ML—Reuschel, Law.

D—3:01. A—14,644.

Sommaires

Suède 4
Tchécoslovaquie 0

Première période

1. Suède, Bergqvist 1 (Sodergen) 14:30

Pénalités — Liba Tché, Rundqvist Suè 0:58, Bergqvist Suè 10:55, Rundqvist Suè 15:51, Dolezal Tché, Sundstrom Suè 17:17.

Deuxième période

2. Suède, Eidebrink 1 (M. Andersson) 13:15

Pénalités — P. Andersson Suè 2:33, Benak Tché 11:00, Eklund Suè 16:23, Eldebrink Suè 17:30, Rosol Tché 18:17.

Troisième période

3. Suède, Pettersson 1 (Ekland, Thelven) 9:05
4. Suède, Eklund 1 (Samuelsson, M. Andersson) 17:40 (an)

Pénalités — Sejba Tché 6:57, Lubina Tché 15:43, Rundqvist Suè 18:51, Samuelsson Suè, Volek 19:49.

Tirs au but

Tchécoslovaquie	12	13	3	—28
Suède	9	8	9	—26

Avantages numériques — Tchécoslovaquie 0-4, Suède 1-4.

Gardiens — Lindmark, Suède; Hasek, Tchécoslovaquie.

Arbitre — Stewart, E.-U., **Juges de lignes** — Finn, Canada; Calinovsky, URSS.

Assistance — 5,126.

Canada 3
USA 2

Première période

1. E.-U., Lafontaine 3 10:40

Pénalités — Carpenter E.-U., 0:43, Langway E.-U., Tocchet Cda 11:26, Otto E.-U., 17:21.

Deuxième période

2. Canada, M. Lemieux 1 (Hartsburg) 5:27
3. Canada, M. Lemieux 2 (Gretzky) 19:57 (an)

Pénalités — Presley E.-U., Hartsburg Cda 7:30, Suter E.-U., 9:56, Tocchet Cda 12:55, M. Lemieux Cda, Fraser E.-U., Nilan E.-U., inconduite 16:29, E.-U., banc (purgée par Olyczk) 18:48.

Troisième période

4. Canada, M. Lemieux 3 (Gretzky, Messier) 5:59 (an)
5. E.-U., Millen 1 (Suter, Chelios) 6:40

Pénalités — Hartsburg Cda 1:49, Langway E.-U., 1:49, Murphy Cda 11:30, Brooke E.-U., 17:44.

Tirs au but

E.-U.	13	10	7	—30
Canada	11	16	13	—40

Avantages numériques — E.-U., 0-3; Canada — 2-6.

Gardiens — E.-U.: Vanbiesbrouck; Canada: Fuhr.

Arbitre — Carl Gustav Kaisa, Finlande; **Juges de lignes** — Collins, D'Amico.

Assistance — 17,056.

URSS 7
Finlande 4

Première période

1. URSS, Kamensky (Khomotov, Kravchuk) 2:02 (an)
2. URSS, Lomakin (Semenov) 2:51
3. Finlande, Numminen (Kurri, Ruutu) 3:59
4. URSS, Makarov (Krutov, Bykov) 5:02
5. Finlande, Summanen (Helminen) 13:14
6. Finlande, Seppo (Ojanen, Kyllonen) 14:05

Pénalités — Jutila Fin 1:03, Siren Fin 8:02, Stelnov URSS 15:22.

Deuxième période

7. URSS, Lomakin (Svetlov, Tervukhin) 2:03
8. URSS, Makarov (Stelnov, Larionov) 3:45
9. URSS, Makarov (Larionov, Khmylev) 19:24

Pénalités — Ruutu Fin, Kasatonov URSS 3:18, Semak URSS 16:35.

Troisième période

10. URSS, Kamensky (Kravchuk, Bykov) 2:28
11. Finlande, Makela (Helminen, Summanen) 15:47

Pénalité — Aucune.

Tirs au but

Finlande	7	9	6	—22
URSS	15	16	6	—37

Gardiens — Finlande: Takko; URSS: Mylnikov.

Avantages numériques — Finlande: 0-3; URSS: 1-2.

Arbitre — Koharski.

Assistance — 3,262.

Programmation Automne '87
Les 2-3-4 et 8-9 septembre
Inscription: Pavillon sportif UQAC
de 11h00 à 13h30 et de 18h00 à 20h00

Le Grand Evénement Tournoi Ballon-Prisonnier
10-11-12 septembre 1987
Pavillon Sportif UQAC
Inf.: 545-5050

Rallye et soirée
des employés Price, Local 50
Polyvalente de Jonquière
le 7 septembre 1987

Bonne fête à tous les travailleurs

Bière O'Keefe Ale
O'Keefe Légère
Sport O'Keefe

REJEAN BERGERON, agent distributeur Saguenay

L'ère post-Bergeron commence

Les recrues mieux considérées



MARC FORTIER... arrive avec les Nordiques avec une bonne réputation. Plusieurs aspects de son jeu sont appréciés, mais il doit se servir davantage de son corps, selon Martin Madden, des Nordiques.

(Photo: Le Quotidien)

Mario Leclerc

QUEBEC (PC) - Avis aux intéressés. La transformation des Nordiques de Québec s'annonce beaucoup plus importante qu'on ne l'aurait imaginé il y a à peine quelques mois.

Le double coup d'éclat qui a envoyé l'instructeur Michel Bergeron à New York ainsi que les joueurs Dale Hunter et Clint Malarchuck à Washington risque d'être seulement la pointe de l'iceberg chez les Fleurdelisés qui entreprennent cette année leur 9e saison dans la Ligue nationale de hockey.

La tenue d'un camp d'entraînement strictement réservé aux recrues est révélatrice de la métamorphose qui est en train de s'opérer dans le clan de la Vieille Capitale.

Peu enclin à composer avec des jeunes dans le passé, Michel Bergeron n'a jamais cru utile de tenir ce genre d'événement lors de son passage de sept saisons à Québec. En 1980-81, peu de temps avant la nomination du Tigre à titre d'entraîneur-chef, les Nordiques s'étaient soumis à ce genre d'exercice, mais à l'époque, on les soupçonnait surtout de l'avoir fait afin de donner l'occasion aux frères Peter et Anton Stastny de se familiariser avec leur nouvel entourage.

On mise sur les recrues

Cette saison, il suffit de discuter avec certains joueurs et membres de la direction de l'équipe pour se convaincre de l'intérêt porté sur la relève.

Pour un, le directeur du recrutement, Martin Madden, ne jure que par ce camp pour faire la démonstration que l'avenir de l'équipe est de plus en plus assurée. "Il y a deux raisons qui expliquent la tenue de ce camp des recrues, raconte d'abord Madden. En premier lieu, nous disposons maintenant d'un fort contingent de jeunes joueurs (45) qui ont joué moins de 50 matches dans la LNH. Ces six jours additionnels leur permettront de chasser la nervosité qui les habite inévitablement avant d'entreprendre le camp, le 12 septembre", a-t-il expliqué.

"Et, d'ajouter Madden, il faut bien reconnaître que nous allons disposer de la plus importante récolte de talent depuis que nous évoluons dans cette ligue. A n'en pas douter, les recrues susceptibles de faire le grand saut avec l'équipe cette saison n'ont jamais été aussi nombreuses".

Madden ne se risque pas, cependant, à prédire le nombre de joueurs qui pourraient percer l'alignement dès le mois d'octobre. Mais, pour une des rares fois depuis son association avec l'équipe, Madden est confiant de placer plusieurs de ses "protégés" parmi la cuvée 87-88 des Nordiques.

"On ne sait jamais ce qui peut se produire lors d'un camp d'entraînement, mais déjà on sait que la direction est prête pour du sang neuf. Ajoutez à cela la qualité de nos recrues et vous ne pouvez faire autrement que d'avoir confiance", de terminer Madden.

Ce dernier va plus loin en mentionnant qu'une quarantaine de joueurs seront invités à se présenter au "gros" camp à compter du 12 septembre. "Nous voulons vraiment donner la chance à chacun de nous prouver ce qu'il a dans le ventre", admet-il.

Au filet

QUEBEC (PC) - Journée de retrouvailles, hier, alors que le club Tennisport recevait une dizaine de joueurs des Nordiques et plusieurs représentants des médias à l'occasion du 2e tournoi de tennis Média-Nordiques. Parmi les joueurs présents, on retrouvait Mario Gosselin, Richard Sévigny, Mario Brunetta, Robert Picard, David Shaw, Max Middendorf, Gaetan Duchêsne, Richard Zemlak, Alain Côté et Daniel Poudrier. Etaient aussi présents, André Savard, Guy Lapointe, Alain Chainé et Marius Fortier. Non, John Ogrodnick n'était pas là.

Ce tournoi a permis de couronner le duo de Guy Lapointe-Réjean Tremblay (La Presse) qui a défait en finale le tandem formé de André Savard-Gérard Potvin (Radio-Canada). En finale consolation, Gaétan Duchêsne et Claude Cadorette (Journal de Québec) ont eu raison de David Shaw et François Beaulé (CHRC).

Les Nordiques ont profité de leur passage au club Tennisport pour annoncer qu'ils avaient confirmé leur retour à ce club pour une quatrième année consécutive.

Ainsi, l'équipe profitera tout au long de la saison des installations du club pour ses entraînements hors-glace. Dirigé par le professionnel de tennis Richard Le Gendre, le club Tennisport offrira, comme par les années passées, le "Mérite Tennisport", décerné à la fin de la saison au joueur ayant maintenu les plus hauts standards de conditionnement physique au cours de la campagne. Le vainqueur de ce mérite recevra un bain tourbillon (SPA) de marque Citadelle d'une valeur de $5,000.

Outre les 45 joueurs invités pour le camp des recrues, les Nordiques accueilleront les 21 réguliers de l'équipe de l'an dernier à compter du 12 septembre. L'entraînement se transportera alors de l'aréna de Sainte-Foy au Colisée de Québec.

L'instructeur-adjoint, Alain Chainé, n'en revient pas de la façon méthodique avec laquelle travaille André Savard. "Il m'a vraiment impressionné depuis que je suis arrivé avec l'équipe. C'est un instructeur qui sait où il s'en va et dont le travail est superorganisé", a soutenu Chainé.

Les Nordiques ont donné un essai au matamore Jacques Mailhot, un type de Shawinigan qui a évolué pour une formation de Rimouski dans la Ligue républicaine l'an dernier. Au cours des trois dernières saisons, Mailhot a écopé de 706 minutes de punition. C'est lui-même qui a demandé à la direction de l'équipe de lui donner sa chance.

La question qu'on se posait, hier, c'était de savoir comment Mailhot réussirait à pouvoir évoluer à Frédériction l'an prochain si jamais on lui fait confiance. Le problème réside dans le fait que l'ailier gauche de 6' 3" et 205 livres, n'a plus le droit de jouer au Nouveau-Brunswick, la fédération provinciale de hockey de l'endroit lui ayant enlevé cette permission suite à ces frasques dans la Ligue républicaine!

Savard recevra 45 jeunes aspirants

QUEBEC (PC) - Pas moins de 45 joueurs se rapporteront à l'instructeur André Savard et ses lieutenants, demain, à compter de 8 h 30, dans le cadre du camp d'entraînement réservé aux recrues qui se tiendra jusqu'au mercredi, 9 septembre.

Parmi ces joueurs, on retrouvera six gardiens de but, 14 défenseurs, huit joueurs de centre, six ailiers gauches et 11 ailiers droits.

En vertu des règlements de la Ligue nationale de hockey, seuls les joueurs ayant joué 50 parties ou moins dans le grand circuit sont éligibles à ce "pré-camp". A ce sujet, il y aura une seule exception: le Suédois Thomas Albelin dont les services sont présentement retenus par son pays pour disputer le tournoi de la Coupe Canada.

Les joueurs doivent se présenter au Château Bonne Entente, vendredi matin, où ils seront soumis aux examens médicaux de même qu'à des tests d'évaluation de la condition physique. A 13 h 30, tous les joueurs chausseront, pour la première fois, les patins alors qu'une légère séance de patinage est prévue à l'aréna de Sainte-Foy. C'est, d'ailleurs, à cet endroit qu'auront lieu tous les entraînements du camp des recrues. A compter de samedi, les 45 joueurs seront divisés en deux groupes. Chaque groupe se pliera à un exercice matinal d'une heure et, en après-midi, les deux groupes s'affronteront dans des matchs simulés.

Pour ces matchs, et de façon à aider les amateurs à se familiariser avec les recrues de l'équipe, la direction des Nordiques ouvrira gratuitement au public les portes de l'aréna de Sainte-Foy.

Les gardiens

Avec le départ de Clint Malarchuck pour Washington, il risque d'avoir une ouverture au poste de gardien de but. Les Nordiques disposent de Mario Gosselin et Richard Sévigny pendant que Mario Brunetta, Rod Tugnutt, Scott Gordon, Rick Reusse, Garth Snow et Michel Vallières batailleront pour le poste. Reusse et Vallières obtiennent présentement un essai avec l'équipe alors que les autres ont été acquis par le biais du repêchage.

Les défenseurs

En défensive, les Nordiques accueilleront 14 arrières parmi lesquels, cependant, on retrouve plusieurs figures déjà connues en Jeff Brown, Steven Finn, Daniel Poudrier et Scott Shaunessy. A cela, viendront s'ajouter Bryan Fogarty, Jim Sprott, Stéphane Guérard, Gerald Bzdel, Tom Karalis, Vojtech Kucera, Craig Mack, Donald McGrath et Jean-Marc Richard.

Les ailiers droits

La faiblesse des Nordiques se situe sur le flanc droit et ce n'est pas l'effet du hasard si on retrouve onze recrues au pré-camp. Les joueurs qu'on devra particulièrement surveiller sont Max Middendorf, Mike Natyshak, Trevor Steinburg, Ken Quinney et Richard Zemlak. Les spet autres postulants sont Paul Gerlitz, Yves Héroux, Brit Peer, Terry Perkins, Jean-Marc Routhier et Stéphanne Thivierge.

Les centres

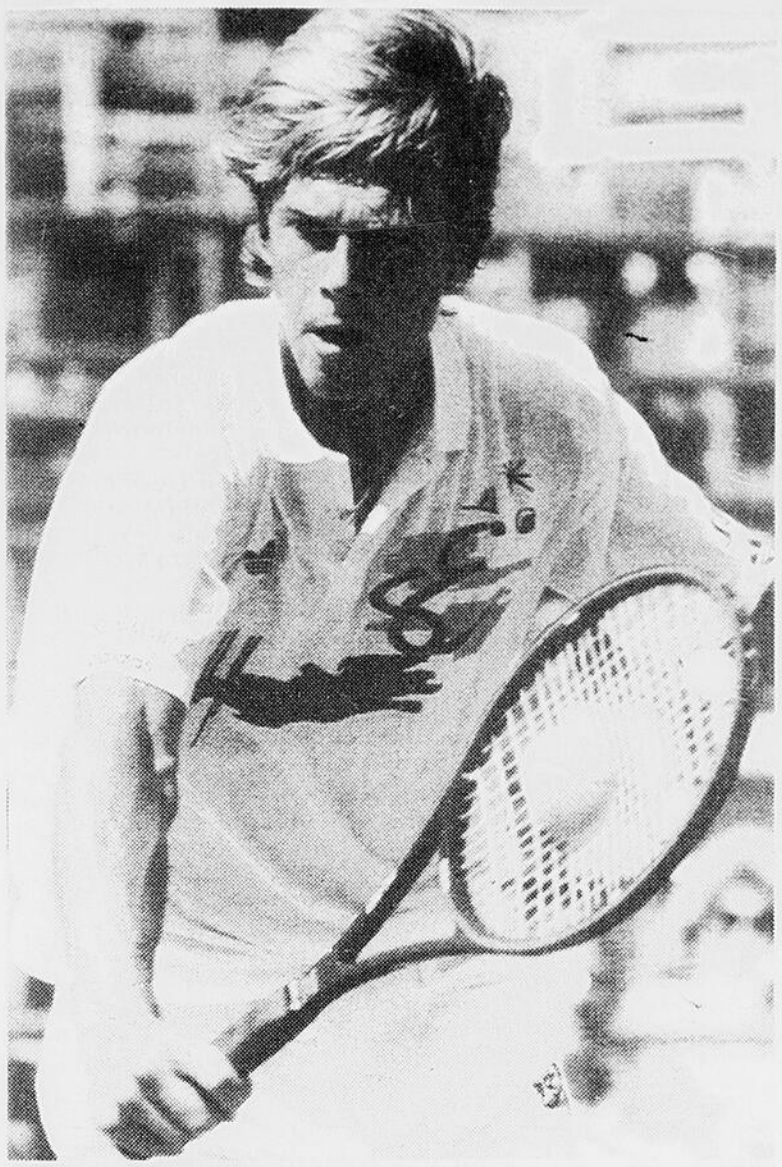
Déjà bien nantis au centre avec Peter Stastny, Paul Gillis, Jason Lafrenière et Alan Haworth, les Nordiques auront des choix difficiles à effectuer en cours de route. Des joueurs comme Ken McRae, Joe Sakic et Wayne Groulx s'amènent à Québec avec l'intention et la possibilité d'y rester. Cinq autres joueurs de centre mèneront la lutte en Marc Fortier, Brent Marinos, Jean-François Nault, Patrick Emond et Ladislav Tresl.

Les ailiers gauches

Position de force des Fleurdelisés, le flanc gauche est composé, avant le camp d'entraînement des Michel Goulet, John Ogrodnick (s'il revient celui-là), Alain Côté, Gaetan Duchêsne, Anton Stastny, Mike Hough et Mike Eagles. C'est pourquoi, à part David Latta, on se demande comment les Keith Miller, Pierre Millier, Jacques Mailhot, Pierre Nolet et Jaroslav Sevcik pourront mériter un poste.

Internationaux des Etats-Unis

Edberg un vrai volleyeur



STEFAN EDBERG... a écarté Derrick Rostagno de sa route grâce à ses talents de volleyeur.

(Laserphoto AP)

NEW YORK (AFP) — Stefan Edberg, tête de série No 2, possède un service puissant et ses retours sont rapides. Mais c'est surtout grâce à ses talents de volleyeur que le Suédois a écarté de sa route, mercredi, l'Américain Derrick Rostagno, lors de la deuxième journée des Internationaux des Etats-Unis de tennis.

Une légère baisse de régime au deuxième set avait permis à son rival de soutenir l'échange. Mais le Suédois avait repris ses esprits au moment de disputer le tie-break qu'il enlevait 7 points à 0. La cause était désormais entendue pour Rostagno, finalement battu 6-3, 7-6 (7-0), 6-2.

Edberg est bien parti pour réussir une sorte d'exploit cette saison : il a en effet au moins atteint les quarts de finale de tous les tournois qu'il a disputés.

Comme la veille, les résultats des autres matches du début de cette deuxième journée ont été conformes à la hiérarchie, puisque le Suédois Johan Carlsson et l'Américain Johan Kriek ont également franchi ce premier tour.

Le simple dames connaît pour l'instant un scénario identique. L'Allemande de l'Ouest Bettina Bunge, seule tête de série (No 12) engagée mercredi matin, s'est qualifiée aux dépens de l'Américaine Mary Lou Piatek, tandis que la Britannique Jo Durie, la Canadienne Carling Bassett et l'Allemande Silke Meier faisaient de même.

Becker: «Tout est plus difficile»

NEW YORK (AP) — Boris Becker gagne encore des matches. Il remporte encore des tournois — il a acquis quatre titres cette année. Mais rien n'a plus la fraîcheur et la facilité d'un temps encore récent où le jeune Allemand était champion de Wimbledon.

A 19 ans, Becker ne fait que poursuivre l'apprentissage de son métier que la gloire avait si brutalement interrompu au mois de juillet 1985.

Le Becker qui a été propulsé vers le vedettaria aussi spontanément qu'il plonge pour attraper une volée sur le gazon londonien, a vécu, dans tous les sens du terme.

La démesure naïve de Becker, la candeur et la confiance inébranlable d'une jeunesse conquérante, cèdent la place à une ambition plus pondérée où le doute s'insinue et le cerveau alourdit le bras.

"J'avais tellement envie, tellement besoin, de servir aussi bien qu'avant, que je commençais à ressentir les muscles de mon bras et de mon épaule qui se crispaient avant le geste, dit Becker après sa difficile victoire en cinq sets sur l'Américain Tim Wilkison au premier tour de Flushing Meadow. Tout ce que j'entreprends me semble bien plus dur maintenant. Mes débuts étaient passés comme dans un rêve."

Les adversaires de l'Allemand se font un devoir et un plaisir désormais de le réveiller. "Ils me connaissent mieux, ils ont réfléchi à l'enjeu", dit Becker.

Il n'ajoute pas, ce n'est guère nécessaire, que pour lui également et son impresario-conseiller, le roumain Ion Tiriac, le temps est aussi à la réflexion.

Il est indéniable que le champion allemand souffre de la rupture avec son ancien entraîneur Gunther Bosch survenue lors de l'Open d'Australie en tout début d'année. Tiriac prétend que le rôle de "coach" n'est pas le sien.

Pas encore de successeur

Plusieurs noms avaient été avancés pour la succession de Bosch, notamment ceux des anciens champions australiens Stolle, Emerson et Newcombe. Rien, pour l'instant, ne se concrétise.

Finalement, l'orgueil l'emporte parfois sur une réelle lucidité. Contrarié par les commentaires provocateurs d'Ivan Lendl et John McEnroe qui clamaient haut et fort que Becker n'était qu'un paquet de muscles qui suivait aveuglément des consignes techniques, il tente de s'en sortir tout seul. La démonstration n'est pas concluante.

"Gagner contre un adversaire coriace sans pouvoir faire appel à son service est un exploit indéniable", a ironisé mardi soir Tiriac, qui a maigri de 20 kilos, comme un homme qui s'affûte pour traverser les épreuves.

"Le lancer de balle de Boris est défectueux, trop à droite et trop en avant. Une fois désaxé de la sorte, il perd sa puissance et son équilibre. Le service de Boris Becker est devenu un geste inutile. Mais allez le lui dire. Il ne vous écoutera pas. Il faudra qu'il trouve la solution tout seul."

En attendant, le grand rival de sa génération, le Suédois Stefan Edberg, le remplace au deuxième rang mondial. Fait autrement plus significatif, il a dominé Becker deux semaines de suite le mois dernier à Montréal et à Cincinnati, enregistrant ainsi ses premières victoires sur l'Allemand depuis trois ans.

Tombé à la quatrième place, Becker voit s'éloigner son rêve d'être le premier joueur Allemand à atteindre le sommet du tennis mondial. Là aussi, il a été devancé: le premier Allemand à faire preuve d'une suprématie internationale est une Allemande. Elle s'appelle Steffi Graf.

A la barrière

(Résultats-mercredi)

Première course — $17,756

2- Ultime Angus	2.50	2.10	2.10
3- Dali Montcalm		2.10	2.10
1- Sheer Victory			2.10

Ont aussi couru: Denys Ga Du, Special Atanak, Our Star Dancer, Crimax.
Temps: 2.07.4
Pari-double: 2-3 $12.40
Quinella: 2-3 $3.10

Deuxième course — $450

3- Mathers Sunday	7.60	4.10	3.10
7- Goldie Noc		9.90	4.70
5- N B Boutchow			4.40

Ont aussi couru: Buttercream, Part Time Lover, Kora Bret, Cemonamour, Andalou.
Temps: 2.07.2
Quinella: 3-7 $29.40
Exacta: 3-7 $45.60

Troisième course — $450

3- Chaplin	12.20	6.60	2.70
1- Pauline		3.60	2.60
6- Glorias Valentine			2.40

Ont aussi couru: Wella Dum, Q Q Presto, Mountain Orient, Demi Tour, David Merite, La Gigue.
Temps: 2.-8.3
Trifecta: 3-1-6 $98.00
Quinella: 1-3 $21.30

Quatrième course — $16,876

1- Scenia	43.80	9.00	
3- Aigle des Rivières		2.50	
4- Township Ideal			- - -

Ont aussi couru: Mireille Claude, Luce Mirabel.
Temps: 2.12.2
Quinella: 1-3 $34.40
Exacta: 1-3 $187.90

Cinquième course — $17,316

3- Mathers Streak	5.20	3.60	2.10
2- Roof Vent Ernie		5.20	2.30
6- J T Control			2.60

Ont aussi couru: Sprint Special, Noble M L, Uniforme Angus.
Temps: 2.08
Quinella: 2-3 $16.30
Exacta: 3-2 $25.80

Sixième course — $650

5- Rebel Ducnan	12.20	4.70	4.10
2- Lucie Deb	7.50	12.20	
6- Key Miga		5.50	

Ont aussi couru: Murray Dodger, D GS Summer, M M Terragon, Envie Verte, Trace of Song.
Temps: 2.06.2
Quinella: 2-5 $34.50
Exacta: 5-2 $34.40

Septième course — $450

5- Bonne Foi	36.20	22.50	6.00
3- Dancing Astaire		5.60	2.80
4- Folipur			3.30

Ont aussi couru: Sept de Mai, C Me Now, Tar Princess, Declic Grade, Cocktail Lus, Robin Legrand.
Temps: 2.08.2
Trifecta: 5-3-4 $745.90
Quinella: 3-5 $59.60

Huitième course — $16,876

1- Coqueluche	6.80	3.90	
4- Speed On Sunday		5.20	
3- Laurie Ga Du			5.20

Ont aussi couru: Graciosa, Delta Divine.
Temps: 2.11.3
Quinella: 1-4 $17.50
Exacta; 1-4 $52.70

Neuvième course — $1,200

3- Larcans Best	10.00	3.70	3.80
4- Etoile Brillante		4.00	4.00
6- Indian Wells			2.80

Ont aussi couru: Idas Indian, Bet Me, Big Ben.
Temps: 2.80
Temps: 2.04.2
Quinella: 3-4 $10.10
Exacta: 3-4 $55.60

Dixième course — $500

7- Celico R	8.40	3.30	3.80
6- Island Commadore		5.40	12.00
2- Belt Drive			3.70

Ont aussi couru: B B Lin Sil, J Js Summersong, E L Nick, Sweet Phiro, Le Défricheur, Betsy Champ.
Temps: 2.08.1
Trifecta; 7-6-2 $134.90
Quinella: 6-7 $33.40
Assistance: 396
Pari-mutuel: $44,803

Au filet

HAMILTON (PC) - Serge Savard a évidemment nié tout fondement à la rumeur d'une transaction qui enverrait Craig Ludwig et Stephane Richer à Los Angeles en retour du jeune centre Bernie Nichols.

Le directeur-gérant du Canadien se demandait comment une telle rumeur avait pu prendre naissance: c'est dans le vestiaire de l'équipe américaine et elle a été rapportée sur les ondes d'un poste de radio anglophone de Montréal.

"Mais j'ai bien pris soin de préciser qu'il ne s'agissait que d'une rumeur", a insisté Glen Cole, qui fut le premier à l'ébruiter publiquement.

Le défenseur James Patrick, des Rangers, s'est joint au nouveau fan club de Normand Rochefort.

"C'est un joueur vraiment sous-estimé, a-t-il commenté, et j'apprécie de jouer à son côté. Normand passe peut-être souvent inaperçu, mais il est bon, très bon. Il parle constamment et vous laisse savoir ce qui se passe sur la patinoire".

A Hamilton, une immense banderole souhaite la bienvenue à toutes les équipes invitées à disputer la Coupe Canada dans leur langue nationale. On a même pris soin d'utiliser des caractères cyrilliques pour les Soviétiques, mais il n'y a pas de 'bienvenue' en français pour les Serge Savard, Jean Perron, Raymond Bourque, Michel Goulet, Normand Rochefort, Mario et Claude Lemieux.

On a procédé hier midi au lancement d'une bande magnétoscopique, produite uniquement en anglais, sur la Série du siècle, qui date de 15 ans.

On a profité de l'occasion pour remettre une copie gratuite aux commentateurs, présents à Hamilton, qui avaient couvert la série en 1972, mais seulement aux anglophones. On a notamment oublié Jacques Moreau, le Canadien qui a décrit le plus de matches internationaux.

Un des grands experts du hockey international au Canada, Moreau travaillera bien aux Jeux olympiques de Calgary, mais TVA a jugé bon de l'assigner à la description du ski...

L'ineffable Alan Eagleson, une des vedettes de la bande magnétoscopique, a assisté à la conférence de presse et il a fait savoir que la Coupe Canada 87 était déjà assurée d'être la plus fructueuse de l'histoire.

Mais il parlait seulement de l'aspect financier, puisque les assitances et l'intérêt sont bien minces. Le match d'hier entre Canada et Etats-Unis, à Hamilton, aurait fait les meilleures recettes aux guichets depuis la présentation de ce tournoi international.

Eagleson n'a pas dit que c'est seulement parce que les billets sont vendus plus chers.

Le Canada grimpe en tête

Lemieux s'occupe de tout

HAMILTON (PC) - Mario Lemieux a compté tous les buts de son équipe pour propulser le Canada au premier rang du tournoi de la Coupe Canada, grâce à une victoire de 3-2 sur les Etats-Unis.

Les adversaires ne ressemblaient guère à deux pays amis hier sur la glace du Copps Coliseum d'Hamilton. Du moins pas au cours des deux premières périodes d'un affrontement robuste, voire rude, et typique de la Ligue nationale.



KEVIN DINEEN... n'a pas eu la vie facile sur ce jeu alors que Kevin Hatcher, des Etats-Unis, l'accueille de belle façon devant son filet. (Laserphoto PC)

Souvent arrêté, le jeu a donné lieu à de nombreuses bousculades après les coups de sifflet.

Il n'y avait plus d'amis, ni coéquipiers, surtout chez les joueurs du Canadien, et Chris Chelios a cherché noise à Claude Lemieux tout au cours de la deuxième période. De son côté, ce dernier a asséné une solide mise en échec à Chris Nilan.

Lemieux, aidé de Gretzky

Lemieux a marqué ses deux derniers buts en avantage numérique, chaque fois sur des passes de Wayne Gretzky: un duo bien difficile à arrêter en ces circonstances.

Les chances de marquer ont été rares à la première période, mais Pat LaFontaine n'a pas raté la sienne lorsqu'il a pu se présenter seul devant Grant Fuhr, après que le défenseur Craig Hartsburg ait été accroché par le bâton de Gary Suter.

La deuxième période a été signée Mario Lemieux, qui a non seulement marqué deux buts contre John Vanbiesbrouck, mais qui a été à l'origine de la pire échauffourée, lorsqu'il a répliqué à une mise en échec de Nilan en l'atteignant au visage de son bâton.

Le Canada s'en est bien tiré puisque, lors de la mêlée qui a suivi, Claude Lemieux est parvenu à faire prendre une punition mineure à Curt Fraser, tandis que Nilan était chassé pour 10 minutes par l'arbitre Kaisla, qui a abattu du bon travail dans un match peu facile pour un Finlandais.

Le deuxième but de Lemieux est survenu à trois secondes de la fin, sur un jeu de puissance, les Américains s'étant retrouvés avec un joueur de trop sur la glace.

Boucher ovationné

La troisième période s'est déroulée plus proprement et Lemieux et Corey Millen se sont échangé des buts. Ce dernier, un membre de l'organisaion des Rangers, est le joueur de son équipe qui ne provient pas de la Ligue nationale. Il disputait hier un premier match, à la place de Joe Mullen, blessé à un genou.



Guy Robillard

Le Canada a perdu les services de Kevin Dineen, qui s'est apparemment tordu une cheville à la première période.

Comme prévu, Glenn Anderson disputait son premier match, tandis que Doug Crossman était de retour dans la formation. James Patrick et Doug Gilmour ont dû céder leur place. Ron Hextall était l'auxiliaire de Fuhr.

Mario Lemieux et Joel Otto ont été choisis les joueurs du match.

Mais la plus belle ovation a été réservée à Gaétan Boucher, présenté au centre de la patinoire avant le début de la rencontre: il a été applaudi longuement par les 17,026 spectateurs qui remplissaient l'amphithéâtre à pleine capacité.

URSS 7
Finlande 4

HALIFAX (PC) — Sergei Makarov a réussi un tour du chapeau, hier soir, pour mener l'Union soviétique à un triomphe de 7-4 sur la Finlande.

Seulement 3,262 spectateurs ont assisté à ce troisième match des deux équipes dans le cadre du tournoi de la Coupe Canada.

Les Soviétiques présentent maintenant une fiche de 2-1, tandis que les Finlandais sont encore en quête d'un premier succès.

Valeri Kamensky et Andrei Lomakin ont complété l'attaque des Soviétiques avec chacun un doublé. Du côté des perdants, Teppo Numminen, Raimo Summanen, Jikka Seppo et Mikko Makela ont répliqué.

Menant 2-0 après moins de trois minutes et 3-1 après cinq minutes, les Soviétiques se sont mis en vitesse de croisière, ce qui a permis aux Finlandais - talentueux, certes, mais moins cohérents -, de rendre les choses intéressantes.

La Finlande a, en effet, inscrit deux buts en moins d'une minute, en profitant de largesses peu communes de l'adversaire, pour niveler les chances 3-3 en première période.

Les Soviétiques ont par contre explosé avec trois buts sans réplique, au cours des trois premières minutes du deuxième vingt, pour ramener les Finlandais à la réalité.

Les deux clubs ont échangé un but au dernier tiers, mais les Soviétiques ont largement dominé.

Suède 4
Tchécoslovaquie 0

REGINA (PC) — Le gardien Peter Lindmark a repoussé 28 rondelles, hier, quand la Suède a causé une autre surprise en blanchissant la Tchécoslovaquie 4-0 dans le cadre du tournoi de la Coupe Canada.

C'étit la deuxième fois d'affilée que les Tchèes étaient blanchis 4-0 après une défaite semblable aux mains des Soviétiques lundi. Les Tchèques avaient entrepris le tournoi en arrachant un verdict nul de 4-4 au Canada.

Les Suédois ont porté leur fiche à 2-1.

Jonas Bergqvist a ouvert la marque à 14:30 de la première après une belle pièce de jeu de son compagnon de ligne Hakan Sodergren. Ce dernier a feinté pour faire bouger le gardien Dominik Hasek et a glissé le disque à Bergqvist, qui n'a eu qu'à le pousser dans le fond de la cage.

En deuxième période, le défenseur Anders Eldebrink a ajouté à l'avance des Suédois en déjouant les deux défenseurs adverses avant de prendre Hasek en défaut avec un tir des poignets.

«C'est facile de jouer avec Gretzky»

Pas plus excité que d'habitude

HAMILTON (PC) - Mario Lemieux n'était pas plus excité que d'habitude après son exploit d'hier, qui risque de relancer les comparaisons avec Wayne Gretzky.

"C'est facile de jouer avec lui, a raconté le numéro 66: tu n'as qu'à te placer devant le filet; sur mon dernier but, il m'a déposé la rondelle en plein sur la palette". Lemieux a toujours affirmé que Gretzky est présentement le meilleur joueur au monde. Et ce dernier a été le tout premier à le féliciter après qu'il ait été nommé le joueur du match.

Quand on lui a souligné que, décidément, son tour du chapeau ne semblait guère l'émouvoir, Lemieux a répondu en souriant qu'il était surtout fatigué: "ce fut dur", a-t-il signalé.

Mais pour un joueur qui n'a même jamais participé aux séries éliminatoires de la coupe Stanley, il a admis qu'il venait sans doute de vivre les plus beaux moments de sa carrière.

"C'était excitant, a-t-il déclaré, un match très serré et une bonne expérience".

A la guerre

Concernant son coup de bâton passé à la figure de Chris Nilan, il a expliqué: "il m'avait frappé avec son coude tout en me chargeant, ce fut un réflexe".

Claude Lemieux, lui, a eu maille à partir avec son coéquipier Chris Chelios, qui semblait lui chercher noise.

"Il n'y a rien là, a-t-il dit. Dans le feu de l'action, tu ne regardes pas l'adversaire et tu prends le premier venu".

Lui aussi se disait épuisé à la suite de ce match très physique. Surtout pour un 3 septembre...

"Non je ne suis pas surpris de l'allure du match, a déclaré Mario: c'est leur style de jeu et c'était leur plan de match; c'était pour eux la meilleure façon de nous battre".

Conduite de Ben Johnson

Jelinek demande des comptes

OTTAWA (PC) — Le ministre d'Etat à la Condition physique et au Sport amateur, Otto Jelinek, a formellement demandé à l'Associaiton canadienne d'athlétisme de lui expliquer pourquoi le champion mondial Ben Johnson n'endossait pas un uniforme canadien quand il est monté au podium pour recevoir sa médaille d'or.

Johnson, un athlète canadien qui a pulvérisé dimanche le record mondial du 100 mètres en un temps de 9.83 secondes, se serait présenté au podium sans uniforme officiel de l'équipe canadienne d'athlétisme, ce qui n'a pas eu l'heur de plaire au député conservateur d'Ottawa-Carleton, Barry Turner.

"Ben Johnson a couru la plus grande course de sa vie dans un uniforme canadien. Mais pourquoi, au moment de se présenter au podium, portait-il un vieux tricot sale?", a demandé en Chambre le député Turner.

Après avoir félicité Ben Johnson pour sa "formidable et historique performance", le ministre Jelinek a poursuivi en faisant part de son étonnement devant la tenue vestimentaire de l'athlète quand celui-ci est allé chercher sa médaille d'or.

"J'ai été surpris de le voir sans uniforme officiel, surtout que tous nos athlètes internationaux ont reçu des uniformes complets en vertu d'un contrat avec la firme Adidas Canada... J'ai donc demandé des explications à l'Association canadienne d'athlétisme", a souligné aux Communes le ministre Jelinek.

Pro-am La Sauvegarde à Trois-Rivières

Une première pour Brian McDonald

TROIS-RIVIERES (PC) — Brian McDonald est maintenant un homme heureux.

Non seulement ce dernier a-t-il savouré, hier, sa première victoire depuis qu'il l'avait emporté à Vancouver lors du pro-am du championnat des adjoints l'été dernier, mais, en plus, il vient de doter le club de golf de Saint-Lambert d'une première victoire en 56 ans d'existence

"Je suis très heureux pour moi-même, mais encore plus pour nos membres. C'est la première fois qu'un pro de ce club gagne un tournoi."

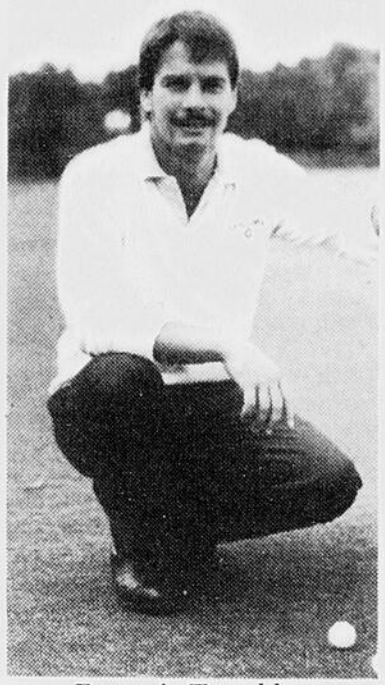
L'ancien étudiant de l'université Indiana n'a toutefois pas eu la tâche facile puisque c'est au troisième trou supplémentaire que sa victoire dans le pro-am de la quatrième tranche du circuit La Sauvegarde, disputée au Ki-8-eb à Trois-Rivières, s'est concrétisée.

En effet, deux autres golfeurs, Serge Thivierge, de Laval-sur-le-Lac et Alain Trudeau, de la Vallée-du-Richelieu avaient eux aussi ramené des cartes de 68.

Les trois hommes se sont donc élancés sur le 10e trou (1er de la prolongation) où Alain Trudeau succombait en ratant la normale quatre. Quant à McDonald, il restait dans la course à la suite d'un magnifique roulé de 25 pieds.

Sur le 12e (deuxième de la prolongation), McDonald et Thivierge y allaient tous les deux d'un birdie pour faire durer le suspense.

Au 13e, toutefois, Thivierge envoyait son deuxième coup dans une trappe en bordure



François Tremblay

du vert et ratait ensuite un roulé de 15 pieds pour enregistrer un bogey. McDonald, sagement installé à une quinzaine de pieds du drapeau à son deuxième coup, remportait la victoire en réussissant la normale avec un deuxième roulé d'à peine un pied.

"J'ai bien frappé la balle aujourd'hui avec mon bois 1. De fait, je n'ai jamais été constant aussi longtemps avec ce bâton au cours d'une ronde de golf. Et puis, j'ai aussi eu beaucoup de succès sur les verts. Le golf est un jeu d'erreurs et je dois avouer que je n'en ai pas fait beaucoup aujourd'hui..."

Le golfeur de Saint-Lambert s'est donc enrichi de $1,250. Trudeau et Thivierge, quant à eux, ont récolté $781.25. Jean Laforce (69, $500.) de Joliette, Yves Tremblay (70, $375.) de Drummondville, Don Hachey (71, $312.50) de Beaconsfield, Jack Taylor (71, $312.50) d'Hawksbury, Benoit Boudreault (72, $250) du Royal Québec, Norman Doyle (72, $250) de Lachute et Raymond Richer (72, $250) ont été les autres professionnels à jouer la normale ou moins.

En ce qui concerne les golfeurs de la région qui participaient à ce pro-am, c'est François Tremblay, du club Chicoutimi, qui a présenté la meilleure carte, un 75 (39-36), alors que Rémy Houde, du club Saguenay, terminait avec un compte de 77 (39-38). Quant à Jocelyn Harvey, de Chicoutimi, il a dû se contenter d'un 83 (44-39).

CONFIANCE

Aujourd'hui, la journée est réservée uniquement aux professionnels. André Raymond, de Glendale, tentera de consolider son emprise sur le premier rang du système de points, lui qui en cumule présentement 50 après trois tournois. Le plus jeune professionnel en titre au Canada (23 ans) a réalisé une ronde de 75 hier lors du pro-am.

"Ce terrain en est un où la confiance est extrêmement importante. Sur plusieurs trous, il est impossible de voir le vert et, conséquemment, il faut éviter de lever la tête trop vite pour voir à quel endroit aboutira la balle. Il faut donc être sûr de son élan et je crois bien que je possède la confiance nécessaire.

"De plus, ce terrain ne favorise pas les joueurs qui frappent de droite à gauche mais plutôt ceux qui coupent la balle. Et, encore une fois, c'est mon cas."

Remi Bouchard, du Country Club, devrait à nouveau lui livrer une belle lutte, tout comme Serge Thivierge, Raymond Richer, Yvan Beauchemin (Cowansville) et Yves Tremblay. A noter que Jean-Louis Lamarre et Daniel Talbot ne participeront pas à cette quatrième tranche du circuit. Ces derniers ont plutôt choisi un tournoi du circuit professionnel canadien.

Négociations dans la LNF

Rozelle veut y prendre part

NEW YORK (AP) — A l'annonce de la reprise des négociations entre joueurs et propriétaires de la Ligue nationale de football, dans le but de définir les modalités d'une nouvelle convention collective, le commissaire Pete Rozelle a indiqué qu'il était prêt à y prendre part afin d'éviter un arrêt de travail.

"Mais pour que je m'en mêle, il faudrait l'accord des deux parties", s'est empressé de préciser le commissaire.

Des porte-paroles des deux parties ont confirmé que les pourparlers avaient repris dans la région de Washington, sans toutefois dévoiler précisément le site des négociations.

Dans le but d'éviter que les discussions achoppent sur des points mineurs, on s'est entendu pour limiter le nombre d'intervenants, de part et d'autre.

Les deux parties ont commencé à négocier cette nouvelle entente le 20 avril, mais peu de progrès ont été réalisés depuis, autant en ce qui concerne les points mineurs que majeurs — dont l'autonomie sans compensation.

Le conseil d'administration de l'association a établi lundi une date secrète pour le déclenchement d'une grève et la soumettra aux représentants des joueurs le 8 septembre, soit mardi prochain.

Cette date n'a pas été dévoilée, mais on estime que si les joueurs déclenchaient un arrêt de travail, ils le feraient après la troisième semaine d'activités. La saison commence le 13 septembre.

La convention collective liant les deux parties est échue depuis lundi.

S'entend mieux avec Upshaw

Rozelle a toujours eu son mot à dire dans les conflits de travail de son circuit. En 1982 toutefois, son interventions n'avait pu empêcher une grève de 57 jours qui a forcé les dirigeants à réduire le calendrier de 16 à neuf matches.

De plus, les joueurs s'étaient opposés à sa présence à la table des négociations, le considérant un représentant des propriétaires.

Rozelle a indiqué mercredi que sa relation avec Gene Upshaw, le directeur exécutif de l'association, était bien meilleure qu'avec Ed Garvey, l'ancien directeur.

Le commissaire a par ailleurs reconnu que les deux parties seraient perdantes si les propriétaires décidaient de poursuivre la saison en dépit d'une grève.

Certaines équipes ont déjà offert $1,000 à des joueurs qu'elles ont retranchés, pour s'assurer leurs services en cas de grève.

C'est le cas des Browns de Cleveland, qui ont annoncé hier leur intention de mettre sur pied une équipe de rechange, en cas de grève.

"Nous investissons, a indiqué le vice-président de l'équipe, Ernie Accorsi, en expliquant pourquoi on avait offert $1,000 de bonis à certains joueurs retranchés. Si on nous ordonne de poursuivre la saison, il faudra avoir des joueurs."

Défi Labatt Bleue de golf

494 inscriptions pour le week-end

CHICOUTIMI (PF).- «Cette année, nous n'avions nullement l'intention de dépasser le chiffre de 450 inscriptions. Mais comme c'est le cas chaque année, depuis la mise en place de notre formule, la demande était tellement pressante que nous avons dû à nouveau nous plier afin de pouvoir satisfaire un peu tout le monde. Voilà pourquoi nous avons atteint une participation qui frôle les 500 inscriptions», mentionnait Yvan Tremblay, coordonnateur du Défi Labatt Bleue de golf, en faisant part du chiffre final de la compétition prévue pour la fin de semaine de la Fête du travail.

Au total en fait, c'est 494 golfeurs et golfeuses qui fouleront les allées des clubs Chicoutimi et Saguenay, le week-end prochain afin de participer à la cinquième édition de cet évènement de prestige de 36 trous, offrant pour $4,000 en prix.

Des noms à surveiller, il y en aura beaucoup, autant de la région que de l'extérieur.

Il y aura d'abord les champions de l'an dernier, Carl Dumas, du club Port-Alfred, et Claude Saint-Laurent, de Chicoutimi, ainsi que Sandra Turbide, du club Saguenay, et Jacqueline Marceau, de Dolbeau, qui reviendront pour défendre leur titre.

Odette Gagné et Pâquerette Tremblay, du club Lac-Saint-Jean de Saint-Gédéon, pourrait constituer la principale opposition pour les championnes défendantes, sans pour autant négliger le duo de Francine Létourneau et Doris Fortin, du club Chicoutimi. Cette dernière a d'ailleurs remporté antérieurement le Défi Labatt Bleue à deux reprises, en compagnie de Hélène Gagné, du club Port-Alfred. De l'extérieur de la région par contre, on souligne entre autres, les noms de Patricia Dunn et Lisa Girard, de Stoneham.

Du côté masculin, Dumas et Saint-Laurent n'auront certes pas la vie facile et l'opposition risque d'être très vive.

De la région d'abord, on retient les noms de Claude Hardy et Claude Brindle, du club Saguenay; Claude Lessard et Daniel Gilbert, de Chicoutimi, ainsi que Jean-Eudes Roy, de Chicoutimi qui fera équipe avec Gilles Léveillé, du club Piékouagan de Saint-Prime.

Vainqueur des trois premières éditions du Défi Labatt Bleue, en compagnie de André Raymond, Jean-Pierre Bilodeau, du Royal Québec, fera équipe cette année avec Michel Roy, du club Saguenay de Jonquière. Le duo devra être à surveiller, tout comme ceux de Michel Thomassin et Adélard Collin, du club Alpin, ainsi que Jacques Gravel et Bob Descheneaux, du Royal Québec.

Notons que la formule adoptée au cours des quatre dernières années demeurera à nouveau inchangée cette année. Ainsi, le samedi 5 septembre, les différentes équipes joueront selon la formule deux balles-meilleure balle, alors que le lendemain, c'est le système du coup alternatif (continuous mulligan) qui sera alors en vigueur.

Par ailleurs, les golfeurs et golfeuses regroupés dans les classes «AA», «A», «CC» et «C», débuteront la compétition samedi à Chicoutimi pour la terminer dimanche au club Saguenay, pendant que les équipes masculines et féminines de catégories «BB» et «B» feront l'inverse.

Hockey

Camp du Canadien

MONTREAL (PC) — C'est demain matin à 9 heures que s'amorcera le camp d'entrainement des joueurs recrues du Canadien de Montréal.

Un total de 47 joueurs ont été conviés au Forum pour le traditionnel examen médical, mais c'est à l'Auditorium de Verdun qu'auront ensuite lieu les séances d'entrainement.

En l'absence du pilote Jean Perron, qui aide actuellement Mike Keenan à diriger Equipe-Canada, les entrainements seront supervisés par Jacques Lemaire, secondé par Jacques Laperrière, François Allaire, Pat Burns et Jean Hamel.

Les réguliers de l'équipe devront quant à eux se présenter le vendredi suivant, soit le 11 septembre. Mais plusieurs d'entre eux ont déjà commencé à se délier les muscles dans un complexe sportif de la Rive-Sud.

Desmeules est l'homme à stopper

Le plan des Alouettes contrecarré

CHARLESBOURG (DB) - Pour une deuxième journée consécutive les plans de l'entraîneur en chef des Alouettes de Charlesbourg, Jacques Laboissonnière, ont été contrecarrés, hier. Il aurait voulu jouer à tout prix le deuxième match de la série demi-finale de la Ligue de baseball junior majeur du Québec, mais la température lui a dit non.

«A l'instar des joueurs, a rapporté Laboissonnière au Quotidien, hier soir, je suis déçu de ne pas avoir joué ce match. Les gars sont prêts et nous désirons en finir le plus tôt possible que ce soit d'un bord ou de l'autre.»

La veille, les Voyageurs l'ont aussi contrarié en chassant son lanceur de confiance à la quatrième manche, Michel Martel. Une journée plus tard, il a répété qu'il s'attendait à mieux de Martel, qui, pourtant, était prêt.

Le repos forcé des deux équipes a remodelé le calen-



Denis Bouchard

drier. Elles joueront tous les jours sans interruption jusqu'à dimanche, si le temps le permet. La ligue a prévu débuter la finale, mardi prochain, afin de conclure sa saison avant la tenue des Petites séries mondiales. Celles-ci auront lieu les 18, 19 et 20 septembre entre les champions des deux ligues junior junior majeur au Québec.

«Sincèrement, croit Laboissonnière, il n'y a pas une équipe assez bien constituée au monticule pour évoluer quatre jours consécutifs. Nous sommes affectés par ce calendrier et je pense qu'il en sera ainsi pour nos adversaires.»

En plus d'avoir à conjuguer avec un calendrier chargé, Laboissonnière a dû considérer le deuil dans lequel a été plongé Claude Huot, un partant. «Sa mère est décédée samedi dernier et je crains qu'il en soit affecté. Il doit lancer vendredi (demain). Mardi, il m'a dit qu'il était prêt, mais je me demande s'il sera bien disposé mentalement», dit-il.

Le pilote des Alouettes demandera à ses joueurs de changer d'attitude. Il a observé que certains ont sous-estimé les Voyageurs ou croient au succès sans en payer le prix. Il ne s'est pas retenu pour mentionner que Martin Dore, Martin Pouliot, André Fortin et Marco Nadeau n'ont pas produit à leur mesure.

Il s'en est aussi pris à l'audace de son receveur Martin Pouliot. Ce dernier a aidé les Voyageurs en exécutant trois mauvais tirs sur les sentiers, mardi soir. «Il n'est pas l'unique responsable de la défaite, mais ce sont des jeux du genre qui nous ont coûté la victoire», a noté Laboissonnière.

Arrêter Desmeules

L'entraîneur des Alouettes explique en partie la contre-performance de Martel par la présence d'Alain Desmeules. «Je suis persuadé qu'il (Desmeules) a dérangé Michel (Martel)», estime-t-il.

Les Alouettes vont prendre les moyens pour que le marteau-pilon des Voyageurs ne puissent plus s'élancer à son aise. «Mais c'est bien évident, a admis Laboissonnière, qu'il y aura une nouvelle consigne concernant Desmeules. Il n'aura plus de lancer au centre du marbre à moins d'une erreur.»

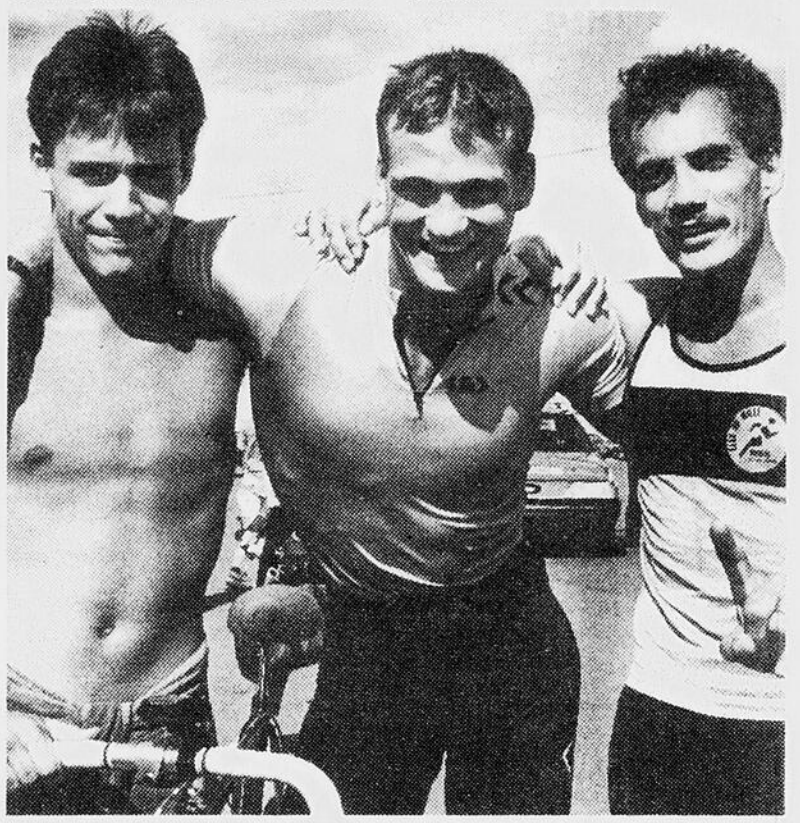
Suivant les propos du guide charlesbourgeois, Desmeules est un joueur complet inspirant les Voyageurs et frappant avec aisance les balles rapides.

En bref

Les Alouettes apporteront des petites modifications à leur alignement de ce soir. Entre autres, la recrue Steeve Laboissonnière occupera la deuxième-but.

Du côté des Voyageurs, Carol Langevin sera le partant. A sa dernière sortie à Trois-Rivières, il a été presque parfait.

Le gérant Michel Riverin ne s'attend pas à voir Roger Godin, Michel Fortin et Pierre Cliche, ce soir. Toutefois, les deux premiers devraient jouer la balance de la série. Quant à Cliche, il accorde priorité au hockey. C'est un gros absent pour l'équipe puisqu'il a été le deuxième meilleur frappeur cette saison.



MEILLEURE EQUIPE -- Le nageur Patrice Maltais, le cycliste Serge Savard et le coureur Jocelyn Gagné ont uni leurs efforts de belle façon pour remporter l'épreuve par équipe disputée dans le cadre du triathlon de Roberval, dimanche, dans cette ville jeannoise. Au fil d'arrivée, ils ont devancé Eric Tremblay, Sylvain Hébert et Jean Chabot.

(Photo Steeve Tremblay)

Rapido

Balle molle Molson Saguenay

La finale de la Ligue de balle molle Molson Saguenay est égale à 1-1. Le Guilco, après avoir gagné le premier match, 3-2, a été blanchi 4-0 par Pré Vert. Par ailleurs, la direction du circuit signale que si des clubs sont intéressés à joindre ses rangs, l'an prochain, ils doivent en faire la demande par écrit dès maintenant. Vous pouvez obtenir plus de détails sur ce sujet en communiquant avec Sylvain Lapointe (547-9455) ou Claude Holmes (542-0027).

Dards à Alma

Les personnes intéressées à faire partie de la Ligue de dards de la légion canadienne à Alma et à constater sa nouvelle organisation doivent faire part de leur intention le plus rapidement possible. La formation des équipes se fera le 11 septembre. Un petit tournoi sera présenté les 26 et 27 septembre, pour préparer la nouvelle année. La saison s'ouvrira le 29 septembre. Quelques places sont encore disponibles. Pour mettre la main sur une, il suffit d'appeler Léon-Maurice Gagnon (668-4927), Richard Gobeil (668-4761) ou la légion canadienne (662-9984).

Ski sur sable

Une compétition de ski sur sable sera présentée à Tadoussac, en fin de semaine prochaine. Environ 40 participants des régions périphériques de Tadoussac sont attendus les 5 et 6 septembre. Deux niveaux sont au programme, professionnel et amateur. La compétition est ouverte aux hommes et aux femmes. Champion de l'an passé, Jacques Chouinard, de Baie-Comeau, sera sur place pour défendre son titre. Pierre Blackburn et Christian Fortin seront également à surveiller de près. Des prix d'une valeur de $1,000 seront distribués. Bien sûr, le grand public est invité. Un souper aux crabes est prévu pour dimanche. Chaque jour, les épreuves commenceront à 13h00. Une nouveauté à signaler: un trophée sera remis à la meilleure équipe.

Colloque à Bégin

Les gens de Bégin feront le point sur les loisirs dans leur municipalité à l'occasion d'un colloque qui aura lieu le samedi 12 septembre, à l'école Saint-Jean. C'est organisé par les comités de gestion et des loisirs.

Fermeture du parc Rivière-du-moulin

La population de Chicoutimi est invitée à participer, dimanche, de 13 h à 16 h, aux activités de fermeture du parc Rivière-du-moulin. Il y aura épluchette de blé d'Inde ainsi qu'un rallye cycliste à caractère familial. Six aquarellistes exposeront de plus leurs tableaux.

Subventions au Mont-Fortin et à Toboski

Le MLCP entrouve ses goussets

JONQUIERE (BM) -- Le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche a entrouvert ses goussets pour permettre aux centres de ski du Mont-Fortin, de Jonquière, et Toboski, de Saint-Félicien, d'améliorer, entre autres choses, leurs systèmes d'enneigement artificiel.

Un communiqué diffusé par le ministère, hier, en fin d'après-midi, annonce que ces deux centres de ski alpin recevront respectivement $19,500 et $12,000 pour réaliser en partie des travaux d'amélioration.

A Jonquière, c'est un projet de $100,000, dont 40 pour cent était sujet à une subvention gouvernementale, que l'on avait soumis. Il semble donc que le ministère a sabré les plans du service des loisirs. Reste à voir où et celà, le directeur du service, Gérard Leroux, n'était pas en mesure de le dire, hier, puisqu'il n'avait pas encore eu les détails de la subvention: «On aurait souhaité avoir l'ensemble du projet. Mais par rapport aux deux ou trois dernières années, où on n'a rien reçu, c'est mieux», a-t-il souligné.

Quoi qu'il en soit, les travaux devraient permettre d'extensionner le système d'enneigement artificiel, d'ajouter une tour au télésiège, pour des raisons de sécurité, de construire des supports à skis, d'aménager une rampe d'accès pour les personnes handicapées et d'effectuer certains autres travaux mineurs.

Toboski

A Saint-Félicien, la subvention couvrira une bonne partie des travaux d'amélioration du système d'enneigement. Selon le gérant de la station, Serge Gagnon, ces travaux consisteront à changer la pompe et le système d'alimentation de la machine à enneigement, en améliorant du même coup le rendement. Depuis son installation, il y a deux ans, cette machine ne pouvait fonctionner qu'au minimum de sa capacité. Les travaux devraient coûter environ $20,000 dont $12,000 provenant de l'Etat.

En pratique, cela devrait entrainer «une amélioration considérable des conditions de ski», selon Gagnon. Tout comme la saison dernière, les skieurs de Saint-Félicien et des environs devraient être en mesure d'emprunter les pentes à compter du début de décembre.

Plus tôt cette année, le centre Toboski a reçu $98,000, cette fois du fédéral, ce qui a permis d'embaucher une douzaine de personnes. L'installation éventuelle d'une deuxième remontée, un projet dont la réalisation n'est pas assurée pour la prochaine saison, l'addition de nouvelles pentes, la rénovation d'un bâtiment et l'amélioration de l'éclairage sont au nombre des travaux projetés.

L'année dernière, 490 personnes avaient acheté une carte de saison. C'était deux fois plus que la saison précédente. Cette année, l'on s'attend à une hausse sensible de l'ordre de 15 pour cent.

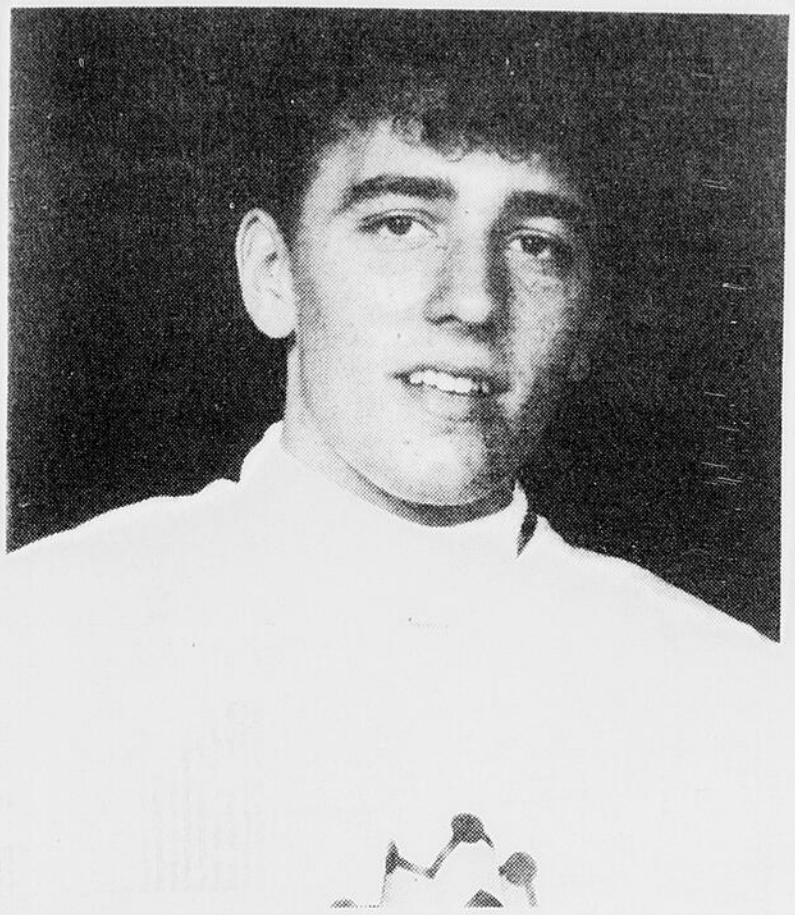
Il quitte de son propre chef

«Richard a pris la bonne décision»

— Gaston Drapeau

CHICOUTIMI (SE) - Richard Gravel a quitté le camp d'entraînement des Saguenéens de Chicoutimi de son propre chef, hier.

Il a ainsi devancé une décision inévitable de l'entraîneur Gaston Drapeau. Tôt ou tard, Richard Gravel serait devenu le premier «ancien» à être retranché par le pilote chicoutimien.



RICHARD GRAVEL... a quitté les Saguenéens avant d'être retranché officiellement.

(Photo: Le Quotidien)

Il est parti avant de recevoir son congé.

«Richard part d'un commun accord, a expliqué Gaston Drapeau. Il va aller jouer pour un club junior AA de Québec. A 19 ans, il voit que nous avons de bons jeunes.»

«Je pense que Richard a pris la bonne décision. Ca m'évite de la prendre. Je n'aurais pas été capable de le garder. Tant qu'à investir dans un gars, je préfère le faire pour un joueur de 17 ans.»

Durant son séjour d'un peu plus d'un an avec les Saguenéens, Gravel n'a pas vraiment été chanceux. L'année passée, après un début de calendrier plus que potable, il a subi une vilaine fracture d'une jambe. Il n'a jamais vraiment retrouvé sa forme.



D'autres départs

Le sort de certains autres patineurs a été déterminé hier.

Patrick Fournier a été cédé au club junior AA de Repentigny. Martin Saint-Gelais choisira une équipe, le collégial AAA ou le junior AA, dans les prochains jours. Le Jonquierois Sébastien Lavallière se retrouvera probablement lui aussi à Repentigny. Jonquière ne disposera d'aucune formation pour l'aider en 1987-88.

Le portrait des gardiens est également un peu plus clair aujourd'hui. Yvan Bouchard, un ancien des Gaillards de Jonquière, a terminé son séjour avec les Saguenéens. Il pense actuellement aux options qui s'offrent à lui.

Drapeau a aussi annoncé que le poste de troisième gardien sera confié à Peter Dawe.

«Peter reste avec nous pour la saison, a souligné Drapeau. Il a 17 ans et nous allons le développer. Il a montré de belles qualités. L'investissement en vaut la peine. Comme nous l'avons fait avec Eric Goulet, l'an passé, nous prêterons Peter Dawe aux Couguars de Chicoutimi, du collégial AA.»

Justement, il y a Eric Goulet. Le gardien de La Baie se veut une police d'assurance pour les Saguenéens. Son avenir avec le club sera déterminé quand on saura si Jimmy Waite reviendra ou non.

Pointes de plume—Eric Nadeau soigne une blessure à l'épaule gauche. Rien de grave, assure Drapeau... Un lecteur nous a fait parvenir une lettre adressée par les Sagueneens à leurs détenteurs de billets de saison. Un bijou de fautes de français, cette missive qui incite les gens à acheter un billet. Si la réponse des amateurs est proportionnelle au nombre de fautes, les Saguenéens vont faire des sous...

Avec Chicago

Waite signera très bientôt

CHICOUTIMI (SE) - Jimmy Waite doit signer un premier contrat professionnel d'ici quelques jours.

«Ca doit se faire cette semaine», a confié le jeune gardien de 18 ans, hier, pendant une séance d'entraînement des Saguenéens de Chicoutimi.

En juin dernier, au repêchage de la Ligue nationale, Jimmy Waite est devenu le tout premier choix des Blackhawks de Chicago.

Au cours de la saison estivale, les Hawks et l'agent de Waite, Pierre Meilleur, ont discuté de contrat.

Selon le principal intéressé, ils ont finalement trouvé un terrain d'entente.

«Boum (Pierre Meilleur) m'a dit que nous signerons cette semaine. Je suis content de ce que j'aurai, a encore mentionné Jimmy Waite. Je vais recevoir un bon bonus.»

Waite est présentement à l'entraînement avec les Saguenéens. Il a rejoint le club lundi soir, à Drummondville, après un séjour d'un mois avec l'équipe nationale olympique.

Il a gardé les buts mardi soir, contre le Canadien junior de Verdun.

En réalité, Jimmy Waite n'est que de passage au Saguenay. Il laissera une nouvelle fois la formation junior chicoutimienne le 9 septembre prochain. Dans une semaine, il prendra la direction de Chicago pour participer à son premier camp avec les Hawks.

Traitement réservé à Jean-Guy Maltais

Gratien Maltais estime avoir réagi normalement

CHICOUTIMI (SE) - Gratien Maltais estime avoir réagi de la seule façon possible, en fin de semaine dernière, lorsque Jean-Guy Maltais a eu droit à un accueil de dernier ordre des gouverneurs de la Ligue de hockey junior majeur du Québec.

Entre les branches, on raconte que le président et gouverneur des Saguenéens de Chicoutimi a laissé tomber Jean-Guy Maltais quand ce dernier a été obligé à quitter le lieu de la réunion sans avoir eu la chance de dire ce qu'il avait à dire.

Jean-Guy Maltais s'est rendu à Montréal, samedi, dans le but de présenter de nouveaux aspects de son organisation pour la coupe Memorial de 1988. Il a attendu pendant sept heures pour se faire dire qu'il ne pouvait effectuer sa présentation.

A ces réunions, le droit de parole est réservé aux gouverneurs.

«Je ne pouvais quand même pas leur crier par la tête, réplique Gratien Maltais. J'ai dit à Gilles (Courteau): «Nous avons pris la peine de t'appeler. Tu m'as répondu qu'il n'y avait pas de problème.»

«Gilles a même téléphoné à Jean-Guy, à Alma, pour lui signaler que la réunion était déplacée de dimanche à samedi.»

«J'ai eu la réaction que j'ai jugée la meilleure. Si je m'étais mis à crier, ça n'aurait fait qu'envenimer les choses. Je devais réagir ainsi. Une autre réaction leur aurait donné une raison pour nous sortir.»

«J'ai dit aux gouverneurs qu'ils manquaient de respect envers Jean-Guy, poursuit le président et gouverneur des Saguenéens. J'ai mentionné qu'il avait fait 300 milles pour les rencontrer et qu'il méritait au moins l'occasion de s'exprimer pendant cinq minutes.»

«Ca n'a pas pris 15 secondes. Le tour de la table s'est fait. On m'a répliqué qu'aucun club n'avait avec lui un représentant et que Chicoutimi n'avait pas à recevoir de privilèges spéciaux.»

«J'ai répondu que nous avions demandé la permission à Gilles Courteau. Elle nous avait été accordée. Normand Brousseau (président du bureau des gouverneurs) a dit: «...pas par le bon gars». J'ai dit: «C'est vrai mais Gilles aurait du nous le dire». Je pense avoir réagi de la meilleure façon possible. Tu dois garder tes chances.»

Depuis cette réunion, la position de Chicoutimi dans la course à l'organisation de la coupe Memorial semble bien moins intéressante.

Principal pilote du dossier, Jean-Guy Maltais songe à tout abandonner.

Une nouvelle réunion sur le sujet aura lieu le 14 septembre. Elle devrait déterminer la ville hôtesse et le mode de sélection des deux clubs québécois.

D'ici ce temps, Gratien Maltais ne fera aucun commentaire sur cet aspect. Il ne veut pas courir le risque de compliquer encore plus la situation.

Il fera connaître ses états d'âme après la rencontre du 14 septembre.

Index-sport

- Remontée des Expos — Page 31
- Les Nordiques bougeront — Page 34
- Internationaux des USA — Page 35

FIN DE SAISON
LIGUE DES
EMPLOYES MUNICIPAUX
Ville de Jonquière
VENDREDI, LE 4 SEPTEMBRE
O.T.J. ST-LAURENT

MOLSON
Une commandite de vos amis Jean-Hugues et Laval Tremblay

LA TGS 172
Scie combinée portative

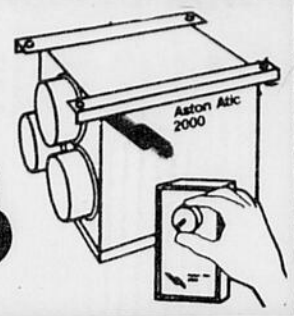
Elu

Scie à table/
scie à onglets
en
une seule
machine



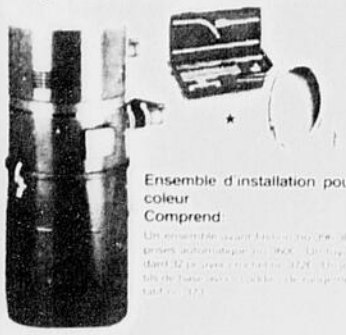
POUR VOTRE CONFORT

Aston Atic 2000
$238



Système central d'aspiration

NuTONE



Ensemble d'installation pour bricoleur
Comprend



Groupe d'aspiration de luxe modèle CV-353C: capacité supplémentaire de nettoyage!



Groupe d'aspiration
Modèle 352C
CV-352C Groupe d'aspiration
325C Accessoires de nettoyage et tuyau
326-2C Trousse à deux prises
326-3C Trousse à trois prises
320C Tube d'aspiration de 20 pieds

NOUVEAU!
Groupe d'aspiration modèle CV-400C a deux moteurs. Hautes performances pour les grandes maisons et les importants travaux de nettoyage!

CV-400C **$525**

SPECIAL: *Accessoires inclus

CV-353C **$599**

CV-352C **$425**

L'échangeur de chaleur air-air NuTone amène de l'air frais ...tout en économisant jusqu'à 80% de votre énergie de chauffage et de refroidissement!

NuTONE

Fresh Air Machine Inc.
Echangeur de chaleur air-air

L'échangeur de chaleur rotatif NuTone se divise en deux chambres distinctes. L'air intérieur vicié est attiré dans l'une des chambres, alors que l'air frais de l'extérieur est attiré dans l'autre. Les deux flux d'air ne sont jamais mélangés!

L'air intérieur vicié est attiré directement à travers une grille dans la chambre de sortie lorsque l'appareil est installé dans un endroit de la maison. Un conduit peut être utilisé quand l'appareil est installé dans le sous-sol.



Ventilateurs jumelés
Chaque ventilateur a une capacité PCM équivalente. L'un fait sortir le flux d'air vicié, l'autre fait entrer le flux d'air frais.

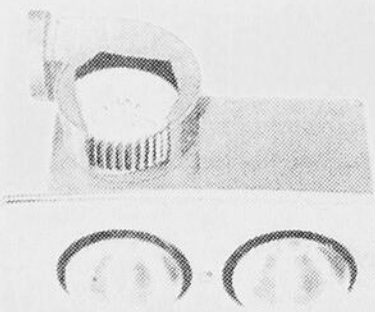
Filtrage de l'air frais
Poussière, pollen et autres éléments allergènes de l'air extérieur sont filtrés pour éviter qu'ils n'entrent dans votre maison.

Tambours de transfert calorifique
Récupère l'énergie calorifique du flux d'air chaud et la transfère au flux d'air froid. Sa rotation est de 30 fois par minute entre les deux chambres.



Echangeur de chaleur air-air NuTone AE-70/AE-70FG à montage mural ou en fenêtre

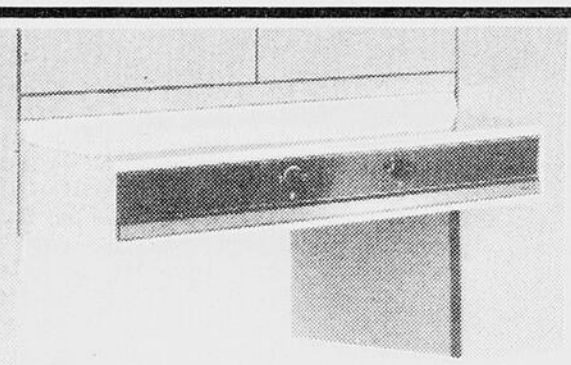
NuTONE



NuTONE
VENTILATEUR
de salle de bain

No. 9425FC
Avec 2 lumières chauffantes de 250 watts infrarouge incluses.

$128

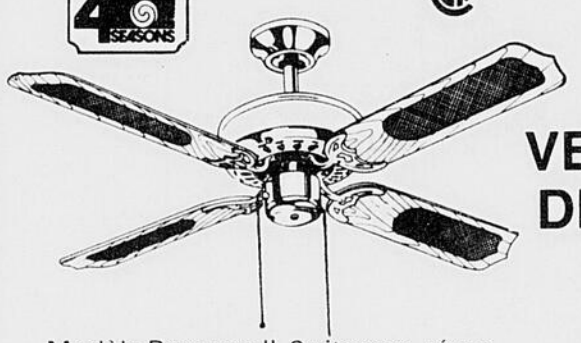


NuTONE
HOTTE DE CUISINE

Modèle V-280C
Couleurs disponibles:
blanc, amande,
brun, or.

$108

4 SAISONS / 4 SEASONS



Venair INC.
VENTILATEUR DE PLAFOND

Modèle Regency II, 3 vitesses, réversible, 4 pales, 42 pouces.
Garantie de 5 ans.
Couleurs disponibles: bourgogne et rose.
Commande à vitesse variable
Turbine centrifuge
Capacité 180 P.C.M.

$89.88

PRIX PAYÉZ ET EMPORTE PAR LE CLIENT — Valide jusqu'au 9 septembre 1987

TURF SPECIAL 14-4-8
Un engrais qui est spécialement formulé pour donner aux pelouses établies une nutrition équilibrée.
$8.88 10 kg

Mousse universelle Sista
mousse isolante pour cavités et joints
500 mL
$9.48



Serrure
Weslock
no SV640
$19.88

dismat — LE CENTRE DE LA RENOVATION

Potvin Bouchard inc.

3900, rue Saint-Jean, Jonquière, 547-4751
790, Alma, Chicoutimi, 549-4600
50, des Pins, Alma, 668-3027

MasterCard VISA

Nous nous reservons le privilege de limiter les quantites.